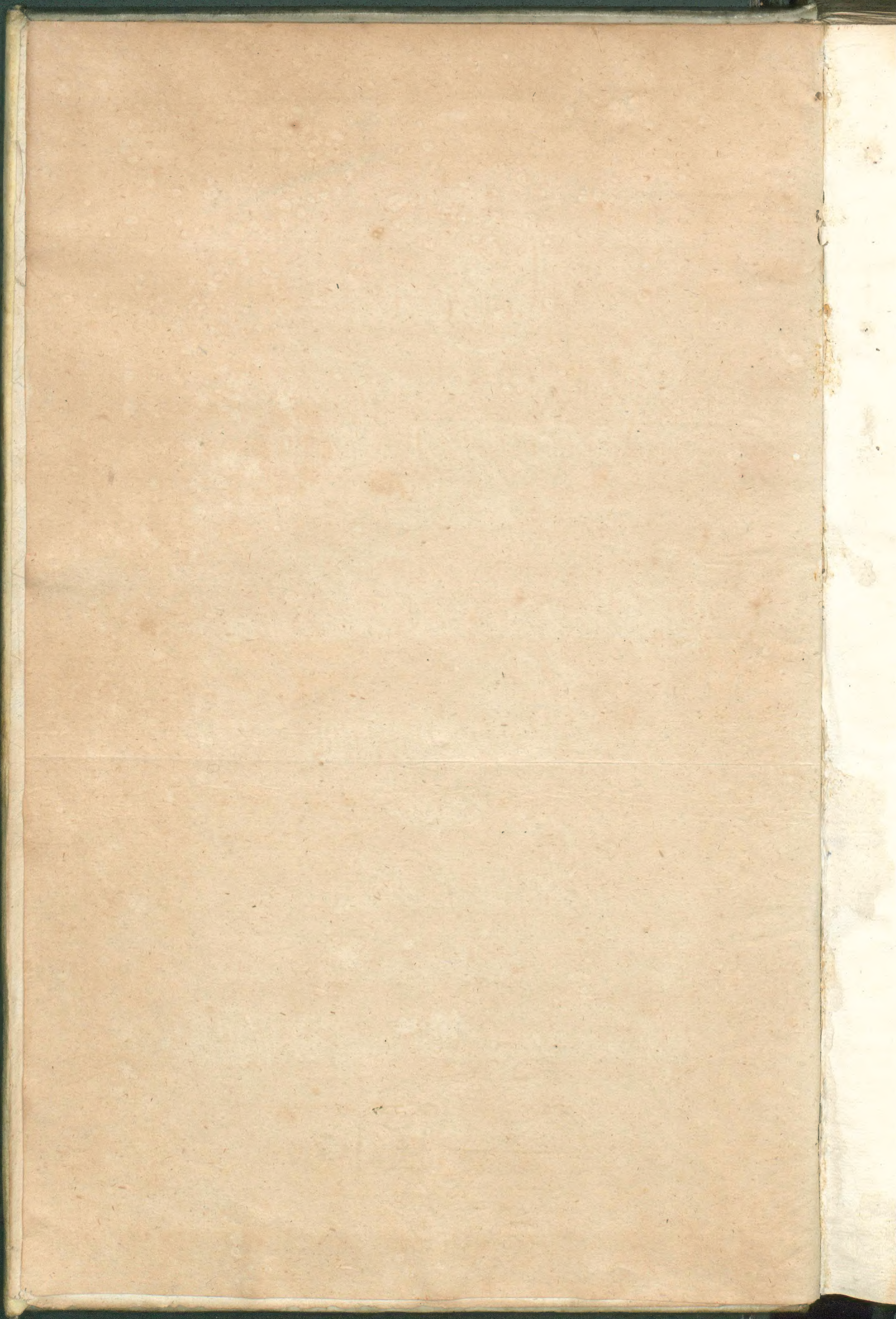


N. 4



[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page]

(100 x 100)

100 x 100

100 x 100

100 x 100

100 x 100

100 x 100

100 x 100

100 x 100

100 x 100

Codex
Variorum Tracta-
tuum
Confederationum & Pacium
Helvetiorum
cum
Gallis
initorum
ab anno 1499 usq. ad 1614.

— *Handwritten text, possibly a signature or name, written in brown ink.*

— 113 —

Ex
Biblioth. Regia
Berolinensi

Am 15. 11. 1871

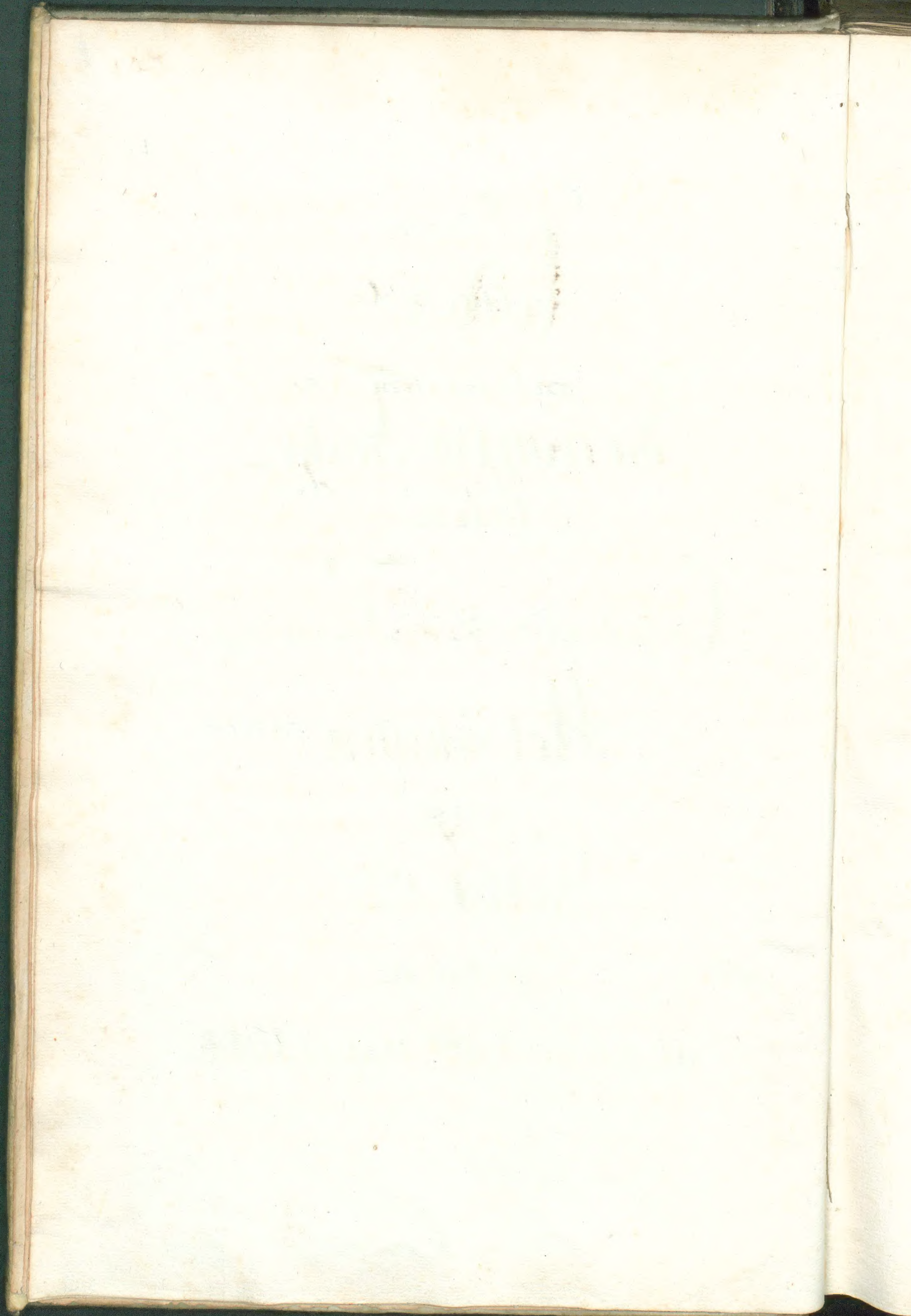
1115

20. 11. 1848

inordini

4101.6 p.m 99.4 1. 20 11 10

Diuers
Traictes de
Confederation, et
Alliance des
Suisſes
Avec la France
\$
1499-1614



Traicte de Paix et Amitie perpetuele, 1516.
 entre le Roy François 1. et la Couronne
 de France, d'une part, Et les Republi-
 ques de Suisse, et des Grisons, et autres
 leurs Alliez, d'autre part. A Fribourg,
 l'an 1516. la veille de Saint Andre.

In nomine Sanctæ, et indiuiduæ Tri-
 nitatis Amen. Nos Franciscus Dei gra-
 tia Francorum Rex, Dux Mediolani,
 Astensis Comes, et Ianuæ Dominus, &
 una, Et nos Burgimagistri, Sculteti, Am-
 mani, Consules, Communitates, Ciues, Pa-
 triotæ, et Inicolæ Ciuitaturn, Patriarum,
 et Dominorum magnæ et antiquæ Li-
 gæ Superioris Alamania, uidelicet de
 Thurgo, Berna, Lucerna, Vranca, Schu-
 uiti, Vnderwalden supra et sub syl-
 uam, Zug, cum exteriori Officio, Gla-
 rona, Basilea, Friburgo, Solodoro, Schaf-
 husea, et de Appenzel, Vna cum Domi-
 no Abbate, et Oppido Sancti Galli, Eti-
 am Capitaneo, Maioribus, Castellanis, et
 Patriotis Patriarum trium Ligarum Gri-
 seorum, et Valle sii, et Oppidi de Muthusen,

ex altera parte.

Cunctis notum et manifestum facimus
per Præsentes. Quod cum inter nos diffe-
rentia, et inimicitia, nec non guerrarum
elevationes suscitatae fuerint et in tan-
tum protensa quod ex illis homicidia,
depredationes, incendia multa que insig-
nia mala successerunt, Cordè ergo reuol-
uentes quanta damna, pericula, et ma-
la uniuersa Christianitati ex huiusmo-
di diuisionibus, et Christiani sanguinis
effusione, si in illis perseveratum fuisset,
subsequenter. Necessarium et optimum
existimauimus, si diuinis et naturali-
bus Præceptis ac Legibus inhaerentes,
Pacem, quietem, tranquillitatem, et ami-
citiam ad futura damna præuenienda
fortunas, laudes, salutesque nostras agen-
do, promouerimus, acceptaremus, et con-
cluderimus. Ex quibus iustissimis, pro-
bis, et æquissimis rationibus, nos ambæ
memoratae Partes inclinatae, In nomi-
ne Saluatoris nostri, (Qui attritor et Pro-
tector est omnium pacificum) pluribus
et replicatis Diætiis in ipsa Heluetia per
Oratores

Oratores, nostros amicabilem tentauimus de Mediis huiusce Pacis inueniendis, Et nouissime diuina disponente misericordia, in prædicta Vrbe Friburgensi Vchtlandia, Parte nostra præfati Regis Francorum, per Illustrum Dominum Renatum bastardum de Sabaudia, charissimum auunculum nostrum, Comitem de Villariis, et de Tende, Consiliarium, et Cambellannum ordinarium, ac in nostra Prouincia magnum Senescallum, Gubernatorem, et generalem Locumtenentem nostrum, Spectabilesque Dominos Ludouicum Forbitum, Dominum de Soleris, et Carolum du Plessis, Magistrum Domus nostræ, Consiliarios, Oratoresque nostros dilectos, ad infra scripta specialiter Deputatos, Parte uero nostra præfatorum Confœderatorum superioris Alamanicæ, per Oratores nostros ex singulis Cantonis et Colligatis Confœderationis nostræ cum plenaria Potestate destinatos, ueram stabilem, et perpetuam Pacem, et Amicitiam stric-

tiffirmè acceptauimus, et concludimus
in forma, modis, et cum Punctis et Ar-
ticulis inferius specialiter declaratis.
Et primò, Quòd per Media infra scrip-
ta debeant et censeantur totaliter pa-
cificata, sedata, et concordate omnes
inimicitia, similiter et omnes actus
quærimonia, et quærelæ, Quæ ex præ-
dicta guerra à principio usque in ho-
diernum diem inter nos ambas Par-
tes gitata fuerunt, tam homicidiis, ru-
pinis, incendiis, uel aliis, quibuscunque
modis, Sic et tali modo alteram pro
se et suis nullo pacto temporibus futu-
ris, debeat impetere, molestare, neque
quærellare, Reseruatis tamen Actioni-
bus, Causis, et Quærelis, si quas aliquis
habeat, et ex huiusmodi guerris et illi-
us dependentiis non procederent, aut
nascerentur, cui uel quibus huiusmo-
di Actiones pertinere possint.

Secundò Debeant ambarum Parti-
um captiui, siue sint in terra, uel ma-
ri, in arcibus, oppidis aut alibi detenti,
seu uenditi, absque aliqua taxatione et

1
Sine damno liberari; Permittentes illis
ut sine aliqua molestia ad propria re-
direct uenire possint.

Tertiò Quod pedites Ligæ nostræ ha-
bentes quærelas particulares erga Re-
giæ Maiestatem (Que tamen ex hu-
iusmodi guerra non processerint) Ius
eorum habere et quærere possint, casu
quo non desistere uellent, secundum
formam infra scriptorum Capitulo-
rum.

Quartò Quòd omnes qui post datam
Capitulorum inter foelicis recordatio-
nis Regem Ludouicum Duodecimum
et nos præfatos Confoederatos causan-
te Ducatu Mediolani initorum per
nos in Foedus uel Ciuilegium recepti
sunt, debeant gaudere Priuilegiis, et in
huiusmodi iustificatione stare, et ex
illis uti, exceptis tamen illis qui extra ter-
minos Confoederationis nostræ, et alte-
rius Nationis, et Lingua quam Ger-
manicæ sunt, et qui nobis non subiici-
untur.

Quintò Quòd Mercatoribus, et subditis

Confoederationis nostræ referuentur
et confirmentur omnia Priuilegia, et
Libertates in Ciuitate Lugdunensi
quæ admodum ea à felicis recorda-
tionis Regibus Franciæ alias habue-
runt et eis concessa sunt Et secundum
eorum tenorem placet etiam nobis
præfato Francorum Regi, Duci Medio-
lani, etc. intuitu, contemplatione, ac
beneplacito prædictorum Dominorum
Confoederatorum omnibus et singulis
subditis nostris, cuius nominis, status,
siue conditionis existant, ex Ducatu, et
Domino Mediolani indulgere qui pro
seruitiis Domini Maximiliani Sphæ-
ræ ad partes Alamaniciæ profecti sunt
uel alia loca per dictos Dominos Con-
foederatos possessa receperunt, prout su-
per huiusmodi Articulo Litteras specias
les generaliter siue particulariter desu-
per concessimus, et concedemus omni-
bus et singulis iis quibus eadem erit
opus, Ita ut absque læsione corporum et bo-
norum ad ædes proprias reuerti possint.
Sexto, Ut præfati Magnifici Domini Con-
foederati

5

foederati singularem nostræ Maiesta-
tis in eos benivolentiam sentiant, Nos
ipse Francorum Rex Rex eisdem Do-
minis Confoederatis propria liberali-
tate et in recompensam missionum
et expensarum quas in obsidione Vr-
bis Diuionis habuerunt, persolvere
et remunerare faciemus summam qua-
tuor centum millium scutorum bo-
ni auri de sole et cugni Franciæ Pari-
ter et in recompensam missionum
et expensarum, in partibus Italiæ, per
præfatos Magnificos Dominos, Domi-
nos Confoederatos et suos habitarum,
ipsa Regia Maiestas, ultra iam dictam
summam persoluet cum effectu sum-
mam tercentum consimilium scu-
torum, modis et terminis subsequen-
tibus Quibus quidem summis me-
diantibus sæpæ nominati Domini
Confoederati nihil à nobis petere et
quærelare habebunt ratione stipen-
diorum et aliarum expensarum ip-
sam guerrarum præteritarum. Cum
autem de antiopreterito iuxta con-

tentum Tractatūs Pacis futuræ et Foe=
deris in Gebennis contracti (qui in
præsenti Pace totaliter annullatus est)
præfatus Christianissimus Rex sum=
mam ducentum millium scutorum
auri de sole exolvere teneretur. De
quibus etiam summam ——— ali=
quibus ex præfatis Dominis Confoe=
deratis et eorum appendentiis solue=
rit, constantibus Litteris Quitationem
desuper confectis, eadem summa sic
exbursata ex quantitate septies cen=
turi millium scutorum defalcari de=
bebit. Residuum uero usque ad com=
plementum ipsorum ducentum mil=
le scutorum, illis Dominis Confoede=
ratis, et eorum pertinentibus, qui eo=
rum ratam huc usque non receperunt,
statim et in continenti uniuersaliter
ab eisdem Dominis Confoederatis
præsenti Pace exolui debebit. Deinde
pro secundo termino, et nominatim
prima die Mensis Ianuarii proximè
futuri tenebitur ipsa Regia Maiestas
ipsis Dominis Confoederatis uniuers

saliter alia ducenta millia scutorum.
 Item pro tertio termino et pro anno
 millesimo quingentesimo decimo oc-
 tauo prima etiam die mensis Ianua-
 rii exolvere tenebitur Regia Magestas
 iterum ducenta millia scutorum. Et
 ultimo pro anno subsequente, qui e-
 rit decimus nonus post millesimum
 et quingentesimum, alia centum mil-
 lia scutorum, Quibus terminis ita ob-
 servatis uniuersalis summa præfato-
 rum septingentorum mille scuto-
 rum totaliter persoluta esse censeb-
 tur. Quas quidem solutiones singu-
 lis terminis eadem Regia Maiestas
 suis propriis missionibus et expensis
 in Vrbe Bernensi procurare et redde-
 re tenebitur. Et pro præmissis summis
 et solutionibus ita faciendis Letteras
 Obligationis in bona ualida et suffici-
 enti forma præfatis Dominis Confe-
 deratis expedire.

Septimo, Ut præmentionati Articuli
 Pacis firmitatem, robur et uigorem
 obtineant, iam dictæ Partes cum Reg-

nis, Dominiis, Patriis, Terris, Iurisdictionibus, subditis et Incolis nostris ex nunc in antea inter nos quiete et pacifice uiuere, nullaque alteram guerris, bel-
lis, uiolentiis, seu iniuriis quoquomo-
do grauare seu molestate debebitus.
Et pro meliori declaratione, et confir-
matione huius Pacis cautum est, quod
si temporibus futuris inter nos ipsas
Partes, Intelligentes Superioritatem,
uel Patrias, subditos, siue homines
nostros differentiae uel ambiguitates
suborirentur (Quod Deus auertat)
propter haec neutra ambarum Par-
tium debebit, contra aliam sumere
uel suscitare bellum, imò debebit ta-
lis Actus uel differentia sedari amica-
biliter, aut iuridicè secundum formam
Capitulorum infra scriptorum.
Octauò, Ut bona, et pacifica uoluntas, i-
mò iusta et firma Pax et Unio durare,
et manere possint, neutra Partium de-
bebit alterius Partis inimicos scienter,
uel cum informata fuerit sustinere
uel in suis Iurisdictionibus, Dominiis,
aut Im

7
aut Imperiis fouere, comportare, aut
eis aliquem passum concedere, Nose-
tiam præfatus Rex non debebimus
aliquem ex nostris pedestrem neque
equestrem armado inantea permitte-
re aut concedere contra præfatos Con-
foederatos, aut eorum attinentes, sub-
ditos, Patrias, Domitia, et Terras eo-
rum Confoederationis neque per
nos ipsos seu alios Principes Domi-
nos, uel Communitates contra eo-
rum Patriam conducere, Imò debi-
mus dum opus fuerit toto posse, sub
poena corporis et bonorum istud pro-
hibere, Et si qui contra facerent, il-
los totis uiribus uocare, et secundum
eorum demerita punire.

Viceversa non debebimus nos præfati
Confoederati pro nobis ipsis, neque sub-
ditis nostris ullo pacto concedere, ne-
que permittere aliquibus Principibus,
Domitiis, uel Communitatibus uolen-
tibus ipsum Regem Christianissimum
in suis Regnis Franciæ, Ducatu Me-
diolani, Domino Ianuensi, Comitatu,

Astensi, uel aliis suis Patriis et Terris
quæ possidet citra uel ultra Alpes gra-
uare, uel aggredi, Imò tenebimur
huiusmodi prohibere sub poena cor-
poris, et bonorum, Et si qui contraue-
niant, et discurrent, illos tota posse
reuocare, et iuxta eorum demerita
corrigere, Et his mediantibus erunt
petita hinc inde auxilia nulla et cas-
sa Quoniam utraque Pars fidei alte-
rius eadem remisit.

Nonò Quòd ambarum Partium suo-
rumque subditorum et attinentium
Mercatores, Oratores Nuntii, serui, pere-
grini, et subditi, cuiuscunque statũs
gradũs, et qualitatis existant, cum eo-
rum personis, mercantiis, rebus et bo-
nis quibuscunque, in ipsorum Terris
et Dominiis benignit̃ur recipiantur
et pertractentur, Ita quòd ipsis liceat
per dictas Terras, Patrias, et Dominia
ire, proficisci, redire uersari, negotiari
liberè et impuniò, sine illicito impedi-
mendi eis in personis et bonis inferen-
do. Et absque eo quòd pedagiorum et

aliorum onerum exactiones præter
 antiquitus solitum innouari debeant.
 Decimo, R^o singulari benivolentia
 qua præfatus Francorum Rex ipsos
 Dominos Confoederatos amplectitur;
 Regia sua Maiestas eisdem Dominis
 Confoederatis tredecim Cantonorum
 et Patriæ Vallesii liberaliter expedire
 et persolvere faciet summam duorum
 millium Francorum Regis pro quoli-
 bet Cantone et Vallesienfi singulis an-
 nis, in Loco et Ciuite Lugdunensi, Et
 in festo Purificationis Mariæ proxi-
 me futuro incipere que debebit prima
 solutio. Quantum uero illos de Liga Gri-
 sa concernit, Regia Maiestas in pensio-
 nibus persolvendis eos tractabit, prout
 per foelicis recordationis Ludouicum
 Regem Francorum Duodecimum tracta-
 ti fuerunt.

Item et cum præmissis promittimus
 Nos prædictus Rex, pro honore et bene-
 placito Confoederatorum tredecim Can-
 tonorum ultra prædictam summam
 adhuc singulis annis solvere duo mil-

lia francorum prout et quemadmo-
dum illam summam inter eorum
Colligatos ut infra patet diuiserunt.
Nominatione Domino Abbati Sancti
Galli et hominibus ad suum Monaste-
rium spectantibus, et Comitatus de
Toggenburg sexcentum francos, quo-
rum cuilibet Parti trecentum franci
spectabunt. Deinde Oppido Sancti Gali
quatuorcentum francos, et Oppido
Mulfusen alios quatuorcentum fran-
cos. Item subditis Comitatus Grueria
sexcentum francos, quorum quatuor-
centum Patriotis de Sanen, una cum
omnibus aliis qui sunt ex superiori
parte ultra Botcam spectabunt. Resi-
dui uero ducentum franci illis de Op-
pido Grueria inclusis aliis omnibus
qui sub Botcam sunt una cum il-
lis de Mandamentis Corberiarum, et
eius dependentiis pertinere debebunt.
Undecimo, Quantum ad Arces Lugani
et Locarni ac Vallis Maynae cum om-
nibus earum pertinentiis, declaratum
est, quod nos praefatus Rex amicis nos-
tris pre-

9.
his præfatis Dominis Confoederatis
optionem concessimus, quod ipsi infra
anni spatium declarare possint si hu-
iusmodi Arces, et Patrias retinere uel
pro illis tercenta millia scutorum, pro-
ut prius inter nos locutum fuerat
recipere uelint. Si ergo hanc pecuni-
arum quantitatem elegerint, non
solum intelligendum est de Lugano,
Lucarno, et Valle Mayna sed quod
Vallis Tellina, Clauena, et omnes alie
Arces et Patrie ad Ducatum Medio-
lani pertinentes, generaliter ad ma-
nus nostras præfati Francorum Re-
gis, restitui debeant, Dempto Oppido
et Arcibus Bellifonia cum suis perti-
nentiis in manibus nostris Vranien-
sium, Schuuytensium et Vnderual-
densium sub silua existentibus et per-
manere debentibus. Et in huiusmo-
di summa tercentorum millium
scutorum debet tribus Ligis Griseis
eorum ruta contingere, prout uni ex
tredecim Cantonibus.

Duodecimò Quod illis de Bellifonia

Lugano, Lucarno, et Vallemaynae
cum omnibus eis pertinentibus, reser-
uentur et confirmentur omnia Pri-
uilegia specialesque liberalitates, quas
ipsi pro teloneis, emptione salis gabellis,
et aliis rebus hactenus ab uno Duce
Mediolani et in illo Ducatu habuerunt,
et gauisi sunt Ita quod omnino iuxta
ea manere debeant.

Tredecimo, Ut haec laudabilis Pax et ui-
cinabilis amicitia maligni inimici
fraude in futurum non turbetur, clare
loquutum et conclusum est, Quod haec
Pax inter Reges et Coronam Franciae
et praefatos uniuersales Dominos Con-
federatos in omnibus Punctis et Ar-
ticulis perpetuo manere, et durare
debeat.

Et pro parte nostra Francorum Re-
gis in praemissis omnibus et singu-
lis reservatur Sanctissimus Domi-
nus noster Leo Papa Decimus, Sanc-
ta Sedes Apostolica, Sacrum Roma-
num Imperium, Serenissimi Reges,
Rex Hispaniae, carissimus gener noster,

ac Angliæ, Scotiæ, Nauarræ, et Daciæ, Illustrissimus Sabaudia Dux, auunculus noster dilectissimus Illustrissimi Duces Lotharingiæ, et Gueldriæ, nec non Illustre Dominum et Communitas Venetorum Inclita Domus de Medicis, Dominium et Communitas Florentiorum, ac Reuerendus Dominus Episcopus Leodiensis, aliique omnes qui nobiscum usque hac Foedus et Amicitiam contraxerunt. Tali uidelicet forma, Si et quando præfati Domini Confoederati magnæ Ligæ amici nostri prænomminatos Sanctissimum Dominum nostrum, Sedem Apostolicam, Romanum Imperium, siue alios prænomminatos Confoederatos nostros in eorum Dominis, ac Patriis quæ possident aggredi et bellum eis inferre uellent, quod nos tunc eisdem Dominis Confoederatis nostris foedera, et Uniones antè datam Præsentium acceptas, honestè, fideliter, et realiter seruare, nec non promissionibus nostris satisfacere uelimus, Si uerò casus accideret quod præfati Domini, et Confoe-

derati nostri reseruati prædictos Domi-
nos Confoederatos magnæ Ligæ superio-
ris Alamanicæ in eorum Terris et Domi-
niis quæ possident, ut supra in octauo
Articulo continetur, aggredi, et ita eis
bellum inferre uellent, tunc non debe-
bimus nos præfatus Rex Francorum
permittere quod sudditi nostri contra
ipsoſ Dominos Heluetios proficiſcantur
prout in octauo Articulo ſpecialiter de-
claratum eſt, Iuxta cuius tenorem hæc
manere debebunt, omnibus dolo et frau-
de excluſis.

Parte uerò et nomine præfatorum Mag-
nificorum Dominorum Confoederato-
rum reſeruantur Sanctiſſimus Domi-
nus noſter Leo Papa Decimus Sancta Se-
des Apoſtolica, Cæſarea Maieſtas Sacrum
Romanum Imperium, Inclitiſſima Do-
minus Auftriæ Illuſtriſſimi Sabaudicæ Du-
ces, et de Wirtemberg, Illuſtris Dominus
Laurentius, et Dominus de Medicis, Ciui-
tas, et Status Florentiæ, ac Magnificus
Dominus de Vergies, Mareſcallus Burgun-
diæ, antiqua Fœdera noſtra, et cæteri om-
nes, cum

11.
nes, cum quibus usque hac Foedus et
Ciuillegia contraximus. Tali uidelicet
forma, si et quando Christianissimus
Francorum Rex praenominatos Con
foederatos nostros in eorum Domi
niis et Patriis quæ possident aggredi
et bellum eis inferre uellet, quod nos
tunc eisdem Dominis Confoederatis
nostris reseruatis Foedera, et Uniones
antè datam Praesentium cum eis ac
ceptas, et alias obligationes nostras, ho
nestè, fideliter, et realiter seruare, nec
non promissionibus nostris satisfacere
uelimus, Si uero casus accideret
quod praefati Domini, et Confoedera
ti nostri, praefatum Regem Franciæ
in suis Regnis, uel aliis Dominis quæ
possidet, ut supra in octauo Articulo con
tinetur, aggredi, et ita bellum ei infer
re uellent, tunc non debebimus nos pra
fati Heluetii permittere quod subditi
nostri contra praefatum Christianissi
mum Regem proficiscantur, prout in
octauo Articulo specialiter declara
tum est, Iuxta cuius tenorem hæc

manere debebunt, omni dolo et fraude
exclusis

Et quia in præcedentibus Articulis lo-
cutum est Quòd Actiones et differentia
inter nos ambas Partes et ambarum
Partium subditos amicablem, aut iu-
ridicè terminari debeat, secundum
contentum et tenorem Capitulorum
alias inter felicis recordationis Ludo-
vicum Regem Duodecimum, olim Du-
cè Mediolarii et nos prædictos Confœ-
deratos compositorum, scriptorum, et sigil-
latorum, qui amado in antea inter nos
et nostros usitari, et observari debebunt.
Videlicet, Quod ne inter nos defectu Ius-
titia quicquam quærellarum dissen-
sionumque emergat, clarissime loquus-
tum est, quod si ullo unquam futuro
tempore inter nos præfatum Regem,
et memoratos Confœderatos generali-
ter, uel particulariter, siue Dominia aut
subditos nostros aliquæ questiones, dub-
ietates uel quærelæ suscitarentur, qua-
licunque occasione, quòd tunc, et eo ca-
su, pro huiusmodi differentia sedanda

12
qualibet nostrarum Partium sibi eligat
et assumat duos probos, et idoneos viros,
Iustitiæ cultores, Deumque timentes,
in Arbitros, uel Commissarios suos. Qui
quatuor Arbitri uel Commissarii am-
babus Partibus Controversiam habenti-
bus Diem Iuridicam statuere et inti-
mare teneantur. Et nominationem situ
iusmodi questio, aut differentia, de qua
ageretur procederet pro rebus, bonis uel
Actionibus bonorum uel personarum
in Regno Franciæ aut aliis Partibus ci-
tra montes existentibus, qualiscunque
Partis Actor uel Reus fuerit debet Locus
huiusmodi Iuris determinationis noti-
ficari in Oppido Paterniaci, Si uero hu-
iusmodi differentia procederet causan-
dis bonis uel personis in Ducatu Medio-
lani et aliarum Patriarum ultra alpes
sitaram, debeat Locus talis Determina-
tionis notificari et assignari in Loco de
Boleis dicto, apud Claustrum Quo in qui-
dem loco ipsi quatuor Arbitri, ambæque
Partes uel eorum sufficientes Procurato-
res comparere tenebuntur Et in primis

tenebuntur ipsi electi Arbitri ad Deum
et Sanctos eius iurare, quod ambas Par-
tes et eorum Iura fideliter audient et in
huiusmodi Actionibus iuste et recte pro-
cedent, et de super iudicabunt, non amo-
re uel odio ducti, sed iuxta eorum me-
liorem intellectum. Tamen poterunt
primum tentare de consensu ambarum
Partium ad differentiam amicabilem
sedandam. Quod si huiusmodi Consen-
sum minime obtinere possent tenebun-
tur ut supra illam differentiam secun-
dum Iuris rigorem et conscientiarum
suarum exortationem, Deum praecoci-
lis habentes, infra mensis spatium post
datam incepti Iudicii terminare. Ita
tamen quod ante omnia dicti quatuor
Arbitri medio tempore Iudicii ab omni
vinculo Iuramenti absoluantur, quo no-
bis partibus uel alteri earundem astric-
ti essent, uel forent. Et quod praedicti
Arbitri per Dominos et superiores suos
ad praedictum onus in se suscipiendum
cogantur et astringantur. Et quicquid
tunc per ipsos quatuor Arbitros uel ma-

iorem eorum partem sententiatum
 et declaratum fuerit, tenebuntur am-
 bæ Partes ratum et gratum habere
 et obseruare, omni Appellatione et
 impedimento cessantibus. Si uerò
 in componendo uel iudicando ipsi
 Arbitri forent discordes, ita ut maior
 eorum pars non appareret, sed bini
 et bini in prouentione discrepa-
 rent, tunc potest Actor, Causa ita pen-
 dete, quintum Coarbitrum, Parti-
 bus tamen non suspectum et ut su-
 pra probum et honestum in propin-
 quioribus locis et magis commodis
 ut pote in Ciuitate Curienſi aut Pa-
 tria Vallesii (quæ sit spectabilis per-
 sona, et de Consilio eiusdem loci) elige-
 re et assumere. Quem quintum Coar-
 bitrum ambæ Partes rogare tenebun-
 tur ut onus prædictum in se susci-
 pial, Similiter et suos Dominos Supe-
 riores rogare ut ad suscipiendum
 huiusmodi onus eum cogant, et as-
 tringant. Qui quidem quintus Coar-
 biter in omnibus et per omnia iu-

rabit, prout de alijs quatuor supra dictum est. Et quicquid per prænotatos quatuor Arbitros, et quintum Coarbitrum aut maiorem eorum partem amicablem uel iuridicè iudicatum, declaratum, uel ordinatum fuerit, tenebuntur ambae Partes firmiter observare, absque aliqua Appellatione, uel contradictione. Ita tamen quòd ambae Partes ad huiusmodi amicabilem Compositionem consensum eorum dedissent. Et si una Pars per se uel eius sufficientem Procuratorem coram præfatis Arbitris negligentur aut sine iusta causa compare sperneret, debet illa in causa principali una cum missionibus et expensis subiacere. Et quotiescunque quintus eligetur Coarbiter, tenebitur infra mensis spatium posterius electionem in uno prædeterminatorum locorum Sententiam suam definitivam dare.

Et ut ab utraque Parte commodius agatur, cautum est, ut non possit per

aliquam nostrarum Partium aut singularem personam earum, quavis occasione, aliqua diffidentia guerre attentari siue bellum moueri, nec aliqua nouitates fieri, sed ambae Partes pareant Ordinationi, Cognitioni, Sententiaeque, et Declarationi praefatorum Arbitrorum, iuxta praedictam formam, sub poena amissionis Causae, et expensarum.

Si autem priuatis personis Dominiorum, Mandamentorum et Districtuum nostrorum Confoederatorum Actiones aut quærimoniae in praefatum Christianissimum Regem competere pro Causis uel bonis citra uel ultra Alpes existentibus, quacunque occasione id eueniret, tunc debet talis Actor Actionem suam Dominis et Superioribus quibus subicitur exponere, et particulariter declarare, quod ipse debitum Ius uel quærimoniam eius a praefato Christianissimo Rege, uel suis Officialibus in Regno Franciae uel in Mediolano

minimè obtinere possit. Et si tunc nos
ipsius particularis personæ Actricis
Domini et Superiores cognosceremus
et declararemus, quòd hæc causa bo
na, iusta, et ad petendum honesta sit,
debebitus tunc Regiæ Maiestati no
tificare quòd nos illius Actricis perso
næ Iura uiderimus, et suam Petitio
nem non indebitam existimaue
rimus, et suam ^{Maiestatem} desuper rogando et
monendo ut nostrati satisfaciat. Et si
per Regiam Maiestatem tali Actori
Expeditio facta fuerit, de qua habea
mus debitam contentandi occasio
nem, debet tunc talis Agens per
sona stare tacita et quieta, et in an
tea Regiam Maiestatem et eius sub
ditos citra uel ultra Alpes residen
tes non ulterius molestare, siue quæ
relare. Et si tamen Regia Maiestas
tali personæ pro petitione sua mini
mè satisfaceret tunc poterit talis
Artrix persona eandem Regiam Ma
iestatem coram Arbitris, et quinto
Coarbitro, prout in Articulo de expe
ditione

65.
ditione Iuris nos ambas Partes concernente declaratum est, conuenire, et in eodem loco quod iustum et æquum fuerit obtinere. Ita tamen quod neutra Partium nisi unum Coarbitrum in Ciuitate Curiensi seu Patria Vallesii, qui de Consulibus et Partibus minime suspectis eligere habeat. Et quicquid tunc amnicabili Compositione (obten^oto tamen ambarum Partium consensu) siue iudiciali Cognitione per præfatos quatuor Arbitros et quintum Coarbitrum ordinatum seu iudicatum fuerit, debet firmiter obseruari, omni Appellatione semota.

Et è conuerso si contingat priuatas personas Nobis præfato Regi, Duci Mediolani subiectas in rios præfatos Confoederatos, Petitiones et quærelas habere, unde quoque eadem procederent debet Pars Actrix coram Arbitris, et media persona, loco et tempore Causam suam fouere, et prosequi, prout in proximo præcedenti

Articulo continetur.

Præterea conclusum est, Vt omnes am-
barum Partium subditi in breuem
et succinctam solutionem debito-
rum confessorum, aut quæ Litteris
siue sufficienti Testimonio approba-
rentur; et solutionis terminus expi-
ratus esset; induci et coactari debe-
ant Vt ille cui debitum pertinet, me-
ritam possit habere Causam conten-
tandi. Et casu quo debitoris facultas
ad hæc non suppetet, teneatur offi-
cialis seu Iudex Ciuitatis, uel loci ubi
debitor residentiam habuerit ad Re-
quisitionem Conquerentis contra
eundem debitorum Iustitiæ rigo-
rem ministrare, secundum loci aut
Patricæ Consuetudines, et Statuta.
Sed de omnibus aliis Actionibus, im-
petitionibus, et quærelis, quæ inter
subditos seu priuatas personas nos-
tras oriri possent unde quaque deri-
uentur, teneantur et debeant Acto-
res cuiuscunque Partis Ius quærere
eo in loco, penes quem Reus residen-

tiam habuerit, Ita et ea conditione
 quod Dominium illius Rei omnino
 procurare, et Officialibus suis aut eo-
 rum Locum tenentibus committe-
 re habebit, ut ipsi Actori summarie,
 simpliciter, de plano, et absque prolon-
 gatione Iustitia ministretur. Sic quod
 spatio decem dierum Expeditio fina-
 lem habeat effectum, nisi ipsa Cau-
 sa consensu Partium aut euidenti
 Occasione, uidelicet in producendis
 Testibus, (qui durante ipso termino
 decem dierum comparere non possent)
 prorogaretur. Et si Iudex Loci inali-
 tiöse Sententiam distulerit, aut Reus
 tergiuersatione uteretur quod ta-
 men nos præfatus, Rex Franciæ, Me-
 diolanique Dux et etiam nos prænomina-
 ti Confoederati pro posse nostro prohi-
 bere tenebimur, et uolumus, tunc tenebi-
 tur Iudex, aut Reus, in quo defectus
 Iustitiæ appareret Parti agenti omnes
 missiones et expensas ob id sustentas
 exoluere. Et nihilominus poterit Actor
 qui se ita sentierit fore grauatum Cau-

sam suam ad Audientiam Superiorita-
tis, seu Domini, cui Reus subiicitur, dedu-
cere, et hanc Quæritoniam et Graui-
tatem siue eorumdem circumstantias
manifestare Et eo facto, si Requisito in
prænomminatum Regem, Mediolani Du-
cem, accepta fuerit, debetius Causam ip-
sam, Consilio nostro secreto, aut aliquibus
ex eisdem committere, et cum effectu
procurare, ut Actori in decem postea
diebus ab eisdem in Causa principaliat-
que expensis finalis et Iurisdictionalis
Decisio et illius Decisionis satisfactio e-
mergat. Et casu quo id non fieret, po-
terit tunc talis persona Agens, si à
Dominis suis concedatur, in loco
Paterniaci, aut Boleis, siue Claustri,
et coram Arbitris, et Iudicibus, mo-
dis et forma prædictis tractare, et
finire.

Pariter et uiceuersa Si Reus sub Man-
damento nostrorum Confoederato-
rum resideret, et ab Actore subdito
præsati Christianissimi Regis, Ducis-
que Mediolani, huiusmodi Iuris Requi-
sitio

17
sitio Nobis Confoederatis fieret, cui-
cunque Cantono uel Nobis Colligatis
præmissis talis subiiceretur, debebi-
mus Nos ipsius Actoris Causam fi-
deliter considerare, et pro expeditio-
ne eiusdem omne et totum id perfici-
cere, quod hanc in partem Chris-
tianissimo Regi, Ducique Mediola-
ni, aut eius Regio siue Ducali Consilio
ut supra in proximo Articulo con-
tinetur, incumbit.

Præterea debebimus Nos sæpe dictus
Rex, Duxque Mediolani omnes sub-
ditos nostros in eodem Ducatu com-
monefacere, et sub poena grauissima
eis demandare, ne Mercatoribus et
subditis præfatorum Dominorum
Confoederatorum, amicorum nostro-
rum, impedimento sint, quo tri-
bus merces suas quocunque nomi-
ne uocentur, uendere aut alienare
possint. Eisdem insuper inhi-
bentes ne inter se aut respectu aliarum
extranearum personarum quic-
quam Practicæ, Statuti, aut Ordina-

tionis palatii siue occultè instituant
Vt ipsis Mercatoribus et subditis libe-
ra emendi, et uenundandi facultas
amittatur. Et si aliter actum fuerit,
quod tunc talis ad alterius Partis Re-
quisitionem ad condemnationem
perditionum, et expensarum ob id
sustentarium arctari et compelli de-
beat.

Etiā conuenientum est, si aliquis in
Ciuitate, et Ducatu Mediolani pro
aliquibus debitis siue aliis iustis ra-
tionibus, Petitionibus, aut quærelis
carceribus introduceretur, et talis
detentus per Iudicem fraudulentur
et sine scitu, uoluntate, aut admissio-
ne illius, ad cuius instantiam deten-
tio facta fuerit, relaxetur, absque eo
quod Creditori de debito seu quæri-
monia, satisfactio siue sufficiens fi-
deiussio præstita uel debitum ad
magis fideles depositum fuerit, Tali
Casu ipse Iudex, siue Officiarius, à
quo incarcerati relaxatio fieret, ad
debiti seu prætenisæ Actionis satisfac-

18.
tionem obligabitur.

Item quicumque nostrarum Partium subditus alteri ex subditis alterius solutionem missionem et expensarum promiserit, et illud sufficienti hominum uel Litterarum testimonio approbetur, uolumus ut talis uerba factis corroborare, et sic huiusmodi expensarum onus in se suscipere debeat, una cum principali summa. Omni Priuilegio, Ordinatione Iuris seu Statuto in contrarium militanti postposito.

Nos, neque subditi, ab utraque Parte non debemus alterutrius Partis subditos barrare, arrestare, pignoriare neque detinere, nisi pro debitis confessis, uel quorum Obligationes per Litteras autenticas ostendi aut sufficienti testimonio probari possint, uel pro atrocibus delictis, si quæ per aliquem fuerint in aliquibus nostrarum Partium finibus perpetrata. Et quicumque contra fecerit, tenetur Parti conquirenti in restitutionem omni-

mium missionum et expensarum inde
habitarum.

Et quia nos præfatus Francorum Rex
Dux Mediolani, ex toto animo deside-
ramus præfatis uniuersalibus Confoe-
deratis, specialissimis amicis nostris, in
maiori liberalitate occurrere, eisdem
tenore Præsentium eorum introduc-
tam libertatem et immunitatem in
Ducatu Mediolani confirmauimus
et concessimus Ita quod omnes et sin-
guli earum Ciuitatum, Patriarum et
Colligatorum in præsentī Pace et ami-
citiā nominatorum Ciues, Patriotæ,
subditi, Oratores, Nuntitii, Peregrini, No-
biles, uel ignobiles equestres, et pedestres,
cuiuscunque nominis, Statūs, aut con-
ditionis fuerint, cum eorum corpori-
bus, per totum Ducatum nostrum
Mediolani liberè et securè, et absque ali-
qua molestia ire, proficisci, et redire
ualeant, et cum eorum mercimoniis,
rebus, et bonis suis natis et nascituris,
uel ab eis fabricatis, et compositis, seu
fabricandis et componendis, in Terris
nostri

nostri præfati Regis et Ducis Mediola-
 ni, seu in præfatorum Domitiorum
 Confœderatorum siue eorum Colliga-
 torum prædictæ Ligæ Alamaniciæ su-
 perioris Terris, Domitiis, et Patriis.
 Sic quod ea per totum Ducatum Me-
 diolani, usque ad fossata Ciuitatis Me-
 diolani exclusiue ducere, et conduce-
 re, emere, et uendere possint, et uale-
 ant, absque aliqua solutione telonei,
 datii, gabellæ, cæterarumque in hanc
 partem exactionum seu onerum
 solutione, siue earum dem solutio
 Nobis præfato Regi tanquam Du-
 ci Mediolani, aut ipsius Ducatus
 nostri Ciuitatibus, Comitatus, Ba-
 ronibus, Communitatibus, uel priua-
 tis personis competat, Cuius exempti,
 immunes et absoluti esse permane-
 nere debent, Attamen debebit telone-
 um intra fossata Urbis Mediolani ut
 supra reseruaturn non aliter tracta-
 ri uel exigi quam prout hactenus
 est usitatum Et ut omnis error et dif-
 ficultas tollatur, uolumus nos præfatus

Rex Duxque Mediolani, ut etiam de
equis, bobus cæterisque omnibus nul
la solutio telonei, ut supra exigatur,
non obstante ubi nata aut ex quibus
partibus condicta fuerint.

Et cum his declaramus nos præfatus
Rex Francorum, Duxque Mediolani,
et nos præfati uniuersales Confoede
rati, quod hæc libertas atque utilitas
nulli liceat aut quis ulla uti siue gau
dere debeat, nisi qui in ista Pace decla
rantur, et earum Ligæ superioris A
lamanicæ uel eorum subditi sunt.

Et quia nos Franciscus Francorum
Rex, Etiam nos Confoederati Urbium
et Patriarum altæ magnæ Li
gæ Alamanicæ superioris, hunc ip
sum Tractatum Pacis, et Amicitie, Et
tiam præmentionata Capitula per
Oratores nostros, et ex Commissionem nos
tra, ut supra ordinata, et conclusa pro
nobis successoribus hominibus et sub
ditis nostris iniuimus, et acceptaui
mus, eademque harum uigore appro
bauimus, ratificauimus, et confirmaui

uimus. Quare promittimus nos iam dictus Franciscus Francorum Rex sub Regio nostro honore, Nos uero Confederati Urbium et Patriarum prefatarum bona fide pollicemur supra dicta Capitula Pacis et Amicitiae, eaque omnia in his Litteris contenta rata, grata et firma habere, et obseruare, nec contra eadem quoquo modo facere, dicere, uel uenire, omni dolo et fraude exclusis.

In quorum omnium robur, firmitatem et euidentis testimonium Nos praefatus Francorum Rex Sigillum nostrum Regale, Nos uero praelibati Confederati, Videlicet de Thurego, Berna, Lucerna, Vraneia, Schuuitia, Vnderualden supra et sub syluam, Zug cum eis ad se pertinentibus, Glarona, Basilea, Friburgo, Solodoro, Schaffhusen, et de Appenzel, Sigilla Urbium et Patriarum nostrarum una cum Sigillis Domini Abbatis, nec non Oppidi Sancti Galli, Etiam Patriotarum trium Ligarum in Churualen, et Vallesienfi

um et oppidi de Mulhusen, his Litteris duplicatis (Quarum unam nos Francorum Rex manibus nostris recepimus, Nos uero Confederati de Liga alteras nobis retinuit) appendi fecimus.

Actum et conclusum in prædicta Ciuitate Friburgensi, die Sabbathi, Vigilia Sancti Andreæ Apostoli, Anno à Natiuitate Domini corrente millesimo quingentesimo decimo sexto.

§

Traite de

Traicté de Confederation et Allian-
ce de Louis XII. Roy de France, avec
les Cantons de Suisse. l'an

1499.

1499

Nos Magister Ciuium, Sculteti, Am-
mani, Consules et Communitates Ciui-
tatum, Oppidorum et Prouinciarum
magnæ et uetustæ Ligæ Confœdera-
torum. Alamanie Superioris, uidelicet
Thurengi, Bernæ, Lucernæ, Vranicæ,
Suticæ, V�lernalden supra et infra
Syluam Zug cum Officio sibi annexo
Glaronæ, Friburgi, et Soloduri. No-
tum facimus uniuersis præsentes Li-
teras inspecturis. Quia inter diuicæ
memoriæ Christianissimos Franco-
rum Reges, maioresque nostros, et
Nos, sincera fides Fœderum, unio,
intelligentiarumque uincula à uet-
ustissimis annis huc usque extis-
terunt, quæ pro conseruatione. Sta-
tûs, utriusque Deo largiente fœliciter

profuerunt. Cupientes itaque hanc in-
tegerrimam fidem et sinceræ beneuo-
lentiae inuiolatam amicitiam ultrò
producere, qui utrarumque partium
status et firmitatem retineat et ad-
uersus hostes nostros robur suscipiat ef-
ficacissimum, præfata Fœdera, unio-
nesque et intelligentias cum Christi-
anissimo, Serenissimo, et inclitissimo
Principe, Domino Ludouico Franco-
rum, Siciliae, et Hierusalem Rege, Du-
ceque Mediolani pro Maestiate sua, Reg-
noque, Dominis, et Subditis eiusdem
acceptauimus, et concludimus pro no-
bis, Dominis, Terris et Subditis nos-
tris in hunc qui sequitur modum
Videlicet quod præfatus Christianis-
simus Rex ex sua singulari cle-
mentia nobis harum iugiter promit-
tit et pollicetur aduersus omnes
et quoscunque, fidele auxilium, tu-
uamen et defensionem suis propriis
impensis

Præterea quòd Maiestas sua pro sua
 in nos pietate, Confoederatione du-
 ranie decimo à dato Præsentium
 immediatè computando singulis an-
 nis in festo Purificationis Beatæ Ma-
 riæ proximè venturo incipiente. No-
 bis aut Procuratoribus nostris super
 hoc Mandata Specialia habentibus
 in Ciuitate sua Lugdunensi expedi-
 ri et dari disponat et teneatur per
 modum Pensionis annuæ uiginti
 millia francorum æqua portione in-
 ter nos diuidendorum Videlicet pro
 singulo Pago memoratæ Ligæ nostræ
 duo millia francorum dictorum
 Ad hoc si ullo tempore bella nobis
 aduersus quemcunque hoc fuerit
 pro quibus Maiestatem suam Regi-
 am pro auxilio habendo requirere-
 mus; et eadem suis propriis guer-
 ris occupata nobis succurrere non ua-
 leat. Eò tunc quò magis ipsas guer-
 ras nostras continuare ualeamus,
 cum easdem manu efficaci prosequer-

mur, debet Majestas sua nobis singu-
lis annis expedire octuaginta millia
florenorum Renensium quos per
quatuor partes anni in Ciuitate sua
Lugdunensi, uidelicet pro qualibet par-
te anni viginti millia florenorum
numerari faciet in subsidium huius-
modi bellorum nostrorum supradic-
torum, summa Pensionis annue non
derogata, aut diminuta quæ nihil
minus suis terminis, ut præfertur
præstari debet.

Si uero Rex ipse pro suis negotiis et
bellis ubi eadem fuerint auxilium
nostrum requirendum duxerit deb-
emus nos Majestati suæ numerum
uirorum armatorum, pro ut nobis
honestum et possibile fuerit impen-
dere, nisi propriis bellis occupati
ad præmissum auxilium impediti
fuerimus. Et nihilominus nostrati-
bus Regi sponte inferuire cupien-
tibus permittere ut ad auxilia Ma-
jestatis suæ proficisci ualeant, ex-

penlis

penſis, tamen et ſtipendiis Regia
Maieſtatis ſuæ, quo noſtros enim ha-
bebit reſpicere milites, prius enim re-
quiſitis

Cuiſlibet igitur armatorum noſtro-
rum pro Menſis ſpatio annum du-
decim menſes ſupputantes pro ſtipen-
dio conſueto contribuere debet aureos
Renenſes quatuor et medium.

Quæ quidem ſtipendia quamprimum
illos domo egredi contigerit initium
ſument.

Et quando Maieſtas Regia huiusmo-
di auxilia requirenda duxerit tria
continua ſtipendia noſtratibus debi-
bit. Quorum primum in Ciuitatibus
Thuregienſi et Lucernenſi, reliqua
uerò duo in Ciuitate Gobenſi aut *genere*
alio loco apto uenient exſoluenda

Noſtratibus quoque reſeruaſe ſunt
omnes et ſingule immunitates et
Privilegia, quibus cæteri Regis ſti-
pendiarii gaudent et potiuntur.

Quod si nos ullis temporibus bella
propria gerentes cum hostibus
nostris Pacem seu Inducias, sicut et
possumus fecerimus, tenebimur Re-
giam Maiestatem suam specificè et
singulariter reservare et includere,
et illam ut nos ipsos providere. Pari-
ter si Rex ipse cum hostibus suis
Pacem seu inducias pro ut potest fir-
mauerit, debet Maiestas sua nos ip-
sos expressè reservare et includere,
et nos sicut se ipsum providere.

Et si iuxta rerum presentium dis-
positionem bellis inuoluti fuerimus
eò tunc, incontinenti, Rex ipse erga
communes hostes nostros cum po-
tentia et manu efficaci guerras
mouere; et hæc operari quæ sibi et
nobis commoda existunt, et bello-
rum conditio requirit.

Et quò hæc amicitia et indissolu-
bile fœdus eò melius seruetur
non permittemus, sed prohibebi-

mus ut aliqui subditorum nostrorum
 quibuscunque conditionibus id fuerit,
 contra Regem ipsum durante isto
 Fœdere, arma sumat, aut alicui quoz
 cunque pacto auxilium præstet, et
 fauores, qui præfatæ Regiæ Maiesta-
 ti guerras quascunque facere uellet
 Quod si Mandata nostra spernentes
 (quæ sub acriori poena fiet) secus fe-
 cerint omnes rebelles pro demeritoz
 rum suorum dispositione castigare de-
 bebimus.

Ad hæc tractatum est quod si ali-
 quos nostratum ultra numerum
 à Rege petitiū ad seruitia Regiæ
 Maiestatis suæ proficisci contigerit,
 quòd nulla eisdem Regia Maiestas
 stipendia præstare debebit.

Demum in omnibus et citra hæc
 pro parte nostra excipimus et re-
 seruamus Sanctam Sedem Aposto-
 licam, Sacrum Romanum Impe-
 rium, omnesque et singulos cum

quibus Fœdera, uniones, intelligenti-
as et obligationes Litteris et Sigil-
lis nostris munitas contraximus.

Qua reservatione non obstante his
confitemur cum Domino Ludouic-
o Maria Sforcia et hæredibus suis
nullam habere Confederationem in-
telligentiam seu unionem quascun-
que dolo et fraude penitus seclusis.

In cuius testimonium presentes Litteras
Sigillis Urbium et Commu-
nitatum nostrarum præfatarum
in robur et euidentiam omnium
præmissorum communi fecimus

Datæ Lucernæ 10 Martij anno

1499

Traicté de Paix de Confederation
et Alliance entre François I. Roy de
France et les Cantons de Suis-
se et leurs Alliez. A Geneue,
l'an 1515. le 7. Novembre

1515

Nos Petrus de la Guice, Dominus
dicti loci Miles Bahius Matisco-
nensis et Senescallus Lugdunensis
Consiliarius et Cambellanus ordina-
rius Christianissimi Domini Fran-
cisci Francorum Regis, Anthonium
le Viste, Dominus de Fresne, Miles,
Consiliarius et Magister ordinari-
us Requestrarum Hospitii, et Andre-
as le Roy Silentarius et Secretari-
us iam dicti Christianissimi Regis
Nomine et Mandato sufficienti eius-
dem Regiæ Maiestatis. ad ea nego-
tia quæ subsequuntur peragenda
et expedienda. Ordinati et Depu-
ti Oratores ex una. Et Nos Iaco-
bus Grebel, et Conradus Engelart
ex Consulibus de Thurego, Guiliel

mus de Diesbach, Miles, Scultetus
Iacobus de Vattenwil olim Sculte-
tus, et Bartholomeus de Madis, ex
Consulibus Bernensibus, Petrus Zu-
Rais, Melchior zur Gilgen, et Wern-
nherus de Meggen, Miles ex Con-
sulibus Lucernensibus, Ioannes Och-
ser de Vrania. Ioannes Wernli, Bur-
go de Schuiz, Petrus Wirtz Ammanus,
et Ioannes de Emmil, de Vnderwald-
den supra Syluam, Gaspardus Zel-
ger de Vnderwalden sub Sylua, Tho-
mas Stocker et Conradus Nussben-
mer de Zug, Ioannes Michel de Gla-
rona, Leonhardus Grieb Doctor, et
Ioannes Galitian de Basilea, Ru-
dolphus de Praroman, Scultetus, Io-
annes Fächterman ex Consulibus,
Petrus Bungier Thesaurarius, et Io-
annes Godion Burgimagister Fri-
burgensis, Nicolaus Conradi Sculte-
tus, Benedictus Hugli Thesaurarius
antiquior, Ioannes Solli, olim Ban-
deretus, et Petrus Hebelt ex Con

filiis Solodorenſibus, Ioannes Ziegler
 de Schaffhufenn, Laurentius Sutter
 Ammannus et Valtricus Fäſler de Ap
 penzell, Ioannes Carli de Chur, de
 Liga Grisea Chriſtianus Suder de
 Sancto Gallo, Ioannes Schebinger no
 mine Domini Abbatis et hominum
 Monasterii eiſdem loci de Sancto
 Gallo, et Ioannes Werra nomine Patri
 otarum Valleſie nominibus Domi
 norum et Superiorum noſtrorum pa
 riter ad ea negotia quæ ſubſequun
 tur peragenda et expedienda depu
 lati et ordinati Oratores altera par
 te, Præſentium tenore notum fieri
 uolumus pariter et manuſcriptum. Quòd
 cùm uariæ quæſtionēs diſſenſiones
 guerrarumque turbines et inſultus
 inter Chriſtianiſſimum Dominum
 Franciſcum Francorum Regem ex
 una, et præſatos Magnificos Domi
 nos magnæ altæ et ueteris Ligæ
 Alemaniæ altera parte fuerint ex
 ortæ. Ex quibus etiam multa mala

et incommoda homicidiis, incendiis
is rapinis, et aliis excessibus in am-
barum Partium, eorumdemque Sub-
ditorum et Colligatorum non modicam
iacturam, perniciem, et grauam-
men processerunt, Vnde tamen Il-
lustrissimo et Excellentissimo Prin-
cipi et Domino, Domino Carolo Sa-
bandiæ et cæt. Duci qui antedicto
Christianissimo Regi auctissimo Sanguinis
nexu et obseruantia præfa-
ris uerò Magnificis Dominis de Li-
ga indissolubili Fœdere deuincitur,
placuit ueterem et antiquam illam
Vnicnem et Amicitiam qua antè dic-
tæ Partes iungebantur, quantum
que eadem utrique Partibus pro-
fuerit, etiamque utilitas et commo-
ditas sola Pace prouenit considera-
re. Volens id quod aliquandiu cre-
bris inimicitiis agitatum fuit ue-
ra pace et amicitia reparare, antè
dictas ambas Partes pia persuasio-
ne sua inducendo et commonendo

ut Nos

ut Nos tanquàm Oratores, et Mandatarios in hanc Urbem Genebensem derivarunt. Tandem ductu, Jussu, et opera præfati Illustrissimi Domini Ducis, qui à dictis Partibus tanquam fidus electus fuit Mediator, bona et matura præhabita Deliberatione, ad infra scripta Facta Capitula et Conventiones, divina favente clementia, devenimus, easque acceptavimus, et firmavimus, modis et formis qui subsequuntur et tales sunt

In primis quòd inter Christianissimum Dominum Franciscum Regem Franciæ ex una parte et Magnificos Dominos magnæ Ligæ Alemaniæ Superioris altera parte, hinc inde cessent omnes inimicitie diffidationes, et guerrarum turbines quòd omnes et singulæ Actiones, querelæ, impetitiones, quæ quomodolibet oriri, provenire et fieri possent ex dictis guerris hactenus inter Partes habitis et agitatis siue id

sit ex homicidiis, rapinis, incendiis, et
aliis excessibus mediis, subsequentibus,
omnino cassatæ, irritæ, pacatæ, nulla
et abolitæ sint et esse debeant. Ita ci-
taliter quod occasione ipsarum neu-
tra ante dictarum Partium alteram
per se uel suos ullo unquam tempo-
re, quomodolibet inquietare perturba-
re aut impetere possit seu ualeat Cæte-
ris tamen Actionibus et querelis quæ
ex dictis guerris et eorum dependen-
tiis non processerunt cui uel quibus
competere dignoscantur exceptis et
reseruatis.

Item debebunt omnes et singuli præ-
fatarum Partium armati subditi
coniuncti et attinentes per ipsos uel su-
os uel in terris aut in mari detenti
capti seu uenditi prorsus et omni-
no relaxari. Et ex eo præfatus Christi-
anissimus Rex quoscunque Helueti-
os eorumque attinentes Confœdera-
tos et coniunctos penes Regiam Ma

iestatem, aut eiusdem Officiarios, Milites,
 Capitaneos coniunctos et Confoederatos
 ut supra detentos captos seu uenditos
 impunè et sine aliqua compositione
 exactioneque liberari faciet. Eis de Lit-
 teris Securitatis et salui conductus
 prouidendo ut inde tutè et absque mo-
 lestia corporum et bonorum ad propri-
 as cedes redire ualeant. Ea tamen lege
 et conditione ut præfati magnifici
 Domini et Confoederati erga ante dic-
 te dictum Christianissimum Regem
 obligati sint respectu Subditorum et
 Seruitorum suæ Majestatis suorum
 que adherentium, etiam illos de Cu-
 neo Illustrissimo Domino Sabaudicæ
 Duci subditos et in Vrbe Bernensi de-
 tentos eisdem pariter impunè et sine
 exactione ad relaxandum et libe-
 vandum.

Deinde præfatus Christianissimus
 Rex ante dictis Dominis Confoede-
 ratis remittere et expedire Litteras

Confoederationis aliorumue Tracta-
tuum inter Dominum Maximilia-
num Sphortia; et iam dictos Domi-
nos Confoederatos erectas, uicenesa de-
lebunt ipsi Domini Confoederati Re-
gie Maieftati pariter remittere et
presentare Litteras Tractatus Pacis
in obsidione Dijonis et in Galera
factas pariter Litteras Confoederatio-
nis prefati Domini Maximilianum
Sphortia penes ipsos existentes. Ita ta-
men quod ipsa remissione presenti-
bus Capitulis nihil preiudicii inse-
ratur

Item quod in hoc Pacis Tractatu inclu-
dantur inclusaque et comprehensa in-
telligentur, Capitula, inter quondam
Christianissimum Dominum Ludo-
vicum Francorum Regem. Et saepe
factos Magnificos Dominos Confoedera-
tos ratione Ducatus Mediolani inita
et contracta presertim circa exempti-
onem et immunitatem pedagiorum
gabellarum, ceterorumque onerum et

exactio

exactionum. Etiam ob causarum ciuili-
 lium impetitionum et dissensionum
 iustificationem, et decisionem iuxta
 dictorum Capitulorum formam et re-
 norem, Cum hoc etiam ut qui post da-
 tam dictorum Capitulorum cum præ-
 fatis Magnificis Dominis Confoederatis
 illis, Fœdus et Ciuilegium contraxerunt,
 ipsa immunitate et exemptione, etiam
 iustificatione causarum frui et gaude-
 re debeant, Saluo tamen et excepto
 Domino Cardinali, Episcopo moderno
 Sediumensi exceptisque aliis omnibus
 si qui sunt extra limites Ligæ et al-
 terius Nationis et Linguae quàm Ale-
 manicæ, eisdem Magnificis Dominis
 Confoederatis, coniunctis, et Confoede-
 ratis,

Item quòd Priuilegia, Libertates, et
 immunitates Mercatoribus et subdi-
 tis præfatorum Magnificorum Domi-
 norum Confoederatorum per Christi-
 anissimos Francorum Reges qui pro
 tempore fuerunt si quæ in Ciuitate

Laugdunensi sunt concessæ et observari
solutæ, eisdem iuxta ipsorum tenorem
confirmari et observari debebunt.
Præterea placet Christianissimo Fran
corum Regi eos omnes, qui pro servi
tiis Domini Maximiliani Sphæricæ ad
Partes Alamanicæ profecti sunt uel se
ad Castrum Mediolani, Lugani, Lu
cani, et alia loca per dictos Mag
nificos Dominos Confœderatos habi
ta et possessa receperunt. Et maxi
mè Dominum Galeatium Vicecomi
tem Dominum Bædevicum, et cæte
ros Comites Aronæ, Jacobum Phi
lippum Saccum, Doctorem Gribu
tem Marcellinum Dominum Petrum
Pastierle, Dominum Iacobum de Ga
lera Joannem Petrum de Ripa
de Lurino, Gerum Hærdinum More
firum cum suis filiis Baptista et
Hieronimo de Lurano & alios om
nes, qui ex causa prædicta Regiam
Maiestatem offenderunt gratiosè trac
tare, ipsisque ignoscere et indulgere.

Ira ut absque leſione corporum & bono-
rum ad aedes proprias reuerti poſſint,
et ualeant. Viceuerſa in quantum eos
contingit qui ex ſubditis Magnifico-
rum Dominorum Confoederatorum in
ſeruitiis Regiæ Maieſtatis inter fue-
runt optat et petit Regia Maieſtas illos
ipſos conſimili fauore et beneuolentia
traktari debere.

Deinde ut præſati Magnifici Domini
Confoederati ſingularem Regiæ Ma-
ieſtatis in eos beneuolentiam cognoſ-
cant præſatus Chriſtiſſimus Fran-
corum Rex eiſdem Magnificis Do-
minis Confoederatis propria liberali-
tate et in recompensam miſſionum
et expenſarum in obſidione Diuio-
nis habitarum perſoluere et enume-
rare faciet ſummam quatuor cen-
tum millium ſcutorum auri de ſo-
le, pariter et in recompensam miſſi-
onum et expenſarum in partibus
Italiae per præſatos Magnificos Do-
minos Confoederatos, et ſuos hactenus

faciarum ipsa Regia Maestas ult-
ra iam dictam summam persol-
uet, et enumerari faciet cum effectu sum-
mam trecentum milium consaniliun
scutorum terminis et modis subsequen-
tibus: qua quidem Summa mediante
sepefati Magnifici Domini Confœdera-
ti nihil unquam petere aut querula-
ri habebunt, ratione iam dictarum
expensarum et missionum, neque etiam
Tractatus in loco Galeratæ, nec quoque
alterius Tractatus in dicta obsidione
Diuionis per Dominum de la Trimoil-
le, nullam ad id potestatem ut Ora-
tores Regii affirmant habentem fac-
torum.

Et ut præfati Magnifici Domini Con-
fœderati ante dicto Christianissimo
Regi reciproco animorum affectu cor-
respondeant et de cætero uberiora
scandala eò facilius cohibeantur ip-
si Magnifici Domini Confœderati Cal-
tra, Loca Iurisdictiones et Manda-
menta Lucani, Lucarni, Domus Of-

Jule Vallis

fule Vallis Tellinæ, Cleuani et alia quæ-
 cunque de Ducatu Mediolanensi cum
 suis pertinentiis in manibus dictorum
 Dominorum Confœderatorum illorum.
 que de 1. iga Gviffa à tempore dicta-
 rum guerrarum extiterunt, præfato
 Chriftianiffimo Regi feu ab eo depu-
 tando remittere et relaxare et expedi-
 re habebunt. Ita ut præfentium Capitu-
 lorum Sigillatione et prima Solutione
 habita eo tunc iam dicta loca et castra
 euacuata Regiæ Maiestatis præfenten-
 tur et remittantur Saluo tamen Caftro
 Iurisdictione, diftrictu, et Mandamen-
 to Bellizonæ cum fuis pertinentiis
 uniuersis. Eft pro recompensa et fatis-
 factione dictarum Terrarum Loco-
 rum et Iurisdictionum ut fupra ref-
 tuendorum tenebitur, et debet Chrifti-
 aniffimus Francorum Rex præ-
 mentionatis Magnificis Dominis Con-
 fœderatis realiter perfolvere et expe-
 dire summam trecentorum millium
 fcutorum auri de Sole, Quæ Summæ

omnes ut supra mentionatæ ascendunt
ad summam decies centum mille iam
dictorum Scutorum ita persoluen-
dorum et expediendorum uidelicet pri-
ma die Mensis Ianuarii proximè ins-
tante ducentum millia Scutorum au-
ri de Sole, et sequenti anno et consi-
mili die Ianuarii pariter ducentum
millia et deinde annis singulis subse-
quentibus termino et die quibus su-
pra consimilem summam ducentum
millium Scutorum usque in complemen-
tum solutionis ante dictæ summæ so-
lutiones uero prædictæ ad Urbem Ber-
nensem sumptibus et expensis Regis
deferentur. Et de præmissis solutioni-
bus ita faciendis, tenebitur Christianissimus
Francorum Rex Litteras obligationis
in bona et ualida et sufficienti for-
ma præfatis Magnificis Dominis Con-
fœderatis expedire.

Et ut præmentionati Articuli Pacis
firmitatem, robur et efficaciam habe-
ant. Partes sæpe factæ uidelicet Christia

rissimus Francorum Rex, Magnificique
 Domini Confœderati in communem ip-
 sorum utilitatem personarumque rerum
 et bonorum suorum defensionem, Fœ-
 dus, amicitiam, unionem et intelligen-
 tiam, inuicem contraxerunt modis et
 formis qui subsequuntur et tales sunt.
 In primis quod iam dictæ Partes cum
 ipsorum Dominiis, Patriis, Terris, Iuris-
 dictionibus, Subditis et Incolis. Eæ nunc
 mantea huiusmodi Fœdere durante in-
 ter se quietè et pacificè uiuere, nullaque
 alteram guerris, bellis, uolentiis seu in-
 iuriis quoquo modo grauare seu mo-
 lestare debeat. Et si fortè altera dicta-
 rum Partium eiusue Subditi ab alte-
 ra Parte uel suis quicquam petere seu
 querulari uoluerit debet omnino Ius-
 ticia Parti imploranti administrari
 iuxta formam Capitulorum inter Se-
 renissimum quondam Dominum
 Ludouicum Francorum Regem et
 Magnificos Dominos Confœderatos
 ob Ducatum Mediolani conceptorum

et minorum

Item quòd nulli dictarum Partium
liceat alterius Partis hostes, inimicos, et
aduersarios Scienter fouere, sustinere, tue
ri uel apud se et Dominia sua permitte
re Quin imò eosdem quantum possibile
fuerit cohibere et continere debebunt.
Et si contingeret saepe fauo Christianissi
mo Regi in Regno suo Franciæ uel in
Ducatu Mediolanensi Dominio Ianuæ,
Comitatu Astensi, et alijs Terris, Castris,
Villis et Dominijs iam dicti Regis
tam citrà quàm ultra montes bel
lum moueri, tunc et eo casu prefati
Magnifici Domini Confoederati pro
defensione ipsius Christianissimi Re
gis Subditos suos, eadem Regiæ Ma
iestati bona uoluntate seruire uolen
tes numero tamen conuenienti ad
seruitia et stipendia eiusdem Chris
tianissimi Regis ipsiusque sumpti
bus et stipendijs accedere permitt
tant Ita tamen et pròmissò quòd
ipsi tales stipendiati et Subditi Dō:

minorum

minorum Confœderatorum ad serui-
 titia et Stipendia eiusdem Christianissi-
 mi Regis vocari et leuari non debe-
 ant sine eorumdem Dominorum Con-
 fœderatorum consensu, scitu, et uolun-
 tate. Quos insuper tali bello duran-
 te ipsi Domini Confœderati non reuoca-
 bunt nisi propriis bellis grauarentur.
 Quo casu etiam suos permittere et ad
 seruitia Regis proficisci minimè obli-
 gabuntur. Et uice uersa si contingat
 iam dictos Magnificos Dominos Con-
 fœderatos aliquibus bellis seu guer-
 ris affici seu perturbari eò tunc Chris-
 tianissimus Francorum Rex eisdem
 Dominis Confœderatis efficax exhibe-
 bit et præstabit auxilium cum effec-
 tu, numero uidelicet quingentarum
 lancearum et mille sagittariorum
 munitorum et ordinatorum cum
 decentibus et opportunis bombardis
 seu artilleriis in Regiæ Maiestatis
 sumptibus et expensis Quos et quas
 Regia sua Maiestas non recusabit nec

reuocabit, etiamſi propriis bellis gra-
uaretur.

Item quod ambarum Partium ſuorum
que Conſoederatorum Mercatores, Ora-
tores, Nuntii, Serui, peregrini et Sub-
diti cuiuſcunque Statûs, Gradiûs et
qualitatis exiſtant, cum eorum perſo-
nis mercantiis rebus et bonis qui-
buſcunque in ipſorum Terris, et Do-
miniis benignè recipiantur et pertrac-
tentur, Ita quod ipſis liceat per dictas
Terras, Patrias, et Dominiâ ire, proficiſ-
ci, redire, ueſari, et negotiari libere et
impunè, et ſine illicito impedimento
eis in perſonis uel bonis inferendo Et
abſque eo quod pedagiorum et alio-
rum onerum exactiones præter anti-
quitûs ſolitum innouari debeant.

Et pro ſingulari beneuolentia qua præ-
ſatus Chriſtianiſſimus Francorum Rex
ante dictos Magnificos Dominos Con-
ſoederatos proſequitur, Regia ſua Ma-
ieſtas eiſdem Dominis Conſoedera-
tatis tredecim Cantonorum liberali

ier persolui et expediri faciet summam
 duorum millium Francorum Regis
 pro quolibet Cantono singulis annis
 huiusmodi Fœdere durante in loco et
 Ciuitate Lugdunensi, et in Fêsto Puri-
 ficationis Mariæ. Et incipiet incipere
 que debet prima solutio in proxi-
 mo aduenienti Fêsto dictæ Purifica-
 tionis Mariæ. Quantum uerò Walle-
 enses, et illos de Liga Grisa concernit,
 Regia Maiestas eosdem in Pensionibus
 persoluendis pertractabit pro ut à Se-
 renissimo quondam Ludouico Rege
 ultimo pertractati fuerunt.

Durabit autem et obseruabitur huius
 modi Fœdus inconcussè ad uitam Chris-
 tianissimi Francorum Regis et decem
 annos post ipsius decessum immediate
 sequentes.

Demum parte et nomine Christianis-
 simi Francorum Regis in præmissis
 omnibus et singulis reseruantur, sanc-
 ta Sedes Apostolica, Sacrum Roma-
 num Imperium, Serenissimi Angliæ,

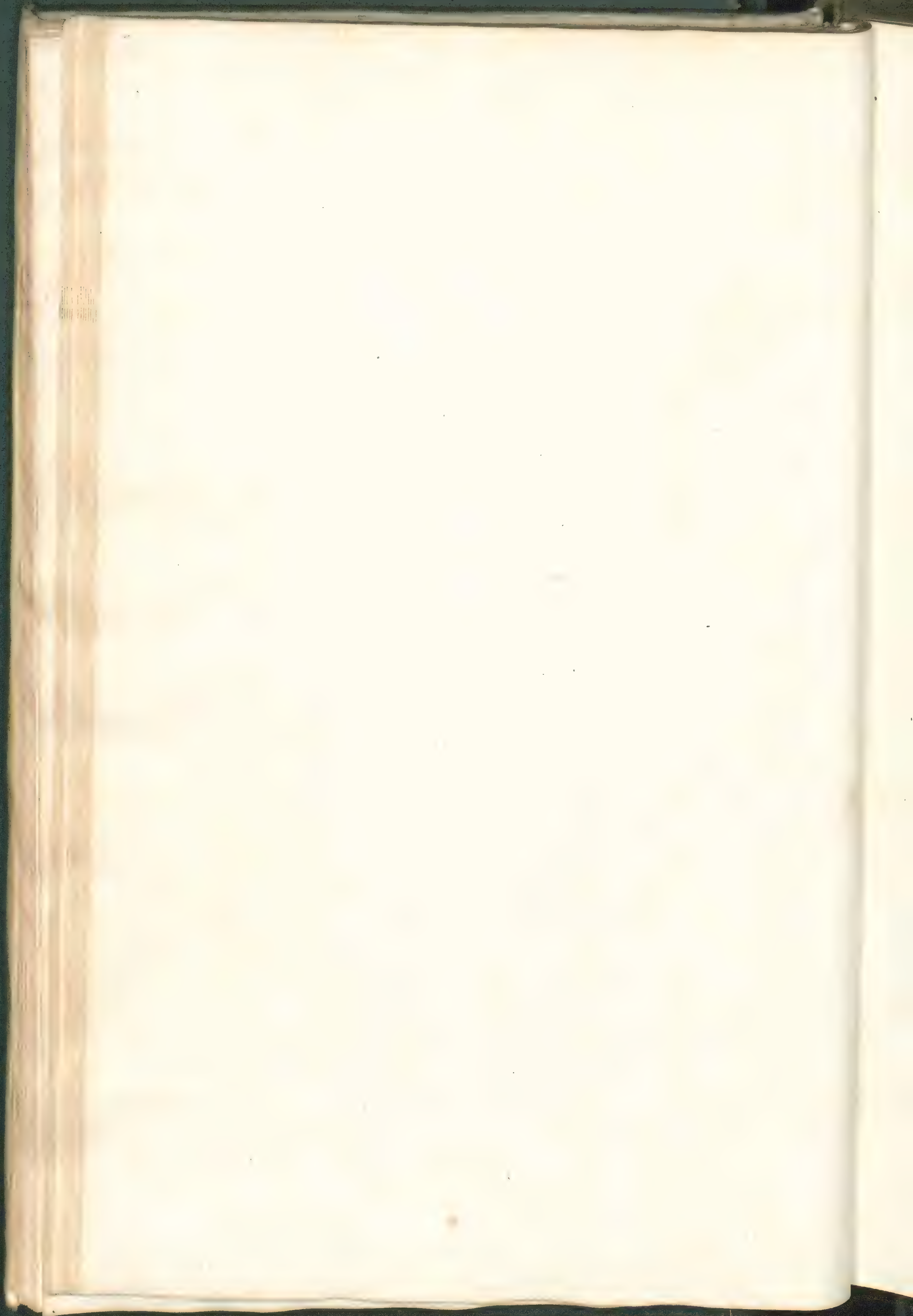
Scotiæ, Nauarvæ, et Dannemarchiæ
Reges, Illustrissimus Archidux Austria
Comes Flandriæ, Illustrissimus Domi
nus Sabaudicæ Dux, dicte Regiæ
Maiestatis auunculus Illustrissimi Du
ces Lotharingiæ et Geldriæ, nec non
Inclita Domus de Medicis, Domini
um et Communitas Venetorum, ac
Reuerendus Episcopus Leodiensis, ali
ique omnes qui cum præfato Christia
nissimo Rege Fœdus et Amicitiam
contraxerunt. Vbi et quando præfati
Magnifici Domini Confoederati tales
ut supra per Regiam Maiestatem
reservatos bello iniadere et aggredi
prætenderent.

Parte uero et nomine præfatorum
Magnificorum Dominorum Confoede
ratorum reservantur Sancta Sedes
Apostolica, Cæsarea Maiestas, Sanc
tum Romanum Imperium, Incl
tissima Domus Austria, Illustrissi
mi Domini Duces Sabaudicæ, et de
Wittemberg, ac Magnificus Domi
nus de

nus de Vergi, Mareſcallus Burgundiæ
 et cæteri omnes qui cum præſatis
 Magnificis Dominis Conſoederatis
 Fædus Ciuilegium et amicitiam ha-
 rentis contraxerunt Vbi et quando
 Regia Maieſtas, tales ut ſupra per
 præſatos Magnificos Dominos Con-
 ſoederatos reſeruiatos bello inuadere
 et aggredi prætenderet. Quæ omnia
 cum ita à nobis nominibus et au-
 thoritate quibus ſupra acta ordina-
 ta et concluda ſunt, et quæ pro nobis
 et Superioribus noſtris pollicemur,
 firmitatem rebur et efficaciam ha-
 bere. Quare in ſignum et testimoni-
 um has Litteras duplicata uice
 ſubinde fieri et Sigillis noſtris præ-
 fatorum Petri de la Guice, et An-
 thonii le Viſte, nomine præſati Chriſ-
 tianiſſimi Regis, etiam noſtrum Jac-
 obi Grebel de Thurego, Guillielmi
 de Dieſbach, Scultei Bernenſis, Petri
 Wirtz, Ammani de Vnderuualdem,

Thomæ Soker, de Zug, Rudolphi de
Praroman, Sculteti Friburgensis, et
Nicolai Conradi, Sculteti Solodoren
sis nominibus nostris et cæterorum
consociorum nostrorum Quorum ui
ces Supplemus, duximus munien
da Promittentes insuper bona fide,
quod omnia et singula prænarrata
firma et grata observabuntur, et
Litteræ Originales per Secretarium
Vrbis Gebenensis, conficientur, Sigillo
que Regiæ Maiestatis et insuper Si
gillis singulorum Cantonum firma
buntur. Quibus etiam Litteris ut sic
præ erectis sigillatis et hinc inde præ
sentatis. Præsentem Litteræ mani
bus nostrorum ante dictorum Ora
torum teniunt remittendæ omni
dolo et fraude et sinistra machina
tione semotis. Actum in Vrbe Gebe
nensi, Septima die mensis Nouem
bris, anno post Natiuitatem Domi
ni nostri Iesu Christi millesimo

quingentesimo decimo quinto



Traicte de Paix et Amitié perpetuelle entre le
Roy François I. et la Couronne de France d'une
part, et les Republicques de Suisse et des Gri-
sons, et autres leurs Alliez d'autre part. A
Fribourg l'an 1516. la Veille de Saint Andre

1516.

In nomine sanctæ et indiuiduæ Trinitati.
Amen. Nos Franciscus Dei gratia Francorum
Rex, Dux Mediolani, Astensis Comes, et Ianuæ
Dominus, ex una. Et nos Burgimagistri, Scul-
reti, Ammanni, Consules, Communitates, Ciues,
Patriotæ et Incolæ Ciuitatum, Patriarum et Do-
miniorum magnæ et antiquæ Ligæ superio-
ris Alamaniæ, uidelicet de Thurego, Berna Lu-
cerna, Yranea, Scunytia, Vnderwalden supra
et sub Syluam Zug, cum exteriore Officio; Gla-
rona, Basilea, Friburgo, Solodoro, Scafhusa, et
de Appenzel, Vna cum Domino Abbate et Op-
pido Sancti Galli, Etiam Capitaneo Maioribus
Castellanis, et Patriotis Patriarum trium Li-
garum Griseorum, et Vallejii, et Oppidi de
Mulhusen, ex altera parte.

Cunctis notum et manifestum facimus per
Præsentres. Quod cum inter nos differentia et
inimicitia, nec non guerrarum eleuatio-
nes suscitatae fuerint, et in tantum proten-

sa quod ex illis homicidia, depredationes,
incendia, multaque insignia mala successerunt. Corde ergo venientes quanta damna, pericula, et mala uniuersae Christianitati ex huiusmodi diuisionibus, et Christiani sanguinis effusione, si in illis perseveratum fuisset, subsequerentur. Necessarium et optimum existimauimus si diuinis et naturalibus Praeceptis ac Legibus inhaerentes, Pacem, quietem, tranquillitatem, et amicitiam ad futura damna praeuenienda, fortunas laudes, salutisque nostras agendo, promoueremus, acceptavemus, et concluderemus. Ex quibus iustissimis probis et aequissimis rationibus nostra ambae memoratae Partes inclinatae, In nomine Saluatoris nostri (Qui amator et protector est omnium pacificum) pluribus et replicatis Diebus in ipsa Heluetia per Oratores nostros amicabiliter tentauimus de Mediis huiusce Pacis inueniendis, Et nouissime diuinam disponentem misericordiam in praedicta Vrbe Friburgensi Vchtlandiae Parte nostra praefati Regis Francorum, per Illustrem Dominum Renatum Bastardum de

Sabaudia, charissimum auunculum nostrum,
 Comitem de Villariis et de Tende, Consiliari-
 um et Cambellanum ordinarium, ac in nos-
 tra Prouincia magnum Senescallum, Guber-
 natorem et generalem Locum tenentem
 nostrum, Spectabileisque Dominos Ludoui-
 cum Forbinum, Dominum de Soleris et Cavo-
 lum du Plessis, Magistrum Domus nostrae Con-
 siliarios, Oratoresque nostros dilectos ad infra-
 scripta specialiter Deputatos, Parte uero nostra
 praefatorum Confœderatorum superioris Ala-
 maniae per Oratores nostros ex singulis Can-
 tonis et Colligatis Confœderationis nostrae
 cum plenaria Potestate destinatos, ueram, sta-
 bilem, et perpetuam Pacem et Amicitiam
 amicissimè acceptauimus, et conclusimus,
 in forma, modis, et cum Punctis et Articuli-
 lis inferiùs specialiter declaratis.
 Et primò Quòd per Media infra scripta debe-
 ant et censeantur totaliter pacificata sedata
 et concordata omnes inimicitiae similiter et
 omnes actus querimoniae et quærelae quae
 ex praedicta guerra à principio usque in ho-
 diernum diem inter nos ambas Partes agi-

facta fuerunt, tam homicidiis, rapinis, incendiis uel alijs quibuscunque modis. Sic et tali modo quod eorum occasione neutra Partium alteram pro se et suis nullo pacto, temporibus futuris, debeat impetere, molestare neque quærelare. Reservatis tamen Actionibus, Causis, et Quærelis si quas aliquis habeat, ex huiusmodi guerris et illius dependentiis non procederent, aut nascerentur, cui uel quibus huiusmodi Actiones pertinere possint.

Secundò debeant amborum Partium captivi, siue sint in terra, uel mari, in Arcibus Oppidis aut alibi detenti, seu uenditi, absque aliqua taxatione et sine damno liberari, permittentes illis ut sine aliqua molestia ad propria redire et uenire possint.

Tertiò Quòd pedites Ligæ nostræ habentes quærelas particulares erga Regiam Maiestatem (Quæ tamen ex huiusmodi guerra non processerint) lus eorum habere et quærere possint, casu quo non desistere uellent secundum formam infra scriptorum Capitulorum.

Quarto, Quòd omnes qui post datam Capitulorum

tulorum inter foelicis recordationis Regem Ludo-
 uicum Duodecimum et nos praefatos Confoedera-
 tos caufante Ducatu Mediolani initorum per nos
 in foedus uel Ciuilegium recepti sunt, debeant
 gaudere Priuilegiis et in huiusmodi iustifica-
 tione stare, et illis uti. Exceptis tamen illis qui
 extra terminos Confoederationis noſtræ, et alie-
 rius Nationis et Linguae quam Germanica
 ſunt, et qui nobis non ſubiiciuntur.

Quinto Quod Mercatoribus et ſubditis Confoe-
 derationis noſtræ reſeruentur et confirmentur
 omnia Priuilegia et Libertates in Ciuitate Lug-
 dunenſi, quemadmodum ea à foelicis recordatio-
 nis Regibus Francia aliàs habuerunt, et conceſ-
 ſa ſunt. Et ſecundum eorum tenorem. Placet eti-
 am nobis praefato Francorum Regi, Duci Medio-
 lani & c. intuitu, contemplatione ac benepla-
 cito praedictorum Dominorum Confoederato-
 rum omnibus & ſingulis ſubditis noſtris, cuius
 nominis ſtatibus ſine conditionis exiſtant, ex Du-
 catu & Dominio Mediolani indulgere, qui pro
 ſeruitiis Domini Maximiliani Sphorcia ad partes
 Alamania profecti ſunt, uel ſe ad Caſtra Medio-
 lani, Eugani, Locarni, aut alia loca per dictes

Dominos Confœderatos possessa receperunt, pro ut
super huiusmodi Articulis Literas Speciales gene-
raliter siue particulariter desuper concessimus &
concedemus omnibus et singulis iis quibus ca-
rum erit opus, ita ut absque læsione corporum
et bonorum ad ceteras proprias reuertere possint
Sexto Vi præfati Magnifici Domini Confœde-
rati singularem nostre Maiestatis in eos bene-
uolentiam sentiant, Nos ipse Francorum Rex
eisdem Dominis Confœderatis propria libera-
litate et in recompensam missionum et expensa-
rum quas in obsidione Urbis Diuionis habue-
runt, persolvere et enumerare faciemus sum-
mam quatuor centum millium scutorum bo-
ni auri de sole et cigni Franciæ. Pariter et in
recompensam missionum et expensarum in
partibus Italia per præfatos Magnificos Do-
minos, Dominos Confœderatos, et suos habita-
rum, ipsa Regia Maiestas ultra iam dictam
summam persoluet cum effectu summam tre-
centum consimilium scutorum, modis et ter-
minis subsequenibus, Quibus quidem sum-

mis medianibus Jape nominati Domini Con-
 foederati nihil à nobis petere et quarelare habe-
 bunt ratione stipendiorum, et aliarum expen-
 sarum ipsarum guerrarum præteritarum. Cum
 autem de anno præterito iuxta contentum
 Tractatus Pacis futuri, et Fœderis in Gebennis
 contracti, qui in præfenti Pace totaliter annulla-
 tus est, præfatus Christianissimus Rex summam
 ducentum millium scutorum auri de sole exolue-
 re teneretur, de quibus etiam summam aliqui-
 bus ex præfatis Dominis Confœderatis et eo-
 rum appendentiis soluerit, constantibus Lite-
 ris Quitationum de super confectis eadem sum-
 ma sic exburſata ex quantitate ⁷⁷centum mil-
 lium scutorum defalcari debet. Residuum ue-
 rò usque ad complementum ipsorum ducent-
 um mille scutorum, illis Dominis Confœdera-
 tis, et eorum pertinentibus qui eorum ratum
 huc usque non receperunt statim et in conti-
 nenti uniuersaliter ab eisdem Dominis Con-
 foederatis præfenti Pace exolui debet. Dein-
 de pro secundo termino, et nominatim prima
 die Mensis Ianuarii proximè futuri tenebi

itur ipsa Regia Maiestas ipsis Dominis Confœderatis
uniuersaliter alia ducenta millia scuto-
rum. Item pro tertio termino et pro anno mil-
lesimo quingentesimo decimo octauo prima eti-
am die Mensis Ianuarii exoluere tenebitur Re-
gia Maiestas, iterum ducenta millia scutorum.
Et ultimò pro anno subsequente, qui erit deci-
mus nonus post millesimum et quingentesi-
mum alia centum millia scutorum. Quibus ter-
minis ita obseruariis uniuersalis summa septin-
gentorum mille scutorum totaliter persoluta
esse censebitur. Quas quidem Solutiones singu-
lis terminis eadem Regia Maiestas suis propri-
is missionibus et expensis in Vrbe Bevnensi pro-
curare et reddere tenebitur. Et pro præmissis
summis et solutionibus ita faciendis Litteras
Obligationis in bona ualida et sufficienti for-
ma præfatis Dominis Confœderatis expedi-
re

Septimò Ut præmentionati Articuli Pacis firmi-
tatem, robur et uigorem obtineant, iam dicte
Partes, cum Regnis, Dominis, Prouinciis, Terris, Iur-
isdictionibus, Subditis et incolis nostris, ex nunc

in antea

in antea inter nos quietè et pacificè uiuere,
nullaque alteram guerris bellis, uolentiis seu
iniuriis quoquo modo grauare seu moleſtare
debeamus. Et pro meliori declaratione et con-
firmatione huius Pacis cauum eſt, quod ſi
temporibus futuris inter nos ipſas Partes, Intel-
ligentes Superioritatem uel Patrias, ſubditos,
ſiue homines noſtros, differentie uel ambigui-
tates ſuborirentur. Quod Deus auertat, prop-
ter hæc neutra ambarum Partium debeat
contra aliam ſumere uel ſuſcitare bellum,
imò debeat talis actus uel differentia ſedari
amicabiliter, aut iudicè ſecundum formam
Capitulorum infra ſcriptorum.

Octauò, Ut bona et pacifica uoluntas imò
iuſta & firmata Pax et Unio durare, et man-
re poſſint, neutra Partium debeat alterius
Partis inimicos, ſcienter uel cum informata
ſuerit, ſuſtinere, uel in ſuis Iuriſdictionibus, Do-
miniis, aut Imperiis fouere, comperire, aut
eis aliquem paſſum concedere, Nos etiam præ-
ſatus Rex non debeamus aliquem ex noſtris
pedeſtreſtrem neque equeſtreſtrem amodò in antea

permittere aut concedere contra præfatos
Confœderatos, aut eorum antinentes, Subditos,
Patruas, Dominia, et Terras eorum Confœde-
rationis, neque per nos ipsos seu alios Principes,
Dominos, uel Communitates contra eorum
Patruam conducere, Imò debemus dum o-
pus fuerit, toto posse, sub poena corporis et bo-
norum, istud prohibere. Et si qui contra fa-
cerent, illos totis uiribus reuocare, et secun-
dum eorum demerita punire.

Vice uersa nos debemus nos præfati Con-
fœderati pro nobis ipsis neque subditis nos-
tris ullo pacto concedere, neque permittere ali-
quibus Principibus, Dominis, uel Communi-
tatibus uolentibus ipsum Regem Christianis-
simum in suis Regnis Francia, Ducatu
Mediolani, Dominio Ianuensi, Comitatu A-
tensi, uel aliis suis Patruis et Terris, quæ possi-
det circa uel ultra Alpes, grauare uel aggre-
di, Imò tenebimur huiusmodi prohibere
sub poena corporis, et bonorum, et si qui
contra uenirent, et discurrerent, illos to-

to posse reuocare, et iuxta eorum demerita
 corrigere. Et his mediantibus erunt petita
 hinc inde auxilia, nulla et cassa. Quoniam
 utraque Pars fidei alterius eadem remisit
 Nonò. Quòd amborum Partium suorumque
 subditorum et ammentium Mercatores, Ora-
 tores, Nuntii, serui, peregrini, et subditi, cuius-
 cunque status, gradus & qualitatìs existant,
 cum eorum personis, mercantiis, rebus &
 bonis quibuscumque in ipsorum Terri-
 toriis benigniter recipiantur, et pertracen-
 tur. Ita quòd ipsis liceat per dictas Terras
 Parvas et Dominia ire, proficisci, redire, uer-
 sari, negotiari liberè, et impunè sine illicito
 impedimento eis in personis et bonis inter-
 ferendo. Et absque eo quòd pedagiorum et alio-
 rum onerum exactiones præter antiqui-
 tatis solitum innovari debeant.

Decimò. Pro singulari benivolentia, qua præ-
 fati Francorum Rex ipsos Domines Con-
 fœderatos amplectitur, Regia sua Majestas
 eisdem Dominis Confœderatis tredecim

Canonorum et Patria Valleli liberaliter ex-
pedire et persolvere faciet summam duorum
millium francorum Regis pro quolibet Canto-
no et Vallisienti singulis annis, in loco et
Civitate Lugdunensi Et in festo Purificatio-
nis Mariae proximè futuro incipere debet
prima solutio. Quantum uero illos de Liga Bri-
ta concernit Regia Maestas in Pensionibus
persolvendis eos tractabit, pro ut per felicis
memoriae Ludovicum Regem Franco-
rum Duodecimum tractari fuerunt.

Item et cum praemissis promittimus Nos pra-
dictus Rex, pro honore et beneplacito Confe-
deratorum tredecim Cantonorum, ultra
praedictam summam, adhuc singulis annis
solvere duo millia francorum, pro ut et quen-
dammodum illam summam inter eorum Colli-
gos ut infra patet diuiserunt. Nomina-
tim Domino Abbati Sancti Galli et homini-
bus ad suum Monasterium spectantibus et
Comitari de Toggenburg sexcentum fran-
cos, quorum cuilibet Partii trecentum fran-

ci spectabunt

ei spectabunt. Deinde Oppido Sancti Galli
 quatuorcentum francos, et Oppido Mulhusen
 alios quatuorcentum francos. Item Subditis Co-
 mitatus Grueria sexcentum francos, quorum
 quatuorcentum Patriotis de Sanen, una cum
 omnibus aliis qui sunt ex superiori Parte ultra
 Botcam spectabunt. Residui uero ducentum
 Franci illis de Oppido Grueria. In his alijs om-
 nibus qui sub Botcam sunt, una cum illis
 de Mandamento Cerberiarum, et eius depen-
 dentiis pertinere debebunt.

Vndecimò Quantum ad Arces Lugani et Locar-
 ni, ac Vallis Mayna, cum omnibus earum
 pertinentiis declaratum est, quod nos præsa-
 tus Rex amicis nostris præfatis Dominis Con-
 fœderatis optionem concessimus, quod ipsi in-
 tra anni spatium declarare possint, si huius-
 modi Arces et Patrias retinere, uel pro illis
 tercentia millia scutorum, pro ut prius inter
 nos loquutum fuerat recipere uelint. Si ergo
 hanc pecuniarum quantitatem elegerint, non
 solum intelligendum est de Lugano, Lucar-
 ni, & Valle Mayna, sed quod Vallis Tellina,
 Clauena, et omnes alia Artes et Patria ad

Ducatum Mediolani pertinentes generaliter
ad manus nostras prefati Francorum Re-
gis restitui debeant, Dempio Oppido et Arci-
bus Bellinona cum suis pertinentiis in mani-
bus nostris Vranensium, Schuuytensium et
Vnderwaldensium sub Sylva existentibus et
permanere debentibus. Et in huiusmodi sum-
ma trecentorum millium scutorum debet
tribus Ligis Griseis eorum rata contingere,
pro ut uni ex tredecim Cantonibus.

Duodecimò Quòd illis de Bellinona, Luga-
no, Lucarno, & Valle Mayna, cum omnibus
eis pertinentibus restituantur et confirmantur
omnia Privilegia, specialesque liberalitates,
quas ipsi pro teloneis, emptione salis, gabel-
lis, et aliis rebus hactenus ab uno Duce Me-
diolani et in illo Ducatu habuerunt, et ga-
uisi sunt. Ita quòd omninò iuxta ea ma-
nere debeant.

Tredecimò Ut hac laudabilis Pax et iucina-
bilis amicitia, maligni inimici fraude in-
futurum non turbeatur, clarè loquutum
et conclusum est, Quòd hac Pax inter Re-
ges et Coronam Francie et prefatos univ.

tales Dominos Confoederatos in omnibus Punctis et Articulis perpetuò manêre et duravere debeat.

Et pro parte nostra Francorum Regis in præmissis omnibus et singulis reverentur, Sanctissimus Dominus noster Leo Papa Decimus, Sancta Sedes Apostolica, Sacrum Romanum Imperium, Serenissimi Reges, Rex Hispaniæ, carissimus gener noster ac Angliæ, Scotiæ, Navarræ, et Daciæ, Illustrissimus Sabaudia Dux, avunculus noster dilectissimus, Illustrissimi Duces Lotharingiæ, et Geldriæ, nec non Illustre Dominium, & Communitas Venetorum, Inclita Domus de Medicis, Dominium et Communitas Florentinorum, ac Reverendus Dominus Episcopus Leoditensis, alique omnes, qui nobiscum usque hac fœdus et Amicitiam contraxerunt. Tali videlicet forma, Si et quando præfati Domini Confoederati magnæ Ligæ, amici nostri, prænomatos Sanctissimum Dominum nostrum, Sedem Apostolicam, Romanum Imperium, siue alios prænomatos Confoederatos nostros, in eorum Dominiis, ac Partibus quæ possident aggredi, et bellum eis inferre uellent, quod nos

uinc eisdem Dominis Confœderatis fœdera et
Vniones ante datam præsentiũ, acceptasho-
nestè fideliter, et realiter seruare nec non pro-
missionibus nostris satisfacere uelimus, si uerò
accideret casus quòd præfati Domini et Con-
fœderati nostri reſeruati prædictos Dominos
Confœderatos magnæ Ligæ Superioris Alama-
niæ in eorum Terris et Dominiis quæ possi-
dent, ut suprà in Octauo Articulo continetur,
aggredi, et illis eis bellum inferre uellent, tunc
non debemus nos præfatus Rex Franco-
rum, perminere quòd subditi nostri contra
ipſos Dominos Heluetios proficiſcantur, pro-
ut in Octauo Articulo ſpecialiter declaratum
eſt. Iuxta cuius tenorem hæc manere debe-
bunt, omnibus dolo et fraude exclusis.

Parte uerò et nomine præfatorum Magnifi-
corum Dominorum Confœderatorum re-
ſeruantur Sanctiſſimus Dominus noſter Leo
Papa Decimus, Sancta Sedes Apoſtolica, Ca-
ſaræa Maieſtas, Sacrum Romanum Imperi-
um, Inclitiſſima Domus Auiſtriæ, Illuſtriſſimi
Sabaudiæ Duces, et de Wirtemberg Illuſtris Di-

minus Lau:

minus Laurentius, et Dominus de Medicis, Ciui-
 tas et Status Florentiae, ac Magnus Dominus
 le Vergies, Mareſcallus Burgundiae, antiqua Foe-
 derata noſtra, et ceteri omnes cum quibus uſ-
 que hac Fœderis et Ciuilegia contraximus. Ta-
 li uidelicet forma, ſi et quando Chriſtianiffi-
 mus Francorum Rex praenominatos Conſœ-
 deratos noſtros in eorum Dominis et Partibus
 quæ poſſident aggredi & bellum eis inferre uel-
 let, quod nos tunc eiſdem Dominis Conſœde-
 ratis noſtris reſeruatis Fœdera et Vniones an-
 tiquam Praſentium cum eis acceptas, et ali-
 as Obligationes noſtras honeſtè fideliter & re-
 aliter ſeruare, nec non promiſſionibus noſ-
 tris ſatiſſacere uelimus. Si uero caſus accide-
 ret quod praſati Domini et Conſœderati noſtri
 praſatum Regem Franciae in ſuis Regnis uel
 aliis Dominis quæ poſſidet, ut ſupra in octa-
 uo Articulo continetur, aggredi & ita bellum
 ei inferre uellent, tunc non debemus nos
 praſati Heluetii perminere quod ſubditi noſ-
 tri contra praſatum Chriſtianiffimum Re-
 gem proficiſcantur, pro ut in octauo Articulo

lo continetur iuxta cuius tenorem hæc manē-
re debent, omni dolo et fraude exclusis.

Et quia in præcedentibus Articulis loquutum
est, Quod Actiones et differentia inter nos am-
bas Partes & amborum Partium subditos ami-
cabiliter, aut iudicē terminari debeat, secun-
dum contentum et tenorem Capitulorum
aliarum inter felicis recordationis Ludovicum
Regem Duodecimum, olim Ducem Mediola-
ni et nos prædictos Confœderatos Composi-
torum, scriptorum, et sigillatorum qui amodò
manea inter nos & nostros usitari et obser-
vari debebunt, Videlicet, Quod ne inter nos
defectu iustitiæ quicquam quarrelarum dis-
ensionumque emergat, clarissimè loquutum
est, quod si ullo unquam futuro tempore
inter nos prædictum Regem, et memoratos
Confœderatos generaliter, uel particulariter,
sive Dominia aut subditos nostros aliqua
questiones dubietates uel quarrelae suscita-
rentur, qualicumque occasione, quod tunc
& eo casu pro huiusmodi differentia se-

danda quaelibet nostrarum Partium sibi eligat
 et assumat duos probos et idoneos viros, ius-
 titia cultores, Deumque timentes, in Arbit-
 ros uel Commissarios suos: Qui quatuor Ar-
 bitri uel Commissarii ambabus Partibus, con-
 iunctam habentibus Diem Iudicam sta-
 tuere et intimare teneantur. Et nominatim
 si huiusmodi questio aut differentia, de qua
 ageretur, procederet pro rebus bonis uel Ac-
 tionibus bonorum uel personarum in Regno
 Franciæ aut aliis Partibus citra montes
 existentibus, qualiscunque Partis Actor uel Re-
 us fuerit, debet Locus huiusmodi iuris deter-
 minationis notificari in Oppido Paterniaci,
 Si uero huiusmodi differentia procederet
 cauſandis bonis uel personis in Ducatu Me-
 diolani et aliarum Patriarum ultra Alpes
 sitarum, debet Locus talis Determinatio-
 nis notificari et assignari in loco de Boles die-
 ti apud Claustrum. Quo¹⁰¹quidem loco ipsi qua-
 tuor Arbitri, ambaque Partes uel eorum ius-
 sufficientes Procuratores comparere tenebun-
 tur. Et in primis tenebuntur ipsi electi Arbitri

in ad Deum et Sanctos eius iurare, quod
ambas Partes et eorum Iura fideliter audient,
et in huiusmodi Actionibus iuste et recte pro-
cedent, et de super iudicabunt non amore uel
odio duci, sed iuxta eorum meliorem intellec-
tum. Tamen poterunt primum tentare de con-
sensu amborum Partium, ad differentiam
amicabiliter sedandam; quod si huiusmodi
Consensum minime obtinere possent, tenebun-
tur ut supra illam differentiam secundum
Iuris rigorem et Conscientiarum suarum
exonerationem, Deum prae oculis habentes,
infra mensis spatium post datam incepti lu-
dicii terminare. Ita tamen quod ante om-
nia dicti quatuor Arbitri medio tempore
Iudicii ab omni uinculo iuramenti absoluan-
tur, quo nobis Partibus, uel alteri earum:
dem astricti essent, uel forent. Et quod prae-
dicti Arbitri per Dominos et Superiores su-
os ad praedictum onus in se suscipiendum
cogantur et astringantur. Et quicquid tunc
per ipsos quatuor Arbitros uel maiorem

eorum

eorum partem sententiatum et declaratum
 fuerit, tenebuntur ambæ Parties ratum et
 gratum habere, et observare, omni Appellati-
 one et impedimento cessantibus. Si uero in
 componendo uel iudicando ipsi Arbitri fo-
 rent discordes, ita ut maior eorum pars
 non appareat, sed bini et bini in pronunti-
 atione discrepaverint, tunc potest Actor Causa
 ita pendente quintum Coarbitrum Parti-
 bus tamen non suspectum et ut supra pro-
 bum et honestum in propinquiorebus Locis
 et magis commodis, utpote in Civitate Civi-
 ensi, aut Parva Valleji (quæ sit spectabilis
 persona et de Consilio eiusdem loci) eligere,
 et assumere. Quem quintum Coarbitrum am-
 bæ Parties rogare tenebuntur, ut onus præ-
 dictum in se suscipiat, Similiter et suos Do-
 minos Superiores rogare, ut ad suscipien-
 dum huiusmodi onus eum cogant et asvin-
 gant. Qui quidem quintus Coarbiter in
 omnibus et per omnia iurabit, pro ut de
 aliis quatuor supra dictum est. Et quic-
 quid per prænominatos quatuor Arbitres

et quintum Coarbitrum, cui maiorem eo-
rum partem amicabiliter uel iudicè iudi-
catum declaratum uel ordinatum fuerit,
tenebuntur ambae Partes firmiter obsequare,
absque aliqua Appellatione uel contradictione.
Ita tamen quod ambae Partes ad huius-
modi amicabilem Compositionem consensum
eorum dedissent. Et si una Pars per se uel eius
sufficientem Procuratorem coram praefatis
Arbitris negligenter aut sine iusta causa
Comparere sperneret, debet illa in causa
principali una cum missionibus et expen-
sis subiacere. Et quocumque quintus elige-
tur Coarbitr, tenebitur infra mensis spa-
tium post eius electionem, in uno praedeter-
minatorum locorum, Sententiam suam de-
finitiuam dare.

Et ut ab utraque Parte commodius agatur
cautum est, ut non possit per aliquam mul-
titudinem Partium, aut singularem personam
cavum, quavis occasione, aliqua diffiden-
tia guerra, alienari siue bellum moueri,

nec aliqua nouitates fieri. Sed ambae Partes
pareant Ordinationi, Cognitioni, Sententiae
que et Declarationi praefatorum Arbitro-
rum, iuxta praedictam formam. Sub poena
amissionis Causae, et expensarum.

Si autem priuatis personis Dominiorum
Mandamentorum et Districuum nostrorum
Confœderatorum Actiones aut quærimo-
nia in praefatum Christianissimum Regem
competerent pro Causis uel bonis citra uel
ultra Alpes existentibus, quacunque occasi-
one id eueniret, tunc debet talis Actor Ac-
tionem suam Dominis et Superioribus qui-
bus subiicitur exponere, & particulatim
declarare, quod ipse debitum Ius uel quæri-
moniam eius à praefato Christianissimo Re-
ge uel suis Officialibus in Regno Francia uel
in Mediolano minimè obtinere possit. Et si
tunc nos ipsius particulavis personae Actri-
cis Domini et Superiores cognosceremus
et declararemus quod haec Causa bona, ius-
ta, et ad petendum honesta sit, debemus

tunc Regie Maieftati notificare quod nos il-
lius Activicis perſona iura uidevimus, et ju-
am petitionem non indebitam exiſtimaveri-
mus, Maieſtatem ſuam deſuper rogando et
monendo ut noſtrari ſatiſſaciat. Et ſi per Re-
giam Maieſtatem tali Actori Expediſio facta
fuerit, de qua habeamus debitam conten-
tandi occaſionem, debet tunc talis Agens per-
ſona ſtare ſacita et quieta, et inantea Regi-
am Maieſtatem et eius ſubditos citra uel
ultra Alpes reſidentes non ulterius moleſta-
re ſiue quæſelare. Et ſi tamen Regia Maieſtas
tali perſona pro petitione ſua minimè ſatiſ-
faceret, tunc poterit talis Activix perſona
eandem Regiam Maieſtatem coram Arbi-
tris, et quinto Coarbitro, pro ut in Article
de expeditione iuris, nos ambas Partes con-
cernente, declaratum eſt, convenire. Et in
eodem loco quod iuſtum et æquum fuerit
obtinere. Ita tamen quod neutra Partium
niſi unum Coarbitrum in Civitate Curienſi,
ſeu Patria Valleſii, qui de Conſulibus et Patri-

bus minimè

his minimè suspectis eligere habeat. Et quicquid tunc amicabile Compositione (obtenio tamen Amborum Partium consensu) siue iudiciali Cognitione per præfatos quatuor Arbitros et quintum Coarbitrum ordinatum seu iudicatum fuerit, debet firmiter observari, omni Appellatione remota.

Et è conuerso. Si contingat priuatas personas Nobis præfato Regi, Duci Mediolani subiectos, in nos præfatos Confoederatos, petitiones et querelas habere, unde quoque eadem procederent, debet Pars Actrix coràm Arbitris, et media persona, loco et tempore Causam suam fouere, et prosequi, prout in proximo præcedenti Articulo continetur.

Præterea conclusum est, Ut omnes amborum Partium subditi in breuem et succinctam solutionem debitorum confessorum, aut qua Litteris siue sufficienti Testimonio approbarentur, et solutionis terminus expiratus esset, induci et coactari debeant. Ut ille cui debitum pertinet, meritam possit habere causam contentandi. Et casu quo debitoris facultas ad hæc non

Suppeteret, teneatur Officialis seu Iudex Ciuitatis, uel loci, ubi debitor residentiam habuerit, ad Requisitionem Conquerentis contra eundem debitorem Iustitia rigorem ministrare, secundum loci aut Patrie Consuetudines et Statuta.

Sed de omnibus aliis Actionibus, impetratoriis, et quærelis, quæ inter subditos seu priuatas personas nostras oriri possent, unde quaque deriuentur, teneantur et debeant.

Actores cuiuscunque Partis Ius quærere eo in loco, penes quem Reus Residentiam habuerit, Ita, et ea conditione, quod Dominum illius Rei omnino procurare et Officialibus Iuris aut eorum locum tenentibus committere habebit, ut ipsi Actori summa-riè simpliciter, de plano, et absque prolongatione Iustitia ministreretur. Sic quod spatio decem dierum Expeditio finalem habeat effectum, Nisi ipsa Causa consensu Patrium aut euidenti occasione, uidelicet in producen-

dis Testibus (qui durante ipso termino decem
 dierum comparere non possent) prorogaretur,
 Et si Iudex loci malitiosè Sententiam distulerit,
 aut Reus tergiversatione uteretur, quòd ta-
 men nos præfatus Rex Franciæ, Mediolanique
 Dux, et etiam nos prænominati Confoederati
 pro posse nostro prohibere tenebimur et uolu-
 mus. Tunc tenebitur Iudex, aut Reus, in quo
 defectus Iustitiæ appaverit, Parti agenti omnes
 missiones et expensas ob id sustentas exolvere.
 Et nihilominus poterit Actor, qui se ita sentie-
 rit fore gravatum, Causam suam ad Audien-
 tiam Superioritatis, seu Domini, cui Re-
 us subiicitur, deducere, et hanc Quærimoni-
 am et Gravitatem, siue eorumdem circun-
 stantias manifestare. Et eo facto, si Requisitio
 in nos prænominatum Regem, Mediolani
 Ducem, accepta fuerit, debemus Causam ip-
 sam, Consilio nostro secreto, aut aliquibus
 ex eisdem committere, et cum effectu pro-
 curare, ut Actori in decem postea diebus
 ab eisdem in causa principali atque ex:

penſis finalis et Iurisdictionalis Decilio &
illius decilionis ſatiſſactio emergat. Et caſu quo
id non fieret, poterit tunc talis perſona Agens ſi
à Dominis ſuis concedatur, in loco Paterniaci, aut
Boleis, ſive Clauſtri, et coram Arbitris et Iudici-
bus, modis et forma prædictis tractare, et finire
pariter, et vice uerſa, Si Reus ſub Mandamento
noſtrorum Cōfœderatorum reſideret, et ab Ac-
tore, ſubdito præſati Chriſtianiſſimi Regis, Duc-
cisque Mediolani, huiuſmodi Iuris Requiſitio
Nobis Cōfœderatis fieret, cuiſcunque Canto-
no uel Nobis Colligatis præmiſſis talis ſubiice-
retur, Debeimus Nos ipſius Actoris cauſam
ſideliter conſiderare, et pro expeditione eiuf-
dem omne et totum id perficere, quod hanc
in partem Chriſtianiſſimo Regi, Ducique Me-
diolani, aut eius Regio ſive Ducali Conſilio in
ſupra in proximo Articulo continetur, in-
cumbit.

Præterea debeimus Nos ſæpè dictus Rex Dux
que Mediolani omnes ſubditos noſtros in eo-
dem Ducatu commoneſcere, et ſub pœna
grauiſſima eis demandare, ne Mercatori-
bus eiſubditis

bus et subditis præfatorum Dominorum
 Confœderatorum, amicorum nostrorum
 impedimento sine, quo minus merces suas,
 quocunque nomine uocentur, uendere aut
 alienare possint. Eisdem insuper inhiben-
 tes ne inter se aut respectu aliarum extra-
 nearum personarum quicquam Practicæ,
 Statuti, aut Ordinationis, palam siue occul-
 tē inhiuant, Ut ipsis Mercatoribus et Subditis
 libera emendi et uenundandi facultas
 amittatur. Et si aliter actum fuerit, quod tunc
 talis ad altius Paris Requisitionem perdi-
 tionum et expensarum, ob id sustentarum
 arciari ad condemnationem et compelli de-
 beat.

Etiā conuenit, Si aliquis in Ciuitate
 et Ducatu Mediolani pro aliquibus de-
 bitis siue aliis iustis rationibus, Petitionibus
 aut quærelis carceribus introduceatur, et
 talis detentus per Iudicem fraudulentè,
 et sine scitu, uoluntate aut admissione il-
 lius, ad cuius instantiam detentio facta
 fuerit, relaxetur, absque eo quod creditori
 de debito seu quæritoria, satisfactio siue

Sufficiens fideiussio prestita, uel debitum ad manus fideles depositum fuerit tali casu ipse Iudex, siue Officiarius, à quo incarcerationi relaxationi fieret, ad debiti seu pretenſæ Actionis satisfactionem obligabitur.

Item quicumque noſtrarum Partium Subditus alteri ex Subditis alterius solutionem missionum et expensarum promiserit et illud sufficienti hominum uel Litterarum testimonio approbetur, uolumus ut talis uerba factis corroborare, et sic huiusmodi expensarum onus in se suscipere debeat una cum principali summa: Omni Privilegio, Ordinatione Iuris seu Statuto in contrarium militanti postposito.

Nos neque Subditi nostri ab utraque Parte non debemus alterius Partis Subditos habere, arrestare, pignora, neque detinere, nisi pro debitis confessis, uel quorum Obligationes, per Litteras autenticas ostendi aut sufficienti testimonio probari possint, uel pro atrocibus delictis, si quæ per aliquem fuerint in aliquibus noſtrarum Partium finibus perpetrata. Et

quicumque contra fecerit, tenetur Parti
 conquirenti in restitutionem omnium iniur-
 sionum et expensarum inde habitarum.
 Et quia nos prefatus Rex Francorum, Dux
 Mediolani, ex toto animo desideramus præ-
 fatis uniuersalibus Confœderatis Spectatissi-
 mis amicis nostris, in maiori liberalitate
 occurrere, eisdem tenore Præsentium eor-
 rum introductam libertatem et immuni-
 tatem in Ducatu Mediolani confirma-
 uimus et concessimus. Ita quod omnes et sin-
 guli earum Ciuitatum, Patriarum et Colle-
 gatorum in præfenti Pace et amicitia, no-
 minatorum Ciues, Patriaræ, Subditi Orato-
 res, Nutriti, Peregrini, Nobiles uel ignobi-
 les, equestris et pedestres, cuiuscunque no-
 minis, status, aut conditionis fuerint, cum
 eorum corporibus per totum Ducatum
 nostrum Mediolani liberè, et securè, et abs-
 que aliqua molestia ire, proficisci, et redi-
 re ualeant et cum eorum mercimoniis,
 rebus, et bonis suis natis et nascituris,
 uel ab eis fabricatis et compositis, seu
 fabricandis et componendis in Terris nos-

in prefato Regis et Ducis Mediolani, seu in
prefatorum Dominorum Confoederatorum
siue eorum Colligatorum predicta Ligæ Ala:
manice Superioris Terris, Dominiis et Pa:
rriis. Sic quod ea per totum Ducatum Me:
diolani, usque ad fossata Ciuitatis Medio:
lani exclusiue ducere et conducere eme:
re et uendere possint, et ualeant absque
aliqua solutione telonei, datii, gabellæ, cæ:
terarumque in hanc partem exactionum
seu onerum solutione, Siue earundem so:
lurio nobis prefato Regi tanquam Duci
Mediolani, aut ipsius Ducatus nostri Ci:
uitatibus, Comitatibus, Baronibus, Com:
munitatibus, uel priuatis personis com:
petat, Cuius exempti, immunes, et abso:
luti esse permanere debent. Auamen de:
bebit Teloneum intra fossata Urbis Medi:
olani ut supra reseruatum, non aliter
tractari uel exigi quam pro ut hactenus
est usitatum. Et ut omnis error et difficul:
tas tollatur, uolumus nos prefatus Rex
Duxque Mediolani, ut etiam de equis, bobus,
ceterisque omnibus nulla solutio telonei,
ut supra exigatur, non obstante ubi nata
aut ex quibus

aut ex quibus partibus conducta fuerint.
 Et cum his declaramus nos prefatus Rex
 Francorum, Duxque Mediolani, et nos pre-
 fatus uniuersales Confoederati, quod hæc li-
 beritas atque utilitas nulli liceat, aut quis
 illa uti siue gaudere debeat, nisi qui in ista
 Pace declarantur, et earum Ligæ superio-
 ris Alamanicæ uel eorum subditi sunt.
 Et quia nos Franciscus Francorum Rex,
 etiam nos Confoederati Urbium et Patriar-
 rum alia magnæ Ligæ Alamanicæ supe-
 rioris, hunc ipsum Tractatum Pacis, et Ami-
 citiæ, Etiam præmentionata Capitula per
 Oratores nostros, et ex Commissionem nostram,
 ut supra ordinata, et conclusa, pro nobis
 successoribus hominibus et subditis nostris
 inuimus, et acceptauimus, eademque hæc
 cum iugore approbamus, ratificauimus,
 et confirmauimus. Quare promittimus
 nos iam dictus Franciscus Francorum
 Rex sub, Regio nostro honore, Nos uerò
 Confoederati Urbium et Patriarum præ-
 fatum bona fide pollicemur supra dic-
 ta Capitula Pacis et Amicitia, eaque om-

nia in his Litteris contenta rata grata
et firma habere, et obsequare, nec contra
eandem quoquomodo facere, dicere, uel ue-
nire, omni dolo et fraude exclusis.

In quorum omnium vobus, firmitatem,
et euidentis testimonium, Nos præfatus
Francorum Rex, Sigillum nostrum Regale,
Nos uerò prælibati Confoederati Videlicet
de Thurego, Berna, Lucerna, Vranca, Schu-
uitia, Vnderuualden supra et sub Syluam,
Zug, cum eis ad se pertinentibus, Glaro-
na, Basilea, Friburgo, Solodero, Schaffusen,
et de Appenzel, Sigilla Urbium et Patriar-
um nostrarum, Vna cum Sigillis Domi-
ni Abbatis nec non Oppidi Sancti Gallien-
am Patriotarum trium Ligarum in Chur-
ualen, et Vallejensium, et Oppidi de Mul-
hufen, his Litteris duplicatis (Quarum
unas nos Francorum Rex, manibus nos-
tris recepit, Nos uerò Confoederati de
Liga alteras nobis remisimus) appendi
fecimus, Actum et conclusum in præ-
dicta Ciuitate Friburgensi, die Sabbathi

Vigilia Sancti Andreae Apostoli, Anno a Na-
tuitate Domini currente millesimo quin-
gentesimo decimo sexto.



Le Traicté de la Paix d'entre le Roy 1516
 François de France, et les treize Can-
 tons des Liges A Fribourg
 l'an 1516

Au nom de la sainte trinité
 Trinité. Amen. Nous François par la
 grace de Dieu Roy de France, Duc de
 Milan, Seigneur de Gennes, et Comte
 d'Ast, d'une part, et Nous les Bourgue-
 maistres, Aduoyers, Ammans, Conseil-
 lers, Communautiez, Bourgeois, paisans
 et residans des Villes, Pays, et Seigneu-
 ries des anciennes Liges des haultes
 Alemaignes; A sçavoir de Zurich, Berne,
 Lucerne, Vv, Seunitz, Vudermald, des-
 sus et deffous le bois Zug avec les Offi-
 ces, Glaris, Basle Fribourg, Solenue,
 Schaffusen, et Appenzel; ensemble l'Ab-
 bé et Ville de Saint Gal, le Capitai-
 ne, Maire, et Chastellains, et Pays des
 trois Liges Grises, le Pays de Valais,
 et la Ville de Mulhusen, d'autre part;

Faisons scauoir à un chascun par ces
Presentes, comme il soit que noyses, de-
bats, et esmotions de guerre soient sus-
citées entre Nous desorte qu'il s'en est
ensuiuy homicides pilleries et pluzi-
eurs autres grands maux; Chose qui
nous doit esmouuoir à considerer quel
pevil et danger à l'occasion de ce en pour-
roit aduenir et qu'il est requis et neces-
saire pour le bien de nostre loiauge
et reputation entrer en bonne Paix et
amitié les uns avec les autres pour
obuier aux inconueniens et dangers
qui par succession de temps pourroient
succeder entre Nous. Pour à quecy par-
uenir Nous les dictes deux Parties
au nom de nostre Sauueur Protecteur
de tous amateurs de Paix, auons
par plusieurs fois enuoyé nos Am-
bassadeurs aux Pays des Laques. Fi-
nablement Nous le dict Sieur Roy
par la grace et prouidence diuine
auons despeschez avec plein Pouuoir
et puissance en la dicte Ville de Fri

bourg, pour nos Deputez et Ambassadeurs Illustre Seigneur René Bastard de Saucye, Comte de Villars, et de Tende, grand Seneschal, Gouverneur et Lieutenant de nostre Prouince, nostre cher et bien amé cousin Conseiller et Chambellan ordinaire, et avec luy les prudens et sages le Sieur Louis Forbin, Seigneur de Sollier et Charles du Plessis nos Maistres d'Hôtels et Conseillers: Et Nous des dictes Lignes des haultes Aleinagnes nos Ambassadeurs de tous les Cantons et de nos Confederez et Alliez aussi avec plain Pouvoir. Auquel lieu nous auons dressé et conclu une bonne Paix et Amitié durable et perpetuele en la forme et maniere comme cy apres de poinct en poinct est specifié et declaré

Premierement, Que toutes inimitiez querelles, et demandes qui depuis le commencement de ceste guerre iusques à auourd'huy seroient suscitez entre les deux Parties pour faict d'homici-

des, pilleries, et autrement soient du
tout entierement cessées, accordées et
abolies de façon que ne pourrons à
l'advenir en façon que ce soit nous en
fâcher ou molester l'un l'autre reservant
les privées et particulieres Affaires
que aucuns pourroient avoir particu-
lierement non mouvans de ceste guer-
re ny de ses appendances et dependan-
ces, lesquelles seront determinées selon
le contenu des Chapitres dressez en-
tre le Roy Louis XII. de haute et loü-
able memoire en son vivant Duc de
Milan, et les Seigneurs des Liques
comme cy apres est clairement con-
tenu en un Extraict des dicts Cha-
pitres

Secondement, seront laschez les pri-
sonniers lesquels par les deux Parti-
es auroient esté prins ou uendus sur
terre, sur mer aux Chasteaux, Villes,
ou autre part sans aucune vençon,
ny autre empeschement, mais leur
sera permis retourner en leur maisons

Enbranchement

franchement et librement

Deuxiesmement, Quant aux Querelles et Demandes que aucuns particuliers. Demandeurs et Querellans de nostre Pays des Lignes noudroient pretendre contre le Roy non mouuans de ceste guerre, ils en chercheront la iustice ainsi qu'il est contenu és Chapitres cy apres mentionnez.

Quartement, Tous ceux lesquels apres la date des dicts Chapitres seront entrez en Alliance & Combourgeoisie avec nous le dict Seigneur Roy Louis XII. et nous des dictes Lignes, se pourront ayder des Franchises et Libertez contenues és dicts Chapitres, Reserve tous ceux qui seront hors des limites du Pays des Lignes et d'autre Nation et Langue, et qui ne seront subiets de nous des dictes Lignes.

Cinquiesmement, Seront reconfirmées aux Marchands et subiets de nostre Pays des Lignes tous les Privilèges et

particulieres Franchises qui leur pour-
roient auoir esté données et concedées
par les seus Rois de France de bonne me-
moire en la Ville de Lyon.

Il plaist aussi à nous le dict Sieur Roy
Duc de Milan, pour l'amour et en con-
templation des dicts Sieurs des Lignes
de pardonner à tous et à un chascuns
nos subiets du Duché et Seigneurie de
Milan, de quel estat et dignité qu'ils
soient, lesquels pour le seruice du Sieur
Maximilian Sforce seroient allez en Ale-
magne ou qui se seroient entretenus aux
Chasteaux, de Milan, Locarne, et Laigan,
ou en quelques autres Places du Pays
des Lignes, Voulons tant en general
que particulièrement donner nos Lettres
Royaux à tous et un chascuns qu'il ap-
partiendra tellement, que sans domma-
ge de leurs personnes et biens il pour-
ront retourner en leurs maisons.

Sextement, Afinque nos dicts bons
amis des Lignes congnoissent la bon-
ne uolonté que nous leurs portons de

les Ouictances sur ce dressées la dicte
somme qui auroit esté deliurée comme
dict est doit estre comprise au nombre
des dictz sept cents mille escus; et raba
tu à ceux qui l'auroient receüe. Et le
reste des dictz sept cents mille escus
incontinant ce Traicté dressé sera deli
uré à Nous des dictz Cantons et Con
federez qui n'en auons encores receu
nostre part. A l'autre terme qui sera le
premier iour de Ianuier prochain, nous
le dict Sieur Roy ferons deliurer gene
ralement aux dictz Sieurs des Liges
les autres deux cents mille escus. Item
au troisieme terme qui sera l'année cou
rante quinze cents et dix huit au
mesme iour autre deux cents mille es
cus. Et l'année ensuiuant quinze cents
dix neuf les autres cent mille escus.
Et estans les dessus dictz termes ob
seruez et accomplis sera la dicte som
me de sept cents mille escus entiere
ment payée et satisfaitte. Lequel
payement es termes dessus dictz nous

le dict

54
le dict Sieur Roy serons tenus faire
deliurer à nos propres despens en la
Ville de Berne. Pour laquelle somme
nous uoulons aussi donner aux dicts
nos bien amez des 1 iques Lettres
obligatoires suffisantes et en bonne for-
me

Septiesmement, Afin que les Articles de
ce present Traicté demeurent fermes
et stables, nous les dictes Parties et nos
Royaumes, Terres, et Seigneuries, Pays
subiets et residens par cy après uou-
lons et debuons iure ensemble en bon-
ne Paix & Union sans aucunement
nous molester l'un l'autre par guerre
ny autrement. Et pour plus grande
asseurance, confirmation et declara-
tion de ceste Paix à este' aduisé au
cas qu'il surviint ce que Dieu ne ueuil
le quelques troubles et emotions entre
nous les deux Parties mesmement
entre les Superieurs ou nos Pays et
subjets, en ce cas l'une des Parties
ne procedera en façon que ce soit con-

tre l'autre par entreprise de guerre,
mais sera tel differend amiablement
appointé ou décidé par uoye de Justice,
comme contenu est és Chapitres cy
apres specifiez

Enuictiesmement, Afin que toute bon
ne Union, Paix, et Amitié soit tant mi
eux obseruée nulle des dictes Parties
n'endurera ouuertement ne permet
tra estre souffert les ennemis de l'au
tre Partie aucunement en les Terres
Pays et Seigneuries ne leur octroyera
aucun passage Et Nous le dict Sieur
Roy ne deuons aussi souffrir ne
consentir que aucuns de nos sub
iets gens d'armes ou de pied ail
lent alencontre des dicts Seigneurs
des Lignes leurs Confederez, subz
Terres, Pays, et Seigneuries d'eux
mesmes ouuers d'autres Princes,
Seigneurs, et Communaultez qui les
voudroient mener contre leur Pays
mais ce cas aduenant y doit estre
prouueu en toute diligence et sur

punition de corps et de biens, et les
transgresseurs rappelez en leurs mai-
sons et punis selon leurs demerites
Au semblable Nous des dictes Lignes
ne debuons en aucune maniere nous
mesmes ny nos subiets consentir ne
souffrir aller au service de Princes,
Seigneurs, et Communitez qui uou-
droient enuahir ou endommager le
dict Sieur Roy en son Royaume de
France, en son Duché de Milan, Seig-
neurie de Gennes, Comté d'Alst, ou en
d'autres ses Terres et Pays tant des-
que delà les monts mais y pourueoir
et faire defense sur peine de corps
et de biens, et les transgresseurs rap-
pellez et punis selon ce qu'ils auront
merité, et par ainsi ne doibuent les
dictes deux Parties ayder l'une à
l'autre sans en estre requis, ains ont
cela remis à leur discretion et bon
ne foy.

Neufuiesmement, Nous les dictes
deux Parties et nos Confederez pro-

mectons en nos Terres et circuits
Pays et Seigneuries que tous Marchands
Ambassadeurs, Pelerins et autres gens
de quelque estat et dignité qu'ils soient
puissent franchement et librement
avec leurs corps, biens, et marchan-
dise seurement aller trafiquer et ue-
nir pas tous nos Pays trafiquans et
negotians sans aucune molestation
ne nouvelles impositions de peages
et d'autres charges, sinon comme du
passe' a esté acoustumé

Dixiesmement, Pour la singuliere et
parfaicte amitié que Nous le dict
Sieur Roy portons aux dicts Seig-
neurs des Liges nous uoulons leur
donner liberalement à un chascun
des treize Cantons particulievement
et aux Pays de Vallais deux mille
francs, & les leur faire annuele-
ment deliurer en la Ville de Lyon
au iour de nostre Dame de Chan-
deleur, commençant à la procha-
ne uenant, et tousiours ensuiuant

au mesme

mesme iour à nos propres despens. Et
quant aux Grisons nous voulons
qu'ils soient traictez en la maniere
qu'ils l'estoient par feu de haulte re-
cordation le Roy Louis XII.

Item promettons aux dicts treize Can-
tons outre la dicte somme leur faire
deliurer et payer annuellement en-
cores deux mille francs ainsi qu'ils
les ont diuisez à leurs Confederez:
A sçauoir à l'Abbe' de Saint Gal, et
en son Abbaye, et au Comte de Tog-
genburg six cents francs qui est à
chascune partie trois cents francs;
A la Ville de Saint Gal quatre
cents; A la Ville de Mulhusen qua-
tre cents. Et aux subiets de la Com-
té de Gruyere six cents liures, A sçauoir
à ceux de Giffenay, et à ceux
de dessus les botens quatre cents
liures et à ceux de la Ville de
Gruyere, compris ceux qui sont de-
sous les botens ensemble ceux de

la seigneurie des Corbieres, et leurs
adherans les autres deux cents li-
ures.

Onziement, Seront reconfirmiez à
ceux de Belinsone Luggan, et Lo-
carne, à ceux de Meyental, et à
tous ceux qui leurs appartiennent
tous les Privileges et Libertez qu'ils
ont obtenus d'un Duc de Milan, et
en son Duché tant pour les pea-
ges et achapts de sel, gabelles que
pour autres choses tellement que
par cy apres ils s'en pourront ayder
sans contredict.

Douziement, Quant aux Chaste-
aux de Luggan, Locarne et Mey-
ental avec leurs appartenances, a-
esté advisé que Nous le dict Sieur
Roy donnerons le choix aux dicts
nos bien amez des Liges de se
pouvoir declarer entre cy et un
an revolu, s'ils veulent retener les
dicts Chasteaux & Pays dessus

dit en ou en lieu de cela prendre et re-
 cevoir trois cents mille escus, sui-
 uant ce dont cy deuant a esté re-
 nu propos. Et où ils uoudront pren-
 dre l'argent ne doit seulement estre
 entendu Luggan, Locarne, et Mey-
 ental, mais aussi le Pays de Valteli-
 ne, Cleues, et autres Pays et Places
 dependantes du dict Duché de Mil-
 lan, lesquelles en general seront mi-
 ses entre les mains du dict Sieur
 Roy reserue la Ville & Chasteau de
 Bellinsone avec ses appartenances,
 qui doit demeurer entre les mains
 de nous de Vry, de Scuirtz, de Vn-
 deruualden sous le bois, Et au-
 ront en ce cas les trois Liges Gri-
 ses leur part des dicts trois cents
 mille escus, autant que un des dicts
 treize Cantons

Treiziesmement afin que par l'insti-
 gation du malin esprit ceste bonne
 Paix & amiable uoisinance ne soit

rompue, a esté aduisee et conclu quel-
le durera perpetuelement et sera in-
uiolablement obseruée en tous ses
Poincts et Articles entre les Roys
et Couronne de France et genera-
lement tout le Pays des Lignes
Et seront de par Nous le dict Sie-
eur Roy reservez en ceste Paix et
Amitié en toutes les choses cy-
dessus escriptes nostre Saint Pere
le Pape Leon X. le Saint Siege
Apostolique le Saint Empire les
Tresillustrissimes Seigneurs le Catho-
lique Roy d'Espagne, nostre trest-
cher et bien amé beau fils les Rois
d'Angleterre d'Escoffe, de Nauarre
et de Dannemarc, et Duc de Sa-
uoye nostre bien aimé Oncle les
Ducs de Lorraine, et de Gueldre, et
l'Excellent Seigneurie et Commu-
nauté de Venise; Illustre Seigneur
Laurent et sa Maison de Medicis,
la Seigneurie & Communauté de

Florenz

Florence, le Reuerend Euesque de Lu
 och, & autres lesquels iusques icy
 ont esté en Alliance et Amitié avec
 Nous, par telle maniere au cas que
 les dicts Seigneurs des Lignes nou
 droient faire la guerre à nostre dit
 Saint Pere le Pape le Saint Empire,
 ou d'autres nos Alliez cy dessus re
 seruez en leurs Pays qu'ils possèdent;
 pour satisfaire à nostre promesse nous
 voulons fidelement & inuiolablement
 leur tenir et observer les Alliances et
 autres Confederations que deuant la
 date des Presentes auons eu avec
 eux. Mais si les dessus dicts reseruez
 neulöient faire la guerre aux dicts
 Seigneurs des Lignes en leurs Terres,
 Pays, et Seigneuries, comme cy dessus
 est déclaré au huictiesme Article;
 alors Nous le dict Sieur Roy ne per
 mettrons aux nostres aller alencon
 tre des dicts Seigneurs des Lignes,
 ainsi que contient le dict huictiesme

Article, lequel doit demeurer en
son entier tous dols exceptez.
Et par Nous des dictes Lignes se-
ront reservez nostre Saint Pere le
Pape Leon X. le Saint Siege Aposto-
lique, la Maiesté Imperiale, le Saint
Empire, l'Excellent Maison d'Austrie
che, les Illustrissimes Seigneurs, Ducs
de Sauoye et de Wirtemberg, Illustré
Seigneur Laurent & la Maison de Me-
dicis, la Ville et Communauté de Flo-
rence, le Seigneur de Vergy, Marechal
de Bourgongne, nos anciennes Allian-
ces, et tous autres avec lesquels nous
auons Confederation, et Combourgeoi-
sie. Par telle condition si le dict Si-
eur Roy uouloit faire la guerre à
nostre dict Saint Pere le Pape, le
Saint Siege Apostolique la Maiesté
Imperiale le Saint Empire, ou aux
autres cy dessus reservez en leurs Pays
qu'ils possèdent, en ce cas pour satisfai-
re à nostre promesse nous uoulons

leur observer et tenir fidelement et inuio-
 lablement les Alliances & autres Con-
 federations que deuant la darte des
 Presentes nous auons eues avec eux.
 Et où les dessus dicts reservez voudront
 faire la guerre au dict Sieur Roy en
 ses Terres, Pays, et Seigneuries comme
 cy dessus est declare' au huictiesme Ar-
 ticle, alors nous dessus dictes Lignes
 ne permettrons aux nostres aller con-
 tre le dict Sieur Roy ainsi que bien
 amplement est declare' par le dict huic-
 tiesme Article lequel laissons en son
 entier tous dols exceptez.
 Et pour ce que cy dessus est declare'
 que les querelles et demandes entre
 Nous les deux Parties et nos dicts
 Sujets se deburont amiablement ap-
 poincter où determiner par Iustice
 au contenu des Chapitres lesquels
 par cy deuant ont esté dressez en-
 tre le feu Roy Louis XII. iadis Duc
 de Milan & Nous des dictes Lignes

il sensuit un Extraict d'iceux lesquels dorenavant seront observez entre nous les dictes deux Parties, et sont tels.

Afinque par faute de Justice il ne survienne differend ou querelle a esté dict et prononcé au cas que par cy apres entre nous le dict Sieur Roy et nous des dictes Liges nos Pays et Subiets en particulier ou en general il survienoit noises ou querelles pour quelque occasion que ce pourroit estre une chascune de nous les dictes deux Parties eslira deux hommes de bien, amateurs de Justice & craignans Dieu, pour Arbitres signifieront un iour competent aux dictes Parties qui auront differend par ensemble. Et si la querelle & differend estoit pour fait d'heritages ou autres choses mouvans des biens et personnes du Royaume de France ou autres Pays de deça les monts, et fust le querelleur ou Demandeur residant l'une ou

l'une ou l'autre Partie pour tel diffé-
 rend doit estre declaré le Droict de
 Marche en la Ville de Payerne; Et si
 le différend mouuoit des biens et per-
 sonnes du Duché de Milan et autres
 Pays de delà les monts, le Droict de
 Marche s'en tiendra à Prellais au lieu
 dict en la petite Abbaye. Auquel lieu
 les dicts Juges & Arbitres et les Par-
 ties ou leurs Sussifans Procureurs deb-
 uront comparoistre, Et deuant toutes
 choses iureront les dicts Arbitres à
 Dieu et aux Saints de bien ouyr et
 entendre les droicts d'une chascune
 Partie, et en ce directement fidele-
 ment et iustement proceder et sans
 fauoriser personne donner leur Sen-
 tence. Touuesfois par le consentement
 des deux Parties ils pourront au
 commencement essayer d'appoincter
 le Differend amiablement. Et si les
 dictes Parties n'y uouloient condes-
 cendre, alors comme dict est pour-
 ront proceder iuridiquement et don-

ner leur Sentence selon la rigueur de
Iustice en leur consciences avant Dieu
deuant les yeux dedans un mois apres
que le Droit sera commence. Toutefois
deuant toutes choses seront les dicts
Arbitres et moyeneurs durant ce
temps exempts du Serment qu'ils
ont ou auront a Nous les dessus dic-
tes Parties. Ils seront aussi par leurs
Seigneurs & Superieurs contraincts
d'accepter une telle charge. Et ce que
par les dicts quatre, ou par le plus
deux sera congneu, sera et doibt estre
tenu et observe par les Parties sans
Appellation quelconque. Mais si les
dicts Arbitres en baillant leur sen-
tence amiablement ou iuridique-
ment n'estoient d'une mesme Opini-
on ains discordans, en ce cas le De-
mandeur pourra eslire un Superar-
bitre qui soit ainsi que dessus est
declare homme de bien aux Parties
non suspect et des plus prochains

comme en la Ville de Coire ou au Pays de Vallais qui sont du Conseil des dicts lieux. Et deburont les dictes Parties le premier de prendre la charge de leurs dicts differends pareillement le contraindront les Seigneurs & Superieurs à ce faire; lequel sera tenu iurer en la mesme forme et maniere, comme cy dessus est déclaré des dicts quatre Arbitres. Et tout ce que par eux et le dict Super arbitre ou la plus part d'entre eux sera iugé et cogneu amiablement ou par rigueur de Iustice deburont les deux Parties entierement et inuiolemment tenir et observer sans aucun Appel. Toutefois que les deux Parties premierement & donnent leur uouloir amiablement. Et au cas que l'une des Parties ou ses Procureurs par mespris et sans bonne et iuste occasion ne uouloit comparoitre par deuant les dicts Arbitres il debura auoir perdu sa Cause & con

damne' aux cousts et despens. Et toutes et quantes fois que le Superaurbitre sera esleu il sera tenu comme les autres un mois apres son eslection de comparoistre aux dictes Journées de Marche', et donner sa Sentence. Et pour la Sentence et assurance des dictes deux Parties, a este' aduise' que nul de nous les dictes deux Parties ny aucunes personnes priuées ne doivent se declarer les uns contre les autres par deffiances ou par autres entreprises de guerre ou autrement mais seront tenus de suivre et observer les Sentences et Declarations des dictes Arbitres sur peine de perdre la cause principale et supporter tous cousts et missions. Et si aucuns particuliers de nous des dictes Lignes auoient & pourroient auoir Action et querelle enuers le dict Sieur Roy à cause des biens ou autres choses situées deça ou delà les monts, le demandant se-

va tenu

va tenu faire entendre sa Demande
 à ses Seigneurs et Superieurs et sin-
 gulierement declarer qu'il ne peut ob-
 tenir ou recouurer son debt, Action
 ou Demande du dict Sieur Roy ou
 de ses Officiers en France ou à Milan.
 Et si nous les Seigneurs et Superieurs
 du dict Demandeur, congnoissons et
 declarans sa Demande estre iuste et
 raisonnable serons tenus aduerir
 le Roy comme nous auons ueu &
 bien entendu le Droict du Deman-
 dant lequel nous semble estre raison-
 nable priant et admonestant sa Ma-
 iesté uouloir satisfaire à nostre dict
 subiet. Et au cas que le dict Sieur
 Roy le face satisfaire, de sorte que
 puissions auoir bonne occasion de
 nous en contenter il sera tenu com-
 me satisfait. cesser et doresnauant
 non plus molester le dict Sieur ou
 ses subiets deça ou delà les monts
 Mais si le Roy ne le faisoit satisfaire

ou contenter de sa Demande, alors
il pourra demander le dict Sieur par
deuant les Arbitres et Superabitre
comme cy deuant en l'Article de la
Iustice, faisant mention des deux
Parties, est declare. Et ne debuira une
chacune Partie eslire que un Iuge
en la Ville de Coire ou Pays de Val
lais qui soit du Conseil des dicts lie
ux, & aux Parties non suspect. Et
ce que par les dicts Iuges sera cog
neu par Sentence de Iustice, ou ami
ablement aura lieu, et sera sans
aucune reuocation inuiolablement
observee. Et au semblable si aucuns
particuliers de Nous le dict Sieur
Roy et Duc de Milan auoient que
relles ou differends à Nous des dic
tes Liges en ce cas le deman
dant viendra par deuant les qua
tre Arbitres & le Superabitre, et
procedera en son Affaire comme
est declare au precedent Arti

de.

En apres a esté conclu que tous les subiets de Nous les dictes Parties seront contraincis de satisfaire a toutes debtes recongneies que par Lettres ou suffisans tesmoignages se pourront monstrev, tellement que tous ceux ausquels telles debtes seront deies puissent avoir bonne occasion de se contenter. Et au cas que le debteur n'eust pour satisfaire à sa debte, l'Officier de la Ville ou du lieu où il fera sa residence, sera tenu à la Requeste du demandant faire administrer justice alencontre du dict debteur selon la coustume du lieu.

Mais de tous autres Affaires & Actions qui se pourroient esmeouvoir entre les subjets des deux Parties et singulierement entre nos Personnes, le Demandant sera tenu chercher le Respondant au lieu de sa

residence par telle condition que
les Superieurs du dict Respondant
seront tenus par leurs Lieutenants
et Officiers faire bonne & briefue
Iustice au dict Demandant sans
aucune dilation, de sorte que la iudi-
cance en soit faicte dedans dix
iours, sinon que par consentement
de Parties, ou que les Temoings
que l'on auroit nommez dedans
le dict terme de dix iours ne pour-
roient comparoistre la chose fust
prolongée, et le Iuge du lieu de la
residence du dict Respondant par
cautele prolongeoit la Sentence,
ou que le dict Respondant usast
de dilations cauteleuses; à quoy
Nous le dict Sieur Roy & nous
des dictes Liges debuons et vou-
lons preuenir en toute diligence
En ce cas le dict Iuge ou le Res-
pondant, lequel d'eux deux auroit
faict la faulte sera tenu payer les
frais, qui

69
frais qui à l'occasion de ce le Deman-
dant auroit supporté. Et ou le dict
Demandant se sentiroit chargé, il
pourra. faire entendre sa Plainte
aux Superieurs du dict débiteur pour
mettre ordre à la diffinition de tels
differends lequel estant proposé par
deuant Nous le dict Sieur Roy Je
rons tenuz le remettre deuant nos-
tre Conseil Priué ou en faire bailler
la charge à aucuns de nostre dict
Conseil et y mettre tel ordre que
dedans dix iours apres le Deman-
dant soit contenté & satisfait,
comme la raison le ueut, tant pour
le principal couzis & missions que
pour la faute qu'auroient faicte le
dict Iuge ou le débiteur. Et là où
faute y aduenoit le dict Deman-
dant au cas que ses Superieurs
luy promettent pourra comparois-
tre à Parverne ou à Prellais appelle
la petite Abbaye par deuant les

Arbitres & Superarbitres ainsi que
dessus est dict et déclaré. Semblable-
ment si le débiteur estoit résidant vi-
ce Nous des dites Liges et que
le Demandant Subiet du dict Sieur
Roy et Duc de Milan nous seist par
veille Demande serons tenus ouyr
et entendre sa Demande, et luy fai-
re telle assistance en nostre endroit
comme du dict Sieur Roy Duc de
Milan et de ses Officiers est déclaré
en l'Article precedent.

En outre Nous le dict Sieur Roy
Duc de Milan ferons Comman-
dement sur griesue punition à tous
nos Subiets du Duché de Milan
de n'empescher les Marchands et
Subiets des dicts Sieurs des Liges
nos bons amis de ne pouvoir em-
ployer leur marchandise

Il a esté aussi aduisé que nos dicts
Subiets ne pourront faire par ense-
mble ny avec les estrangers aucunes
pratiques Statuts ou Ordonnances

publiquement ou tacitement au
moyen desquelles ils pourroient estre
frustez de leur trafiques & negotia-
tions de marchandise. Et où aucun
empeschement s'y mettoit par l'une
des Parties, celui qui l'auroit faict
sera contrainct à la Requeste de
l'autre Partie de supporter toutes
pertes cousts et missions qui à l'oc-
casion de ce seroient surueniies.

Dauantage a esté aduise' si quel-
qu'un estoit detenu prisonnier en la
Ville ou Duché de Milan pour faict
de debtes, querelles, ou autres Rai-
sons equitables, et que cauteleuse-
ment il fust lasché par le Iuge, et
sans le sceu & consentement de
celuy par le moyen duquel il au-
roit esté mis en prison, & que le
crediteur ne fust satisfait de son
debt & demande ou que le plei-
ge suffisant ne luy fust baillé, ou
que la debte ne fust mise en main

seure, alors le Iuge ou l'Officier qui au-
roit comme dici est lasché tel prison-
nier sera tenu satisfaire à la dicte
debte.

Item si aucuns des Subiects de Nous
les dictes deux Parties promettoient
à un autre de luy supporter tous
cousts et dommages, et qu'il le peut
monstrer par Lettres, ou par tesmoig-
nages suffisans, nous les dictes Par-
ties voulons que telles paroles pro-
ferées et promises soient par effect
observées et que tous ceux qui au-
roient faict telles promesses soient
tenus de satisfaire au principal et à
tous cousts et interests et en ce tous
Droits et Ordonnances contraires
cessans.

En apres nous ny les Subiets de
nous les dictes deux Parties ne
debons gager ny arrester les uns
les autres sinon pour debtes recog-
nues qui se pourront tesmoigner
par Lettres ou suffisans tesmoigna-
ges ou pour

ges ou pour quelques grands Acc-
tes que aucuns pourroient auoir per-
petrez aux Terres de l'autre Partie,
et celui qui y contreviendra sera
tenu supporter au Demandant tous
les frais que à cause de ce il auoit
soustenus.

Et pour autant que nous le dict Si-
eur Roy Duc de Milan d'une grande
affection desirons fauoriser les dicts
Sieurs des Liges nos bons amis nous
leur auons reconfirmé et renouuélé
par ces Presentes toutes les Franchises
et Libertez qu'ils ont au Duché de Mi-
lan, et leurs auons permis et permet-
tons tant à eux que à leurs Pays,
Confederez et Alliez lesquels sont com-
pris en ceste Paix et Amitié et soient
iceux Bourgeois, Paysans, Subiets, Am-
bassadeurs, Messagers, Pellerins, Nobles,
ou non nobles, gens d'armes, ou gens
de pied de quelque estat, nom et digni-
té qu'ils soient de pouuoir avec leurs
corps franchement et seurement sans

aucun empeschement aller et reuenir
par tout nostre dict Duché de Milan
ensemble et avec leurs biens et mar-
chandises qui prouieniront des Pays,
Terres, et Seigneuries de Nous le dict
Sieur Roy Duc de Milan et de nous
des dictes Liges et Confederez de
l'Alliance des haultes Alemaignes
tellement qu'ils pourront mener, ac-
chepter, et uendre leurs dictes mar-
chandises, par tout le dict Duché de
Milan iusques aux fossez de la Ville
sans aucun peage de gabelles ny au-
tres charges tant dedans le dict Du-
ché de Milan que en d'autres Villes,
Comtez, et Baronnies dependans du
dict Duché reserve le peage de dedans
les fossez de Milan, lequel sera payé com-
me du passé et non autrement et de
tous les cheuaux et autre bestial n'en
sera payé aucun peage.

Nous le dict Sieur Roy Duc de Mi-
lan, et nous des dictes Liges declara-
rons par ces Presentes que personne

ne se pourra aider de ceste franchise
 et liberte' que ceux qui sont compris
 en ceste Paix et Amitie' et ceux qui
 sont de la dicte Alliance des haul
 tes Alemagnes. Et avant Nous le dict
 Sieur Roy et nous des dictes Lignes
 accordé et conclu le Traicte' de Paix
 et les dicts Chapitres par la prouvi
 dence diuine et parole de Roy, et nous
 des dictes Lignes par nos bonnes fois
 pour nous et nos successeurs, auons
 par nos dicts Ambassadeurs promis
 et promettons le tenir et entretenir ob
 seruer sans y controuenir ny au con
 tenu des Presentes en façon quil soit.
 Et pour plus grande asseurance et
 corroboration de tout le contenu en
 icelles Nous le dict Sieur Roy y auons
 faict pendre nostre Sel Royal, Et nous
 des dictes Lignes & Confederez. Sca
 uoir est Zurich, Berne, Lucerne, Vry,
 Schultiz, Vnderwalden dessus et des
 sous le bois, Zug avec les Offices Gla

vis Basle, Fribourg, Soleurre Schaffouse,
et Appenzel, l'Abbe' et Ville de Saint
Gal, les trois Lignes Grises, Vallais et
la Ville de Mulhusen, y auons aussi
faict pendre les Sceaux, de nos dictes
Villes et Pays des Cantons et Alliez
des Lignes. Et ont esté faictes et dres-
sées deux Lettres de semblable subs-
tance dont nous le dict Sieur Roy
en auons retenuë l'une et nous des
dictes Lignes l'autre. Faict et conclu
en la Ville de Fribourg, le Sabmedy
ueille de Saint Andre' qui estoit le
septiesme iour de Decembre mille
cinq cens & Jeteze.

L'Alliance

Traicte de Confederation et Alliance en-
tre François I. Roy de France, et les Can-
tons de Suisse et leurs Altez
A Lucerne, l'an 1521.

1521

Franciscus Dei gratia Francorum Rex, Me-
diolani Dux, et Genuæ Dominus, Et nos Bur-
gimagistri Sculteti, Ammani, Consules, Com-
munitates, Ciues, Patriotæ Ciuitatum, Patri-
arum, et Dominiorum magnæ et antiquæ
Ligæ superioris Alamania, Videlicet de Ber-
na Lucerna, Vranig, Sulcia, Vnderwalden
Iupra et sub Sylua Zug, cum exteriori Officio,
Glarona, Basilea, Friburgo, Solodoro, Schaphu-
sia, et Appenzel, una cum Domino Abbate et
Oppido Sancti Galli, Etiam Capitaneo Maio-
ribus Castellanis et Patrioris Patriarum tri-
um Ligarum Grysearum et Valleji, Oppido
Mulhusen, Rothuueil, et Bieln, Notum fa-
ciimus uniuersis presentibus, et futuris.
Quod cum nuper in Vrbe Lucernensi cer-
tus Tractatus Ligæ, Vnionis, Confœderati-
onis et Intelligentiæ per Oratores et Depu-
tates amborum Partium respectiuè in-
tus concordatus et conclusus fuit, Cu-

ius quidem Tractatus tenor de uerbo ad uer-
bum sequitur, et est talis.

In nomine sanctæ et indiuiduæ Trinitatis
Amen. Vniuersis et singulis presentibus et
futuris has presentes Litteras inspecturis
Notum sit, et manifestum, Quod licet iam
dudum inter Excellentissimum ac Potentis-
simum Principem, Franciscum Dei gratia
Francorum Regem Christianissimum, Me-
diolani Ducem, Comitem Astensem, et Ge-
nuæ Dominum ex una, et nos Burgima-
gistros, Scultetos, Ammannos, Consules, Com-
munitates, Cives, Patriotas, et incolas Ci-
uitatum, Patriarum et Dominorum mag-
næ et antiquæ Ligæ Superioris Alama-
niæ, partibus ex altera bona quæra et
sincera Pax et Amicitia perpetuis tempo-
ribus duratura facta et inita fuerit, cum
certis Factis et Conuentionibus in Trac-
tatu de super facie conuentis. Nihilomi-
nus præfati Christianissimus Rex et nos
Domini Confœderati animo uolentes
egregia facinora quæ hactenus per præ-

decessores nostros, uidelicet bonæ memoriæ
 Francorum Reges, et nos Dominos prædi-
 ctæ magnæ et antiquæ Ligæ, tempore, quo
 uera Vnione colligati et Coniæderati in-
 ter se fuimus, acta et gēgia extitēre, quan-
 tumque ex eo nomen, eorumque gloria
 creuerit, Adeo ut non solum se et sua forti-
 ter ab omni iniuria tutarentur, uerum
 etiam cæteris Nationibus tenori essent,
 et formidini. His itaque Rationibus duc-
 ti insequendo uestigia dictorum præde-
 cessorum nostrorum, Ligam, Vnionem
 Coniæderationem, et Intelligentiam præ-
 uentione et defensionē conseruationeque
 nostrarum personarum, Statu Regno-
 rum, Ducatuum, Terrarum, Patriarum,
 et Dominiorum quorumcunque, quæ
 tenemus et possideamus, tam citra quam
 ultra montes, inter nos ipsos fieri et con-
 cludi decernimus. Idcirco ambæ memē-
 rata Partes, Videlicet ipse Christianissimus
 Rex, parte sua dilectum et fidelem Con-
 siliarium, et Magistrum Jucæ Domûs An-

tionum de Lamet, Militem Dominum dic-
ti loci, Oratorem suum. Et nos prelati Do-
mini de Berna, Lucerna, Vrania,
Suicia Underwalden supra et sub Sylva
et cum exteriori Officio, Glarona, Basi-
lea, Friburgo, Solodoro, Schaphusia, et Appen-
zel, una cum Domino Abbate et Oppido
Sancti Galli, etiam Capitaneo Maioribus
Castellanis et Patrioris Patriarum trium
Ligarum Grisearum, et Valleji, Oppido Mut-
husen, Rotuuit, et Biel, parte nostra Ora-
tores nostros ex singulis Cantoris supra-
dictis et Colligatis Confoederationis nos-
træ, cum plenaria Potestate ad infra scrip-
ta peragenda nouissime ad Urbem Lu-
cernetensem destinauimus. Qui quidem
Oratores uirtute suarum Commissionum,
et Facultatum, Ligam, Vnionem, Confoede-
rationem, et Intelligentiam ueram, pu-
ram, sinceram, ac omni dolo et fraude
carentem, diuina fauente clementia
inierunt, concordarunt, et concluderunt,
in modum qui sequitur, absque tamen

aliquâ inno:

aliqua innouatione seu diminutione præ-
 .fati Pacis et Amicitiae Tractatus nec ab eo-
 dem aliquo modo discedendo, sed ipso in
 suo robore permanente omnino.

In primis conueniunt, concordant, et
 concludunt præfati Oratores, Quod bo-
 na fidelis et sincera Lige Vnio Coniunctio
 ratio et Intelligentia, omni dolo et fraude
 de seclutis, ex nunc inita facta et conclu-
 sa est inter præfatum Excellentissimum ac
 Potentissimum Principem Franciscum Fran-
 corum Regem. Et nos præfatos Dominos
 magnæ et antiquæ Lige ex ambabus Par-
 tibus, pro securitate, tuitione, defensione et
 conseruatione personarum Statuum Reg-
 norum, Ducatum, Terrarum et Domi-
 niorum quouincunque ambayum dic-
 tarum Partium, quæ respectiue tene-
 mus, et possidemus, tam circa quam
 ultra montes; contra et aduersus om-
 nes, et quoscunque, cuiuscunque dig-
 nitatis, qualitatís, et authoritatis exis-
 tant, nemine excepto, etiam si maiori
 præfulgeat dignitate, qui præfatas am-

bas Partes in dictis nostris personis, Reg-
nis, Ducatibus, Terris, Patriis, et Dominis
quibuscunque respectiue offendere, gra-
uare, damnificare, seu bellum uel guer-
ram quouis modo, causa uel occasione
sacere, mouere, aut inferre niterentur.
Durabitque preesens Liga, Unio, Confoedera-
tio, et Intelligentia quamdiu ipse Christi-
anissimus Rex uiixerit, et per tres annos
post eius decessum.

Præterea medianie dicta Liga, Unione, et
Confoederatione conuentum, concord-
um, et conclusum est quod toties quoti-
es iustus Christianissimus Rex in suis
Regno Francie, Ducatu Mediolani, Domi-
nio Genuæ et aliis Terris et Dominis
quæ tenet et possidet tam citra quàm
ultra montes insultabitur, inuadetur,
offenderur, aut bellum mouebitur, per
quemcunque siue Principem, siue ali-
um cuiuscunque dignitatis qualita-
tis conditionisue existat, nemine excep-
to etiamsi maiori præfulgeat dignita-
te poterit, ipse Christianissimus Rex

pro defensione & conseruatione dictorum
 Juorum Regnorum, Ducatum, et alia-
 rum Terrarum, & Dominiorum tantum
 numerum peditum Helueticorum arma-
 torum quantum uoluerit capere, com-
 parare, et leuare, non minus tamen sex
 millibus, nec plus sexdecim millibus.
 Nisi de consensu præfatorum Dominor-
 um Confoederatorum, Eorumque Ca-
 pitaneos Viros uirtute et fama prædi-
 tos, ex omnibus Cantonis et nostris
 Alligatis perpetuis, ut in sequenti Ar-
 ticulo continetur deligere ad libitum
 suum, suis tamen expensis et ipsis pe-
 ditibus, prius petitis, Quos quidem Ca-
 pitaneos & pedites armatos, ad ser-
 uitium et auxilium dicti Christianissi-
 mi Regis ire uolentes nos prædicti Do-
 mini Confoederati non poterimus ali-
 quo modo retardare, retinere, aut im-
 pedire imo sinemus et permittimus eos
 omni dilatione et excusatione cessanti-
 bus, ire et proficisci infra decem dierum

spatium, postquam in prima Dieta fue-
rint petiti. Debebuntque dicti Capita-
nei et pedites morari et permariere in
servitio ipsius Christianissimi Regis, du-
rante bello, et quam diu sibi placuerit
nec poterunt à nobis suis Superioribus
reuocari, donec totum bellum fuerit
consecutum, et finitum. Eruntque stipen-
dium expensis præfati Regis more soli-
to. Si tamen eo tempore Nos predicti Do-
mini Coniuncti in nostris propriis
Terris, Partibus, et Dominis bello grauare-
mur, adeò quòd omni dolo et fraude
cessantibus non ualèremus ipsi Christi-
anissimo Regi dictos pedites præstare,
sinè nostro maximo dispendio, et gra-
uamine, eo casu pro illa uice erimus
liberi & nobis licèbit dictos pedites re-
uocare absque omni dilatione et non
aliter. Quos quidem pedites sic reuoca-
tos Rex mox licentiare debebit. Et si
contingeret præfatum Christianissimum
Regem alicubi aduersus aliquem ini-

micum suum

micum suum causa belli in propria per-
 sona sua proficisci, poterit expensis suis
 capere et levare tot Capitaneos quot vo-
 luerit, non minus tamen sex millibus
 Eligetque dictos Capitaneos ex uno quo-
 que Cantone dictorum Confœderatorum,
 et nostrorum Colligatorum perpetuorum,
 Videlicet à Domino de Sancto Gallo Oppi-
 do Sancti Galli, de Grisonis, Valleja, Mil-
 husen, Rotmül et Biel.

Nec poterit eosdem Capitaneos et pedites
 in actu belli separare, imo simul remanē-
 re debebunt. Atamen extra bellum eidem
 Regi licebit eos separare, et ad diversa Lo-
 ca, Ciuitates, Oppida, et Castra, pro custo-
 dia, & tuitione ipsorum Locorum, Ciuita-
 tum, Oppidorum et Castrorum translati-
 re.

Et non tenebuntur inferuire dicto Chri-
 stianissimo Regi in mari, sed tantummo-
 dō in terra, Et in euentum, quōd ipse
 Christianissimus Rex ab hostibus gra-
 uetur vel insultetur

Et ne in posterum super solutione sit:

pendiorum dictorum pedium oriarum
discordia, concordatum et conclusum
est, quod quilibet eorum pro stipendio
unius mensis integri (anno pro duode-
cim mensibus computato) habebit et
recipiet quatuor florenos Rhenenses
cum dimidio, aut parem summam
in alia moneta equiualente, Dictis
quatuor florenis Rhenensibus cum
dimidio, secundum locorum diuersita-
tem, in quibus dictam solutionem fieri
contingeret, Quae quidem stipendia in-
itum sumunt à tempore quo ipsi pedi-
tes è suis domibus egredientur, Et post
quam eos leuari contigerit recipient
& habebunt trimestrem solutionem
et Christianissimus Rex pro minoris
temporis spatio eos in suo seruitio re-
tineret. Quorum trium mensium solu-
tio primi fiet eisdem pedibus infra
suam Patriam existentibus et prius
quam extra eam se conferant, Duo

rum uerò aliorum mensium solutio fiet
in aliis locis convenientibus, secundum
casus exigentiam. Quod si Christianissi-
mus Rex uoluerit dictos pedites ultra
tres menses retinere, tenebitur eisdem
stipendia prædicta tradere uno quo-
que mense, quàm diu eos retinuerit,
et donec ad suam Patriam licitè poterunt
peruenire. Capitanei uerò Locum tenen-
tes, Bandereti, Seruientes, et alii Officiarii
stipendiabuntur more solito & pro ut con-
suetum est fieri per bonæ memoriæ Fran-
corum Reges.

Si uerò nos dicti Domini Coniunctura:
ri in nostris personis, Terris, Pagiis, &
Dominis, quæ nunc tenemus, et possi-
demus, bello uexaremur, aut ab aliquo
Principe, seu alio Domino quocunque,
cuiuscunque dignitatis, qualitatis, aut
conditionis existat, etiam si maiori
præfulgeret dignitate inuaderemur
aut insultaremur, tunc præfatus
Christianissimus Rex, durante bello

pro defensione dictarum nostrarum Ter-
rarum, Patriarum, et Dominiorum, te-
nebitur (si requisitus fuerit) nobis Domi-
nis Confoederatis in opem subsidiumque
tradere ducentas lanceas, una cum du-
odecim machinis bellicis, uidelicet sex
grossis et sex mediocribus expensis suis,
cum omnibus munitionibus necessari-
is. Et insuper pro supportando dicto bel-
lo, et eo durante, dabit idem Christianis-
simus Rex, et numerari faciet nobis
Dominis Confoederatis in Ciuitate Lug-
dunensi, pro quolibet trimestri, seu quar-
ta parte anni, summam uiginti quin-
que millium scutorum auri, siue bello
grauetur, uel non. Quod si nos Domini
Confoederati maluerimus loco dicta-
rum ducentarum lancearum duo
millia scutorum auri pro quolibet tri-
mestri, seu quarta parte anni, ultra
predictam summam uiginti quin-
que millium scutorum, erit in optio-
ne nostra, eadem duo millia scuta acci-
pere. Et tenebitur idem Christianissi-
mus Rex

mus Rex nobis tradere, et numerari
facere, Quo casu erit liber a dictis du-
centis lanceis. Et dicto bello finito tene-
bimur nos dicti Confœderari reddere
et restituere dicto Christianissimo Regi
prædictas duodecim machinas bellicas,
nisi essent perditæ.

Utriusque concordatum et conclusum
est. Quod si occasione alicuius belli dis-
tributio et uenditio salis denegaretur
nobis Dominis Confœderatis, eo casu
Christianissimus Rex permittet quod in
Patriis suis possimus recuperare & emere
sal nobis necessarium et conveni-
ens, pro nostra munitione, et prouisi-
one, quemadmodum alii extranei
qui solent illud emere in suis Domi-
niis.

Insuper conuentum et concordatum
est, quod si dictus Christianissimus Rex,
uel Nos dicti Domini Confœderati Bel-
lum forsitan moueremus contra ali-
quem hostem, uel inimicum, neutra
dictarum ambarum Partium respec-
tue poterit aut debet tractare aut

inire pacem Amicitiam, siue Inducias
cum dicto hoste, quin prius alteri Par-
ti significet, et eam in dictâ Pace Ami-
citia Inducijsque reseruet et Compre-
hendat. Cui Partii licebit, si uoluerit, dic-
tam Compréhensionem et reseruatio-
nem acceptare. Si autem Pars contra-
hens poterit ultra ad dictam Pacem,
Amicitiam, siue Inducias tractan-
dum licitè procedere.

Postremò concordatum & conclusum
est, quòd Christianissimus Rex non po-
terit aut debet aliquem Subditorum
nostrorum in sua Protectione recipere.
Et contra nos dicti Domini Confæde-
rati non poterimus aut debemus
aliquem Subditorum præfati Christi-
anissimi Regis in nostra etiam Pro-
tectione, Ciuilegijs, siue Burgesia reci-
pere, aut sustinere, ac etiam neutra
Partium prædictarum, debet alte-
rius Partis inimicos contrarios siue
bannitos in suis Iurisdictionibus Ec-
clesiasticis & Dominiis aliquo modo fouere

sustinere, aut meatum concedere, Imo
illos toto suo posse expellere, fugare, et
cohibere, iuxta formam et tenorem
dicti Tractatus, Pacis, et Amicitiae.

Demum ut praefati Magnifici Domini
Confoederati clare et aperte cognos-
cant intimum amorem, liberalita-
tem, benevolentiam, et affectionem
dicti Christianissimi Regis, in eos ipse
Christianissimus Rex, pro ipsius amor-
is et benevolentiae comprobatione,
dabit et solui faciet singulis annis
durante praesenti Liga, Vnione et
Confoederatione, unicuique Cantoni
dictorum Dominorum Confoede-
ratorum summam librarum mille
Turonensium, ultra summam dua-
rum millium librarum, quam qui-
libet Cantonus recipere et habere
consequitur à praefato Christianissimo
Rege. Quae quidem Pensio mille libra-
rum soluetur eidem Cantonis et cui-
libet eorum tempore, loco, terminis

modo et forma quibus alie Pensiones
duorum millium librarum solvantur et
soli consueverunt.

Præterea Christianissimus Rex dabit istis, qui nobis dictis Dominis Confœderatis alligati sunt quolibet anno quàm diu præsens Liga et Confœderatio durabit ultra Pensionem generalem, quam ipsi Alligati nunc percipiunt, et incrementum ipsius medietatem summæ ipsius Pensionis generalis, Quæ quidem medietas eisdem Alligatis soluetur, modo, forma, et terminis quibus præfata Pensio generalis soluitur. In præsentì tamen Liga, Vnìone, Confœderatione et Intelligentia pro parte Christianissimi Regis reseruantur Sanctissimus Dominus noster Papa Leo decimus, Ecclesia Romana, Sancta Sedes Apostolica, Sacrum Imperium, Reges Angliæ, Scotiæ, et Daciæ, Duces Sabaudici, Lotharingici, Holstatiæ, et Gueldricæ, Dominium Venetorum, et Florentiæ, inclita Domus
de Medicis

de Medicis, Marchiones Brandenburgensis, et Montisferrati. Et parte nostrorum dictorum Dominorum Confederatorum reservantur idem Sanctissimus Dominus noster Papa Leo Decimus, Sedes Apostolica, Sacrum Imperium, Dominium Florentiae, Domus de Medicis, Dux Sabaudiae, Domus Austriae, Ligae nostrae iurata, et omnes Alligati et Colligati nostri, et qui nobiscum sunt in Civilegio, uel Burgesia, uidelicet Dux de Wirtemberg Octavianus, Maria Sfortia, Episcopus Laudienfis, Cuius quo altera amborum Partium contrahentium respectu offendere, grauare, seu bellum mouere uoluerit contra aliquem ex reservatis alterius Partis. Sed si quispiam ex dictis reservatis respectu alteram amborum Partium contrahentium in suis Regnis, Ducatibus, Patriis, Terris, et Dominis quae tenet et possidet tam citra quam ultra montes offendere grauare seu bel

lum mouere uoluerit, tenebitur alia
Pars nonobstante dicta reservatione,
dare et impendere Panti inuasi et of-
fense auxilium et subsidium con-
tra offendentem, aut inuadentem
(quicumque sit) modo et forma, supe-
rius descriptis, et specificatis. Acta fu-
erunt hæc Lucernæ, die quinta men-
sis Maii, Anno Domini millesimo quin-
centesimo uigesimo primo.

Nos igitur præfatæ ambæ Partes ui-
delicet ipsæ Christianissimus Rex, et
Nos prædicti Domini Confoederati
dictam Ligam, Unionem, Confoedera-
tionem, et Intelligentiam ratam et
gratam habentes, ipsam laudamus,
approbamus, confirmamus, et ratifi-
camus, omniaque et singula supra
scripta per dictos Oratores nostros
respectuè inita, concordata, et con-
clusa firmiter et inuiolabiliter tene-
re et obseruare uolumus, et promitti-
mus. Absque eo tamen, quod per hanc
Ligam, Unionem, et Confoederationem

intendamus aliquo modo derogare
seu contravenire Tractatui Pacis et
Amicitiae perpetuae inter nos ambas
Partes antea inito, et concluso nec ab
eodem discedere, imò ipsum confirma-
re, et corroborare. In quorum omnium
singulorumque fidem et testimonium
praemissorum, Nos memoratae ambae
Partes has praesentes Literas, Sigillis
nostris muniti iussimus. Datum per
nos Confoederatos Lucernae, die septi-
ma mensis Maii, Et per nos Christianis-
simum Regem die men-
sis Anno Domini millesimo quingenta-
resimo vicesimo primo, et Regni nos-
tri Regis Christianissimi septimo.



Traicte de Confederation et Allian-
ce de Henry II. Roy de France avec les
Cantons de Suisse, et leurs Alliez A So-
leurre l'an 1549. le 7.
Iuin.

1549

Henricus Dei gratia Francorum Rex
Mediolani Dux Astensis Comes, et Genu-
æ Dominus Et Nos Burgimagistri, Scul-
teti, Ammani, Consules, Communitates,
Ciues, Patriores, Ciuitatum, Territori-
um, et Dominiorum, magnæ et an-
quæ Ligæ Superioris Alemaniæ, scili-
cet Lucerna, Vrania, Suitia, Vnderwald-
da, supra et sub Sylua Zug, cum exte-
riori Officio, Glarona, Basilea, Fribur-
gum, Salodorum, Schaffhusia, et Ap-
pazel, Vna cum Domino Abbate, et
Oppido Sancti Galli, et Capitaneis,
Maioribus, Castellanis, et Patrioris
Patriarum trium Ligarum Grisea-
rum, et Vallejiæ, Oppidis de Mulhu-
sen dependentiis et adherentibus
nostris. Notum facimus uniue/rsis præ-
sentibus & futuris, Quod cum in Vrbe

Salodorenſi certus Tractatus Ligæ,
Vnionis, Conſœderationis et intelligentiæ
per Oratores deputatos ambaz-
rum noſtrarum Partium reſpectuè
initus, concordatus, et inclufus fuerit,
Cuius quidem Tractatûs tenor de uer-
bo ad uerbum ſequitur.

In nomine Sanctæ et Indiuiduæ Tri-
nitatis Amen. Vniuerſis et ſingulis
præſentibus, et futuris, has Literas
inſpecturis Notum ſit et manifeſtum
Quòd licet iamdudum inter Excellen-
tiſſimum, et Potentiſſimum Princi-
pem, ſœlicis memoriæ Franciſcum
Dei gratia Françorum Regem Chriſ-
tiſſimum, Mediolanî Ducem, Co-
mitem Aſtenſem, et Genuæ Domi-
num ex una, Et Nos Dominos Bur-
gimagiſtros, Scultecos, Ammanos, Con-
ſules, Communitates, Ciues, Patrio-
tas, et incolas Ciuitatum, Patriar-
rum, et Dominiorum magnæ et an-
tiquæ Ligæ ſuperioris Alemanniæ, Pav-
tibus ex altera bona, quieta, et ſincera

Pax, et Amicitia, perpetuis temporibus duratura, facta, et inita fuerit, cum certis Factis et Conuentionibus in Tractatu de super confecto contentis. Nihilominus præfati Christianissimus Rex et Nos Heluetii Confoederati animo uolentes egregia facta, quæ hactenus prædecessores nostri tempore quo uera Vnione Colligati, et Confoederati inter se fuerunt, acta et gesta extitêre, quantumque ex eo nomen gloriaue creuerit, ut non solum se, et sua ab omni iniuria defendervint, uerum etiam cæteris Nationibus terrori & formidini fuerint. His rationibus, innumerisque aliis ducti, insequendo uestigia dictorum prædecessorum nostrorum Ligam, Vnionem, Confoederationem, et Intelligentiam, pro tuitione, defensione, conseruationeque nostrarum personarum, Statuum, Regnorum, Ducatuum, et Dominiorum, quorum:

143
cunque quæ tenemus, et possidemus,
tam citra quàm ultra montes. Inter
nos ipsos per Præfentes fieri et conclu
di decreuimus. Idcirco nos ambe me
moratæ Partes per Oratores nostros
speciale mandatum habentes in
hanc Ciuitatem Salodorensem missos
contrahendi causa quæ sequuntur Vi
delicet Nos Henricus Rex et cæt. per
Oratores nostros Iacobum Mejnage, in
Iure Doctorem Dominum de Caigne
io, Consiliarium, et Præfectum a Libel
lis nostris Regiis, et Guillelmum du
Plessis Dominum de Lyencourt, Ma
gistrum ordinarium Domûs nostre
Et nos dicti Domini de

Lucerna, Vrania, Suintia, Vitz
deruualda supra et sub Sylua Zug, cum
exteriori Officio, Glarona, Basilea, Fribur
gum, Solodorum, Schaffusia, & Abbatis
Cella, siue Appazel, Vna cum Domino Ab
bate, et Oppido Sancti Galli, et Capita
neis Maioribus, Castellanis, et Patrio
tis Patriarum trium Ligarum Grisea
rum et Val.

um et Valleſiæ Oppidis de Mulhuſen
 pro Parte noſtra Oratores noſtros ex
 ſingulis Cantonibus ſupra dictis, et
 Alligatis Conſoederationis noſtræ cum
 plenaria Potestate, ad infra ſcripta
 peragenda nouiſſimè ad Vrbem Salo-
 dorenſem deſtinauimus Qui quidem
 Oratores noſtri reſpectiuè uirtute ſu-
 arum Commiſſionum, et Facultatum
 Ligarum, & Vnionem, Conſoederationem,
 et Intelligentiam, ueram, puram ſinc-
 æ omni dolo et fraude carentem, Di-
 uina fauente clementia, per ipſas
 Præſentes inierunt, concordauit et
 concluſerunt in modum qui ſequitur
 (abſque tamen aliqua innoatione,
 ſeu diminutione, præſati Facis et Ami-
 citiæ Tractatûs) nec ab eodem aliquo
 modo diſcedendo, ſed ipſe in ſua robo-
 re permanente, cum Declaratione
 ut infra ſequitur.

Inter nos Contrahentes uera, ſince-
 ra et fidelis Liga, Vnio Conſoedera-
 tio, & Intelligentia (ceſſante omni do-

lo et fraude) inita et conuenta est, pro
securitate, defensione, tuitione, et con
seruatione personarum, honorum, Reg
norum, Ducatum, Terrarum, Vrbium,
Dominiorum quorumcunque
quæ nos ambæ Partes respectiuè in
præsens tenemus et possidemus tam
citra quàm ultra montes.
Atque insuper pro tuitione et defen
sione omnium Dominiorum quæ
defunctus laudabilis memoriæ Pater
noster ac Dominus tenebat, & possi
debat tam citra quàm ultra mon
tes, eo tempore quo Liga et Confœ
deratio præcedens, inter Maiestatem
suam et nos Dominos magna
Ligæ et nostras confœderatos. Anno
millesimo quingentesimo uigesimo
primo inita est. Ea conditione tamen,
si nos Rex ea Dominia quibus iam
frustrari et priuari sumus recupera
uerimus quocunque modo fuerit, abs
que adiumento, et auxilio Confœde
ratorum præmentionatorum, et in

manus nostras redigerimus, postea
dicti Confoederati tenentur nobis
Regi ad tuitionem et defensionem
eorum præbere auxilium, et adiuven-
tum, uti pro defensione aliorum Do-
miniorum quæ in præsens posside-
mus, et per hanc Confoederationem
contractum est.

Et si nobis Regi opus foret auxilio et co-
piis militaribus ad recuperandum
Ciuitatem Boloniæ et Comitatum
Boloniensem in Picardia. Nos Domini
Ligarum, et Confoederati prædicti te-
nemur ad recuperationem eorum
permittere auxilium, sicuti pro defen-
sione aliorum Dominiorum quæ in
præsens sua Maiestas possidet enar-
ratum est.

Quamuis etiam Dominia possesta à
dicto quondam Domino Parve nostre,
Anno millesimo quingentesimo uige-
simo primo, nondum ad nostram po-
testatem Regiam peruenerint, ana-
men nos Domini Ligarum et Con-

foederari antedicti promittimus nos
non duros nec dabimus ullum au-
xilium, siue per milites nostros, siue
quoduis aliud adiuumentum iis qui
in præsens possident, siue in futurum
extra uoluntatem dicti Domini Re-
gis possidere possent, pro defendendis ip-
sis contra suam Regiam uoluntatem.
Imò uerò denegabimus omne auxili-
um, semoto respectu statûs, qualita-
tis et dignitatis possidentium quo-
rumcunque, etiam si maiori præfulge-
rent dignitate, tale auxilium requi-
rentes.

Durabitque hæc Liga et Confœdera-
tio quàm diu nos Rex uiixerimus et
per quinque annos post decessum nos-
trum, è uiuis.

Durante dicto tempore, Neque nos
dictus Rex, nec aliquis ex Cantonibus
contrahentibus aut ex Confœderatis
supra nominatis ex ipsa Liga, et Con-
fœderatione, poterit aliquo modo
quacunque de causa desistere, aut

illi renuntiare.

illi renuntiare, sub pretextu, cuiuscunque Contractus, Capitulationis, uel Conuentionis precedentis, quas ad inuicem habemus, Nam et illis generaliter et particulariter expressè renuntiamus. Nisi causa reddita fuerit, et declarata, ac in Foro iudicialiter definita, iuxta Tractatum Pacis iam dudum initum, et conclusum

Et ipsa Liga durante si nos Rex molestentur, infestentur, aut bello quouis modo inuaderentur, in Regno, Ducatibus, Principatibus, Ditionibus, Terris, aut Dominiis quæ in præsens possidemus, tam ultra quàm citra montes, per quemcunque, cuiuscunque status, qualitatis, conditionisue existat, nemine excepto, etiamsi maiori persulgeat dignitate, poterimus pro defensione et conseruatione dictorum Regnorum, Ducatum, Principatum, Terrarum, et Dominiorum, tantum numerum peditum Helueticorum armatorum quantum nobis

placuerit conscribere, leuare comparare,
re, non minus tamen sex millibus
nec plus sexdecim millibus absque con
sensu praefatorum Dominorum Confoe
deratorum, Quibus militibus Capitane
os sufficientes, et idoneos, honoris, et bo
nae fame, nos Rex poterimus deligere,
et dare ad libitum nostrum, nostris
tamen expensis, ex omnibus Cantor
nibus, et de eorum adiunctis perpetui
is, Videlicet de Domino Abbate et Oppi
do Sancti Galli, Patrioris Patriarum
trium Ligarum Grisarum, et Valleji
orum de Oppidis Mulhusen
Capitaneis itaque & peditibus prae
dictis per Regiam suam Maiestatem
a nobis Cantonibus, et Confoederatis
et Alligatis nostris praedictis exposu
laris, et ad dicti Domini Regis serui
tium, et auxilium proficisci in animo
habentibus. Nos dicti Domini Liga
rum, et Confoederati nec uolumus
nec poterimus eos retardare, ac im
pedire, sed permitemus, et sinemus, eos

absque omni dilatione, et excusatione
 ire, et proficisci infra decem dies, post-
 quam ipsi in prima Dieta per dictum
 Dominum Regem requisiti fuerint
 Ac ipsi Capitanei, et pedites tenebun-
 tur permanere in dicto servitio suae
 Maiestatis, quam diu durauerit bel-
 lum, et quam diu ipsius Maiestati
 placuerit, Nec poterunt à nobis Do-
 minis Ligarum et Confoederatis eo-
 rum Superioribus reuocari, donec in-
 tegrum bellum fuerit confectum, &
 finitum, Et dicti pedites soluendi
 erunt stipendiis et propriis expen-
 sis suae Regiae Maiestatis ut moris
 est. Et si hoc tempore nos dicti Domi-
 ni Confoederati in nostris propriis
 Terris, Patriis, et Dominis bello uexa-
 remur (semotis omni fraude et dolo)
 ita ut non ualeamus ipsi Maiesta-
 ti praedesignatos pedites prestare si-
 cut debemus, et pro illa

uice erimus liberi, et exempti, et licebit
nobis sepe factos milites, absque aliqua
dilatione reuocare, nec aliter, Immo et
et reuocatos ipsos nos Rex licentiarum,
et liberum ad Dominos eorum reditum
prestare tenebimur. Et quam primum
nos dicti Domini Ligarum, et Confoe-
derati praedicti, illo bello releuati et li-
berati erimus, antefatique milites à
Domino Rege postulati fuerint, tunc
perueniemus, (omni dilatione cessante)
eos proficisci in seruitium suae Maiesta-
tis.

Et ipsa Maiestas in propria persona,
contra inimicos suos ad bellum profic-
isci uellet tot Capitaneos, et pedites
Ligarum, et Confoederatorum, quot
uoluerit poterit capere, et deligere,
non minus tamen sex millibus et de-
bet dictos Capitaneos eligere, et Can-
tonibus et Confoederatis perpetuis,
ut superius declaratum est

Nec poterimus nos Rex praenominatos

Capitaneos

Capitaneos ac milites in actu belli se-
parare. In iudicio si in alio retinere tenemur.
Sed cessante actu belli, licebit nobis Re-
gi eos separare, et pro custodia et iu-
uione nostrarum Ciuitatum, Oppi-
dorum, et Castrorum. in subsidia trans-
mittere. Ea conditione tamen quod
non in mari, sed tantummodo in
terra continente seruiant.

Etiānum nos dictus Rex tenebi-
mur cuiuslibet militum pro stipendio
unius mensis integri (Anno produ-
odecim mensibus computato) qua-
tuor florenos Rhemenſes cum dimi-
dio dare, aut parem summam in
alia moneta equiualem in lo-
cis conuenientibus ubi solutiones
fient, Quæ stipendia initium sumem
à tempore, et eodem die, quo ipsi pe-
dites ex suis domibus egredien-
tur (si conſcripti fuerint) recipien-
turque et in seruitium nostrum
proficiscenſes, tenemur tres men-
ses soluere, etiam si non per tantum

temporis eos in nostro seruitio retineamus, Et solutio primi mensis fiet illis priusquam Patriam suam Ligurum exeant, duorum aliorum uero mensium solutio fiet in aliis locis commodis, et conuenientibus ubi occasio se obtulerit.

Et si nos retinuerimus sæpefactos milites ultra dietos tres menses nos dicta Regia Maiestas tenebitur eis satisfacere de mense ad mensem, et ab initio mensis quousque in suas queant rationabiliter redire Patrias, Cuilibet pro unoquoque mense quatuor florenos Rhenenses cum dimidio ut præfatum est. Capitaneis uero Locum tenentibus, Signiferis, et cæteris Officiariis præstabuntur stipendia more solito pro ut consuetum est fieri per bonæ memoriæ Franciscum Regem.

Et ē diuerso, et calidius adueniente

quod nos dicti Domini Confoederati
 et predicti in nostris personis, Ter-
 ris, Patriis, et Dominiis, quae nunc
 tenemus, et possidemus, bello uexa-
 remur, aut ab aliquo Principe, seu
 alio Domino quocunque, cuius-
 cunque status, qualitatis, conditi-
 onis, aut dignitatis existat, inuade-
 remur, et insultaremur, ipsa sua Ma-
 iestas, durante bello, pro defensione
 illorum tenebitur nobis, ad postu-
 lationem nostram, pro auxilio et
 subsidio tradere ducentas lanceas,
 una cum tormentis æreis, siue ma-
 chinis bellicis, cum rotis. uidelicet
 sex grossas, et sex mediocres, expen-
 sis suis, cum omnibus munitioni-
 bus necessariis, et ad haec perti-
 nentibus.

Insuper pro sustentatione dicti
 belli, et adiumento nostro quamdi-
 u durauerit, sua Maiestas dabit
 et numerari faciet in Ciuitate Lug-

18
dunensi pro quolibet trimensi seu
quarta parte anni summa uiginti
quinque millium scutorum
aureorum, siue bello grauaretur si
ue non. Et si nos Domini Coniuncti
fati maluerimus loco ducentarum
lancearum, duo millia scuta auri,
pro qualibet quarta parte anni erit
in electione et placito nostro ea
duo millia scutorum accipere, que
ipsa sua Maiestas ultra predictam
summam uiginti quinque millium
scutorum auri, et eodem tempore,
nobis tradere, et numerari facere te-
nebitur. Quo facto erit ipsa sua Maiestas,
libera, et absoluta ab ipsis du-
centis lanceis. Et nos Domini Con-
iuncti tenebimur reddere finito
bello ipsius Maiestatis predictas
duodecim machinas bellicas, et ad
requisitionem nostram nullas nisi
in bello amisse fuerint.

Uterius conuenit est, si quacun-
que belli

91.
que belli occasione libera uenditio Sa-
lis denegaretur, nobis. Confœderatis su-
aue Maieſtas permittet, nos in Patriis
ſuis recuperare et emere Sal, et cæte-
ras negotiationes nobis neceſſarias
et commodas exercere pro noſtra
munitione, et prouiſione, quemadmo-
dum ſui ſubditi ſolent emere, in ſua
Maieſtatis Dominiis, Et quantum at-
tinet ad Vectigal tractari debemus
ut ſolitum eſt.

Et ſi dicta Regia ſua Maieſtas, uel
Nos dicti Confœderati Heluetii bel-
lum moueremus contra aliquem
hoſtem, neutra Partium poterit trac-
tare Pacem aut Inducias cum hoſte,
quin prius alteri parti ſignificet, et
eam in dicta Pace aut Induciis re-
ſeruet, includat, et comprehendat.
Cui Partii autem reſeruata, et com-
prehenſæ non libuerit reſeruatio-
nem et comprehensionem accep-
tare, liberum erit alteri Partii con-
trahere pro ſuo arbitrio Pacem aut

Inducias cum hoste

Nec poterit sua Maiestas aliquem
Subditorum nostrorum in suam Protec-
tionem recipere. Et è contra nos dic-
ti Confederati non poterimus aut
debebitur aliquem Subditorum præ-
stare Regiæ Maiestatis in nostram
etiam Protectionem, Civilegia, siue
burgesiã, recipere, aut sustinere. Ac
etiam neutra Partium prædictarum
debebit alterius partis inimicos, aut
contrarios, in suis Iurisdictionibus,
Patriis, et Dominiis, aliquo modo for-
uere, sustinere, aut illis meatum
concedere. Imò illos expellere iux-
ta formam, et tenorem dicti Trac-
tatûs perpetuè facis.

Et nos Contrahentes præstabimus
mutuò tempore Pacis, nec non belli,
vias liberas, quò in quascunque ter-
ras quas possidemus, absque ullo im-
pedimento, liberè possimus pèrue-
nire, Subditis et amicis nostris sub-
uenire, et auxilium præstare, uirtute

Præsentium

Et quò dicti Domini Confœderati nostram beneuolentiam, affectum et liberalitatem, quam nos Iacques Rex, erga eos habemus, cognoscant, dabimus, et persolui curabimus, singulis annis, durante præsentē Liga et Conuentione unius cuique Cantoni dictorum Confœderatorum, summam millium librarum Turonensium, Et continuabimus summam duarum millium librarum, quam quilibet Cantō recipere et habere consuevit, à defuncto et laudabilis memorie Christianissimo Rege Patre, et Domino nostro, uirtute et tenore Tractatus Pacis Quæ quidem solutio fiet singulis annis, die Purificationis Mariæ, absque ulla dilatione, in Civitate Lugduni, modo et forma quibus alia duo millia librarum causa Pacis soluentur, et solui consueverunt. Et si præfata solutio in

promptu non fieret, et Oratores ultra
octo dierum spatium haberet mo-
ram agere, sua Maiestas tenetur
soluere expensas eorum.
Itaque sepefata Maiestas sua, dabit
Confœderatis et Alligatis nostris
predictis singulis annis quândiu
præfens Liga, et Confœderatio dura-
bit, ultra summam, quam ipsi nunc
percipiunt de Pensione generali,
per Tractatum Pacis, medietatem
summæ dictæ Pensionis generalis,
Cuius quidem medietatis solutio
fiet cum Pensione generali, in for-
ma, et eodem tempore, quibus præ-
fata Pensio generalis Cantonibus
persolvitur.

Et cum superius mentio facta est,
quod Tractatus Amicitiae, et Pacis
in omnibus suis punctis, et clausu-
lis debeat in suo vigore permanē-
re et observari, attamen cum ali-
quid dubii causa personarum, quæ
Quærelas siue Petitiones, adversus

Regiam

Regiam suam Maiestatem habent
 subortum est, ideo declaratum est
 si qui particulares de prædicta
 nostra Liga, Petitiones, siue Quære-
 las habent, siue habituri sint de
 quavis causa fuerit erga dictam
 suam Maiestatem Regiam Actor
 debet suam Petitionem suis Superio-
 ribus exhibere, et si iidem Domini
 superiores sui cognouerint iuridicè
 dicti Actoris causam licitam et dig-
 nam iudiciali decisione, ille ipse Ac-
 tor, siue Petitor, renetur demonstra-
 re Quærelam suam Regiis Oratori-
 bus, et si ipsi in hac Liga moram
 non agerent, dicti Actoris Superio-
 res poterunt præfata Regiæ Maiesta-
 ti scribere, eam requirere, et admone-
 re, Actori satisfacere ad petitionem
 suam, Et si ipsa sua Maiestas Actoris
 satisfecerit petitioni, uti nos Superi-
 ores sui possimus iustam occasionem
 habere nos contentari, ipse Actor de-
 bet tacere, et pro contento et satisfac-

se tenere et ulterius prædictam
suam Maiestatem siue Oratores suos
super illa petitione nullo modo re-
quirere nec molestare, Eo uero casu,
quod Actor petitionem à sæpefacta
Maiestate sua secundum æquitatem
non posset adipisci, ille idem Actor,
poterit suam Maiestatem petere in
ius. Si autem sua Maiestas ad nos-
tram requisitionem, suos Arbitros
non huc mitteret, siue iuridicè Cau-
sam suam defenderet, Iudices de-
legati de Liga nostra, ad Actoris re-
quisitionem possint definire et Sen-
tentiam eorum dare habeatque
uigorem ac si ipsi quatuor Iudices
simul Sententiam tulissent. Et quic-
quid adiudicatum fuerit, solutio et
satisfactio in hac nostra Liga fieri
debet.

Vectigalia negotiationum, debent
seruari et manere secundum Trac-
tatum Pacis, inter Coronam Francie

et Conföderatos initum, Et dicta Vectigalia minime debent augmen-
tari, sed subsistere, ut ab antiquo Soli-
tum est, Nec non Negotiatores Pere-
grini, Tabellarii, et cæteri Nuntii
contrahentes poterunt liberè ultro
citroque ire, redire, manere, et Ne-
gotiationes et mercimonia trac-
tare ad invicem, per Terras, et Do-
minia nostra.

Et si inter subditos nostros contra-
hentes suborta fuerint aliqua Peti-
tiones, quærelæ, et dissidia, quacum-
que de causa fuerint, Actores tenen-
tur suam causam agere contra ve-
rum in Locis, et Iurisdictionibus, ubi
dicti rei domum, et sedem habuerint,
ubi unicuique rite administrabi-
tur suum ius. In præsentem tamen la-
ga Unionis, Confoederationis et Pacti-
onis, pro parte Regiæ Maiestatis re-
servantur, Papa, Sancta Sedes Apost-
olica, Sanctum Imperium, Reges
Portugaliæ, Scotiæ, Daniæ, Poloniæ, et

Suetia, Dominium Venetorum, Dux
Lotharingia, et Dux Ferraria
Et pro parte Dominorum Confæde-
ratorum reservantur, Sanctissimus
Papa Paulus tertius huius nominis,
Sancta Sedes Apostolica, Sanctum
Collegium, Sanctum Imperium Ro-
manum, omnia Fœdera nostra, Li-
bertates et Privilegia nostra, om-
nia Ciuilegia, et Comburgesia, I-
mus Austria, et Burgundia, omnes-
que ueteres Litteræ, Contractus, In-
telligentiæ, Confoederationes, Pax
Hœlvetica, et omnes Confoederati nos-
tri, Denique omnes qui nobiscum
sunt comprehensi in Ciuilegiis, Do-
minium Florentinorum, et Domus
de Medicis. Si contigerit altera am-
barum Partium contrahentium bel-
lum mouere contra aliquem ex
reservatis. Sed si aliquis ex dictis
reservatis, in nostris Regnis, Duca-
tibus, Terris, et Dominis, quæ tene-
mus, tam citra quàm ultra Alpes
nos bello

nos bello grauare, aut nobis quocun-
que modo damnum inferre uellet,
tunc parti grauata altera Pars
(non obstante dicta reſeruatione) tene-
bitur dare et impendere auxili-
um et ſubſidium contra infeſtantes,
cuiuſcunque Dignitatis, ſtatus aut
conditionis fuerint, et iamſi ſumma
præſulgeant Dignitate, ſimilique
modo agendum eſt cum illis ac ſi
nunquam reſeruati fuiſſent qui al-
teram infeſtauerint Partem.

Nos igitur præſatæ ambæ Partes, Vi-
delicet Chriſtiſſimus Rex. Et nos
prædicti Domini Conſoederati dictam
Ligam, Vnionem, Conſoederationem, et
Intelligentiam ratam et gratam ha-
bentes, ipſam laudamus, approbamus,
confirmamus, et ratificamus, omnia
que et ſingula ſupra dicta per dictos
Oratores noſtros reſpectiuè inita, con-
cordata, et concluſa firmiter, et inuic-
labiliter tenêre et obſeruare uolumus,
et promittimus, Abſque eo tamen,
quòd per hanc Ligam, Vnionem, et

confoederationem intendamus, ali-
quo modo derogare seu contraveni-
re Tractatui Pacis, et Amicitiae per-
petuae inter praedictum defunctum
Christianissimum Regem, Pa-
trem, et Dominum nostrum, et nos
Confoederatos, antea inito, et conclu-
so, nec ab eodem discedere, et ipsum in-
nouare, imò una cum hac Liga, et de-
claratis aliquibus Punctis confirmare,
et corroborare. In quorum omnium
singulorumque fidem, et testimonium
praemissorum has Litteras, obinde
confectas duplicatas, de uerbo ad
uerbum Theutonice consonantes
nos praedictae Partes has praesentes
Litteras, Sigillis nostris muniri iussi-
mus, Datum per nos Confoederatos
septima die Mensis Iunii. Et per nos
Christianissimum Regem hac sexta
die Mensis Octobris. Anno ab incar-
natione Domini millesimo quingent-
esimo quadragésimo nono, Et Regni
nostri Christianissimi secundo. Guller

Notarius Salodorenſis. Approbatum
in gloſa. Et pro conſervatione rappro-
batum in ratura, ob inde conſectas,
duplicatas de uerbo ad uerbum Teu-
tonico conſonantes, per me Notari-
um, et Secretarium ſubſignatum Ge-
orgium VI. Salodorenſem, et ad hunc
Tractatum ſignandum ordinatum.
(roul.

Zurich.	Baſel.	Gericht
Bern.	Fryburg.	Wallis.
Luſern.	Solethurn.	Muthuſen.
Vry.	Scaſſhuſen.	Rottuſil.
Schuyts.	Appazel.	Biel
Vnderuualde.	Apt. S ^t Gall	
Zug.	Graua Binter	
Glarus.	Gotteſhus	



L'Alliance d'entre le Roy Henry
et les onze Cantons des Lagues; Aſca-
noir de Lucerne, Vry, Schuitz, Vn-
derwalden, Baſle, Fribourg, Soleurre,
Zug, Glaris, Schaffuſen, et Appenzel;
l'Abbé et Ville de Saint Gal, les Li-
gues grifes, Vallais, et Mulhuſen. A
Soleurre l'an 1549.

1549

Nous Henry par la grace de Dieu
Roy de France, Duc de Milan, Com-
te d'Aſt, et Seigneur de Gennes &c. &c.
Et Nous les Bourguemaîtres, Aduo-
ers, Ammans, Conſeillers, Bourgeois et
Communantez, des Villes Pays et
Seigneuries des anciennes Lagues
des haultes Alemagnes; Aſcanoir
de Lucerne, Vry, Schuitz, Vnderwal-
den deſſus et deſſous le bois, Zug
avec les Offices ſorains, Glaris Baſle,
Fribourg, Soleurre, Schaffuſen et Ap-
penzel, enſemble le Seigneur Abbé
et Ville de Saint Gal, les trois Li-
gues Grifes Vallais, Mulhuſen, Noſſi

ons à un chascun que nouvellement
a esté traicté et accordé en la Ville de
Soleurre une Alliance et Confedera
tion par les Ambassadeurs et Depu
tez de nous les deux Parties unani
mement. Lequel Traicté contient de
mot à mot ce qui s'ensuit.

Au nom de la diuine Trinite. Amen
A tous et un chascun qui verront et
oyront ces presentes Lettres presens et
aduenir soit notoire et manifeste, com
me de long temps ait esté fait et
conclu un Traicté de Paix et amitié
paisible, sincere et perpetuele entre
Vre excellent et Vrepuissant Prince
et Seigneur François de seieet haulte
loiaible memoire Roy de France,
Duc de Milan, Comte d'Ast, et Seig
neur de Genes d'une part; Et Nous
Bourguemaistres, Aduoyers, Am
mans, Conseillers Communautéz,
Bourgeois, patriotes, et habitans des
anciennes Liges des haultes Ale
magnes, d'autre part par les Con
ventions

contenues au dict' Traicté; Toutefois
 Nous dict Sieur Roy, et des L'igues
 considerans les tresloiables gestes de
 nos predecesseurs, à sçauoir des feus
 Rois de France de bonne memoire et
 de nos Sieurs predecesseurs des ancie-
 ennes L'igues des haultes Alemag-
 nes durant le temps qu'ils ont esté
 en ueray Alliance et Confederation
 par ensemble et de combien en est aug-
 mentée leur gloire et renommée, telle-
 ment que non seulement ils ont resis-
 té uertueusement alencontre de touz
 tes entreprises desraisonnables mais
 aussi donné crainte aux autres Na-
 tions.

Et pour ce uoulans ensuiure le train
 de nos predecesseurs pour la tuition
 de fense, et conseruation de nos per-
 sonnes, Royaumes, Duchez, Princi-
 pautez, Villes, Pays, Subiets Terres, et
 Seigneuries quelconques que nous
 possedons tant deça que delà les
 monts, Nous sommes deliberez de

faire conclure entre nous une Allian:
ce Confederation, et Intelligence:
pour lequel effect nous les dictes deux
Parties auons finalement enuoye
nos Ambassadeurs et Deputez avec
plein pouuoir en la Ville de Soleurre
pour definir les choses cy apres escri:
tes; A sçauoir nous dict Sieur Roy
nos Ambassadeurs et Deputez Jacques
Mesnage, Docteur en Droicts, Sieur de
Saigny, nostre Conseiller et Maistre
des Requestes, et Guillaume du Ples:
sis, Seigneur de L'encourt, nostre
Maistre d'Hostel ordinaire: Et Nous
de Lucerne, Vry, Schmutz, Under=
wald, dessus et dessous le bois, Zug
avec les Offices forains, Glaris, Bas:
le, Fribourg, Soleurre, Schaffusen &
Appenzel, ensemble le Sieur Abbé
de Saint Gal, les trois Lignes Gri:
ses, Vallais, et Mulhusen, aussi nos
Ambassadeurs de tous les sus dicts
Cantons, Confederez & Alliez de
nos Lignes. Et sur ce nous les dicts

Ambassa:

Ambassadeurs en uertu de nostre Pou
 uoir et Charge auons par la clemen
 ce diuine conclu et accordé une uraye
 Sincere et non frauduleuse Alliance,
 Confederation et Intelligence en la for
 me et maniere qui s'ensuit. Toutefois
 sans aucune adionction ou diminu
 tion du dict Traicté de Paix et sans
 autrement s'en uouloir desister, mais
 le laisser demeurer en sa force et ui
 gueur, ainsi que par cy apres sera
 declare. Et auons nous les dicis Am
 bassadeurs conclu et accordé que une
 claire uraye Alliance, Confederati
 on et Intelligence presentement est
 et doibt estre faicte passée et conclüe
 comme s'ensuit.

A sçauoir premerement que nous
 nous reueuons l'un l'autre en urais et
 entiers Alliez sans aucun dol ou
 deception pour le repos, tuition, de
 fense et conseruation de nos per
 sonnes, honneurs, Royaumes, Du
 chez, Principautez, Pays, et Subiets

que presentement tenons et possedons tant deça que delà les monts aussi pour la tuition et defense de toutes les Seigneuries de feu nostre Sieur et pere François de haulte et loiable memoire possedoit tant deça que delà les monts du temps que la precedente Alliance fut faicte et conclüe avec nous des Lignes en l'année quinze cents uingt & un pour uenir que nous Roy puissions recouurer les dicts Pays, desquels presentement sommes frustrés de nous mesmes, et sans l'ayde des Lignes tellement que les dicts des Lignes seront tenuen uertu de l'Alliance nous bailler ayde et secours pour les dicts Pays tout ainsi qu'il est declaré des Pays que nous possedons.

Et si pour le recouuvement de la Ville de Boulongne et Comté de Boulonnois en Picardie auuions besoin d'aide que les dicts des Lignes seront tenus la nous bailler

ainsi qu'il est declare des Pays que
nous possedons.
Et d'autant que les dicts Pays posse-
dez par Jen nostre dict Sieur et Pere
en l'an quinze cents uingt et un, ne
sont encores en nostre possession nous
des Liques et Alliez ne serons te-
nus bailler aucune ayde, assistance,
sauueur ne gens de guerre à ceux
qui presentement les possedent ou
pourroient posseder par cy apres, con-
tre le uouloir du Roy ne les y per-
mettre ne maintenir mais les escon-
duire de toute ayde sans respect
quels qu'ils soient et de quelque Dig-
nite' qu'ils seroient, qui nous requier-
roient de telle ayde.
Et durera ceste presente Alliance
la uie de nous Roy et cinq ans a-
pres.
Et cependant nous Roy ne nous
aucuns Cantons et Alliez, n'au-
rons pouuoir ny puissance de nous
en desister ne quitter ceste Alliance,

joient pour quelques Capitulations
Contracts, ou Conuentions Saictes
entre nous des Lignes ne en nulle
autre maniere, Renougeans a touz
tes Capitulations generalement et
particulierement que aucuns de
nous pourroient occasionner se des
sister de ceste Alliance, Sinon qu'il
y eust causes raisonnables et decla
rees par droict en uertu de la Paix.

Et si durant ceste Alliance nous
Roy estions enuiahé ou molesté par
guerre en nos Royaumes, Duchez
Principautez, Pays & Seigneuries
que presentement possedons tant
deça que delà les monts par qui
que ce fust de quelque estat et dig
nité qu'il soit nul excepté enco
res qu'il nous excedast en Dignité
Nous pourrons leuer tel nom
bre de gens de guerre de pied des
Lignes pour la iuicion et defense
de nos dicts Royaumes, Duchez,
Principautez, Pays, & Seigneuries
qu'il nous

qu'il nous plaira, toutesfois non
moins de six mille et non plus de
seize mille sans le consentement de
nous des Lignes auxquels Soldats
nous pouvons eslire et bailler Capi-
taines Sussisans et de bonne renom-
mée selon nostre uoloir et à nos
despens de tous les Cantons et leurs
perpetuels Alliez. A sçavoir le Sieur
Abbé et Ville de Saint Gal, les trois
Lignes, Grises, Vallais, Mulhusen, Rot-
mül, et Biel.

Et estans les dicts gens de guerre
à nous des Lignes et Confederez
requis, ou demandez et que iceux
ensemble leurs Capitaines, comme
gens de guerre, veulent aller au se-
cours et service de sa Maiesié nous
ne pouvons ne debuons en nulle
maniere les retarder, mais sans
aucun delay dix iours apres
auoir esté demandez les y laisser
marcher. Et doibuent les dicts Ca-

pitaines et Soldats demeurer et per
seuerer au seruice du Roy tant
que la guerre durera, et qu'il luy
plaira, et ne seroit de nous rappel
lez tant que la guerre soit entiere
ment finie, et eux soldoyez aux
despens du dict Sieur Roy selon
la mode acoustumée. Mais si a
pendant nous des Liques estions
chargez de guerre en nos Pays,
Terres, et Seigneuries tellement
que tant dols et fraudes exceptez
ne puissions bailler au Roy gens
de pied, sans nostre grand domina
ge et moleste, telle cas aduenant
nous en serons pour ceste fois là
francs et quittes. Et aurons pou
voir et puissance de renocquer
iceux Soldats sans nul delay et
auuement, ausquels Soldats reuo
quez nous Roy donnerons congé
presteinent
Et si tost que nous des Liques

et Alliez serons' deschargez de tel
les propres guerres comme est dict
cy deuant nous promettons aller
au service de la Maieste' à sa reques
te iceux soldats comme cy dessus est
declave'.

Et s'il aduenoit que le dict Sieur
Roy Treschrestien se trouuast en pro
pre personne en quelques lieux con
tre aucun des ennemis pour cause
de guerre il pourra à ses despens
leuer tant de Capitaines et soldats
qu'il voudra, touteffois non moins
de six mille, et eslira les Capitai
nes d'un chascun Canton de nous
des Ligues et de nos perpetuels
Alliez comme dessus est dict

Nous Roy ne pouuons ne debuons
departir les dicts Capitaines et sol
dats durant la guerre actuele mais
les laisser ensemble, et outre telle
guerre passée nous les pourrons
mettre ça et là en garnison pour
la tuition de nos Villes, Places, et

Chasteaux, Reserve' qu'ils seront seulement employez par terre, et non sur la mer.

En apres nous baillerons à chacun soldat pour la solde d'un mois comptant douze mois pour an, quatre florins et demy de Rhin, ou lequivalant d'autant selon le Pays où les payemens se feront. Et commencera le payement dès l'heure qu'ils partiront de leurs maisons pour venir en nostre Service. Et ce faisant l'autre apres qu'ils seront receus leurs sera payé la solde de trois mois encores que ne le retiensions si long temps en nostre service. Et leur sera payé la solde du premier mois avant le partement de leurs Pays, et les deux autres en lieux licites et convenables.

Et si Nous les veterions outre les trois mois nous Jevons tenuis bail-
ler à un chascun de mois en mois,
et toujours au commencement du

mois iusques

mois iusques à ce que raisonnablement ils puissent retourner en leurs Pays quatre florins et demy de Rhin par mois comme dict est; et quant aux Capitaines, Lieutenans, Portenseignes et autres Officiers les souldeverons selon la Coustume des des feus Rois de France, de haulte et loüable memoire.

En semblable quand nous des Tâmes et Alliez serons molestez par guerre, en nos personnes, Pays subiets, et Seigneuries par quelque Prince ou Seigneur de quelque estat et dignité qu'il soit en ce que presentement possedons Sa Maiesté sera tenue nous enuoyer à nostre requeste pour la conseruation et defense de nos Pays subiets et Seigneuries tant que la guerre durera deux cens l'ances et douze pieces d'artillerie sur roüe six grosses et six moyennes ensemble toute munition ou à ce appartenant le tout aux

despens de sa Maïesté

Et dauantage pour l'entretene-
ment de la dicte guerre et tant
qu'elle durera le dict Sieur Roy
Treschrestien sera tenu nous faire
bailler et fournir en la Ville de Ly-
on par chascun Quartier d'an
vingt cinq mille escus d'or, et fust
il chargé de guerre, ou non. Et si
nous des Lignes ayinions mieulx
en lieu des dictes deux cents lan-
ces deux mille escus d'or pour chas-
cun Quartier de oultre la dicte som-
me de vingt cinq mille escus sera
à nostre choix de prendre les dictes
deux mille escus pour les dictes
lances, et nous fera payer la dicte
somme en telle sorte et maniere
que les dictes vingt cinq mille es-
cus. Ce faisant sera quitte de nous
donner les dictes deux cents lan-
ces. Et la guerre finie serons nous
des Lignes tenus restituer les dic-
tes douze pieces d'artillerie si à

nostre requeste elles nous auoient
esté enuoyées, pourueu qu'elles ne fus-
sent perduës.

En outre a esté conclu que si par quel-
que guerre que ce fust la traicte du
sel nous estoit refusée, alors Sa Ma-
iesté nous permettra la dicte traic-
te de sel de ses Pays et autres lieux
pour nostre prouision et necessité tout
ainsi que à ses subiets qui achep-
tent le sel en ses Pays: Toutefois quant
aux peages estre traictez comme du
passé.

Et si sa Maiesté ou nous tombions
en guerre avec qui que ce fust, que
l'une ou l'autre Partie ne fera Paix
ne Tresues avec l'ennemis sans le
sceu de l'autre Partie. Mais cela ce
faisant par le consentement et no-
tice que l'une ou l'autre Partie se
reseruaissent ou comprinssent en la
Paix, et si la Partie reseruée ne uen-
loit estre comprinse l'autre Partie
pourra pour soy faire et conclure
la dicte Paix et Tresues.

L'une et l'autre Partie ne pourra
et ne devra recevoir en sa Protecti
on ne Bourgeoisie les subiets de l'aut
re Partie ne souffrir ne donner
passage aux ennemis adversaires et
bannis de l'autre Partie, mais iceux
de tout leur pouvoir dechasser se
lon le contenu de la Paix perpetu
elle, comme l'opportunité de nous
des Liges le requiert, Et tenir
par tout les passages ouverts afin
que sans empeschement puissions
survenir à nos Pays et subiets et
secourir et assister à nos amis en
vertu des Presentes

Et afin que les dicts Seigneurs
des Liges congnoissent clairement
nostre sincere inclinée amitié et li
beralité que avons envers eux, nous
leurs baillevons d'oresnavant annu
elément tant que ceste Alliance et
Confederation durera, à chascun
Canton des Liges, outre les deux
mille francs qu'ils ont eu par cy de
vant de seüe haute et loüable me
moire no

103
moire nostre Seigneur et pere par le
Traicté de Paix encores mille francs
et s'en fera le pavement à chascun des
dicts Cantons au temps et terme et en
la forme et maniere que les Pensions
de deux mille francs seront payées; A
sçavoir que les dictes Pensions seront
sans aucun delay payées et delivrées
comptant à Lyon le iour de nostre Da
me de Chandeleur. Et en defaut de ce
et que les Ambassadeurs attendissent
et demeurassent au dict lieu plus de
huict iours le Roy sera tenu payer
les despens que outre les dicts huict
iours se pourront faire.

En outre le dict Sieur Roy Treschres
tien sera tenu bailler annuellement
à nos Confederez tant que ceste Al
liance durera outre les Pensions ge
nerales que nos dicts Confederez pre
sentement recoivent par vertu du
Traicté de la Paix pour augmenta
tion d'icelle Pension la moitié de
la somme de la Pension generale

laquelle moitié sera payée a nos
dicts Confederez en la forme et ma
niere et aux termes que les dictes
Pensions generáles seront payées.
Et pour autant comme dict est que
les Traictez de Paix & amitié doib
uent sans aucun changement de neu
rer en leurs Points et Articles en leur
force et uigieur. Et que à cause de
la iustice des personnes qui ont que
relle au Roy & a quelque obscurité;
Sur ce a esté conclu que si aucuns
des Lignes auoient ou pourroient
auoir Action ou Demande au Roy
Treschrestien pour quelque cause
que ce fust, alors le Demandeur
donnera à entendre sa querelle à
les Seigneurs et Superieurs décl
rent et congnoissent la Cause soit
iuste et raisonnable pour estre de
mandee, le Demandeur sera tenu
de le faire entendre aux Ambassa
deurs du dict Sieur Roy Treschres
tien estans aux Lignes. Et en des

faut d'Ambassadeurs les Seigneurs
et Superieurs du dict Demandeur
en escriront au dict Sieur Roy le
prian et admonestant de satisfai-
re à leur subiet. Et si le dict Sieur
Roy satisfaisoit au dict Deman-
deur que eussions raison de nous en
contenter lors le Demandeur com-
ma satisfait se tiendra pour con-
tent et appaise sans plus en moles-
ter le dict Sieur Roy ny ses Ambaf-
sadeurs. Et là où le dict Sieur Roy
ne contenteroit raisonnablement
iceux Demandeurs pour leur quevel-
les, alors la Partie demandant pour-
ra faire conuenir le dict Sieur Roy
deuant les Iuges et le Cinquiesme, et
en cest endroict user de Iustice. Et
si le dict Sieur a nostre Demande
n'enuoier ses deux Iuges, ou qu'il ne
uoulsist respondre en droit que les lu-
ges de nous des Lignes sur la Plainte
du Demandant deburont & pour-
ront donner leur Sentence qui aura

tout ainsi que si les dicts quatre
Iuges l'auoient sentencié. Et ce que
ainsi sera adiugé soit promptement
satisfait et payé es Lignes.

Et suivant ce que les Traictez de
Paix d'entre la Couronne de Fran-
ce et nous des Lignes contiennent
comme les Marchands de nous des
Lignes doibuent estre traictez quant
aux peages et autres subsides demeu-
reront en leur entier comme du pas-
sé sans aucune innouation, ioinct
que les Marchands, Pellerins, Messa-
gers, et autres de nous des deux
Parties qui negotient es uns et au-
tres Pays pourront seurement et
sans empeschement avec corps &
biens aller et uenir par les Pays
de l'une et l'autre Partie.

Et si entre les subiets de nous les
deux Parties aduenoit quelque
querelle ou Demande pour quelque
chose que ce fust les Demandeurs
seront tenus chercher les Defen-

deurs aux

107
deurs aux lieux et Iurisdicions là
où ils seront residans auxquels sera
faicte bonne et briefue Iustice selon
le contenu du Traicté de la Paix.
En ceste presente Alliance sont reser-
uez du costé du Roy le Pape, le Saint
Siege Apostolique le Saint Empire
les Roy de Portugal, Escosse, Danne-
marc, Polongne, et Schweden, le Seig-
neurie de Venise, les Ducs de Lor-
raine et Ferrare. Et de nostre costé
des Lignes sont reseruez nostre Saint
Pere le Pape Paul III. du nom et le
Saint Siege Apostolique, le Saint
Clergé, l'Empereur, le Saint Em-
pire, nos Alliances iurées, toutes nos
Franchises et Libertez tous Droicts
de Bourgeoisie, Combourgeoisies, et
Droictures de Paix les Maisons
d'Autriche, et de Bourgongne, et
toutes les anciennes Lettres & Se-
aux, Contracts, Intelligences, Con-
federations, Paix Civile, et tous

nos Alliez et Coalliez et tous ceux
qui sont en Bourgeoisie et Combour-
geoisie avec nous la Seigneurie de
Florence & la Maison de Medicis.
En cas que Si aucuns de nous les
deux Parties uouloient inuahir mo-
lester ou empescher par guerre au-
cuns des Reseruez de l'autre Partie
Et Si aucuns des Reseruez des dic-
tes deux Parties uouloient inuahir
molester ou endommager par guer-
re l'une ou l'autre Partie en ses Roy-
aumes, Duchez, Pays Terres et Seig-
neuries qui de present tient et posse-
de tant deça que delà les monts,
lors l'autre Partie sans auoir esgard
en ceste Reserue donnera ayde &
secours à la Partie enuahie ou assail-
lie contre tous les aggresseurs et as-
saillans quels qu'ils soient ainsi que
dessus est declare.

Et sur ce nous les dictes deux Par-
ties, A sçauoir Nous Roy Treschres-

rien et nous dicts Sieurs des Lignes
auons accepté et confirme ceste pre-
sente Alliance, Confederation, et Intel-
ligence uoulons et promettons inuiol-
ablement tenir toutes les choses cy
deuant escriptes & accordées par les
Ambassadeurs de nous les deux Par-
ties, toutesfois que ne pretendons par
ceste Alliance & Confederation au-
cunement diminuer ou contrairer
au Traicté de la Paix & Amitié
perpetuelle cy deuant conclu entre
nous les dictes deux Parties, Et ne
uoulons suivant la Declaration sus
dicte nous en desister, mais icelle
corroborer et confirmer. Et en tes-
moing des choses sus dictes nous
les dictes deux Parties auons com-
mandé faire apposer nos Seaux a
ces presentes deux Lettres dont l'u-
ne est en Alemand et l'autre en La-
tin toutes deux de semblable substan-
ce. Faict à Soleure par nous des dic-
tes Lignes le Vendredy septiesme iour

du mois de Iuin. Et par Nous le
dict. Sieur Roy le
mille cinq cents quarante neuf et
de nostre Regne le deuxiesme.

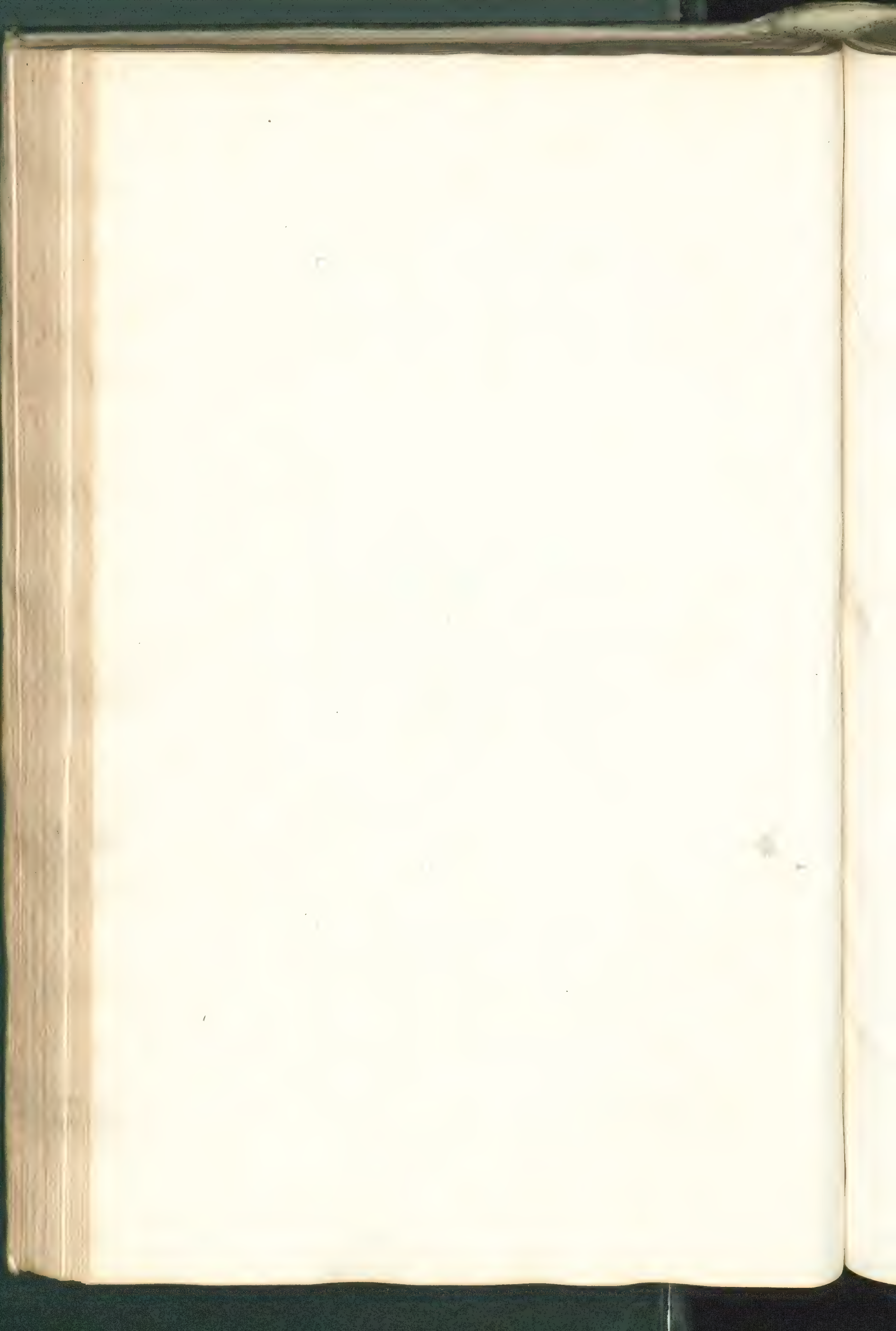
Henry par la grace de Dieu Roy
de France. A tous ceux qui ces pre
sentes Lettres verront, Salut. Com
me nous ayons esté aduertis par
nostre amé et feal Jean Iacques de
Castillon, Gentilhomme de nostre
Maison, et nostre Ambassadeur
par deuers les Seigneurs des trois
Ligues Grises, nos bons Amis, Al
liez, et Confederez, que le Traicté
d'Alliance d'entre nous les Sieurs
des Ligues de Suisse aussi nos
bons Amis, Alliez, et Confederez
et les Sieurs des trois Ligues
Grises, soient autrement entendu
par aucuns des dictes trois Li
gues grises qu'il ne porte. Sçauoir
faisons que nous desirans esclar
cir nostre

109

car nostre uouloir & intention, sur
ce auons declare' & declavons, Que
combien que les dicts Sieurs des
trois Lagues grises ne soient spe-
cifiez que sous le nom de Coalliez
au dict Traicte' d'Alliance, neant-
moins nous entendons uoulons et
nous plaist que les dicts Sieurs des
trois Lagues Grises tant que l'Alli-
ance qui est renouuellee entre
nous les dicts Sieurs des Lagues
de Suisse et les dictes trois Lagues
Grises, durera seront estimez & traic-
tez comme trois Cantons des La-
gues, A sçauoir que chascune des
dictes trois Lagues aura annuele-
ment comme est contenu dedans
le Traicte' de la Paix deux mille li-
ures tournois, et par le dict Traic-
te' d'Alliance mille liures tournois
comme les autres Cantons des
Lagues, et aussi en l'argent du se-
cours mesme en l'artillerie & aux

deux cents hommes d'armes, quand nous serons requis de ce faire, selon le contenu de l'Alliance. Et semblablement que les Capitaines et Soldats des dictes trois Liagues Grises quand nous les employerons seront traictez de leurs soulz des comme ceux des dicts Sieurs des Liagues en faisant levée des dicts Suisses leur sera baillé du nombre leur portion au prorata comme à trois Cantons des Liagues, et useront de tous autres Articles contenus au dict Traicté d'Alliance comme trois Cantons. Et davantage pour estre un Pays à part & avoir plusieurs diversitez de Langues leur accordons leur Regiment à part, en cas que fassions plus grande levée à une fois que de six mille Suisses. promettant en bonne foy & parole de Roy observer et garder in-

110.
violablement le contenu cy dessus
sans y contrevvenir ne souffrir ef-
tre contrevenu en quelque ma-
niere que ce soit. En tesmoing de
ce nous auons Signé ces Presen-
tes de nostre main, et à icelles
saiet mettre et apposer nostre Seel,
donné à Reine le douziesme Jour
de Juillet mille cinq cents cin-
quante, et de nostre Regne le qua-
triesme. Ainsi signé Henry, et sur
le repty par le Roy Bourdin, Et
scellé de cire iaune sur double
queue.



Traicté de Confoederation et Alliance
de Charles IX. Roy de France, avec les
Cantons de Suisse et leurs Alli:
ez. A Fribourg, l'an 1564. le
7 Decembre.

1564

Au nom de la Saincte Trinité Amen.
L'exemple de nos predecesseurs, iusques
aux plus anciens Royaumes et Repu:
bliques, demonstre et apprend asse
à ceux qui sont vrais amateurs, et
zelateurs de leur Princes, Pays, et liber:
tez, et qui en desirent, et ueulent le
bien grandeur, et augmentation, que
le seul fondement apres Dieu, qui
par les secretes Ordonnances dispose
de nous, est l'Vnion. et mutuelle con:
corde. d'entre les subiects conioincts
sans s'alterer en nouueaux change:
mens, conians, et reunis avec leurs
anciens Amis, associez, et Alliez Pro:
cedant de la seule force et mainti:
en de leurs Estats, et par consequent
tout repos & tranquillité en la douce
conuersation, commerce, et ami:

lié, qui doit estre entre les Prouinces et
et hommes, lequelz sont de nostre Seig-
neur créez pour secours, communica-
tion et assistance les uns des autres.
Ce que s'estant iusques aux plus bar-
bares et gentils par les seules loix
et naturelles obseruances gardée
de tout temps immemorial, com-
bien plus est il raisonnable qu'en-
tre Princes, Seigneurs, et Republi-
ques regies soubz la cognoissance et
crainte d'un Createur, Ceste fermeté
et intelligence tendant à la gloire
de Dieu, et seule deffense et protecti-
on de ce qui nous appartient soit
sainctement et inuiolablement
gardée et entretenüe parmy les
Chrestiens.

Cest pourquoy nous Charles Neuf-
iesme par la grace de Dieu Roy de
France, Duc de Milan, Comte d'Alstet,
Seigneur de Gennes, assisté du bon
et prudent Conseil de la Roine nostre
très honorée Dame et Mere

Et nous les Bourgmaistres, Aduoyers,
 Ammans, Conseillers, et Communautéz
 des Villes, Pays et Seigneuries des an-
 ciennes Liges des haultes Allemag-
 nes, Et nous Alliez, Amis, et Combour-
 geois, Aliauoir de Lucerne, Vry, Schu-
 uits, Vnderuualden dessus et deffoibz
 le bois Zug avec les Offices exterieu-
 res y appartenans, Glarus, Basle, Fri-
 bourg, Soleurre, Scaffusen, et Appenzel,
 Ensemble le Seigneur Abbé et la Ville
 de Saint Gall, les Capitaines, Chastel-
 lains, Dizaines, Communautéz et Pay-
 sans des Seigneuries et Pays de la Li-
 gue des Grisons, Waillöis Mulhusen et
 Bienne.

A tous les presens et aduenir Certifi-
 ons par ces Presentes, Que considerans
 comme des le temps et Regnés des
 Roys nos ancestres de haulte & loua-
 ble memoire Charles et Louys con-
 secutiuelement de François premier de
 ce nom Henry et François seconds, nos
 tres honorez Seigneurs, Ayeul pere et

frere Roys de France Ducs de Milan,
Comtes d'Ast, et Seigneurs de Genes
d'une part, Et des predecesseurs de
nous les Bourgmaistres, Aduoyers,
Ammans, et autres des Liges sub-
dictes d'autre part, Je soit iusques à
present estroictement conduit &
obserué une sincere uoisinance, amiti-
té paix et alliance au bien & pro-
perité de nous tous Rememorans
et metans en consideration les tres-
louables gestes de nos predecesseurs
durant le temps et correspondance
que dessus Et combien en est augmen-
tée leur gloire, nom, et renommée au
repos et grandeur de leur posterité,
Tellement que non seulement ils
ont peu resister, ainsi que genereux
& uailans à l'encontre de toutes
entreprises desraisonnables, mais
aussi par leur uertu, proiessé et
commune intelligence donné crainte
aux autres Nations qui auoient

voulu entreprendre ou machiner
 par guerres ou autrement au pre-
 iudice de leurs Estats et tranquillite
 de la Chrestienté, Desirans ensui-
 ure le chemin et trasse de nos Tres-
 puissans, Tresexcellens, Jages, et Mag-
 nanimes aniecessours pour la tui-
 rion, defenſe, et conſervation de
 nos perſonnes, Royaumes, Duchez,
 Principautez, Villes, Pays, Seigneuries,
 Terres, et ſubiects quelſconques que
 nous poſſedons à preſent tant deça
 que dela les monts, Auons de part
 et dautre delibere renouueller con-
 churre, et arreſter, entre nous une
 Alliance, Confederation, mutuelle
 Deſenſe, et intelligence, Et à ceſt effect
 nous ſommes reſpectiuement con-
 deſcendus d'enuoyer en la Ville et
 Canton de Fribourg nos Deputez
 avec ſuffiſans et amplex Pouuoirs,
 leſquels ont eſté ueus, leus, et pour
 tels receus, et recogneus Aſſauoir
 nous le dict Sieur Roy nos Ambaſ-

Jadeurs, et à ce expressement Com-
mis et deleguez François Descepez
aux Seigneur de Vieilleuille, Comte
de Durestal, Cheuallier de nostre Or-
dre, Marechal de France Capitaine
de cent hommes d'armes de nos Or-
donnances, Et Sebastien de Laubesp-
pine, Eueque de Limoges, Seigneur
de Verrieres, tous deux Conseillers
en nostre Conseil priue. Et Nicole
de la Croix Abbe d'Orbais, Seigneur
de nostre Ambassadeur ordinaire
au dict Pays. Et nous aussi les Can-
tons Alliez et Confæderes des Li-
gues nos Ambassadeurs instruits
et amplement authorisez et par
nous commandez Lesquels apres
longue communication entre eux
pour le bien et establisement d'un
si bon œuure, Ont en uertu de leur
Pouuoir & Commission, avec nostre
gve, approbation, et consentement,
sans toutcois (hors mis en ce que

cy apres sera declare) aucune inno-
uation, adionction, ou diminution
du Traicté de la Paix faict & passé
avec le Roy François de haulte et
louable memoire, et sans aucune-
ment en uouloir à perpétuité de-
partir, Conclu, desins, et arresté une
uraye, et certaine Alliance, Confede-
ration, Defenle mutuelle, et intelli-
gence que les dictes Parties uen-
lent estre de bonne foy & inuio-
blement obseruée en ioute amitié
pure, et entiere sincerité Ainsi et
suiuant ce que plus amplement
est cy apres escrit & declare.

Premierement Que nous nous re-
ceiuous l'un l'autre de bonne foy,
en urais, certains, et entiers Alliez
sans aucun dol, fraude ny decep-
tion, pour le repos, tuition, defen-
se, et conseruation des nos person-
nes, honneurs, Royaumes, Duchez
Principautez, Pays, Villes, Droicts,

et Subiects, que presentement auons,
tenons, ou possedons, tant deça que
de la les monts, et en quelque lieu
et part que ce soit, Voulons et enten-
dons que la presente Alliance dure
tant et si longuement qu'il plaira à
Dieu pour son seruice donner à nous
Charles Roy uie et nous conseruer
en ce monde et sept ans apres le
iour de nostre decez.

Et cependant nous Charles Roy ne
nous des Cantons et alliez en gene-
ral ou en particulier n'aurons pou-
uoir ne puissance de nous desister
ne quitter ceste Alliance soit pour
quelques Capitulations, Contracis,
ou Conuentions faictes entre nous
des Liges, ne autrement en quel-
que façon que ce soit. Renonceans
à toutes Capitulations particulie-
rement et generalement lesquel-
les pourroient occasionner aucun
de nous de desister de ceste Alliance

Si non qu'il

si non qu'il y eust Causes raisonnables et
declarcées par droict en uertu de la Paix.
Et si durant ceste Alliance nous Charles
Roy estions enuahis ou molestez par guer-
res en nos Royaumes, Duchez, Principau-
tez, Pays, Droicts, et Seigneuries, que pre-
sentement auons et possédons tant de-
ca que dela les monts par qui que ce
fust, de quelque estat et digne que ce
soit, nul excepté, encores qu'il nous ex-
cedast en dignité, Nous pourrons leuer
tel nombre de gens de pied des Lignes
pour la tution et defense de nos dicts
Royaumes, Duchez, Principautez, Vil-
les, Pays, Droicts, et Seigneuries qu'il
nous plaira, iouiesfois non moins de
six mille, et non plus de seize mille sans
le consentement de nous des Lignes,
Auxquels soldats nous pourrons eslire
et bailler Capitaines suffisans, et de
bonne renommée selon nostre uoulon
et à nos despens de tous les Can-
tons et de leurs perpetuels Alliez, As-
sauoir du Sieur Abbe et Ville de Sainct

Gall, des trois Liques Gryles, Vallais,
Mulhysen, Rottuul, et Bienne. Et es-
tans les dicts gens de guerre à nous
des Cantons et Confœderez requis, et
demandez. Et que iceux ensemble leurs
Capitaines comme gens de guerre
ueulent aller et marcher au secours
et seruice de sa Maiesté nous ne pour-
rons ne deburons en nulle maniere
les retarder, mais sans aucun delay
dix iours apres auoir esté demandez,
les y laisser sans autre mandement
ne dilation marcher.

Et doibuent les dicts Capitaines et
soldats demeurer et persueuer au
seruice du Roy tant que la guerre du-
rera, et qu'il luy plaïra. Et ne seront
de nous des Liques rappelez tant
que la guerre soit entierement finie
et eux soldoyez aux despens du dict
Seigneur Roy, à la façon accoustu-
mée. Mais si cependant nous Seig-
neurs des Liques estions chargez de
guerres en nos Terres, Pays, et Seig-

neuries, tellement que tout dol et frain-
de excepté ne puissions bailler au Roy
Treschrestien gens de guerre à pied
sans nostre grand damage et mo-
leste. Tel cas aduenant, nous en se-
rons pour ceste fois la franchises, et quilles
et aurons pouuoir et puissance de re-
uocquer iceux soldats sans nul delay
et non autrement, Et Nous Charles
Roy à iceux soldats reuocquez donner
conge.

Si tost que nous des Liges serons des-
chargez de telles guerres faictes à
l'encontre de nos Pays, comme est dici-
cy deuant, Nous permettrons en uer-
ru de la presente Alliance, à nos dictis
soldats et gens de guerre d'aller et re-
tourner au seruice de sa Maiesté à
sa premiere Requeste comme cy des-
sus est accordé et déclaré.

Et si aduenoit durant la guerre que
sa Maiesté Treschrestienne se trouuast
ou neust trouuer en propre per-
sonne en quelques lieux et endroicts

à l'encontre de ses ennemis, Il pourra
leuer à ses despens tant de Capitai-
nes et soldats qu'il uoudra et que bon
luy semblera, Toutefois non moins de
six mille, Et eſlira les Capitaines d'un
chacun Canton de Nous, des Liges,
et de nos perpetuels Alliez, comme deſ-
ſus eſt dici

Nous dici Seigneur Roy ne pourrons
et ne deburons departir les dicis Ca-
pitaines et soldats durant la guerre ac-
tuelle, ſans l'aduis et conſentement de
leurs Colonels, et Capitaines, mais
les laſſerons enſemble, Et toutefois
la furie de la guerre paſſée, les pour-
rons mettre çà et là en garniſon, pour
la tuition de nos Villes, Places, et Chaſ-
teaux et autres endroicts de nos obe-
iſſances, Reſervé qu'ils ſeront ſeulement
employez par terre et non par mer.

Eſtans au ſurplus accorde' que nous
baillerons à chacun ſoldat pour la
ſolde d'un mois Comptant douze
mois en l'an quatre florins et demy

de Rhin .

de Rhin ou la ualeur selon les Pays
 esquels les payemens se feront. Et
 commencera le dict payement des lieux
 ou quils partiront par commande-
 ment de celui qui aura Charge de
 faire la leuée de leurs maisons pour
 uenir à nostre service. Et la leuée faic-
 te et les soldats ja receus en service,
 leur sera payé la solde de trois mois,
 encores que ne les retiensions si long
 temps à nostre service. Et leur sera
 paye la solde du premier mois auant
 le partement de leur Pays. Et les au-
 tres en lieux commodes, et conueni-
 bles, ainsi que l'occasion se presen-
 tera.

Et au cas que nous retiensions les dicts
 gens de guerre outre les trois mois,
 nous serons tenus de bailley à un cha-
 cun des mois en mois, & au commen-
 cement du mois quatre florins et de-
 my par mois comme dict est. S'il n'est
 quand ils seront licentiez qu'on leur

175
payera raisonnablement de quoy retour-
ner en leur pays. Et quand aux Cam-
rars, Capitaines, Centeniers, et
autres Officiers les solderons selon
la coustume des feux Roys nos pre-
decesseurs de haute et louable me-
moire

Passil aduenon que pendant la con-
tinuation et durant la queyre seden-
nant par nostre commandement ou
de nos Lieutenans generaux en l'Ar-
mee une bataille en laquelle eussions
victoire, avec l'ayde des gens de guer-
re Suisses, Un bien que les dicis Suisses
fussent pressees et forcees de nos enne-
mis au combat, tellement qu'il sen
suivent bataille et victoire. Nous Roy
Charles usans de l'inclination natu-
relle qu'auons toujours portee, et por-
tons à l'endroit de leur Nation, le
cas aduenant voulons et entendons
donner aux Soldats la paye et solde d'un
mois outre celle qui couyt par leurs

Apres ce temps, et si faire se peut, nous
 nous levons tenus leur payer et pour
 donner avant que la Maïesté se les
 envoie, et si faire se peut.
 Et pour le temps de la guerre, et
 de la Maïesté, nous leur donnerons
 et si faire se peut, par quatre cens
 personnes, par les personnes de la Maïesté
 et par quelque autre en quelque lieu
 de quelque estat ou dignité qu'il
 soit, sans ce que presentement nous
 possédons, Sa Maïesté sera tenue nous
 envoyer apres l'en avoir requis pour
 la conservation et deffence de nos Pa
 ys, Subiects, et Seigneuries, tant que
 la guerre durera deux cens lances,
 et douze pieces d'artillerie, sur roüe,
 six grosses et six moindres, ensemble
 toutes munitions à ce ordinaires et
 necessaires. Le tout aux despens
 de la Maïesté, Et davantage pour l'en
 tretien de la dicte guerre tant
 quelle durera, la Maïesté sera tenue
 nous faire bailler et fournir en la

Et nous sera payee ceste
d'un vingt cinq mille escus, s'il est
de guerre, ou non. Et si nous des Li
ques ax mons mieux en lieu des dic
tes deux cens lances, deux mille escus
pour chascun quartier d'an ou ve la
dote de me de vingt cinq mille escus
ou jeun de l'an de dix de l'an de
les diets deux mille escus au lieu de
dictes lances. Et nous sera payee ceste
comme en meisme sorte et maniere
que les diets vingt cinq mille escus.
Et en ce faisant le dict Seigneur Roy
ne sera astraint de nous enuoyer
meins gendarmes. Et la guerre fi
nie nous les Liques serons obliges a
la restitution & renuoy des douze
pieces d'artillerie cy dessus men
onnées au cas quelles ne fussent per
dies, et que à nostre requeste elles
eussent este enuoyees.

Et si la Maieste ou nous tombions en
guerre avec qui que ce fust, est accorde
que l'un

que l'un ne l'autre ne fera Paix ne Treſue
avec l'ennemiſ ſans le ſceu de l'autre Par
tie et ſans la comprendre au Traicte qui
ſe fera pour Paix, ou Treſues. Que ce ne
ant moins il demeurera en la liberté op
tion, et choix de celui qui ſera ainſi com
pris, d'accepter la dicte comprehension
ou de la refuſer, ſeulement qu'il aduiſera pour
le bien et commodite de ſes Affaires.

L'une ou l'autre ne pourra ny deſuſer
ceſſoir en la Protection ne bourgeoisie
les ſubiects de l'autre Partie ne ſouffrir ne
donner paſſage aux ennemis, ſoldats
ſoldats, mais aux ennemis de l'un ou l'autre
pour deſchaffer & rejeter, ſelon le contenu
de la Paix perpetuelle, avec toujours et
diligence, ainſi qu'il appartient entre
bons Amis, et Alliez Et en outre tenir
par tout les paſſages ouverts, afin que
ſans empeschement puiſſions reſpecti
vement ſubuenir à nos Pays, Terres
et ſubiects en quelque part et endroit
que ce ſoit et ſecourir, aſſiſter, et ayder
à nos Amis en vertu des Preſentes.

Et lesdits seigneurs des Ligues
cognoissent clairement la sincere ami-
tie, & liberalite que nous Charles Roy
leur portons nous voulons et vou-
lons annuellement bailler dorena-
vant tant que ceste Alliance durera
et donner à chacun Canton des Li-
gues outre les deux mille francs qu'ils
ont eu par cy devant par de feu hau-
te & louable memoire nostre Seigneur
et aient par le Traicte de Paix enco-
res mille francs de creue. Et son foy
le payement à chacun d'eux can-
tons au temps & terme et en la for-
me et maniere que les Pensions de
deux mille francs par an pour l'Alle-
noir, quelles seront fournies comptant
et sans aucun delay à Lyon au iour
nostre Dame de la Chandeleur. Et en
dessault de ce que les Ambassadeurs
attendissent & de meuvaller au lieu
de Lyon plus de deux mille francs par
an pour l'Allenoir par de feu haut

lesdicts huit iours ils pourroient fai
re

Et en semblable nous voulons et en
tendons aussi bailler et donner annu
ellement aux Alliez et Consoederez des
dicts Seigneurs des Lignes, et de nous
tant que ceste Alliance durera, outre
les Pensions generales qu'ils recoiuent
presentement, par uertu du Traicté de
la Paix, pour augmentation d'icelles
Pensions, à chascun Allié la moitié de
la somme de la Pension generale, laquelle
moitié sera payée aux dicts Alliez en la
mesme forme & maniere que les Pensi
ons generales sont ordinairement four
nies & payées

Il est aussi accordé en outre, Que si par
occasion de quelque guerre la traicté
du sel estoit à nous des Lignes refusée
es lieux desquels nous & auons
de coustume d'en auoir, alors sa Ma
iesté nous permettra le traicté du sel
de ses Pays, et d'autres uûres pour
notre prouision & necessite, Tout ainsi

et au meisme prix que les subiecis l'ay-
heptent es Pays de son Obeissance. Tous
ces fois quand aux Peages seront traite-
tez comme il est accoustume.
Et pour autant que les Traictez de
Paix et Amitié doibuent sans aucun
hancement demeurer en leurs Artiz
de force, et vigueur. Et que à cause
de la Justice des personnes qui ont Pre-
tensions et quevelles, il se trouve quel-
que obscurité. Sur ce a esté conclud.
Que si aucun des Liques auoit cy
apres Action, ou demande à l'encon-
tre du dict Seigneur Roy, pour quel-
que cause que ce fust, qu'alors le De-
mandeur donnera a entendre sa
Pretension et quevelles à ses Seigneurs
Superieurs declarent et cognoissent
que la Cause soit iuste et raisonnable
pour estre poursuinie, le Demandeur
era tenu le faire entendre aux Am-
bassadeurs de la Maiesté estans aux
Liques. Et au deffault d'Ambassadeurs

les Seigneurs

121.
les Seigneurs & Superieurs du dict De-
mandeur en escriront au Roy, le pri-
ant et admonestant de satisfaire à
leurs subiects. Et au cas que le dict Seig-
neur Roy leur satisfait tellement
qu'eussions raison de nous en conten-
ter, lors le Demandeur comme satisfait
s'en tiendra pour content, sans plus
en molester sa Maiesté, ne ses Ambassa-
deurs. Mais où le dict Seigneur Roy
ne donnera provision raisonnable aux
dicts Demandeurs sur leurs Preten-
sions, alors la Partie poursuivante
pourra faire convenir le dict Seigneur
Roy deuant les Iuges, et le cinquiesme
et en cest endroit user de Justice. Et
au cas que sa Maiesté a nostre De-
mande n'enueyast ses deux Iuges,
ainsi qu'il est porté par le Traicté de
Paix, et qu'il ne voulut respondre à
estre à Droit, Est arresté que les Iu-
ges de nous des Liges sur la plain-
te du Poursuivant, et Demandeur,

donneront et pourront donner leur
Sentence qui aura force et uigueur,
tout ainsi que si les quatre Juges
auoient sentencié et prononcé Et ce
que ainsi sera iuge sera de bonne foy
satisfait et payé Bien entendu que le
reciproque s'obseruera à l'endroit de
sa Maiesté, et de ses subiects où ils auoi-
ent Action à l'encontre d'aucun des
Lignes en particulier et general.

Et suivant ce que les Traictez de
Paix d'entre la Couronne de France
et nous des Lignes contiennent Com-
me les Marchands de nous des Li-
gues doibuent estre traictez quand
aux peages et subsides, demeurera le
tout en son entier, comme du passé,
et sans aucune innouation. Et pour-
ront les Marchands, Pellerins, Messa-
gers, et autres de nous des deux Par-
ties qui traficqueront et negocie-
ront es uns et autres Pays seure-
ment et sans empeschement en

corps et en biens librement et a leur uo-
lonie aller, uenir, seiourner et demeu-
rer par les Pays de l'une et l'autre Par-
tie sans fraude et deception
Et si entre les subjects de nous Char-
les Roy et des Lignes aduenoit Que-
relle, pretension, et Demande pour
quelque chose que ce fust, les Deman-
deurs seront tenus chercher les De-
ffendeurs aux lieux & Iurisdicions
là où ils seront demeurans ou resi-
dens, ausquels sera faicte bonne et bri-
efue Iustice selon le contenu de la Paix
S'estant au demeurant accordé que
le present Traicté, ainsi que les prece-
dens, s'estendra à la tuition et defen-
se de toutes les Seigneuries et Ter-
res que nostre feu Seigneur et ayeul
François premier de ce nom de hau-
te et louable memoire tenoit & posse-
doit tant deça que dela les monts du
temps que la penultiesme Alliance
fut faicte & conchue entre luy et nous

des Liges en l'an milcinqcens uingt
et un Pourueuque nous Charvles Roy
puissions recouurer les dicts Pays des-
quels presentement sommes frustivez
de nous mesmes, & sans l'aide des Li-
gues, tellement que lors nos dicts Alli-
ez seront tenu en uertu de la presente
Alliance, nous bailler ayde & secours
pour la conseruation des dicts Pays.
Tout ainsi quil est declare des Pays et
Terres que nous possedons à present

Et dautant que les dictes Terres et
Seigneuries possedees par feu nostre
Seigneur et ayeul, en lan mille cinq
cents uingt un ne sont encores en nostre
possession, cependant nous des Liges et
Alliez ne baillerons directement ou in-
directement aucune ayde assistance fa-
ueur ne gens de guerre à ceux qui pre-
sentement les possedent ou pourroient
cy apres posseder, contre le uuloir de
nous Charvles Roy, pour estre les dicts
Pays gardez ou deffendus. Mais au

contraire

contraire nous des Liques denierons
tout secours, faueur, assistance & ayde
sans respect de qui que ce soit, et de quel
que plus haulte dignité et qualité que
se puissent pretendre ou soient ceux qui
voudroient le requerrir.

En ceste presente Alliance sont reseruez
le Pape, le Saint Siege Apostolique, le
Saint Empire, les Roys d'Espagne, de
Portugal, Escosse, Dannemark, Polongne,
et Suede, la Seigneurie de Venise, les Ducs
de Lorraine, de Saouye et Ferrare. Et
de la part de nous des Liques sont reser-
uez le Pape, le Saint Siege Apostolique,
nos Alliances iurées, toutes nos Fran-
chises, et Libertez, tous Droits de Bour-
geoisie, et de Combourgeoisie, les Mai-
sons d'Autriche, et de Bourgongne, et
de toutes les anciennes Lettres, et Seels
Contraycts, Intelligences, Confederati-
ons, Paix Ciuiles, et tout nos Alliez et
Coalliez, la Seigneurie de Florence,
et la Maison de Medicis.

Et si aucun des reseruez des dictes deux
Parties uouloient molester, enuahir ou

endommager par guerre ou autrement
directement ou indirectement l'une
ou l'autre Partie en ses Royaumes, Du-
chez, Pays, Terres, et Seigneuries, que de
present tient et possede tant deça que
delà les monts, lors l'autre Partie sans
regard ne consideration du contenu
en ceste Comprehension et reservation,
donnera ayde et secours a la Partie
enuahie, molestée & assaillie contre
les agresseurs, molestans, et assaillans,
quels qu'ils soient, Ainsi que dessus est
declaré

Et sur ce nous les dictes deux Parties
A sçavoir Nous Charles Roy Treschres-
tien Duc de Milan Comte d'Ast, et
Seigneur de Gennes &c. Et nous les
Seigneurs des Liges auons accepté
et confirmé ceste presente Alliance
Confederation et Intelligence, Vou-
lons et promettons inuiolablement
tenir et observer toutes les choses cy
deuant escriptes passées et accordées
par les Ambassadeurs de nous respec-
tivement. Avec Declaration que nous

pretendons par ceste Alliance et Con-
 federation aucunement diminuer ou
 innouer au Traicté de la Paix et Ami-
 tié perpetuelle par cy devant con-
 clue entre les predecesseurs de nous
 les deux Parties. Et ne uoulons & n'en-
 tendons suivant la Declaration sus
 dicte nous en desister, mais icelle à
 perpetuité garder, et comme bons,
 loyaux, urais, et sinceres Amis corro-
 bover et confirmer. En tesmoing des
 choses sus dictes nous auons de part
 et d'autre commandé apposer nos Seels
 à ces Presentes deux Lettres. Dont
 l'une est en Alleman et l'autre en Fran-
 çois toutes deux de semblable teneur
 et substance. Ayants toutefois nonob-
 stant ceste conclusion respectiuement
 laissé lieu à ceux de nos Alliez et
 Consoederez des Cantons et leurs Alli-
 ez qui n'auroient encore accepté la pre-
 sente Alliance. Et qui ne se seroient si-
 tost resolu d'y entrer et se declarer
 à leur commodité. Faict et passé en la
 Ville de Fribourg quant à nous les

Lignes et nos Alliez le lundy septiesme
Iour du Mois de Decembre l'an prins
à la Natiuité nostre Seigneur Iesus
Christ, mille cinq cens soixante et qua-
tre. Et quand a nous le dict Roy Char-
les le uingt uniesme Iour de Iuillet
l'an de grace mil cinq cens soixante
cinq, et de nostre Regne le cinquies-
me.

Registrees en la Chambre des Comp-
tes du Roy nostre Sire le premier
Iour d'Aoust mille cinq cens soixan-
te cinq.

Le uingt uniesme Iour de Iuillet
mille cinq cens soixante cinq en la
presence de nous Floximond Robertet
et Claude de Laubespine, Conseillers
de Treshault Tres excellent et Trespuis-
sant Prince le Roy Charles neuuies-
me nostre Souuerain Seigneur ses Se-
cretaires d'Estat et de ses Finances,
le dict Seigneur Roy presens et assis-
tans les Ambassadeurs, et Deputez
de Messieurs des Lignes, A promis et

sur

iuré sur les Sainctes Euangiles de Dieu, d'innuolablement garder entre-
 tenir et observer le contenu au Traic-
 té d'Alliance faict entre le dict Seig-
 neur Roy, et iceux Sieurs des Lignes
 lequel est transcript de l'autre part.
 Comme ont semblablement promis
 et iurez les dicts Sieurs Ambassa-
 deurs et Deputez au nom d'iceux
 Seigneurs des Lignes leurs Seigneurs
 et Superieurs. A quoy se sont trouuez
 et ont assiste Tres haulte et Tres excellent-
 te Princeesse la Royne mere du dict Seig-
 neur, Monseigneur le Duc d'Orleans
 son frere, Messieurs le Cardinal de
 Bourbon, Duc de Montpensier, Cardin-
 al de Guise, Ducs de Guise, grand
 Maistre de Nemours, et de Montmo-
 rency, Connestable, Messire Michel de
 l'Hospital Chancelier de France, Mes-
 sire Jean de Montluc, Euesque de Val-
 lence, les Sieurs de Lanssac, et de Chau-
 ne, Conseillers en son Conseil Priue, et
 avec Messire Sebastien de Laubespine

Euesque de Limoges aussi Conseiller
au dict Conseil Priué, lequel comme
l'un des Deputez de sa Maiesté au dict
Tvaicté d'Alliance a présenté les dicts
Sieurs Ambassadeurs et Deputez des
dicts Seigneurs des Lignes. Outre les-
quels estoient presens plusieurs au-
tres Comtes, Barons, et Seigneurs.
En tesmoing de quoy nous auons sig-
né ce present Acte de nos mains les
an et iour que dessus.

Robertet.

De Laubespine.



Traicté de Confederation et Alliance de
 Henry III. Roy de France avec Les
 Cantons de Suisse, et leurs Alliez.
 A Soleurve l'an 1582. le 22.
 Juillet.

1582

Henry par la grace de Dieu Roy de
 France et de Polongne, A tous ceux qui
 ces presentes Lettres ueyront Salut Com-
 me nous remettons en memoire les
 grands biens, utilitez et commoditez
 qui sont suruenües en nostre Royaume,
 et aux Pays de nos treschers et grands
 Amis, Alliez et Confederez, les Sieurs
 des Liges, par la bonne Intelligence,
 Alliance et mutuelle Confederati-
 on, qui a esté entre nos predecesseurs
 Roys et eux heureusement continuez
 depuis nostre aduenement à la Cou-
 ronne: Nous eussions pour le grand
 desir que nous auons tousiours eu de
 maintenir ceste tant louable Amitié
 et bienueillance, commis, et depute,
 nos amez et feaux les Sieur de Man-
 delot, Cheualier de nostre Ordre de
 Sainct Michel Capitaine de cent

hommes d'armes de nos Ordonnan-
ces Gouverneur et nostre Lieute-
nant general à Lyon, et es Pays de
Lyonois, Forests et Beaujollois et
Conseiller en nostre Conseil priué, et
d'Estat, le Sieur de Hautefort, premie-
er President en nostre Cour de Parle-
ment à Grenoble, et aussi Conseiller
en nostre Conseil Priué et d'Estat, les
Sieurs de Fleury Gentilhomme Ordi-
naire de nostre Chambre, nostre Con-
seiller, et Ambassadeur par deuers les
Sieurs des Lignes de Suisse, et de Li-
nerdis, aussi nostre Conseiller, Mai-
stre d'Hôtel ordinaire et Ambassadeur
par deuers les Sieurs des Lignes Gri-
ses pour se transporter au dict Pays
des Lignes, et là traicter avec les Si-
eurs des Cantons et leurs Alliez du
Renouuellement de nostre dicte
Alliance. Ce qu'ils auoient fait et
procédé si auant en cest Affaire que
apres plusieurs Conferences teniies
d'une part et d'autre ils auoient
conclu et arresté le vingt deuxiesme

jour de Juillet dernier passé le Traicté
duquel la teneur ensuit de mot à
autre.

Au nom de la Sainte Trinité Amen.
Comme ainsi soit que toutes sortes de
Monarchies & Republicques ayants
esté cordonnées de Dieu pour la pro-
tection des hommes, et entretènement
de la société civile. Et que parmy tant
de Royaumes excellens qui sont de pre-
sent, ou desquels il y a quelque memoire
celuy de France puisse à bon droit
estre dict des mieux fondez et establis,
ainsi quil se peut juger par la longue
durée et continuelle grandeur et ex-
cellence d'iceluy. Qui est la marque in-
faillible d'une Principauté bien poliz-
cée. Comme aussi de mesure uenant
à considerer l'estat et gouvernement
particulier et general des Seigneurs
des anciennes Liges des haultes Ale-
magnes, le progres et aduancement
qui sy est faict, lequel en somme est
tel quil ny a point aujourdhuy de
plus puissante ou redoutée Republi-

1582.

que. On ne peut sinon hault loüer la
ualeur & uertu de la Nation et leur
sage et prudente conduicte. Ce qui a par
cy deuant donné occasion aux Roys
de France, et aux Seigneurs des dictes
Ligues, d'auoir ensemble une bonne et
estroicte Intelligence, Alliance, et Con-
federation pour la commune defense
et seureté de leurs Estats. Lesquelles bon-
nes Intelligence, Alliance, et Confedera-
tion se trouuent jusques à present auoir
este entretenües avec autant de bien-
ueillance, et cordialité, sincerité, et const-
tance, qu'il s'en soit oncques uéu entre
aucuns autres Potentats, ou Nations
Rendans par ce moyen leurs Estats
non seulement leurs Estats tresasseur-
rez ains aussi tresformidables à tous
ceux lesquels auroient euennie de les
enuahir ou molester. Outre les tresno-
tables commoditez et utilitez qui en
sont venues aux uns et aux autres
pour l'opportunité de la uoïsinance, et
liberté du Commerce, ainsi qu'il a tous-
jours este esprouué au grand auanta-
ge fortifi-

ge fortification, et bonheur du dict Roy-
aume de France et des Pays des dictes
Ligues.

A ceste cause nous Henry Troiesime
par la grace de Dieu Roy de France, et
de Polongne, Duc de Milan, Comte d'Asi
Seigneur de Gennes &c. Et nous les
Bourgmaistres, Aduyers, Amans, Con-
seillers, et Communautez des Villes,
Pays, et Seigneuries des dictes anci-
ennes Ligues des haultes Alemagnes,
ensemble nos Alliez Amis et Combour-
geois. A sçauoir de Berne, Lucerne, Vry,
Schuüitz Vnderuualden dessus et des-
sous le bois Zug avec ses Offices exte-
rieurs y appartenans, Glaris, Basle,
Fribourg, Soleurre, Schaffhusen, et Ap-
penzel. Ensemble le Sieur Abbé et Vit-
le de Saint Gall, avec les Baillifs Mai-
res, Dizains, et Communautez des
trois Ligues Grises, nos Alliez Vallais,
Mulhusen, et Bienne. A tous presens
et aduenir. Certifions par les Presen-
tes, que ensuiuant la trace de nos
treffages et uertueux predecesseurs

et desirans continuer et renouueller
les Traictez d'Alliance, et Confederati-
on cy deuant faicts entre eux, Auons
pour la seureté, tuition, et fortificati-
on de nos personnes, honneurs, Royau-
mes, Duchez, Principautez, Villes, Pays,
Seigneuries, Terres et subiects quelz-
conques que nous tenons, et posse-
dons à present tant deça que dela les
monts d'une part et d'autre Enuoyé
en la Ville de Solleurre nos Ambassa-
deurs, et Deputez avec amples & suf-
fisans Pouuoirs pour conclurre et ar-
rester le renouuellement de la dicte
Alliance, lesquels ont esté leus et re-
cogneus. A sçauoir Nous le dict Seig-
neur Roy, nos Ambassadeurs à ce ex-
pressement commis et deleguez Messie-
re François de Mandelot, Seigneur du
Passy, Lezines, Vireau, et Sambone, de
Sauigny, Saint Loup, Varennes, Se-
uery, Lux, de Roux, et de Saint Re-
my, Viconte de Chalon, Cheualier de
nostre Ordre Conseiller en nostre
Conseil Priué, Capitaine de cent hom:

mes de nos Ordonnances, et nostre
 Gouverneur et Lieutenant general
 en la Ville de Lyon, Pays de Lyonnais,
 Forests et Beaujolais, Messire Jean de
 Bellieure Chevalier, Seigneur de Haut-
 lefort, et d'Abbeaux, Conseiller en nostre
 Conseil d'Etat, et premier President
 de Dauphiné. Henry Clausse, Seigneur
 de Fleury, de Moleans, Gironuille, Graix
 et Marbois, Baron de Milly, aussi Con-
 seiller en nostre Priué Conseil, Gentil-
 homme ordinaire de nostre Cham-
 bre, et à present nostre Ambassadeur
 aux Lignes de Suisse, Et pour les dic-
 tes Lignes Grises Jean Grangier Sei-
 gneur de Liueydis, nostre Conseiller, et
 Maître d'Hostel ordinaire, et nostre
 Ambassadeur aux dictes Lignes Gri-
 ses, Et Nous aussi les Cantons Alliez
 et Confederez des Lignes nos Am-
 bassadeurs instruits, et amplement
 authorisez et par nous commandez,
 Lesquels apres longue Communicati-
 on, entre eux pour le bien et establis-
 sement d'un si bon oeuvre, Ont enuer-

tu de leur Pouuoir et Commission avec nos-
tre gré approbation et consentement,
Sans toutefois (hormis en ce que cy apres
sera declare) aucune innouation, ad-
iunction, ou diminution du Traicté de
Paix faict et passé avec le Roy François de
haulte et louable memoire. Et sans au-
cunement en uouloir à perpetuité de-
partir, Conclud desfiny et arresié une
vraye et certaine Alliance, Confederati-
on de defense mutuelle, et Intelligence, que
les dictes Parties ueulent estre de bonne
foy et inuiciblement obseruée en toute
amitié, pure, et entiere sincerité. Ainsi &
suivant ce que plus amplement est cy
apres escript, et declare.

Premierement que nous nous receuons
l'un l'autre de bonne foy en vrais, cer-
tains, et entiers Alliez, sans aucun dol,
fraude, ne deception, pour le repos, ui-
uication, defense, et conseruation de nos per-
sonnes, honneurs, Royaumes, Duchez,
Principautez, Pays, Villes, Dyoicts, et sub-
iects que presentement auons, tenons
et possedons, tant deça que dela les

monts

mons, et en quelque lieu et part que ce
soit, Voulons et entendons que la pre-
sente Alliance dure tant et si longue-
ment qu'il plaira à Dieu pour son serui-
ce donner à Nous Henry Roy uie, et nous
conseruer en ce monde, et huict ans
apres le iour de nostre decez.

Et cependant Nous Henry Roy ne Nous
les Cantons et Alliez en general, en par-
ticulier, n'aurons pouuoir ne puissance
de nous desister ne quicter ceste Alli-
ance; Soit pour quelques Capitulations,
Contracts, ou Conuentions, faictes entre
nous des Liges, ne autrement, en
quelque façon que ce soit Renonceans
à toutes Capitulations, particulieres
et generales lesquelles pourroient occa-
sionner aucun de nous de se desister
de ceste Alliance. Sinon qu'il y eust cau-
ses raisonnables, et declarées par Droit,
en uertu de la Paix.

Et si durant ceste Alliance Nous Hen-
ry Roy estions enuahis ou molestez
par guerre en nos Royaumes, Duchez,
Principautez, Pays, Droicts, et Seigneu-

ries que presentement auons et possedons
tant deça que dela les monts, par qui
que ce fust, de quelque estat et dignité
que ce soit, nul excepté, encores qu'il nous
excedast en Dignité, Nous pourrons le-
uer tel nombre de gens des Liges,
pour la tution, et defense de nos dicts
Royaumes, Duchez, Principautez, Villes,
Lays, Droicts, et Seigneuries qu'il nous
plaira, (Touteffois non moins de six
mille et non plus de seize mille) sans
le consentement de nous des Liges
Ausquels soldats nous pourrons eslire
et bailler Capitaines suffisans et de bon-
ne renommée selon nostre iouloyr, et in-
tention à nos despens de tous les Can-
tons et leurs perpetuels Alliez. A sca-
voir du Sieur Abbe et Ville de Saint
Gall, les trois Liges Grises, Vallay, Mul-
husen, et Bienne. Et estans les dicts
gens de guerre, à nous des Cantons
requis et demandez. Et que iceux en-
semble leurs Capitaines, comme gens
de guerre ueulent aller et marcher
au secours et seruice de sa Maiesté

Nous ne pourrons ne deburons en nulle maniere les retarder, mais sans aucun delay dix iours apres auoir esie' demandez les y laisser, sans autre Mandement ne dilation marcher.

Et doibuent les dicts Capitaines et Soldats demeurer et perseuerer au seruice du Roy, tant que la guerre durera et qu'il luy plaira. Et ne seront de nous des Liges rappelez tant que la guerre soit entierement finie, et eux soldoyez aux despens du dict Sieur Roy, à la façon accoustumée. Mais si cependant nous Sieurs des Liges estions chargez de guerre en nos Terres, Pays, et Seigneuries, tellement que tout dol et fraude excepté ne puissions bailler au Roy Treschrestien gens de guerre à pied sans nostre grand dommage et moleste, Tel Cas aduenant, Nous en serons pour ceste fois là francs, et quictes, et auons pouoir et puissance de reuocquer iceux, soldats sans nul delay, et non autrement. Et Nous Henry Roy à iceux soldats reuocquez donner Conge.

Si tost que nous des Liges serons deschar-
gez de telles guerres faictes à l'encontre
de nos Pays, comme est cy deuant dict,
Nous permettrons en uertu de la pre-
sente Alliance a nos dicts soldats et gens
de guerre d'aller et retourner au seruice
de sa Maiesté à sa premiere Requeste,
comme cy dessus est accordé et decla-
ré.

Et s'il aduenoit durant la guerre que
sa Maiesté Treschrestienne se trouuast
ou uoulsist trouuer en propre personne
en quelque lieu et endroit à l'encon-
tre de ses ennemis, Il pourra leuer à ses
despens tant de soldats et Capitaines
qu'il uoudra et que bon luy semblera,
toutesfois non moins de six mille, Et
esliu les Capitaines d'un chacun Can-
ton de nous des Liges et de nos per-
petuels Alliez comme dessus est dict.

Nous dict Sieur Roy ne pourrions
ne deuons departir les dicts Capitai-
nes et soldats durant la guerre acti-
uelle sans l'aduis et consentement de
leurs Colonels et Capitaines, mais les

laisser

laisser ensemble. Et toutefois la fuyie de la guerre passée les pourrons mettre en garnison, pour la tuition de nos Villes, Places, et Chasteaux, et autres endroicts de nos obeissances. Reservé qu'ils seront seulement employez par terre, et non par mer.

Estant au surplus accordé que nous baillerons à chascun Soldat pour la solde d'un mois, comptant douze mois en l'an, quatre florins et demy de Rhin, ou la valeur d'autant selon les Pays esquels les payemens se feront. Et commencera le payement dès l'heure qu'ils partiront, par Commandement de celui qui aura Charge de faire la levée de leurs maisons pour aller à nostre service. Et la levée faite et les soldats receus en service, leur sera payée la solde de trois mois, encores que ne les retentions si long temps à nostre service, et leur sera payée la solde du premier mois avant le partement de leur Pays. Et les deux autres en lieux commodes

et conuenables, ainsi que l'occasion se
presentera

Et au cas que nous retenions lesdicts
gens de guerre oultre les trois mois
nous serons tenus de bailler à un
chascun de mois en mois et au com-
mencement du mois quatre florins
et demy par mois (comme dict est) Si
n'est quand ils seront licentiez, qu'on
leur payera raisonnablement de quoy
retourner en leurs Pays Et quant aux
Capitaines, Lieutenans, Portenseig-
nes et autres Officiers, les soudoye-
rons selon la Coustume des feus Roys
nos predecesseurs de haulte et loua-
ble memoire.

Et si l'aduenoit que pendant la conti-
nuation et durant la guerre se don-
nast par nostre Commandement ou
de nos Lieutenans generaux en
l'Armée une Bataille, en laquelle eus-
sions Victoire par l'ayde des gens de
guerre Suisses, ou bien que les dictes
Suisses fussent forcez et pressez par
nos ennemis au combat tellement

qu'il s'en suisist Bataille, et Victoire,
 Nous Roy Henry usans de l'inclina-
 tion naturelle qu'auons tousiours por-
 tée et portons alendroict de leur Nati-
 on, le Cas aduenant uoulons et enten-
 dons aux dicts Capitaines, et Soldats
 la paye et solde d'un mois, outre celle
 qui court par leurs Appoinctemens
 ordinaires. Le que nous serons tenus
 leur payer, et faire deliurer, auant
 que les licentier et renvoyer en leurs
 Pays.

Et pour le respect de nous des Liges
 et de nos Alliez, ou il aduiendroit
 que serions molestez par guerre en
 nos personnes, Pays, subiects et Seig-
 neuries, par quelque Prince ou Seig-
 neur, de quelque estat ou Dignité
 qu'il fust, en ce que presentement
 nous possedons. Sa Maiesté sera re-
 nue nous enuoyer, apres l'en auoir
 requis pour la conseruation et defen-
 se de nos Pays, subiects, et Seigneuries
 tant que la guerre durera deux cents
 lances et douze pieces d'artillerie sur

voue six grosses et six moyennes, en-
semble toutes munitions à ce ordi-
naires et appartenans. Le tout aux
despens de sa Maïesté.

Et d'auantage pour l'entretènement
de la dicte guerre, tant qu'elle durera,
Sa dicte Maïesté sera tenuë nous fai-
re bailler et fournir en la Ville de Ly-
on pour chascun Quartier d'an uingt
cinq mille escus, fust il chargé de
guerre, ou non. Et si nous des Lignes
aymons mieue au lieu des dictes
deux cents lances deux mille escus
pour chascun Quartier d'an, outre
la dicte somme de uingt cinq mille
escus, sera à nostre choix de prendre
les dicts deux mille escus au lieu
des dictes lances. Et nous sera payé
ceste somme en mesme sorte et mani-
ere que les dicts uingt cinq mille
escus. Et en ce faisant le dict Sieur Roy
ne sera abstrainct de nous enuoyer
aucuns gens d'armes. Et la guerre
finie nous des Lignes serons obli-
gez à la

gez à la restitution et venuy des douze
pieces d'artillerie cy dessus mention-
nées au cas qu'elles ne fussent perdu-
es et que à nostre requeste elles eussent
esté enugrees.

Et si sa Maiesté ou nous tombions en
guerre avec qui que ce fust, est accordé
que l'un ne l'autre ne fera Paix, ne Tresue
avec l'ennemy, sans le sceu de l'autre Par-
tie, et sans la comprendre au Traicté
qui sera faict pour Paix, ou Tresue Que
ce neantmoins il demeurera en la li-
berté option et choix de celuy qui sera
ainsi compris d'accepter la dicte com-
prehension, ou la laisser ainsi qu'il adui-
sera pour le bien et commodité de ses
Affaires.

L'une ou l'autre Partie ne pourra ou
deura recevoir en sa Protection ne Com-
bourgeoisie les subiects de l'autre Partie,
ne souffrir ne donner passage aux enne-
mis, aduersaires, et bannis. Mais iceux
de tout leur pouuoir de chasser et rejec-
ter selon le contenu du Traicté de la
Paix perpetuelle, avec tout soing et dili-

gence ainsi qu'il appartient entre bons
Amis et Alliez

Et en outre tenir les passages ouuerts
par tout afin que sans empeschement
puissions respectueusement subuenir à
nos Pays, Terres, et subiets, en quelque
part et endroit que ce soit, et secourir,
aider, et assister à nos Amis en uertu
des Presentes

Et afin que les dicts Sieurs des Lagues
connoissent clairement la sincere
amitié et liberalité que nous Henry
Roy leur portons, Nous uoulons et
nous plaist annuellement bailler dor-
resnauant, tant que ceste Alliance dur-
uera, et donner à chascun Canton des
Lagues, outre les deux mille francs
qu'ils ont eu par cy deuant de feu
haulle et louable memoire nostre .
Sieur et ayent par le Traicté de Paix,
encores mille francs de creüe, Et s'en
fera le payement à chascun des dicts
Cantons au temps et terme, et en la
forme et maniere que les Pensions
des deux mille liures seront payées

Aſſçauoir qu'elles ſeront fournies comptant ſans aucun delay à Lyon au iour de la noſtre Dame' Chandeleur, Et en deſſant de cè que les Ambaſſadeurs attendiſſent et demouraffent au dict Lyon plus de huit iours nous ſerons tenus leur payer leurs deſpens, que oultre les dicts huit iours ils pourront faire. Et en ſemblable nous ueulons et entendons auſſi bailler et donner annuellement aux Alliez et Confederrez des dicts Sieurs des Lìgues, et de nous, tant que ceſte Alliance durera, oultre les Penſions generales qu'ils reçoient preſentement par uertu du Traicté de la Paix, pour augmentation d'icelles Penſions à chaſcun Allié la moitié de la ſomme de la Penſion generale, Laquelle moitié ſera payée aux dicts Alliez en la forme et maniere que les Penſions generales ſont ordinairement fournies et payees.

Il eſt auſſi accordé. Que ſi par occaſion de quelque guerre la Traicté du ſel

estoit à nous des Lignes refusée es
lieux desquels pouuons et auons de
coustume d'en auoir, alors sa Maiesté
nous permettra la Traicte du dict sel
de ses Pays et d'autres mines pour nos-
tre prouision, et necessité, tout ainsi et
au mesme prix que ses subiets l'acheptent
es Pays de son Obeissance, Toutefois
quant aux peages seront traictez com-
me il est accoustumé.

Et pour autant que les Traictez de
Paix et amitié doibuent sans aucun
changement demeurer en leur Arti-
cles, force, et uigueur. Et que à cause de
la Iustice des personnes qui ont Pre-
tentions et Querelles, il se trouue quel-
que obscurité. Sur ce a esté conclud
que si aucun des Lignes auoit cy apres
Action, ou Demande alencontre du
dict Sieur Roy pour quelque cause que
ce fust, Que alors le Demandeur donne-
ra à entendre sa Pretention et Que-
relle à ses Sieurs et Superieurs. Où si
les dicts Sieurs et Superieurs decla-

rent et

clarent et connoissent que la Cause
 soit iuste et raisonnable, pour estre
 pouruiuie. le Demandeur sera tenu
 le faire entendre aux Ambassadeurs
 de sa Maieité estans aux Lignes. Et
 en default d'Ambassadeurs les Sieurs
 et Superieurs du dict Demandeur en
 escriront au Roy, le priant et admo-
 nestant de satisfaire à leur subiets.
 Et au cas que le dict Sieur Roy luy
 satisfait tellement que euyions rai-
 son de nous en contenter, lors le De-
 mandeur comme satisfait s'en tien-
 dra pour content, sans plus en mo-
 lester sa Maieité ny ses Ambassadeurs.
 Mais ou ledict Sieur Roy ne donneroit
 prouision raisonnable au dict Deman-
 deur sur ses Pretentions, alors la Par-
 tie pouruiuante pourra faire
 le dict Sieur Roy deuant les Iuges, et
 le Cinquiesme, et en cest endroict user
 de Iustice. Et au cas que sa Maieité à
 nostre Demande n'ennoyast ses deux
 Iuges ainsi qu'il est porté par le Traicté

de Paix et qu'il ne ueulust respondre,
et esier à droict, Est arresté que les Juges
de nous des Liges sur la plainte du
Poursuiuant et Demandeur donneront
et pourront donner leur Sentence, qui
aura force et uigueur tout ainsi que si
les quatre Juges auoient Sentencié et
prononcé. Et ce qui sera ainsi iugé de
bonne foy, sera satisfait, & payé. Bien
entendu que le reciproque s'observera
à l'endroit de sa Maiesté, et de ses sub-
iets, où ils auoient Action alencon-
tre d'aucun des Liges en particulier,
et general.

Et si entre les subiets de Nous Henry
Roy et des Liges aduenoit Querelle,
Pretention, ou Demande, pour quelque
chose que ce fust, les Demandeurs se-
ront tenus chercher les Defendeurs
aux lieux, et Iurisdicions là où ils
seront demourans, et residans, aus-
quels sera faicte bonne et briefue
Justice, selon le contenu de la Paix.

Et suiuant ce que les Traictez de

Paix d'entre la Couronne de France, et
 Nous des Liges contiennent, Comme
 les Marchands de nous des Liges doi-
 uent estre Traictez quand aux peages,
 et subsides, demeuvera le tout en son en-
 tier comme du passé sans aucune inno-
 uation, Et pourront les Marchands, Pelle-
 rins, Messagers, et autres de nous des
 deux Parties qui trafiqueront et negocieront
 es uns et autres Pays seurement
 et sans aucun empeschement en corps,
 et en biens, librement et a leur uolonté
 aller, et uenir, seiourner, et demeurer
 par les Pays de l'une et l'autre Partie,
 sans fraude, & deception
 Estant au demeurant accordé que le
 present Traicté ainsi que les prece-
 dans s'estendra à la tuition et defen-
 se de toutes les Seigneuries, et Terres,
 que nostre feu Sieur ayeul François
 premier de ce nom de haulte et loua-
 ble memoire tenoit et possedoit tant
 deça que dela les monts du temps que
 la penultiesme Alliance fut faicte et
 concludie entre luy et nous des Liges

en l'an mille cinq cents uingt et un.
Pourueu que nous Henry Roy puissi-
ons recouurer les dicts Pays, desquels
presentement sommes frustrez, de
nous mesme et sans l'ayde des Liges.
Tellement que lors nos dicts Alliez
seront tenus en uertu de la presente
Alliance nous bailler ayde et secours
pour la conseruation des dicts Pays tout
ainsi qu'il est declaré des Pays et Ter-
res que nous possedons à present.
Et d'autant que les dictes Terres & Seig-
neuries possedées par feu nostre Sieur
et ayeul en l'an mille cinq cents
uingt et un ne sont encores en nostre
possession, Cependant nous des Liges
ne baillerons directement ou indirecte-
ment, aucune ayde, assistance, fa-
ueur ne gens de guerre à ceux qui
presentement les possedent ou pour-
roient y apres posseder, contre le
uuloir de Nous Henry Roy, pour
estre les dicts Pays gardez et deffen-
dus. Mais au contraire nous des Li-
gues refus-

gues refuserons tout secours, faueur, assistance, et ayde, sans respect de qui que se soit, et de quelque plus haulte dignité et qualité qu'ils se puissent pretendre, ou soient, ceux qui voudront le requerr.

En ceste Alliance sont reseruez de la part de nous Henry le Pape, le Saint Siege Apostolique, le Saint Empire, les Roys d'Espagne, de Portugal, Escosse, Dannemarc, Polongne, et Suede, la Seigneurie de Venise, les Ducs de Lorraine, de Saouye, et Ferrare. Et de la part de nous des Lignes sont reseruez le Pape, le Saint Siege Apostolique, nos Alliances iurées toutes nos Franchises, et Libertez tous Droicts de Bourgeoisie et Combourgeoisie les Maisons d'Autriche, et de Bourgongne et toutes Les anciennes Lettres, Seaulx, Contracts, Inteligences, et Confederations, Paix Ciuiles, et tous nos Alliez et Coalliez la Seigneurie de Florence et la Maison de Medicis.

Et si aucun des reseruez des dictes deux

Parties uouloient moleſter enuahir ou
endommager par guerre, ou autrement
directement ou indirectement l'une ou
l'autre Partie en ſes Royaumes, Duchez,
Pays, Terres, et Seigneuries, que de pre-
ſent elle tient poſſede et a droit tant
deça que dela les monts, lors l'autre
Partie ſans regard ne conſideration
du contenu en ceſte comprehension, &
reſeruation donnera ayde et ſecours à
la Partie enuahie, moleſtée ou aſſailie,
contre les agreſſeurs, moleſtians et aſſail-
lans quels quils ſoient, ainſi que deſſus
eſt declare.

Et dautant que la preſente Alliance
eſt la plus ancienne, Nous les ſus dicts
Cantons et Alliez declarons qu'elle
eſt et ſera à tousiours purement et ex-
preſſément reſeruée et preferée à tou-
tes autres Alliances des autres Prin-
ces & Potentats qui ſe trouueront poſ-
terieurs à lan mille cinq cents uingt
et un Depuis lequel temps celle de
France a tousiours eſté continuée quels

que soient les Princes et Potentats, et
quelque chose qu'il y puisse auoir au
contraire

Et sur ce nous les dictes deux Parties,
A sçauoir nous Henry Roy de France
ce Treschrestien, et Duc de Milan, Com-
te d'Asi, Seigneur de Gennes &c. Et
Nous les dicts Bourguemaistres, Ad-
uoyers, Amans, Conseillers, Bourgeois
petits et grands Conseils, Communau-
tez des Villes, Pays, et Seigneuries des
anciennes Liges des haultes Alema-
nes, ensemble nos Amis, Alliez, et Confe-
derez. Auons accepté et confirmé ceste
presente Alliance, Confederation, et Intel-
ligence, Voulons et promettons inuola-
blement tenir et obseruer toutes les
choses cy deuant escriptes, passées et
accordées par les Ambassadeurs de
nous respectiuement, avec Declayati-
on que ne pretendons par ceste Alliance
et Confederation, aucunement diminuer
ou innouer au Traicté de la Paix et
Amitié perpetuelle par cy deuant con-
clue entre les predecesseurs de nous les

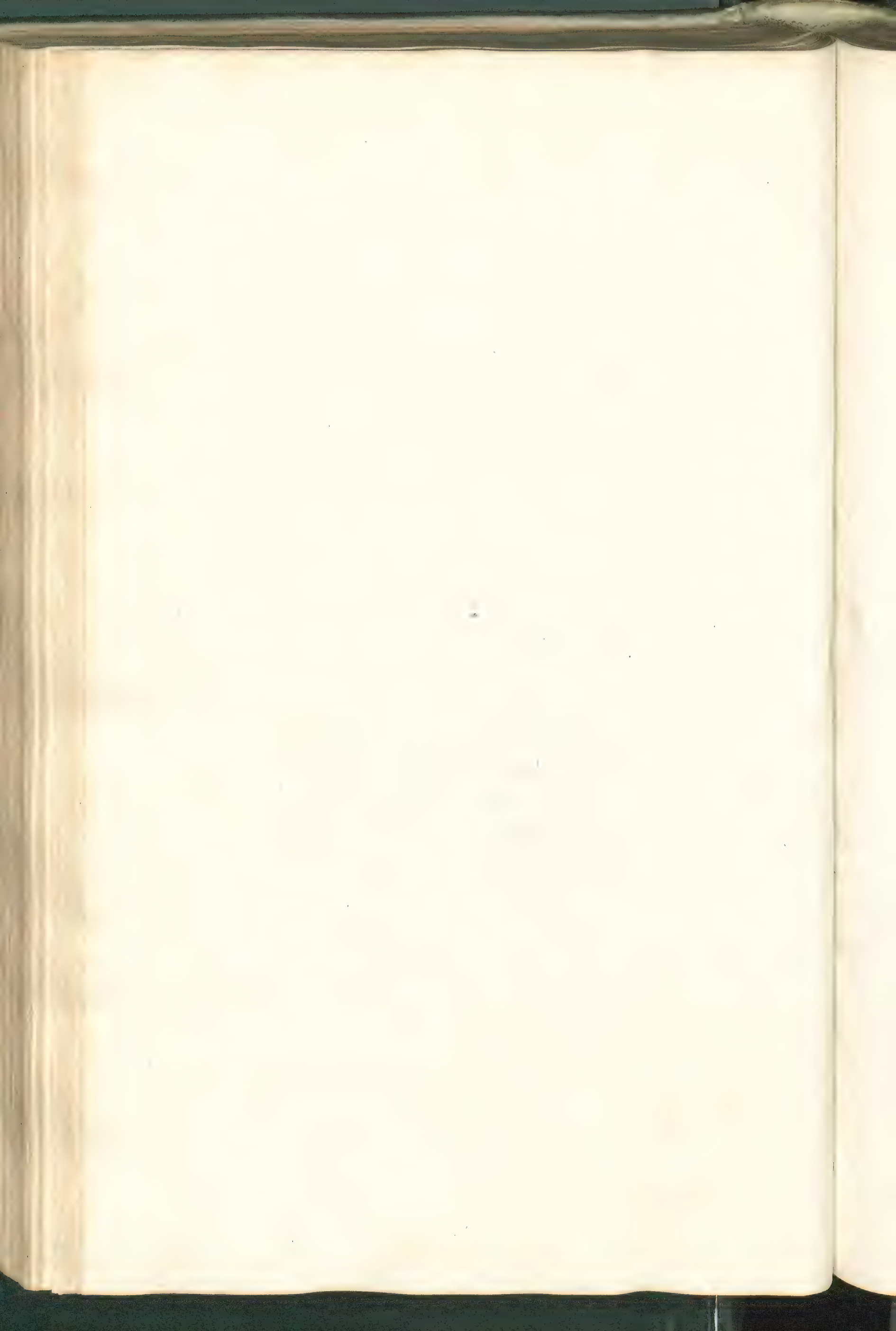
deux Parties. Et ne uoulons et n'enten-
dons suivant la Declaration sus dicte
nous en desister, mais icelle à perpetu-
ité garder, et comme bons loyaux vrais
et sinceres Amis corroborer et confir-
mer.

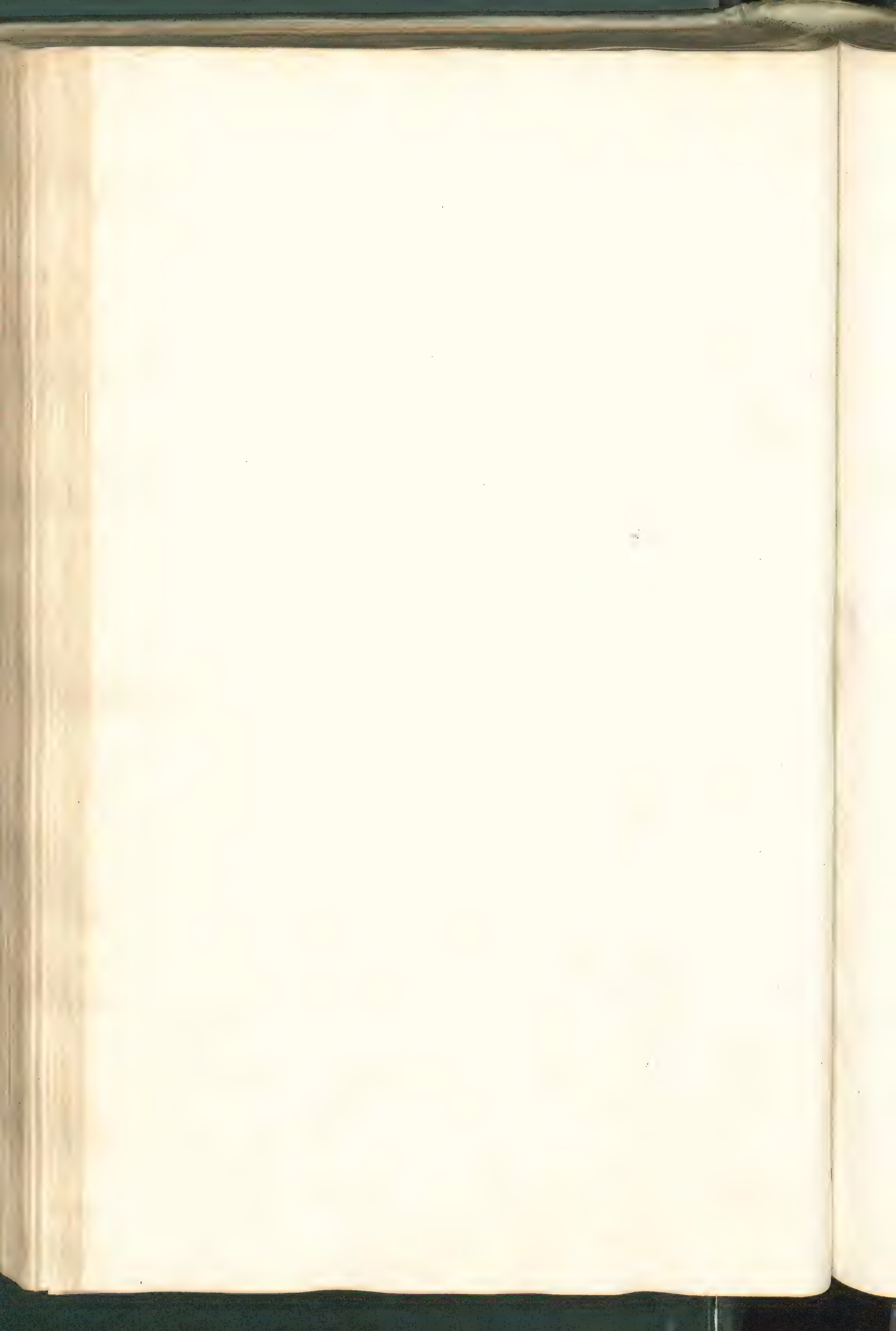
En resincing des choses sus dictes Nous
auons de part et d'autre commandé
appoier nos Seaulx à ces presentes deux
Lettres, dont l'une est en Allemand, &
l'autre en François Toutes deux de sem-
blable substance, et teneur Ayant touz-
teffois nonobstant ceste Conclusion res-
pectiuement laissé lieu à ceux de nos
Alliez et Confederez des Cantons et
leurs Alliez qui n'auoient encores
accepté la presente Alliance et qui ne
seroient si tost resolut d'y entrer, se de-
clarer à leur commodité, Faict et pas-
sé en la Ville de Soleurue le Diman-
che 22. Iuillet 1582. de la part de
nous des susdicts Cantons des Lagues
et de nos Alliez le iour Sainte Marie
Magdelaine qui estoit le uingt deuxi-
esme du mois de Iuillet 1582.

Jacobus Taal.

Scauoir

Scauoir faisons que Nous apres auoir
ueu et meurement considere le dict Traic-
té, auons tous et chascuns les Poincts et
Articles d'iceluy comme à nous agrea-
bles loüez, ratifiez, et approuuez, loüons
ratifions, et approuuons par ces Presen-
tes. Promettans en foy et parolle de Roy,
et sous l'obligation de tous et chascuns
nos biens presens et aduenir, et ceux de
nos successeurs Rois, d'auoir agreable,
tenir ferme et stable tout ce qui est con-
tenu en iceluy Traicté, sans iamaïs al-
ler ne uenir au contraire directement
ou indirectement. En tesmoing de quoy
nous auons signé ces Presentes de nostre
main, & à icelles faict mettre nostre Seel.
Donné à Paris, le deuxiesme iour de De-
cembre l'an de grace mille cinq cents
quatre uingts et deux, et de nostre Reg-
ne le neuuesiesme.





Proposition faicte par Monsieur de Sil-
lery, Ambassadeur du Roy Henry III.
aux Lignes de Suisse, depuis Chance-
lier de France en l'Assemblée du Con-
seil de la Ville & Canton de Fribourg
Pour les dissuader d'entrev en Allian-
ce avec le Roy d'Espagne pour la con-
servation du Duché de Milan
l'an 1588 le 22. Februrier.

1588

Magnifiques Seigneurs, Il y a long
temps que desiré l'occasion de uenir en
uostre Ville et uous uisiter au nom du
Roy Treschrestien mon Maistre, uos-
tre meilleur Amy, Allié & Confederé,
pour uous offrir la continuation de
son amitié, avec tous ses moyens, et
authorité, pour gyder au bien et à la
conservation des uostres. Et bien que
iaye faict ces Declarations et Offres
de bienueillance à Messieurs uos Am-
bassadeurs en quelques Iournées, si n'ay
ie point satisfait au desir que j'auois
de uous saluer moy mesme, comme ie fais

maintenant, & le uous declarer en ceste
honorable Asssemblée. le uous supplie donc
ques Magnifiques Seigneurs uous asseu-
rer de la bonne uolonté de sa Maiesté
pour continüer l'Amitié, Alliance, &
Confederation qui est entre sa Maiesté
et Messieurs des Lagues, et embrasser
ce qui est de nostre bien general com-
me de ses Estats, et particulièrement
en ce qui concerne uostre Canton, le-
quel entre tous les Cantons Catholi-
ques sa Maiesté a tousiours estimé et eu
en singuliere recommandation.

Sa Maiesté uous prie de uostre part de
faire le semblable, et continuer l'affec-
tion que uous auez tousiours monstree
au bien et grandeur de la Couronne
de France, qui sera tousiours employée
pour le bien commun de ses Estats, et
des uostres. De moy ie uous supplie
Magnifiques Seigneurs uous persua-
der que si uous auez receu bons Offices
de ceux qui ont esté deuant moy en

ceste charge, que ie ne cedray à pas un
en bonne uolonté et en l'affection que
iay de uous rendre tout honneur, plai-
sir et seruice.

Ie uous diray, Magnifiques Seigneurs,
sincerement et avec uerité les Causes
qui m'ont faict si long temps differer ce
Voyage lequel ie desirois par quelque
bonne occasion qui uous fust à gré et
commodité, esperant tousiours uous
donner quelque satisfaction pour ce
qui uous est deu en general et aux
particuliers Creanciers de sa Maiesié
suivant le desir et intention qu'elle a
tousiours desmonstré.

Les calamitez si notoirs qui ont de-
puis continüement trauaillé son Roy-
aume, ont empesché sa Maiesié deffec-
tuer si promptement ceste bonne uo-
lonté, en laquelle elle a toutefois per-
sisté, & si tost qu'il a pleu à Dieu par sa
bonté luy donner quelque commen-
cement de repos, le premier et prin-
cipal soing qu'a eu sa Maiesié a esté

d'ordonner & commander qu'il fust ad-
uisé des moyens par lesquels ses Cre-
anciers en ce pays des Liges puissent
estre contentez.

I'ay continüe et continué tous les iours
les poursuites enuers sa Maieité et Mes-
sieurs de son Conseil pour leur repre-
senter la misere et extreme necessité
de ses dicts Creanciers et combien il
est raisonnable & important au bien
de son seruice de les rendre contents.
Ie scay que sa Maieité y est non seule-
ment tresbien disposée mais que plusi-
eurs des principaux Seigneurs se sont
monstrez tant affectionnez à cest Affai-
re que i'ay toute l'occasion de bien espe-
rer, et dans peu de temps uous donner
contentement.

Seulement est il besoing d'un peu de pa-
tience, et ne precipiter les Affaires à l'ap-
petit d'aucuns qui desirent tout trou-
bler & confondre, et entretenir le mal
plustost que d'y remedier. Vous confide-
rez si il uous plaist Magnifiques Seig-

neurs

neurs les grandes et excessiues despen-
ses que sa Maiesté a este contraincte de
supporter pendant ses guerres. Ses Pays
et son peuple ont esté pilléz, gastéz, et
n'a esté possible si promptement d'as-
sembler les deniers necessaires pour
fournir à tant de sortes de despeses
qui ont esté faictes pour la Cause com-
munes de tous les Catholiques. Com-
me il se peut uerifier que de toutes
debtes deües par sa Maiesté à Messie-
urs des Liges, il n'y en a une seule
qui ne soit à cause des guerres qu'elle
a soustenüe pour la defense de nostre
Religion Catholique, pour laquelle elle
n'a iamais espargné sa propre person-
ne, et se peut dire qu'il n'y a Prince au
monde auourd'huy, qui tant de fois
et si uolontiers se soit exposé à toutes
sortes de dangers pour si saintes et
si loüables entrepriſes. Et neant-
moins pour tesmoigner le desir et in-
tention de sa Maiesté de contenter
Messieurs des Liges, & pour uoir de-
reſquand pour leurs payemens mieux

qu'il n'a esté par le passé, il a commencé
par les Colonels et Capitaines des deux
Regimens licentiez lesquels ont esté
entièrement payez et satisfaitz. J'es-
pere qu'à toutes autres debtes il sera
pourueu semblablement de telle sor-
te que vous demeurerez contents.

Il me desplaist, Magnifiques Seigneurs,
de vous proposer ces esperances, enco-
res que ie les estime bien asseurées, né-
tant ma coustume ny mon inclina-
tion de faire autres promesses que cel-
les qui sont en ma puissance pour les
effectuer. J'estime celle cy si certaine que
vous ne debuez plus doubter et que
dans peu de temps ie vous en rendray
tous asseurez.

Ieusse uolontiers encores differé, pour
vous donner aduis du temps et des
sommes de deniers que Sa Maiesté
doit enuoyer. Mais ayant esté aduer-
ty comme vous estes recherchez et
poursuiuis pour vous faire entrer
en Alliance d'Espagne pour la defen-

le du Duché de Milan, bien que ie doute
 te, Magnifiques Seigneurs, que uous
 scauez assez poiser et considerer la con-
 sequence de ceste poursuite, et pren-
 dre resolution conforme à uostre pru-
 dence accoustumée, et au desir que uous
 auez de conseruer uostre reputation,
 et ce qui appartient du plus pres au bi-
 en general et à la prosperité de uos Es-
 tats. Je uous supplie toutefois prendre
 en bonne part quelques Considerati-
 ons que ie suis contrainct de uous repre-
 senter tant pour mon debuoir au ser-
 uice de sa Maiesté que pour le desir que
 i'ay pour uostre bien reputation et con-
 seruati-
 on.

Vous scauez Magnifiques Seigneurs,
 que l'un des plus notables et salutai-
 res aduertissemens que ceux qui ont
 anciennement institué les Republi-
 ques ayent laissé pour conseruer lon-
 guement l'estat & la liberté, a esté de
 se garder sur tout d'entrer en trop es-
 troicte Alliance, et familiarité avec
 les Princes leurs plus proches uoysins

la foy desquels leur debuon tousiours
estre pour suspecte le ne m'amuscray
point à vous alleguer plusieurs Ex-
emples pour monstrier la uerité de ce
sage Conseil: le uous diray seulement
que de toutes les Republiques qui ont
iamais esté il en est plus pery par ce
moyen que par tous les autres acci-
dens humains

Vous considererez sil uous plaist la sa-
gesse et preuoyance des anciens. Sa-
ges, qui n'ont pas defendu toutes sor-
tes d'Alliances, mais seulement avec
les Princes, plus proches et uoysins. Ils
ont bien preueu que ces Princes pour-
roient deuenir si puissans que la Re-
publique uoysine ne seroit assez puis-
sante pour resister à leurs inuasions
et cupiditez avec ses seules forces, et
pourtant qu'elle pourroit auoir be-
soin de l'ayde et protection de quel-
que autre Prince plus esloigné.

Vous avez suivy ce Conseil Magnifi-
ques Seigneurs depuis les Traictéz
d'Amitié que uous avez commencez

avec les

avec les Roys Treschrestiens et Couronne de France, par lesquels uous auez acquis repos & seureté en uostre Pays.

Auparauant uos predecesseurs ont tousiours esté continuellement poursuiuis et trauallez en guerre par ceux de la Maison d'Autriche, quelques Accords et Compositions qui eussent esté plusieurs fois faicts et passez Ces Princes ne pouuoient oublier ce qui s'estoit passé entre leur predecesseurs et les uostres, dont les marques sont encorres en leur entier, pour n'en laisser perdre la mémoire.

L'Archiduc Sigismond ayant experimenter par diuers fois le hazard de la guerre avec uous, ne pouuant surmonter le desir qu'il auoit de se uanger, se transporta expres en France pour avec aduantageuses Offres disposer le Roy Louys XI. qui estoit lors, d'entrer en Ligue avec luy, pour avec leurs forces communes entreprendre la guerre, et se saisir comme il proposoit

du Pays des Lignes, Sa Maïeste ay-
ma mieux confirmer les Traictez
d'amitié et bonne intelligence faicts
entre le Roy Charles VII. son pere et
Messieurs des Lignes de l'an 1453. Et
après que le dict Archiduc eut tenté
autre uoye par le moyen du Duc
Charles de Bourgogne, et renouel-
le la guerre aux Suisses, Il fut enfin
disposé par l'autorité du dict Roy XI
de faire Accord avec les Suisses en
l'an 1474.

L'Empereur Maximilian suivit après.
Il fust heritier comme des Droicts aus-
si des intentions du dict Archiduc Si-
gismond, comme il demonstra par di-
uerses entreprises qui furent enfin ter-
minées par un bon Accord faict en l'an
1489. qui fut renouvelé depuis en l'an
1511. auquel il feit comprendre l'Archiduc
Charles son petit fils, qui depuis
fut l'Empereur Charles V. Lesquels
Traictez furent faicts expressement
par le dict Empereur Maximilian
pour diuiser Messieurs des Lignes d'avec

le Roy de France Louys XII. contre lequel il auoit la guerre.

L'Empereur Charles V. ayant succedé a l'Empire apres le decez de l'Empereur Maximilian son grand pere, monstra bien aussi qu'il auoit recueilly la haine et inimitié de ses predecesseurs contre la ualeureuse Nation des Suisses quand la fortune des armes ayant reduict le Roy François d'honorable memoire en sa puissance, il luy proposa auant toutes choses de quicter l'Alliance des Suisses, luy promettant bonne esperance de le contenter, et autres conditions, s'il se uouloit accommoder à ceste sienne intention.

Le Roy François eut mieux supporter toutes autres conditions dures et difficiles que de quicter ceste Alliance, laquelle il auoit cogneüe par experience estre utile pour le bien commun de l'une et de l'autre Nation.

Le dict Empereur Charles debuoit confirmer l'Alliance faicte par l'Em:

2
pereur Maximilian son ayeul en l'an
1511. incontinant qu'il seroit entré en
l'Administration de ses Estats. Il la ra-
tifia seulement en l'an 1543. quand il
se ueit descheu de toute esperance de
pouuoir desunir la Couronne de Fran-
ce d'auec Messieurs des Lignes, lors
qu'il auoit remüé l'Empire, le Roy
d'Angleterre, et tous les Estats de la
Chrestienté pour la ruine du Roy Tres-
chrestien et de son Royaume.

De ceste longue suite de uolontez &
effects si contraires uous pouuez aise-
ment Magnifiques Seigneurs confide-
rer la difference du bien et utilité de
l'une et l'autre Alliance: L'une tend à
uous diuiser, et diminuer, et à tous-
iours pensé establir sa grandeur, si j'o-
se dire, par uostre ruine, et ne uous a
iamais recherché d'amitié sinon
pour son profit particulier. L'autre
tend à uous accroistre, et conseruer, &
estime une bonne part de sa fortune
conioincte avec la vostre.

Vos maiEURS sages et aduisez l'ont ex-
perimenté

perimenté & l'ont ainsi iugé en toutes occasions qui se sont présentées, se contenant doucement de l'ancienne Alliance qu'ils auoyent avec les Maisons d'Autriche. Et quand l'Empereur Charles V. les feit rechercher par Ambassadeurs expres de se restreindre d'auantage par nouvelles Alliances connoissans bien son intention. Ils le refuserent disans ne leur estre besoing de plus étroite Alliance.

Tant de Traictez accordez et Transactions faictes par uos predecesseurs avec la Maison d'Autriche ont esté plusieurs fois rompus, et changez et ne uous ont point esté assurez sinon depuis que les Roys Treschrestiens y ont interposé leur auctorité, et faict ualoir l'observation d'iceux.

En l'an 1531. les cinq Cantons ayans quelque dissention avec ceux de Zurich furent persuadez de contracter Alliance avec Ferdinand lors Roy des Romains, et depuis Empereur, frere de l'Empereur Charles V. Le fruit de ceste

nouvelle Amitié fut une guerre civile tres-
sanglante suscitée entre les diets Can-
tons.

Ceste guerre fut enfin apaisée par le soing
et uigilance du Roy François I. qui rendoit
capables les uns et les autres de ce qui
estoit nécessaire pour conseruer, et pour
establiir une bonne Paix et Amitié entre
eux. Mais il fut conuenu et accordé par
expres que les Seaulx et Escriptures
de ceste nouvelle Alliance seroient ren-
dus et restituez comme si elle eust esté
iugée cause en partie du trouble
L'Alliance de France a tousiours esté par
sa Maiesté et par les Roys Treschrestiens
ses predecesseurs inuiolablement obser-
uée avec toute sincerité, et ne se trouue-
ra point que contre les Traictez d'Alli-
ance ou de Paix perpetuelle il y ayt ia-
mais en controuention aucune.

Je recognoy franchement Magnifiques
Seigneurs que uostre Alliance et Amiz-
tie a tousiours esté tresutile et sera enco-
res si il plaist à Dieu aux Rois Treschres-
tiens et à la Couronne de France et que

ce leur a tousiours esté un prompt fidele
et assure' recours qui ne leur a iamais
manqué; Je ne doute point aussi que uous
reconnoissiez en ceste Alliance un tresseur
appuy et honorable support, avec l'aucto-
rité et reputation duquel uous estans en-
semble bien unis en bonne intelligence
& parfaicte amitié uous pouuez aisément
uous passer de toutes autres Allian-
ces.

Vous auez esprouuée Magnifiques Seig-
neurs avec quelle fidelité et rondeur ceste
cy uous a tousiours esté obseruée et
congnoissez bien Dieu mercy que de-
puis ceste Alliance le Pays n'en est point
empiré, tant pour le general que pour
plusieurs particuliers lesquels ont ac-
quis honneur et reputation à eux et à
leur Patrie, et ont senty le fruit de la
liberalité des Treschrestiens Roys de
France.

Quand il n'y auroit autre considerati-
on que la diuersité des succez et intenti-
ons pour lesquelles ont esté recherchées
l'une et l'autre Alliance, & ce que uous et

uos predecesseurs auez experimenté des
uns ou des autres, il les estime tresuffi-
sans et ne doute point qu'elles ne soient
par uos puidences iugées telles aussi,
pour uous faire resouldre au plus seur
et honnorable Party, et uous garder
d'estre surpris et abusez en ceste pour-
suite.

Mais il est question dauantage de l'obser-
uation ou infraction des Traietez de
Paix et Alliance que uous auez avec
sa Maiesté. Il y va du bien general de
tous Messieurs des Liges, et du vostre
en particulier.

Vos predecesseurs Magnifiques Seigneurs
ont esté loüez non seulement pour leur
ualeur, mais pour une grande fermeté
qu'ils ont tousiours démontré en l'ob-
seruation de leur foy, Alliances, et
Amitiez. Je m'asseure que uous esies he-
ritiers non seulement des biens qu'ils
uous ont laissez, mais de ceste ardeur
de courage qu'ils ont tousiours mon-
tré, pour acquerir le uray honneur &
le conseruer.

Je ne doute

le ne double point que uous rememorez
ce qui est contenu aux dicts Traictés de
Paix perpetuelle et Alliance que uous auez
auec sa Maiesié. Par le Traicté de Paix il est
expressément porté que l'un ny l'autre ne
pourront sciemment supporter, maintenir,
& defendre et soustenir aupres de soy et
ses Seigneuries les ennemis et aduersai-
res de l'autre Partie, mais bien en tant
qu'il luy sera possible les debura empescher
et retenir.

Et par le dernier Traicté d'Alliance il est
diserement déclaré Dautant que tou-
tes les Terres & Seigneuries qui auoient
esté possédées par le Treschrestien Roy.
François en l'an 1521. n'estoient enco-
res en la possession de sa Maiesié, Messieurs
des Liges cependant ne pourroient bail-
ler directement ou indirectement au-
cune ayde, assistance, faueur, ne gens
de guerre à ceux qui presentement les
possèdent ou pourroient posséder cy après
contre le uoloir de sa dicte Maiesié,
pour estre les dicts Pays gardez et defen-

du. Mais au contraire, sont obligez Mes-
sieurs des Liges de refuser tout secours
& ayde pour quelque respect et considera-
tion qu'il puisse estre.

Jugez s'il uous plaist, Magnifiques Seig-
neurs avec quel front se peuvent pre-
senter deuant uos Seigneuries, uous
connoissans comme uous estes tressoi-
gneux observateurs de nostre soy, hon-
neur, et dignité, ceux qui uous recher-
chent d'aucune Alliance pour la defen-
se du Duché de Milan pour lequel expre-
sément auroit esté inseré le dernier
Article d'Alliance.

Seront ce pas bien clairement et ex-
pressement uous requerrir de contreue-
nir aux promesses que uous auez si so-
lemnelement iurées. Aussi n'ay ie ia-
mais faict doubte et ne ueux encores
penser qu'il puisse tomber en l'esprit de
vrais & genereux Suisses, comme uous
estes qui n'aurez point esté surpris ne
trompez de faire une telle et si insigne
playe tant à leur honneur qu'au bien

general de la commune Patrie. Et me
fusse gardé d'entrer si auant en ce dis-
cours pour le uous représenter. Sinon pour
preservier les plus simples des ruses et
artifices d'aucuns qui leur pourroient
imposer.

D'ailleurs uous scauez bien considerer
que quand il n'y auroit infraction d'Al-
liance et contrauention manifeste à ce
que uous auez promis et sainctement
iuré que par une telle multiplicité de
Traictez et d'Alliances avec Princes qui
ont tousiours quelque chose à desmes-
ler, uous engagez uostre foy en tant de
lieux qu'il uous sera impossible de l'obser-
uer & que uous diminuerez grande-
ment uostre reputation enuers uos Al-
liez.

Si quelqu'un disoit pour uous abuser,
Magnifiques Seigneurs, que la princi-
pale intention de ceux qui uous pour-
suivent est seulement de joindre ensem-
ble les sept Cantons Catholiques pour
estre mieux asseurez contre toute en-
treprise.

Je vous supplie Messieurs considerer que
l'union et bonne intelligence entre tous
les Cantons doit estre vostre princi-
pale assurance. Et si vous en desirez
davantage n'avez vous pas le Traicté
de Confraternité, que vous appelez qui
est la plus estroicté Alliance qui scau-
roit estre entre les Sept Cantons Catho-
liques. Et si, que Dieu ne ueuille; vous
tombez en plus grand danger, ie vous
laisse à considerer la promptitude que
vous pouuez esperer en uertu de ceste
nouuelle Alliance.

Considerez. Si il vous plaist, Magnifiques
Seigneurs, qu'au lieu de vous assurer
davantage, vous affoiblissez grandement,
vous vous diuisez trop apertement
de vos Alliez Protestans & vous
acheminez sans y penser à une mani-
feste ruine.

Vos Alliez Protestans ne scauroient pen-
ser autre chose sinon que ceste Allian-
ce nouuelle soit expressement recher-
chée pour vous diuiser d'avec eux. Ils

voudront

Ils voudront suivre vostre exemple et
comme à l'imitation de ce qui est passé
avec d'autres, ils ont ja commencé, ils
se joindront contre vous avec les Prin-
ces Protestans, et autres Villes d'Alema-
gne qui leur ont présenté leur Alliance. Ils
ne l'ont acceptée pour ne vous irriter. Vous
les contraindrez de se precipiter et faire
le semblable.

Si ce mal aduenoit, j'ay horreur de penser
à la dissipation d'un si grand & florissant
Estat. Ce ne seroit plus les treize Cantons
redoubtez de Suisse. Ceste puissante Repu-
blique ne seroit plus. Ce seroit un Corps coup-
pé et inutile de ses membres. Je ne veux point
disputer à qui demeureroit le chef. Il me
suffit et me desplaist assez qu'il ne seroit
plus entier estant separé de ses princi-
pales parties.

C'est la vraie pierre de touche des Con-
seils qui vous sont donnez pour les es-
prouuer; S'ils tendent à l'union de vous
tous, à conseruer la Paix & amitié, seront
Conseils d'amis bien assurez. S'ils tendent

à uous diuiser, seront ennemis desquizez,
qui sous couleur d'un beau pretexte
ueulent entamer uostre prosperité
Remectez uous ie uous supplie, Magnifi-
ques Seigneurs, deuant les yeux de com-
bien peu de chose uos braves predecesseurs
ont esleuée ceste grande & puissante Re-
publique principalement par l'union et
concorde, qui uous ont fait prosperer et
rendus inuincibles iusques icy, au con-
traire il n'y a si grande Principauté qui
ne se corrompe & amortisse par la discor-
de: Vous rememorant là dessus tout ain-
si que uous auez fort bien retenu la ua-
leur et discipline de uos predecesseurs,
qu'il uous plaise aussi user de leur gran-
de sagesse et prudence pour conseruer la
dicte union.

Vous estes aujourd'huy redoubtez, respec-
tez et recherchez. Si uous estes une fois
diuisiez uous n'auetz si petit uoysin qui
n'en hausse le cœur, et qui avec le temps
n'essayast de s'approcher et s'aduantager
sur uous, & tel uous pourroit caresser

uoire poulsier et offrir assistance et secours,
lequel après uous auoir mis en diuisi-
on essayeroit de profiter en uostre rui-
ne.

Ce sont ruses et artifices practiquez de
tout temps comme peuent auoir recog-
neu ceux qui sont uerséz aux histoires,
et n'est pas que quelqu'un d'entre uous ne
se souuienne de quelque exemple qui sera
aduenu de son temps.

Représentez uous, Magnifiques Seigneurs,
combien uous estes heureux d'estre bien
unis ensemble uiuans en paix et repos
au prix de ceux qui sont trauaillez de
ces calamiteuses guerres, et combuſtions
ciuiles, lesquelles sont uerayement comme
un labyrinthe auquel il ny a rien plus ai-
sé que d'entrez, ne plus mal aisé que d'en
sortir.

Il faut preuenir le mal et s'y opposer de bon-
ne heure. Car quand la faute est faicte il ny
a bien souuent remede autre que de s'en
repentir.

Voila, Magnifiques Seigneurs, ce qui m'a
semble uous deuoir estre représenté pour

vous rememorer et faire considerer ce
qui est de vostre bien & utilité, et quand
bien vous seriez en vostre entier, vous
puissiez choisir celle Alliance, qui pour
toutes considerations merite d'estre pre-
ferée.

Vous n'estes Dieu mercy en peine d'en de-
liberer, Il est question seulement d'obser-
uer l'Alliance que vous avez si sainte-
ment et solemnelement promis & iurée,
laquelle on vous poursuit aujourd'hui
de rompre ouuertement contre vostre foy
et promesse.

Vous avez gaigné la reputation sur tous
autres d'estre tressoigneux observateurs de
vostre simple parole. Je sçay que vous ne com-
mencerez iamais de contreuenir aux Ser-
mens si solemnels, dont vous estes obligez en-
uers sa Maieité Treschrestienne, vostre meil-
leur amy, allié et confederé qui ne vous a
iamais manqué, duquel et de ses predeces-
seurs Rois vous et les vostres n'avez iamais
reçu que tout plaisir, et amitié, mais si il
vous plaist de considerer le nombre infiny
d'or et d'argent qui depuis le commence-
ment des

ment des Alliances a esté apporté de France
au Pays des Lignes, nous iugerez ie m'asseu-
re que cela merite bien d'y auoir quelque es-
gard pour nous supporter avec un peu de pa-
tience plustost que de uous laisser persuader
contre uos promesses si solemnelles de nous
abandonner.

Vous auez esté siur toutes choses curieux du
salut de la Patrie, et de ce qui appartient à la
Paix et tranquillité publique. Je m'asseure que
uons scaurez bien uous preseruer des grands
et horribles dangers qui uous menagent, et
qui sont certainement preparez si uous ne-
uitez les occasions qui uous sont presentées
pour uous precipiter.

Dieu confondra sil luy plait le Conseil des
malins qui sous un faux pretexte pour-
suient de uous troubler en uostre heu-
reux repos pour uous faire tomber en ces
inconueniens, et uous acheminer à une
manifeste ruine et dissipation de uos Estats
Dieu par sa bonté inspirera la prudence en
uos cœurs pour prendre une bonne et
saincte resolution, qui soit à la conseruati-
on de uostre honneur, & au salut de ceste

puissante Republique et pour persister et demeurer fermes en l'Alliance de France laquelle uous M. Seigneurs et uos predecesseurs auez si long temps experimentée tres utile & tres honorable.

Ceste Proposition ayant esté leüe deuant le petit et grand Conseil des dicts Sieurs de Fribourg, Monseigneur se retira de leur Assemblée, pour attendre leur Responce sur ce qu'il leur auoit representé, tant pour leur propre bien et reputation que ce qui appartenoit au service du Roy, pour lequel Dieu ne permit que le travail de M. S. fust rendu aussi utile que la iustice de la Cause, & tous gens de bien le faisoient esperer. Car les practiques contraires, conduictes de longue main, fortifiées de moyens qui ne se uoient point de nostre costé, et fauorisées par ceux des autres Cantons qui sont entrez en ceste Alliance, et lesquels enuoient comme a esté dict leurs Ambassadeurs au dict Fribourg, pour y faire tous bons offices en faueur de l'Ambassadeur d'Espagne, duquel ils continuoient

de faire ualoir les largesses qu'il faisoit au nom de son Maistre, eurent plus de forces enuers ces gens que toutes raisons que M. eust pris peine de leur remonst rer. Tellement que le dict Ambassadeur d'Espagne apres auoir distribüe quelques deniers aux Bourgeois & particuliers du dict Canton se presenta deuant leur Assemblée comme tout assuré d'obtenir ce qu'il demandoit. Ce qui luy fust accordé par la pluralité des Voix, et par eux arresté que l'Alliance d'Espagne pour la conseruation du Duché de Milan seroit par eux receüe, avec reserve de celle de France, à laquelle ils n'entendoient que celle d'Espagne portast aucun preiudice.

Ce qui se passa au Mois de Mars. Et comme ceux de Soleurre furent rechez d'entrer en l'Alliance d'Espagne.

Le dict Ambassadeur esperant que le bon succez qu'il auoit eu à Fribourg ses practiques et de ses partisans fortifiées par nostre necessité pourroit grandement aduancer la disposition de ceux du Can-

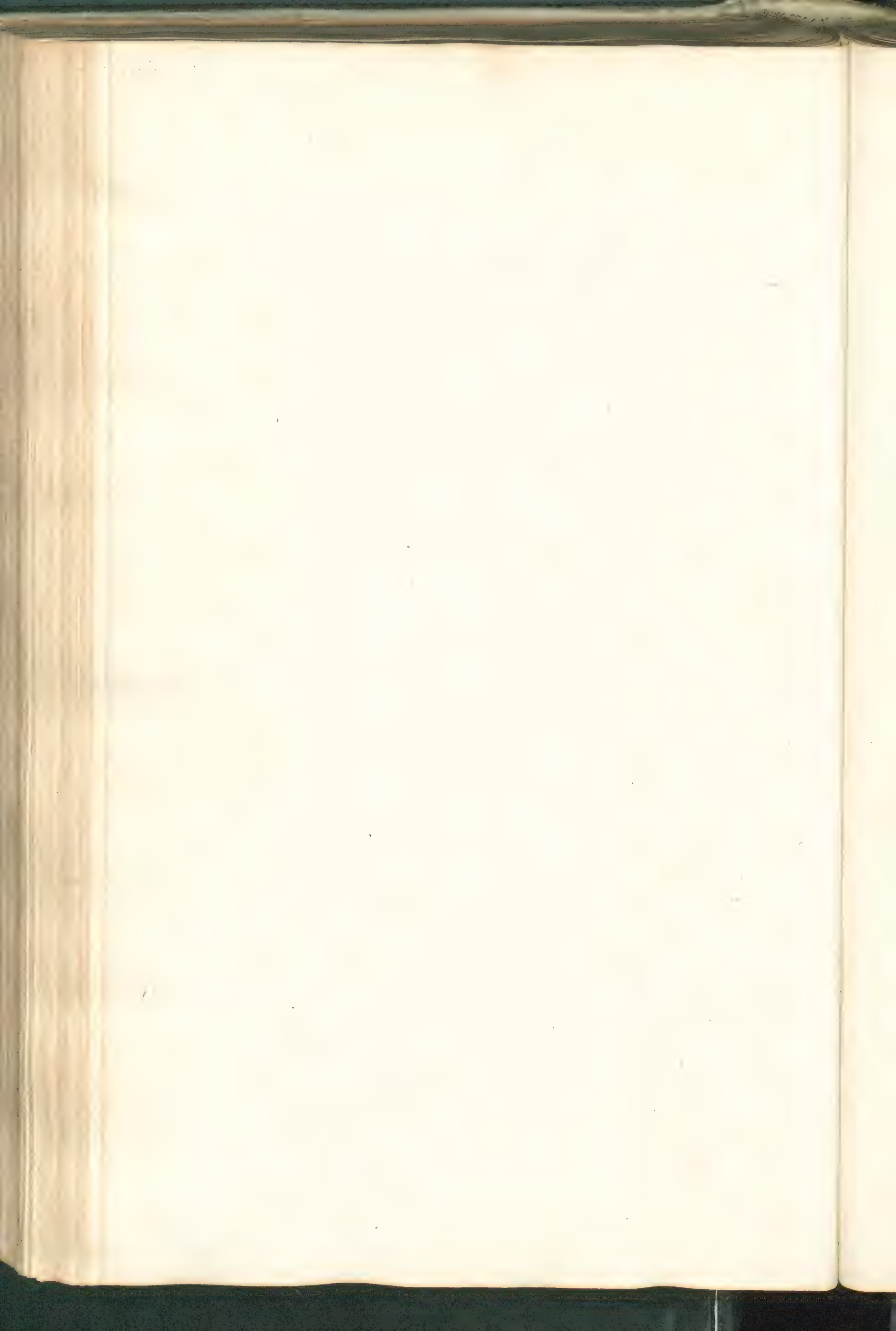
ion de Soleurre pour entrer en la mesme Alli:
ance de laquelle ils estoient soigneusement
recherchez & sollicitez de nese point sepa:
rer, Résolut au partir de Fribourg de s'ache:
miner au dict Soleurre, pour essayer de les
disposer selon son intention. Aquoy mon
dict Seigneur delibera de s'opposer et empes:
cher ce mal le plus qu'il luy seroit possible
Il partit donc aussi tost du dict Fribourg
sans autre Responce qui le peust contenter,
puis se rendit à Soleurre, où il feit enten:
dre aux principaux du dict Canton ce qui
estoit adueni à Fribourg, et comme par di:
uers moyens & artifices ils s'estoient en:
fin laissez abuser et auoient consenty
l'Alliance d'Espagne.

Et d'autant qu'il estoit adueni qu'ils es:
toient recherchez pour faire le sembla:
ble, & que pour les en solliciter plus auant
l'Ambassadeur d'Espagne auoit deliberaé
s'acheminer uers eux. Sur quoy il les sup:
plia de bien considerer la consequence de
cest Affaire et l'intention de ceux qui les
recherchoient, non pour amitié qu'il

leur por=

leur portassent, mais pour se les rendre
 compagnons en la contravention qu'ils
 auoient faicte pour ceste nouvelle Allia-
 ance aux Traictez par eux si solemnel-
 ment iurez, et par ce moyen rompant
 leur foy et promesses faire un tort irrep-
 arable à leur honneur et reputation, et
 au bien general de leur Patrie. Les dicts
 de Soleurve furent rendus assez capa-
 blés des Raisons qui leur estoient repre-
 sentées, et remercièrent Monseigneur du
 soing & bonne uolonté qu'il demonstro-
 it à leur salut, à leur honneur, et au bien com-
 mun d'eux tous. Ils luy promirent demeu-
 rer fermes en l'Alliance de France, et n'en
 desirer ny recevoir autre, quelque pour-
 suite et instance qui leur en fust faicte. Re-
 solurent si l'Ambassadeur d'Espagne ue-
 noit en leur Ville de ne souffrir qu'il y de-
 meurast dauantage qu'un seul iour, pour
 ne luy donner loisir de corrompre leurs
 peuples par l'esperance du gain qu'il
 proposoit à tous, et n'aduancast ses prac-
 ques, pour paruenir à son intention.

Il faisoit monſire d'argent pour leur
faire prendre enuie d'en receuoir. Et
auoit ſes Partisans qui ſeruoient à pu-
blier & faire ualoir la grandeur de ſon
Maistre, et l'utilité de ceſte Alliance à
laquelle toutesſois il ne leur fut poſſi-
ble d'attirer les dicts de Soleurre, de
l'intention deſquels l'Ambassadeur d'Eſ-
pagne eſtant aduertý changea ſa de-
liberation d'y paſſer, ne perdant neant-
moins l'eſperance d'y profiter en autre
ſaiſon: qu'il auoit mieux preparé les
Affaires par le moyen de ſes Partisans
qui ont depuis faict tous leurs efforts
tant enuers ce Canton que ceux du
Pays de Valay, Grisons, et Appenzel. Où
Monſeigneur ayant faict tous Offices
pour empescher ce mal, il fut enfin de-
tourné par la grace de Dieu, et eust eſté
plus aſſeuré, ſans la neceſſité et la cor-
ruption des practiques contraires.



Proposition faicte par Monsieur de Sillery Am
bassadeur du Roy Henry III. aux Liques de
Suisse, depuis Chancelier de France, en l'As-
semblée generale des Ambassadeurs des
treize Cantons estans à Bade l'an 1589. au
Mois de Iuin. A ce que ceux d'entre eux, qui
auoient enuoyé nombre de gens
de guerre au secours de la Li-
gue, contre le Roy Henry
III. eussent à les rappel-
ler.

1589

Magnifiques Seigneurs, Je n'ay pas uoulu
saillir de me trouver en ceste honorable
Assemblée, pour uous insiter de la part de sa
Majesté, uous offrir la continuation de son
amitié avec tous les moyens qu'il a plu
à Dieu luy donner, pour aduancer le bien
& la prosperité de uos Estats, tant en ge-
neral qu'en particulier avec autant de
bonne uolonté que uous scauriez desirer
de uostre meilleur Amy Allié & Conse-
deré.

Sa Majesté ma aussi commandé iresex-

pres de uous declarer comme à ses bons
amis et alliez que nonobstant les efforts,
conspirations, et practiques deses ennemis
ses Affaires Dieu mercy commencent à
prosperer de jour en jour ainsi que uous
aurez peu bien comprendre par plusieurs
grandes routes et deffaictes de ses dicts en-
nemis en Normandie, Picardie, Beauce, pres
Senlis, Chartres, et autres lieux, et par la
reduction des principales Places qui sont
sur la riuere de Seine, et de Marne par
le moyen desquelles il est à esperer dans
peu de temps le mesme de la Ville de Paris,
et des autres bonnes Villes de ce Royau-
me qui reconnoistront leur debuoir, et
leur propre bien, Et comme par impetuo-
sité et mauuais Conseil elles ont esté
abusées & precipitées en ceste faulte apres
s'esire recongnües & auoir considéré le
danger et la consequence elles seront en-
cores plus promptes, Dieu aydant, de se
remettre au bon chemin suiuant le de-
sir et les uoeux de tous gens de bien qui

desirent la Paix et la tranquillité publique
laquelle ne peut estre sinon que toutes cho-
ses soient reduictes en l'ordre establi par
la puissance diuine qui est le seul but et
l'intention de sa Majesté

C'est pourquoy elle m'a commandé de uous
dire M. S. quelle a trouué inexcusablement
estrange qu'aucuns de uous ayez refusé de
l'assister & secourir en une si iuste cause pour
la defense de sa personne, de son Estat, et de
son autorité, et non contents de ce refus
uous auriez enuoyé uos gens contre sa
Majesté pour fortifier les troubles de
France et seruir à la rebellion de ses sub-
iets. Vous les auriez enuoyé dis-je contre
uous mesmes c'est à dire contre uos Alli-
ez des Lagues qui sont au seruice de sa Ma-
jeste.

Sa Majesté s'estoit bien iustement offensée
du secours que uous mesmes leur donnas-
tes & a quatre ans. Et toutefois il y a bien
difference. Car lors il n'estoit conché que de
la uolonté & seruice du Roy, et peut estre
que plusieurs auroient esté abusez sous ce

ce pretexte maintenant il n'en va plus
ainsi. Car sans rien desguiser ce secours
nous auroit esté demandé tout'ouuertez
ment par aucuns subiects contre sa Ma-
iesté et contre son service, Chose non jamais
oüye et qui entre Chrestiens se trouuera
sans exemple.

Vous sçauiez Magnifiques Seigneurs que
les Roys sont establis dans leur Trosne par
la prouidence et puissance diuine, et que
tels qu'ils soient ils doibuent estre inuola-
bles à leurs subiects, comme sacrez et en-
uoyez d'en hault, et que nous leur debuons
honneur et reuerence à cause de la consci-
ence. Donner donc secours aux subiects
contre leur Prince legitime, et naturel
c'est directement contreuenir au tresex-
pres Commandement de Dieu, aussi n'est
il aduenu que malheur aux Estats et
Republicques qui sont tombées en telle
faute.

Dailleurs uous considererez s'il uous plait
oultre les raisons generales qui rendent
tous Estats souuerains interessez en la

conservation

conservation les uns des autres ce que nous avez
d'obligation particuliere avec sa Majesté et la
Couronne de France.

Vous sçavez que par le Traicté de Paix perpetuelle il est expressément porté que vous ne devez donner passage, favoriser ne donner appuy aux ennemis et subjets bannis les uns des autres, mais plustost les incommoder en tout ce qui vous sera possible, Le mesme est confirmé par tous les Traictés d'Alliance. Jugez sil vous plaist en quelle conscience vous en pouvez excuser.

Et quand vous n'aurez Alliance ne Paix perpetuelle avec sa Majesté, si est ce que donner secours aux subjets contre leur Prince naturel et legitime est si contraire au debvoir que les Princes & Estats voisins se donnent les uns aux autres qu'il ne peut estre que blasme & condamné par tout le monde.

Considérez sil vous plaist M. S. si aucuns de vos Alliez et voisins encorés qu'il vous feust esgal ou superieur en dignité, se vouloit entre-mettre de vostre Gouvernement, et pour ce faire donner secours à vos subjets pour les

fortifier et donner moyen de s'opposer a uostre
uolonté. Si uous n'aurez pas iuste occasion
de uous plaindre. Iugez sans passion s'il uous
est bien seant et si uous auez plus de droit
de donner la Loy à un si grand Roy et Roy-
aume de France.

Je sçay qu'on uous abuse de belles promesses et
uaines esperances que ues payemens seront
aduancez par l'obligation d'aucunes Villes
du Royaume qui s'obligeront de uous payer.
Je uous supplie iuger uous mesme combien
uous estes trompez. Vous sçavez bien premie-
rement M. S. que telles Obligations et promes-
ses n'estans authorisées du Roy leur souue-
rain sont de nulle ualeur et sans aucun ef-
fect. Mais quand elles auroient puissance de
s'obliger, elles sont reduictes par leur faute
en telle misere et pauureté, qu'elles n'ont
pas moyen de payer ne s'acquitter de leur
promesse. Elles sont entierement priuées du
commerce, les gaiges d'Officiers qui sont de-
meurez es dictes Villes et toutes rentes ge-
neralement deües au Corps et habitans
d'icelles ont esté confisquées et retenües par

sa Maiesié, qui estoit le fond principal dont ils tiroient le plus de deniers. Leurs possessions des champs sont entierement ruinees tant par les gens de guerre de sa Maiesie que par les leurs propres. Iugez maintenant sans uous tromper ce que uous en pouuez esperer.

Et si uous eust pleu prendre autre uoye & meilleur Conseil de uous employer tous ensemble pour remettre la Paix et repos au Royaume de France, uous eussiez fait acte digne de uostre uertu qui auroit este loüé et benit de Dieu, et de tous gens de bien, uous auriez donné moyen à sa Maiesié d'effectuer le desir & intention qu'elle a tousiours eüe de uous satisfaire & rendre contents comme en toutes occasions elle auroit demonstré et le uous fera congnoistre Dieu exultant par bons effects.

Vous estes memoratifs, Magnifiques Seigneurs, comme il y a quelque temps que uous auriez depute aucuns personnages d'honneur vers sa Maiesié pour proposer certains moyens qu'ils asseuroient raisonnables et suffisans pour acquiescer entiere.

ment ce qui est deu par sa Maieſté en ceſcay
uons deſirastes et eux auſſi qu'il pleuſt à ſa
Maieſté uous donner aſſeurance que les de
niers procedans des dictſ moyens ne ſe
roient ailleurs employez comme je uous
aſſeura des lors que c'eſtoit l'intention de
ſa Maieſté. Les dictſ Seigneurs Deputez
auroient depuis faict leur Voyage et n'ay
ans peu ſe rendre juſques au lieu ou eſtoit
ſa Maieſté, ils auroient enuoyé bons et am
ples Memoires pour representer leur inten
tion. Leſquels apres auoir eſte ueus & con
ſiderez au Conſeil de ſa Maieſté, il luy a plu
me commander de uous dire. Premiere
ment que ſa Maieſté a un deſplaiſir extre
me du peu de reſpect qui auoit eſté rendu
par aucuns ſiens ſubiets rebelles à nos Seig
neuries, et aux Seigneurs Ambaſſadeurs
enuoyez de uoſtre part et par meſme moy
en d'auoir eſte empeſché de les bien rece
uoir & careſſer comme il conuieni à l'eſti
me que ſa Maieſté faict de uoſtre amitié
et de leurs merites particulier. Sa Maieſ
té m'a auſſi commandé de uous declarer
qu'elle

qu'elle approuue les Moyens qui luy ont esté proposez par Messieurs uos-Deputez consent & accorde toutes Expeditions et Commandemens necessaires pour les effectuer.

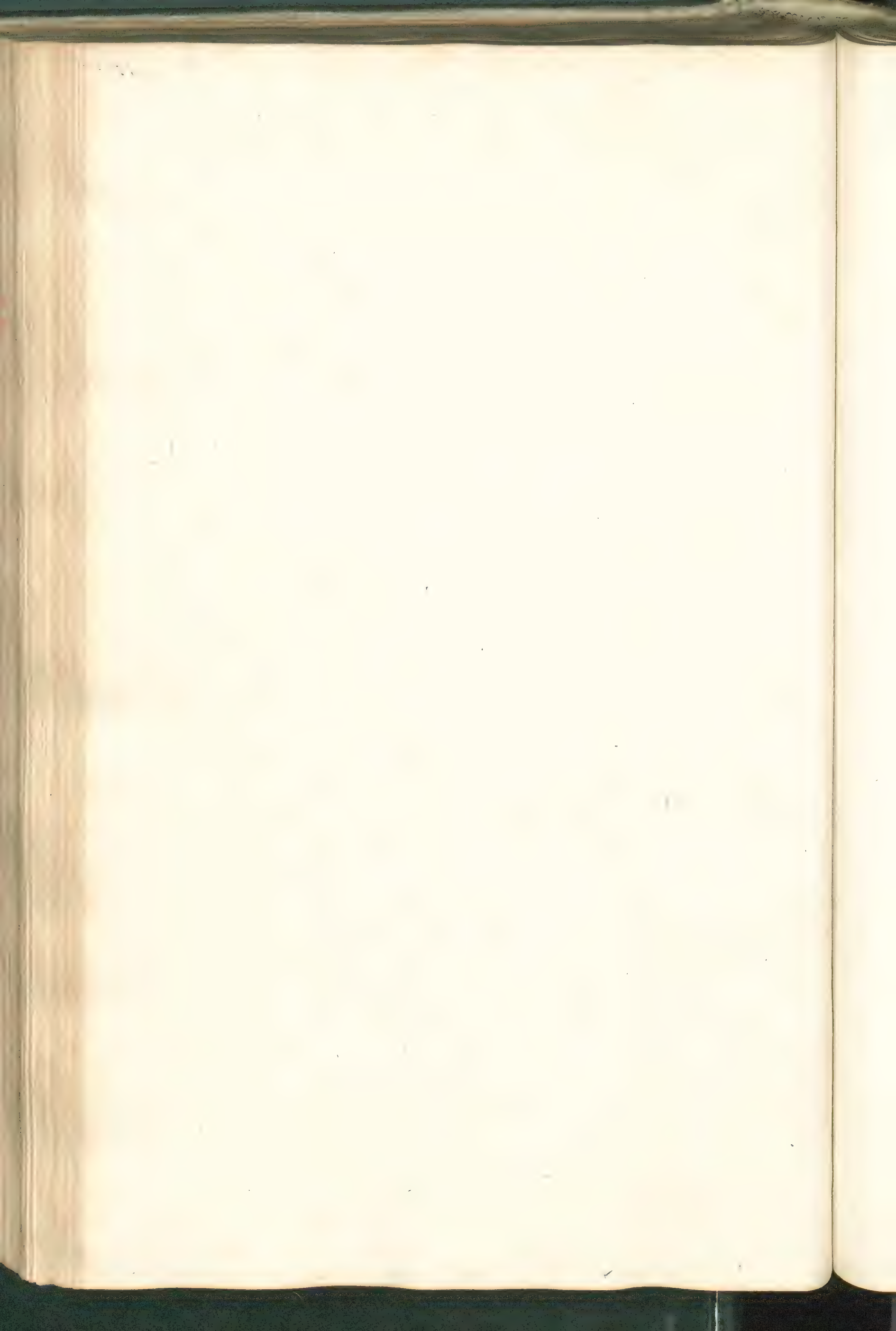
Et pour uous asseurer dauantage du fruit qui s'en doit esperer, sa Maiesté nous promet les Declarations et asseurances requises que les deniers qui prouviendront des dicts moyens ne seront conuertis a autre usage que pour acquicter les debtes de Suisse.

Ainsi par ces moyens uos debtes seront assurees & dans peu de temps Dieu aydant acquittées. Mais pour en tirer le fruit desire nous jugez bien M. S. qu'il estoit besoin de restablir l'autorité de sa Maiesté, et que le trouble et la ruine du Royaume de France qui se poursuit en ceste guerre n'est pas le chemin propre de uous payer & rendre contents.

Qui me scaict deueches uous supplier M. S. d'y bien penser, et apres auoir consideré tous ensemble la suite et les consequen-

ces, les grands maux et calamitez que
menage ceste guerre non seulement au
Royaume de France mais à toute la Chres-
tienté et principalement aux Estats plus
uoisins (dont seroit coupables à jamais
ceux qui auroient ayde & somenté eeste
guerre) Il uous plaise par uos prudences
reparer le mal par bons moyens, et y pour-
ueoir en telle sorte que rien ne uous en
puisse estre imputé et que par mesme moy-
en uous destourniez tous inconueniens
qui pourroient ensuiuir d'une telle entre-
prise, Sinon je uous supplie prendre de
bonne part si je suis contrainct de protes-
ter deuant Dieu eternal, deuant uos
Seigneuries, et deuant tout le monde
alencontre de ceux qui auroient esté
cause de ce mal de tous les dommages,
& interets, pertes et inconueniens qui
en pourroient proceder cy apres tant
pour le general, que pour les particu-
liers, afin que ceste Protestation puisse
ualoir & seruir à sa Majesté en temps

et lieu, ainsi qu'il sera requis. Dieu par sa
bonté destournera ce mal si luy plait et
vous inspirera la grace de son Saint Es-
prit pour prendre resolution digne de vous
et de vostre uertu qui soit pour le bien &
repos de la Chrestienté et pour la prosperi-
té de vous et de vostre Patrie.



Proposition de Monsieur de Sillery
Ambassadeur du Roy Henry III.
aux Lagues de Suisse, depuis Chan-
cellier de France, Pour inviter les
dictes Lagues au Renouvellement
d'Alliance avec la France, En l'as-
semblée tenue à Soleurre l'an 1601.

1601

Magnifiques Seigneurs, lay esté
enuoyé en ce Pays par le Roy
mon Maistre, nostre meilleur Amy,
Allié, & Confederé, avec Charge
de vous presenter ses amiables re-
commandations ensemble les Let-
tres que sa Maiesté vous escript
par lesquelles vous pourrez com-
prendre son intention sur l'occasi-
on de mon Voyage, suivant les-
quelles sa Maiesté m'a aussi tres-
expressement commandé de vous
asseurer de sa bienveillance et af-
fection et de l'estime qu'il fait de
ceux de nostre Nation pour en

auoir recongneu la ualeur & le
courage plus que tous autres
Princes s'esiant trouue' tant de fois
auec eux en bataille, et autres ex-
ploicts de guerre

Sa Maiesté donc m'a comman-
dé de uous dire qu'elle desire con-
tinuer avec uous l'ancienne Ami-
tié Alliance & bonne Intelligen-
ce qui a si longuement et heu-
reusement duré entre les Rois
de France predecesseurs de sa Ma-
iesté de treshonorable memoire
au bien commun des uns et des
autres.

Après auoir receu uostre amiable
Responce en datte du 15 May 1600.
sur ce qui uous auoit esté proposé
de sa part par Monsieur de Mor-
tesfontaine son Ambassadeur tou-
chant le Renouuellement de l'Al-
liance. Sa Maiesté tout aussi tost
ordonna les Deputez pour uenir

traicter avec uous. Ce qui auroit esté
 executé sans faute. Mais La guerre
 de Saugye inopinément surueniue
 contre l'intention de sa Maiesté a
 retardé le Voyage des dictz Deputez
 lequel depuis n'a esté différé, que pour
 enuoyer par mesme moyen plus gran-
 de prouision de deniers qui ne peu-
 uent estre assemblez de si grande
 somme comme il seroit requis pour
 la pauureté qui est encores au peu-
 ple trauaillé de guerres & cala-
 mitez passées qui ont si long temps
 duré.

Et est la seule cause qui a retar-
 dé uos payemens au grand des-
 plaisir de sa Maiesté et de tous
 bons François, qui estoient mar-
 ris de ueoir uos incommoditez sans
 pouuoir remedier. Ceste excuse
 (Magnifiques Seigneurs n'est pas
 seulement ueitable, mais est tres-
 digne de compassion. S'il uous plait

nous rememorer la uiraye et pre-
miere cause de ce retardement, &
les grands maux & ruines que
toute la France & tant de pau-
vres innocens en ont depuis souf-
fert.

Et combien que par la Paix heu-
reuse qu'il a plu à Dieu nous
donner il y ait occasion désperer
toute prosperité, & que le mal di-
minuant, et les commoditez aug-
mentant comme il se ueroit de
iour en iour par la grace de Dieu
il y aura moyen de donner satis-
faction aux bons amis & serui-
teurs de sa Maiesié toutesfois cela
ne peut estre si à coup et est be-
soin d'un peu de temps pour en
ressentir le fruit plus entier. Mais
cest un bien asseuré dont la recolte
et la iouissance est proche, & re-
compensera la longue attente.

J'estime, Magnifiques Seigneurs, qu'il

Seroit su.

seroit superflui de uouloir demonf-
trer combien ceste Alliance a ef-
té cy deuant utile aux uns et aux
autres, dautant que ceste chose
notoire à tous qui se manifeste
par les effects, & n'a besoin de
preuve.

En l'an 1531. les cinq Cantons
ayans quelque dissention avec ceux
de Zurich, furent persuadez de con-
tracter Alliance avec Ferdinand
lors Roy des Romains, et depuis
Empereur frere de l'Empereur
Charles V. Le fruit de ceste nouvel-
le amitié fut une guerre civile sus-
citée contre les diets Cantons.
Ceste guerre fut appaisée par le
soin & uigilance de François I.
qui rendit capables les uns et au-
tre de ce qui estoit necessaire pour
leur propre bien et conseruation.
La Paix fut concliée; mais il fut
par expres accordé que les Lettres

et Seaux de ceste nouvelle Allian-
ce seroient rompus comme si elle
eust esté iugée la cause principale
de ce nouveau trouble.

En l'an 1582. le feu Roy Henry
ne monstra pas moins d'affection
et de sollicitude pour empescher le
commencement des des guerres
qui estoit apprehendé entre Messie-
urs de Berne, et Monsieur de Sa-
uoye secouru par quelques autres
Cantons. Il y a plusieurs uiuans
qui peuuent tesmoigner le bon deb-
voir qui fut rendu par Messieurs
de Mandelot, et de Flautesfort pour
estouffer ce trouble dès sa naissan-
ce comme en toutes autres occa-
sions les Rois de France & leurs
Ministres ont tousiours rendu
preuve de leur affection pour le bi-
en et repos de Messieurs des Lignes.
Magnifiques Seigneurs, Avec l'Alli-
ance de France vous pouuez asseu-

ver uostre bien et prosperité, Sans
rien craindre d'ailleurs et uous
deliurer de plusieurs dangers, &
inconueniens qui suivent infailli-
blement la multiplicité des Alli-
ances.

Or si L'Alliance de France a iamais
merité d'estre estimée si elle a esté
cy deuant desirée iestime que ce
sera avec plus de raison mainte-
nant que nous sommes plus pro-
ches uoissins, pouuans donner et
receuoir secours les uns aux au-
tres sans demander passage à au-
cun Prince, estant le Royaume de
France en plaine Paix remis et re-
duict en son entier, et ses limites es-
tendus par la force, clemence & sa-
ge conduicte de ce grand Roy qui
a bon droit merite ce tiltre de
Grand, par la gloire et grandeur
de ses uertus et de ses haults faicts
Car en luy se peut ueoir l'image
entiere d'un bon Roy et grand Ca.

pitaine qui est la plus haulte et plus
parfaicte lóiiange que les anciens
Sages ont iugé se pouuoir donner
à un homme mortel. Sa Maiesié a faict
sentir sa ualeur et la force de ses
armes pendant la guerre. Elle faict
ueoir et reliure sa prudence et bonté
en temps de Paix. Toutes diuisions
sont cessées dans son Royaume &
le tout s'y maintient paisiblement
sous son authorité tant par sa
puissance que par l'amour et bien-
ueillance de ses subiets qui le re-
doubtent et le reuerent comme grand
Roy, et l'ayment et obseruent com-
me bon pere. Et certes sa Maiesié
n'a autre soing que de rendre ses
subiets bien heureux sous son obe-
issance reuectant la culture de
la terre le trafic de la marchandie
se, et l'ordre et la police en toutes
les parties de son Estat, et est à espe-
rer que son Regne abondera en toutes
felicitez pour ses subiets, amis et
bons uoi-

bons voisins

Nous reconnoissons librement et
fort uolontiers que l'assistance et le se-
cours de uos gens de guerre qui en
diuers temps et en diuerses occasions
ont esté employez dedans et dehors
le Royauine a esté grandement uti-
le pour le seruice des Rois et de la
Couronne de France

Le m'asseur aussi que de uostre costé
nous reconnoissez assez combien
l'Alliance & l'Amitié de France
nous a esté sauable et propice, de-
puis laquelle nous auez esté non
seulement respectez des Princes &
Potentats qui uous sont plus voi-
sins mais encores auez esté recher-
chez des plus eslongnez, & n'auiez
esté molestez ny attaquez d'aucun
depuis la dicte Alliance, ains par le
moyen d'icelles auez esté accueus de
moyens, de pouuoir, et d'auctorité et
uostre Estat s'est rendu plus heu-
reux et plus florissant qu'il n'auoit

iamais esté.

Aussi uos Jages predecesseurs ont ils
très bien iugé que nulle autre Alliance
ne uous pouuoit estre si commode
pour plusieurs raisons que uous scau-
riez bien représenter.

Nous n'auons rien à demander les
uns aux autres, et y a une certaine
conuenance entre uostre Nation et
la nostre, qui faict quelles compatif-
sent & s'accordent ensemble mieux
qu'avec toute autre. Nous desirons
uos Bataillons pour fortifier nos Ar-
mées. Il se peut dire aussi que uous
ne uous estes iamais suez & accor-
modez si bien qu'avec l'Infanterie
et Cavalerie Françoisse.

Magnifiques Seigneurs, Ceux qui se
sorgent et s'imaginent des Droicts et
Pretentions sur quelque partie de
uos Estats ne desivent point uostre
bien ne uostre union et si selon uos
prudences il uous plaist examiner
au uif les Conseils, la procedure

d'aucuns qui sous l'apparence desquisee de quelque utilité presente seignent de rechercher vostre amitié vous congnoistrez que leur but principal est de vous separer les uns des autres, pour affoiblir & diminuer la force du corps des Lignes et par ce moyen souuoir et faciliter la uoye pour exccuter leurs anciens desseins qu'ils tiuent et conduisent de loing, et est besoin de grandes preuoyances pour la preuenir et ne s'y laisser abuser à leurs artifices.

Vous debuez croire Magnifiques Seigneurs, que vous n'auiez point de plus dangereux ennemis que ceux qui uoudroient semer ou conseiller la diuision parmy vous. Car cest le chemin directement contraire, à vostre bien grandeur & repos.

Les Rois de France, Magnifiques Seigneurs, ne pretendent de vous que vostre Amitié. Ils desirent vostre union et prosperité pour la bien-

ueillance et pour l'affection qu'ils
nous portent. Mais afin que au
cun n'en puisse doubter, ie dis qu'ils
doibuent desirer pour leur propre
intereſt que uous ſoyez toujours
bien unis & fortifiez afin que voſtre
assistance leur ſoit un prompt
ſecours puissant et aſſeuré, qui ne
leur puiſſe manquer quand ils en
auront beſoin.

Les Rois de France et leurs Miniſ-
tres ſe ſont toujours employez
pour perſuader et conſeruer la Paix
et union entre uous et ſe peut dire
avec uerité que l'Alliance de Fran-
ce eſt le plus propre et le plus fer-
me lien de voſtre conionction, et
de voſtre amitié pour par ceſte com-
mune intelligence uous mainte-
nir puissans et bien heureux en-
semble. Ce qui ne peut eſtre quand
nous ſerez ſeparez et diuiſez.

Le Roy Louis XI. ſeſt employé
pour composer les differends qui

eſtoient

estoyent entre uos illustres predeces-
seurs et la Maison d'Autriche et par
son autorité & entremise fut fait
et conclud le Traicté de la Ligue
hereditaire avec l'Archiduc Sigis-
mond en l'an mille quatre cents sep-
tante quatre. Lequel Traicté à de-
puis esté confirmé par ses successeurs
et dure encores à present.

Ce grand Roy Magnifiques Seig-
neurs desire uostre Amitié et Alli-
ance telle & semblable que uous
l'auiez eüe avec les Rois de Fran-
ce ses predecesseurs. Ce n'est point
pour faire mal à aucun, mais
pour faire bien à tous. Ce n'est point
pour troubler la Paix publique,
mais plustost pour la confirmer,
Ayant sa Maiesté donne' bonne
preuve de la droicture et sinceri-
té de ses intentions pour le repos
public de la Chrestienté par la
facilité qu'elle a apporté au Traic-

te' de Paix faict à Veruins avec le Roy
d'Espagne, et depuis à Paris et a Ly-
on avec Monsieur de Sauoye, Dont
ie puis rendre bon tesmoignage, pour
auoir eu l'honneur de seruir en
tout ce qui a esté negotié pour le
faict des dicts Traictez de Veruins,
et de Lyon. Sa Maiesté uous offre
sa bienueillance et toute l'affection
qui se peut esperer d'un bon et iuste
Prince, la foy duquel n'a iamais
manqué a ses amis, ennemis et
à ses propres subiets. Sa Maiesté
uous promet toute la satisfacti-
on raisonnable qu'il luy sera possi-
ble tant pour uos payemens que
pour toutes autres conditions qui
seroient requises, Et a donne Pou-
uoir à Monsieur l'Ambassadeur et
à moy d'aduiser avec uous des
meilleurs moyens qui conuien-
dront pour renouueller l'Allian-
ce avec uos Seigneuries et l'esta-

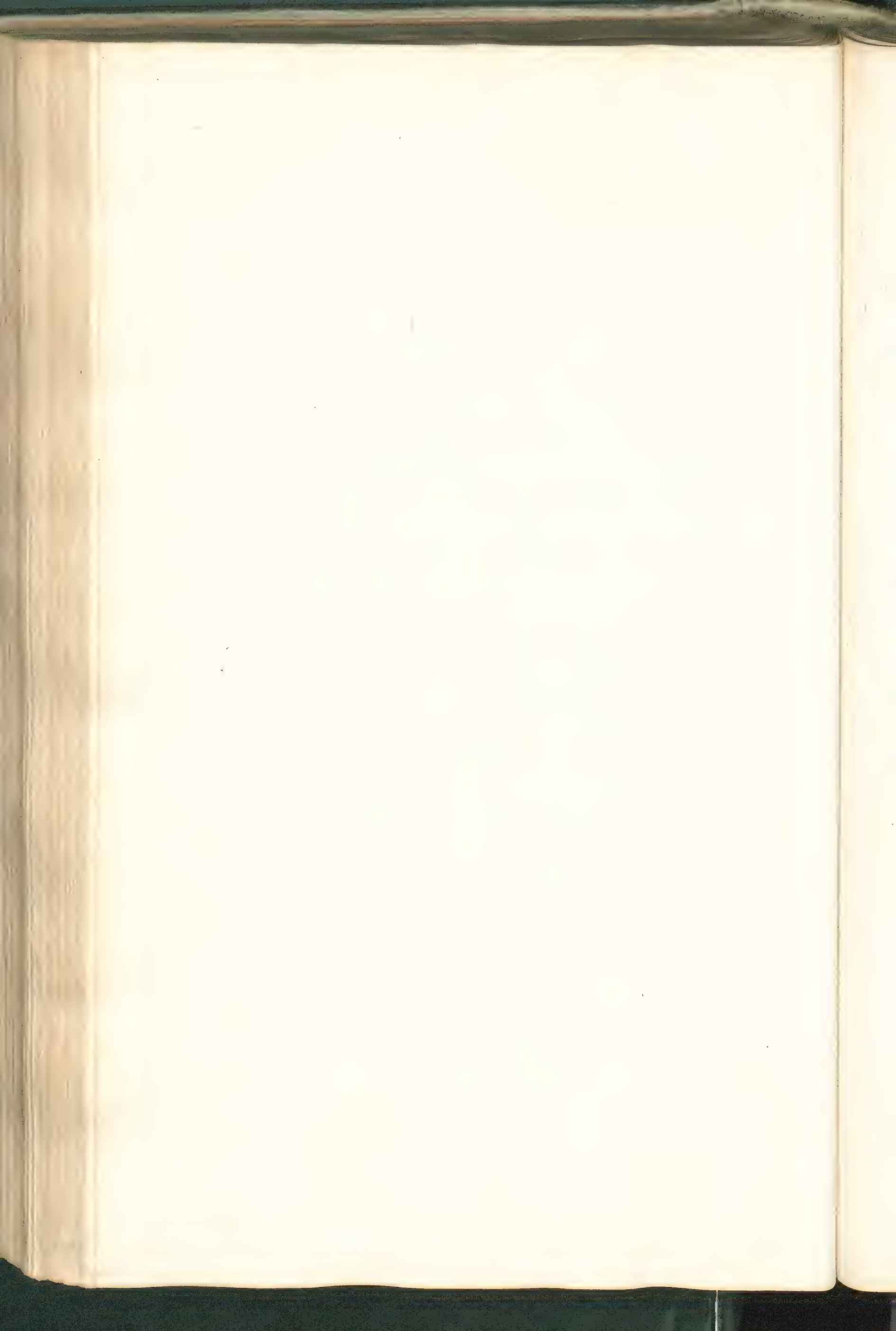
blir si ferme et si durable qu'elle ne
puisse à iamaïs estre changée ny
alterée.

Sa Maiesté s'assure aussi de uos
prudences et de uostre equité que
uous ne la voudriez requerrir de
chose qui ne soit en sa puissance et
qui ne soit selon raison, et que uous
scaurez bien considerer et adiouster
à ce qui sera requis de uostre part
pour assseuer l'effect d'une bonne
Alliance pour bien pourueoir et
empescher à l'aduenir de non
plus tomber es inconueniens du
passé par le moyen desquels sa Ma-
iesté se trouue chargée de grandes
et excessiues debtes qui ne seroient
point si on fust demeuré es ter-
mes d'Alliances. Ce qui sera dit
avec supportation et sans offenser
aucun, mais seulement par la ne-
cessité du deuoir qui m'oblige de
representer la uerité du faict, pour

deux Raisons. L'une afin qu'il soit
pouueu que semblables accidens
n'aduennent iamais plus: Car au-
rement l'Alliance seroit inutile:
L'autre afin que considerans la
grandeur & qualite' des debtes
nous puissiez congnoistre que cela
merite de nous supporter, un peu
au payement d'icelle.

J'espere en la diuine bonte' comme il
luy a plu manifester par tant de
miracles qu'il luy plaist prendre
soing et protection de ce bon Roy
de son Royaume et de ceste puissan-
te Republique qu'il luy plaira en-
cores inspirer la prudence de uos
coeurs pour prendre une bonne et
saincte resolution qui soit premie-
rement à sa gloire, pour le salut
des deux Estats et de tous gens de
bien et finalement pour l'accrois-
sment de uostre honneur, gloire,
et prosperite de uostre Estat pour
lequel

lequel l'Alliance de France vous sera
comme elle a toujours été très utile
et très honorable.



Traicté de Consederation et Alliance de
 Roy Henry le Grand, avec les Can-
 tons de Suisse et leurs Alliez.
 A Soleurre l'an 1602

1602

Au nom de la Sainte Trinité. A tous soit
 notoire, Comme ainsi soit que par cy de-
 vant, & des long temps il y ayt eu Paix, Amitié,
 Alliance, et bonne Intelligence entre les
 Treschrestiens Rois de France, et les Magni-
 fiques Seigneurs des anciennes Liges des
 haultes Alemagnes. Et afin de faire pour-
 ueoir que la dicte Amitié et bonne Intellig-
 gence fust toujours conseruée, & non ja-
 mais alterée ny interrompue, Dés le temps
 du Roy Charles VII. il auoit esté fait
 Traicté & Accord par escript pour durer
 à perpetuité. Lequel Traicté fut depuis
 confirmé par le Roy Louis XI. Qui depuis
 auoit encores adjousté un autre Traicté
 d'Alliance, qui contenoit autres Conuen-
 tions & Conditions plus amples, & plus
 expressees, pour asseurer un mutuel secours

des uns aux autres pendant la vie du dict
Sieur Roy. Apres le decez duquel le dict
Traicté auroit esté renouuélé & continué
par les Roys Charles VIII et Louis XII. ius-
quies au temps du Roy François I. Avec
lequel fut faict le Traicté de Paix & Amitié
perpétuelle entre les Rois & la Couronne
de France, & tous les Pays des Lignes, pour
estre à iamaïs inuolablement obseruée tant
d'une part que d'autre. Et peu apres fut faict
encores un autre Traicté de plus estroicte
Alliance, pendant la vie du dict Sieur Roy,
et quelque temps apres. Lequel estant expiré,
la dicte Alliance auroit esté renouuellée
par les Roys qui ont depuis succédé à la
Couronne de France & auroit tousiours
heureusement continué au bien commun
de l'une & l'autre Nation.

A ceste cause Nous Henry IV. par la gra-
ce de Dieu Roy de France & de Nauarre, Duc
de Milan, Comte d'Asi, et Seigneur de Gen-
nes, &c. Et Nous les Bourguemaisires, Ad-
uocers, Ammans, Conseillers, Communaux
des Villes, Pays et Seigneuries des dic-

tes anciennes Lignes des hautes Alemagnes, Ensemble nos Alliez, Amis, & Combourgeois de Berne, Lucerne, Vry, Schuittz, Vnderwalden dessus & dessous le Bois Zug, avec les Offices extérieurs, Glaris, Basle, Fribourg, Soleurre, Schaffouse, Appenzel, Ensemble le Seigneur Abbe' & Ville de Set Gall, les Capitaines, Chastellains, Dixains, Communautés et Paysans des Seigneuries et Pays des Grisons, & Valay, Rotuul, Mullusen & Bienne.

A tous presens et aduenir, Certifions par ces Presentes. Que en ensuiuant l'exemple de nos predecesseurs, Nous auons delibere de renouueller, faire & conclure une bonne Alliance, Confederation, & mutuelle Intelligence, pour la seurete, defense, & conseruation de nos personnes, honneurs, Royaumes, Duchez, Principautez, Villes, Pays, et Seigneuries, Droicts, Terres, & subjets quelconques, que nous auons & possedons tant deca que dela les monts. Et pour cest effect nous auons de part & d'autre ordonne nos Ambassadeurs à ce expressément com:

mis & deleguez avec amples & suffisans
Pouvoirs, qui ont esté uens, leus & recong-
neus pour traicter et conclure le Renou-
uellement de la dicte Alliance.

C'est à sçauoir, Nous le dict Roy auons com-
mis et député Messire Charles de Bontauli,
Duc de Biron, Pair, et Marechal de France,
Cheualier de nos Ordres, Conseiller en nos
Conseils d'Estat & Priué, Capitaine de cent
homme d'armes de nos Ordonnances, grand
Maistre de Camp general de nos Armées
tant dedans que dehors nostre Royaume
Gouverneur et nostre Lieutenant general
en nos Pays & Duché de Bourgongne, &
Bresse, Baugcy, Veromcy, et Gez: Et Messire
Nicolas Brulart, Cheualier, Sieur de Silley,
Vicomte de Puisieux, Conseiller en nos Con-
seils d'Estat & Priué, et Meyr de Vic, Sieur
de Morin, aussi Conseiller en nostre Conseil
d'Estat, & nostre Ambassadeur aux Li-
gues de Suisse, et Grisons: Et Nous les dicts
Cantons Alliez & Confederez des Liges
auons aussi commis & ordonné nos Am-
bassadeurs

bassadeurs aussi instruits, amplement au-
 thorisez, et par nous condamnnez. Lesquels
 apres longues Communications entre eux
 faictes, pour le bien & establissement d'un
 si bon oeuvre ont en uertu de leurs Pouuoirs,
 avec nostre gré, approbation et consente-
 ment, faict, conclu, et arresté, une uoye &
 certaine Alliance, Confederation mutuelle
 & bonne Intelligence. Laquelle les dictes Par-
 ties uoulons et ordonnons estre de bonne
 foy entierement & inuiolablement obseruée
 en toute amitié, pure & entiere sincerité, en
 tous les Poinctz et Articles suiuant ce qui
 sera plus amplement escript cy apres, Sans
 toutefois rien innouer adjouster ou diminuer
 au Traicté de Paix perpetuelle faict &
 passé avec le Roy François I. de treshaute
 & loüable memoire, & sans uouloir jamais
 en departir ny rien changer en iceluy, sinon
 en ce qui sera declaré par le present Traicté
 Lequel a esté conuenu & accordé ainsi
 qu'il ensuit.

Et premierement, Nous nous receuons
 l'un l'autre en bonne foy, en uais et entiers

Alliez sans aucun dol, fraude, ny decepti:
on, pour le repas, defense, & conseruation de
nos personnes, honneurs, Royaumes, Duchez,
Principautez, Pays, Terres, Droicts, Seigneu-
ries, et subjets, que presentement auons &
possedons, tant deça que delà les monts, en
quelque part & lieu que ce sera. Et princi-
palement les Pays que Nous Henry Roy
possedons, à cause de nos Royaumes de
France, & de Nauarre, ensemble ceux qui
nous ont esté cedez et remis par le Duc de
Saugoye, suivant le dernier Traicté faict
à Lyon en l'annier 1601

Voulons et entendons que la presente Alliz-
ance dure tant & si longuement qu'il plai-
ra à Dieu pour son seruice donner iue à
Nous Henry, et à nostre fils qui nous suc-
cedera à la Couronne, et huiet ans après
le decez de nous & de nostre fils

Et cependant Nous Henry Roy sus dict
ny Nous les Cantons en general ou en par-
ticulier, n'auons pouuoir de nous desister
ny de quicter la presente Alliance pour

quelques Capitulations, Contracts, ou Conventions faictes ou qui pourroient estre faictes en Nous des Lignes, & autres en quelque sorte que ce soit, Renonceans à toutes Capitulations, particulièrement, ou généralement, qui pourroient occasionner aucuns de nous de se desister de la présente Alliance, Sinon qu'il y eust cause raisonnable, et declarée par Droit suivant le Traicté de la Paix perpetuelle qui est entre Nous.

Et si durant ceste Alliance Nous Henry Roy, & nostre dict fils qui nous succedera estions enuahis ou molestez par guerres en nos Royaumes, Duchez, Principautez, Pays, Droicts, & Seigneuries que presentement auons & possedons tant deça que delà les monts comme dessus est dict, par qui que ce fust, de quelque Estat & Dignité que ce soit, nul excepte, encores qu'il nous precedast en Dignité, Nous pourrons leuer des gens de pied des Lignes pour la tuition & defense de nos dicts Royaumes, Duchez, Pays, Villes Droicts & Seigneuries tel nom-

bre qu'il nous plaira. Toutefois non moins de
six mille, & non plus de seize mille sans le con
sentement de Nous des Lignes. Auxquels Sol
dats Nous Henry Roy & nostre dict Jils succe
seurs pourrons eslire & baillev Capitaines suf
fisants, & de bonne renommée, selon nostre
vouloir, et intention, et à nos despens, de tous
les Cantons, Et de leurs perpetuels Alliez, A
sçavoir du dict Sieur Abbé, et Ville de Saint
Gall, des trois Lignes Grises, Valay, Rotmil,
Mulhusen, & Bienne. Et estans les dicts gens
de guerre Alliez des Cantons et Confederez
requis, et demandez, et que iceux ensemble
leurs Capitaines comme gens de guerre
venissent aler & marcher au secours, et ser
vice de sa Majesté, Nous ne pourrons & ne
deurons en aucune maniere les retarder,
mais sans aucun empeschement ny delay
dix jours apres avoir esté demandez les
y laisser marcher, sans autre Mandement
ny Declaration.

Et doibuent les dicts Capitaines & Soldats
demeurer & perseverer au service de Nous

Henry

Henry Roy, et de nostre dict. fils successeur
tant que la guerre durera, & qu'il nous plai-
ra. Et ne feront de nous des Lignes rappelez
jusques à ce que la guerre soit entièrement
finie. et eux soldoyez aux despens du dict
Sieur Roy en la façon accoustumée. Mais
si cependant nous Sieurs des Lignes estions
chargez de guerre en nos Pays, Terres, &
Seigneuries, tellement que tout dol & frau-
de exceptez ne puissions bailler au Roy Tres-
chrestien gens de guerre à pied, sans not-
re grand domage, & moleste, tel cas ad-
uenant, nous en serons pour ceste fois francs
& quictes, & aurons pouuoir de reuoc-
quer iceux Soldats sans nul delay. Et
Nous Henry & nostre dict. successeur à
iceux Soldats reuocquez donner Cenge.
Et si tost que Nous des Lignes serons
deschargez de telle guerre faicte alencon-
tre de nos Pays comme est dict cy dessus,
Nous permettrons en uertu de la presente
Alliance à nos dicts Soldats & gens de
guerre d'aller & retourner au seruice de

sa dicte Majesté, et de son dict successeur, à
sa première Requête comme cy dessus
est declaré et accordé.

Et sil aduenoit durant la guerre que
la Majesté Treschrestienne se trouuast ou
uoulust se trouuer en propre personne en
quelque lieu ou endroict alencontre de ses en-
nemis, il pourra leuer à ses despens tant de
Capitaines & Soldats qu'il uoudra & que
bon luy semblera: Toutefois non moins de six
mille. Et nommera & esliua les Capitaines
d'un chascun Canton de nous des Liges et
de nos perpetuels Alliez, comme dessus est
dict.

Nous dict Roy, et nostre dict fils successeur
ne pourrons & ne deburons departir les dictz
Capitaines et Soldats durant la guerre actuel-
le, sans l'aduis & consentement de leur Co-
lonnels, & Capitaines, mais les laisser ense-
ble. Et toutefois la finie de la guerre esiant
passée, les pourrons mettre ça & là en gar-
nison, pour la tuition de nos Villes, Places,
& Chasteaux, & auues endroicts de nostre
dict Royaume, et obeissance. Reserué qu'ils

seront seulement employez par terre; & non par mer.

Estant au surplus accordé que nous bail-
lerons à chascun Soldat pour la solde d'un
mois, (comptant douze mois en l'an) quatre
florins et demy de Rhin, ou la ualeur d'au-
tant, selon les Pays esquels le payement se-
ra fait. Et commencera le payement dès
l'heur qu'ils partiront de leurs maisons; par
le Commandement de celuy qui aura char-
ge de faire la leuée pour aller à nostre ser-
uice. Et la leuée faicte, et les Soldats jar-
geus au service, leur sera payé la solde de
trois mois, encores que ne les eussions rete-
nus si long temps à nostre service. Et leur
sera payé la solde du premier mois, auant
le partement de leur Pays, et les deux
autres en lieux commodes, et conuenia-
bles, ainsi que l'occasion se presentera.

Et au cas que nous retenions les dicts
gens de guerre outre les dicts trois mois,
nous serons tenus de bailler à un chas-
cun de mois en mois, & au commence-

inent. du mois quatre florins & demy par
mois, comme dict est, Sinon quand ils
seront licentiez qu'on leur payera raison
nablement pour s'en retourner en leurs
Pays. Et quant aux Capitaines, Lieute-
nans, Portenseignes, et autres Officiers, ils
seront par nous soldoyez selon la coustu-
me des feus Roys nos predecesseurs de
haulte & loiable memoire

Et sil aduenoit que pendant la continui-
tion de la guerre par nostre Comman-
dement ou de nos Lieutenans generaux
en l'Armée, il se donnast Bataille, en la-
quelle eussions Victoire par l'ayde des dictz
gens de guerre Suisses, ou bien que les
dicts Suisses fussent pressez et forcez au
combat par nos ennemis, tellement qu'il
s'en ensuiuit Bataille, & Victoire, Nous
Henry Roy comme aussi nostre dict filz
successeur, usans de l'inclination nature-
le que Nous auons tousiours portée, & per-
tons a l'endroict de leur Nation, le dict
Cas aduenant, nous & entendens don-
ner aux Soldats la paye d'un mois entier

oultre celle qui court pour leur Appoinctement ordinaire. Ce que nous serons tenus de leur faire payer & deliurer avant que les licentier et renvoyer en leur Pays.

Et pour le regard de Nous des Ligués, & de nos Alliez, où il aduiendra que serons molestez par guerre en nos personnes, Pays, Seigneuries, et subjets, par quelque Prince ou Seigneur, de quelque Estat ou qualite qu'il fust, en ce que presentement nous possedons, Sa Majesté sera tenue apres l'en avoir requis pour la conservation de nos subjets, Pays, & Seigneuries, tant que la guerre durera, de nous envoyer deux cents lances, & douze pieces d'artillerie sur roues six grosses & six moyennes, ensemble toutes munitions à ce ordinaires et appartenans, le tout aux despens de sa Majesté.

Et davantage pour l'entretenement de la guerre tant qu'elle durera, sa Majesté sera tenue nous faire bailler et fournir en la Ville de Lyon par chascun Quartier d'an vingt cinq mille escus tant il chargé de guerre, ou non. Et si nous

des Lignes aymons mieux au lieu des dic-
tes deux cents lances deux mille escus
par chascun Quartier d'an, outre la som-
me de uingt cinq mille escus sera à nostre
choix prendre les dictes deux mille escus
au lieu des dictes deux cents lances. Et
nous sera payée ceste somme en mesme sor-
te & maniere que les dictes uingt cinq mil-
le escus. Et en ce faisant le dict Sieur Roy
ne sera contrainct de nous enuoyer au-
cuns gens d'armes. Et la guerre finie, Nous
des Lignes serons obligez à la restitution
et renuoy des douze pieces d'artillerie
cy dessus mentionnées, au cas qu'elles ne
sussent perdues, & que à nostre Requête
elles eussent esté enuoyées.

Et si la Majesté ou Nous tombons en
guerre avec qui que ce soit, est accordé
que l'un ny l'autre ne sera Paix ny Trêue
avec l'ennemy sans le sçeu de l'autre
partie, et sans la comprendre au Traic-
té qui se fera pour la Paix, ou Trêue. Et
neantmoins il demeurera en la liberté
d'option & choix de celui qui sera ainsi

compris d'accepter la dicte Compréhension
ou la laisser ainsi qu'il aduiera pour le
bien & commodité de ses Affaires

L'une ou l'autre ne pourra ne debura pren-
dre en sa Protection & Combourgeoisie
les Subjects de l'autre Partie, ne souffrir ny
donner passage aux ennemis, aduersai-
res, & bannis, mais iceux de tout leur
pouvoir de chasser & rejeter selon le conte-
nu du Traicté de Paix perpetuelle avec
tout soing & diligence, ainsi qu'il appar-
tient entre bons Amis & Allicz.

Et en outre tenir par tout les passages
ouverts afin que sans empeschement puis-
sions respectiuement subuenir à nos Pa-
ys, Terres, & Subjects en quelque part &
endroict que ce soit, et secourir & ay-
der à nos Amis en uertu de ces Presen-
tes

Et afin que les diets Sieurs des Lignes
cognoissent clairement la sincere amitié
que Nous Henry y leur portons, nous vou-
lons & nous plaist, (à quoy sera tenu
aussi apres nostre dict fils successeur) an-
nuellement bailler dorefnauant tant que

ceste Alliance durera en outre à chascun
Canton des Lignes outre les deux mil-
le liures qu'ils ont eus par cy devant
de feu de haulte & louable memoire
nostre grand oncle par le Traicté de Paix
encores mille francs de creüe. Et se fera
le payement à chascun des dicts Can-
tons au temps, & terme, en la forme &
maniere accoustumée que les Pensions des
deux mille francs seront payées. A sçā-
voir quelles seront payées comptant et
sans aucun delay à Lyon, au jour de
nostre Dame de Chandeleur. Et au cas
que les Ambassadeurs attendissent & de-
meurassent au dict Lyon plus de huiet
jours nous serons tenus leur payer leurs
despens, que outre les dicts huiet jours
ils pourront faire.

Et ensemble nous voulons & entendons
aussi bailler & donner annuellement aux
Alliez & Confederez des dicts Sieurs des
Lignes, & de Nous, tant que ceste Alli-
ance durera, outre les Pensions genera-
les qu'ils recoiuent presentement en uerbu

En dict

du dict Traicté de Paix pour augmentation
d'icelles Pensions à chascun Allié la moitié
de la somme de la Pension generale Laquelle
moictié sera payée aux Alliez en la forme
et maniere que les Pensions generales sont or-
dinairement fournies & payees.

Il est aussi accordé, que si par occasion de
quelque guerre la Traicté du Sel estoit à nous
des Lignes refusée es Lieux desquels pour-
rions & auons coustume d'en auoir, alors sa
Majesté nous permettra la Traicté du Sel de
ses Pays & d'autres lieux pour nostre pro-
uision & necessité, tout ainsi & au mesme
prix que ses subjects l'acheptent es Pays de
son obeissance. Toutefois quant aux Pea-
ges serons traictez comme il est acous-
tume.

Et pour autant que les Traictez de Paix &
Amitié doibuent sans aucun changement
demeurer en leurs Articles, force & ui-
gueur, si à cause de la iustice des personnes
qui ont Pretentions & Querelles, il se trou-
ue quelque obscurité, sur ce a esté conclud,

que si aucun des Liges auoit cy apres Acti-
on ou Demande alencontre du dict Sieur Roy
ou son dict Successeur, pour quelque cause que
ce soit, que alors le Demandeur donnera à en-
tendre sa Pretention & querelle à ses Sieurs,
& Superieurs, Ou si les dicts Sieurs, & Supe-
rieurs declarent & recongnoissent que la
cause soit juste & raisonnable pour esire pour-
suiue, le Demandeur sera tenu le faire enten-
dre aux Ambassadeurs de sa Majesté estans
aux Liges. Et au defect d'Ambassadeurs
les Sieurs & Superieurs du dict Deman-
deur en escriuont au Roy, Le priant et ad-
monestant de satisfaire a leurs sujet. Et au
Cas que le dict Sieur Roy luy satisfait tel-
lement que eussions raison de contentement,
lois le Demandeur comme satisfait se ti-
endra pour content, sans plus en mole-
ster sa Majesté ny ses Ambassadeurs. Mais
où le dict Sieur Roy ne donneroit promisi-
on raisonnable au dict Demandeur sur ses
Pretentions, alors La Partie poursuivant
te pourra faire venir le dict Sieur Roy de

uant les Iuges, & le Cinquiesme, & en cest endroit
 doit user de Iustice. Et au cas que sa Majesté
 à nostre demande, n'enuoyast les deux Iuges
 ainsi qu'il est porté par le Traicté de Paix, &
 qu'il ne uolust respondre & ester à Droit, est
 arresté que les Iuges de Nous des Liges sur
 la Plainte des Pourfuiuers & Demandeurs
 donneront & pourront donner leur Sentence,
 Qui aura force & uigueur tout ainsi que
 si les quatre Iuges auoient sentencié, arresté,
 & prononcé. Et ce qui sera ainsi jugé de
 bonne foy, sera satisfait & payé. Bien en-
 tendu que le reciproque s'observera alen-
 droit de sa Majesté, & de ses subjets, ou il y
 auoit Action alencontre d'aucuns des
 Liges, en general, ou en particulier.

Et si entre les subjets de Nous Henry Roy
 & des Liges aduenoit Querelle, Contention
 et Demande, pour quelque chose que ce fust,
 les Demandeurs seront tenus adiourner
 les Defendeurs aux Lieux et Iurisdic-
 tions où ils seront demeurans & residans,
 auxquels sera faicte bonne & briefue Iustice.

selon le contenu de la Paix

Et suivant ce que les Traictez de Paix d'entre la Couronne, de France & nous des Lignes contiennent comme les Marchands de nous des Lignes doibuent estre traictez quant aux Peages, & subsidès, demeurera le tout en son entier, comme du passé & sans aucune innovation. Et pourront les Marchands, Peltlevins, Messagers, & autres de nous des deux Parties, qui traficqueront, & negocieront es uns & es autres Pays, seurement & sans aucun empeschement en corps & biens librement & à leur uolonté aller, uenir, sejourner & demeurer par les Pays de l'une & de l'autre Partie, sans fraude ny deception.

Estant au demeurant accordé que le present Traicté ainsi que les precedens s'estendrà à la tuition & defense de toutes les Seigneuries et Terres que nostre feu Sieur grand oncle François I. de ce nom de haulte & louable memoire, tenoit et possedoit tant deça que delà les monts, du temps que l'Alliance fut faicte entre luy & Nous des Lignes

en l'an

en l'an mil cinq cents vingt et un, Pourveu
que Nous Henry Roy de France & nostre
dict Successeur puissions recouurer les dicts
Pays desquels presentement sommes frustrez
de nous mesme, & sans l'ayde des Liques,
Tellement que lors nos dicts Alliez seront
tenus en uertu de la presente Alliance nous
bailler ayde & confort pour la conseruation
des dicts Pays, ainsi quil est declare des
Pays & Terres que nous possedons a
present.

Et dautant que les dictes Terres & Seigneu-
ries possedees par nostre dict feu Sieur
grand oncle en l'an mil cinq cents vingt
& un ne sont encores en nostre possession. Ce:
pendant Nous des Liques ne baillerons di-
rectement ny indirectement aucune ayde,
assistance, saueur ny gens de guerre a ceux
qui presentement les possedent ou pourroient
cy apres posseder, contre le uouloir de Nous
Henry Roy, ou apres nous de nostre fils qui
nous succedera pour esire les dicts Pays
gardez & defendus, mais au contraire Nous
des Liques refuserons tout secours, saueur,

assistance, & ayde, sans respect de qui que
ce soit, & de quelque plus haulte qualite
& dignite que ce puisse estre ou soient
ceux la qui voudroient ce requerrir.
En ceste Alliance sont de la part de Nous
Henry Roy & de nostre dict Successeur reservez
le Pape, le Saint Siege Apostolique, le
Saint Empire, les Rois d'Espagne, de Por-
tugal, Escosse, Dannemark, Suede & Polon-
gne la Seigneurie de Venise, les Ducs de Lor-
raine Saueve & Fervare. Et de la part de
Nous des Lignes sont reservez le Pape, le
Saint Siege Apostolique, nos Alliances jurées
toutes nos Franchises & libertez, tous
Droits, de Bourgeoisie, & Combourgeoisie,
les Maisons d'Autriche et de Bourgongne,
& toutes les anciennes Lettres, & Sceaux,
Contracts, Intelligences, Confederations,
Paix Civile, et tout nos Alliez et Coalliez, la
Seigneurie de Florence, et la Maison de
Medicis. Et s'entend la dicte Reserve au
cas que quelqun d'entre Nous les dic-
tes deux Parties, voudrions endommager
ou molester par guerre les dictes Reservez

Et si aucuns des Reservez des dictes deux Parties uouloient enuahir, molester ou en dommager par guerre, ou autrement directement ou indirectement l'une ou l'autre Partie en ses Royaumes, Pays, Terres, Duchez, & Seigneuries que de present tient & possede à droict tant deça que dela les monts, lors l'autre Partie, sans esgard ny consideration du contenu en ceste Comprehension & Reserve, donnera ayde, & secours à la Partie enuahie, molestée, ou assaillie contre les aggresseurs, molestans, ou assaillans quels qu'ils soient, ainsi que dessus est declavé.

Et d'autant que la presente Alliance est la plus ancienne, Nous les sus dictz Cantons & Alliez déclarons qu'elle est & sera à tousjours purement & expressément preservée à toutes Alliances des autres Princes & Potentats qui se trouveront posterieures à l'an mil cinq cents uingt et un, depuis lequel temps celle de France a tousjours esté continuée, quels que soient les dictz Princes, & Potentats, & quelque chose qu'il

ny puisse auoir au contraire.

Et sur ce Nous les dictes deux Parties, A sca-
uoir Nous Henry Treschrestien Roy de Fran-
ce et de Navarre, Duc de Milan, Comte
d'Ast, et Seigneur de Gennes &c. Et Nous
les dicts Sieurs Bourguemaistres, Aduocers,
Anmans, Conseillers, Bourgeois petits et
grands Conseils, Communautez des Villes,
Pays & Seigneuries des anciennes Liges,
ensemble nos Alliez, Amis, et Confederez
auons accepte et confirme ceste presente Al-
liance Confederation & bonne Intelligence
Voulons et permettons icelle tenir et obser-
uer inuiolablement avec toutes les cho-
ses cy deuant escriptes, passees et accor-
dees par nos dicts Ambassadeurs & Depu-
tez. Avec declaration expresse que ne pre-
tendons par ceste presente Alliance et Con-
federation aucunement diminuer chan-
ger ou innouer les Traictez de Paix et Ami-
tie perpetuelle cy deuant faicts et arrestez
entre nos predecesseurs, comme est dict cy
dessus, Et ne voulons ny entendons sui-
uant la Declaration sus dicte nous en de-

Sisteu ny

sister n̄v departir, mais icelle garder à
perpetuité, et comme bons et loyaux vass
et sinceres Amis la conseruer et corrob
borev

En tesmoinq des choses sus dictes Nous
auons de part et d'autre commandé d'ap
poser nos Seaux à ces presentes deux Let
tres dont l'un est en François, et l'autre
en Aleman, toutes deux de semblable
substance, et teneur. Et nonobstant la pre
sente Conclusion, Nous auons laissé lieu
à ceux d'entre Nous des dictz Cantons &
Alliez qui n'auoient encores accepté la
presente Alliance, et qui n'auoient si tost
pris Resolution d'y entrev. Ce qu'ils pour
ront faire & declarer à leur commodi
té. Fâict & passé en la Ville de Soleurre, le
dernier Iour de Ianuier, mille six cents
deux





1562
 Declaration baillée de la part du Roy
 Henry le Grand aux Cantons Alliez d'Es-
 pagne & de Saugve. Pour la defenſe par
 les dicts Cantons des Duchez de Milan
 et de Saugve nonobſtant le
 Traicté d'Alliance que deſ-
 ſus de l'an 1602. A So:
 leuvre au dict an &
 jour.

Comme ainſi ſoit, qu'entre Nous Henry IV
 de ce nom par la grace de Dieu Roy de
 France & de Navarre, et les Bourguemaſ-
 tres, Aduoyers, Lantamans, Conſeillers,
 et Bourgeois des Cantons Alliez et Con-
 federez des anciennes Liques des hautes
 Alemaignes, il ayt eſté conuenü, arreſté,
 et conclud, une loüable Amitié, Alliance
 et Confederation ſuiuuant le Traicté qui
 en a eſté fait & paſſé ce jourd'huy; Outre
 lequel il auroit eſté conuenü & accordé
 entre les Deputez de Nous Henry Roy ſus
 dict, Et de Nous les Aduoyers, Lanta-
 mans, et Conſeil des Cantons Catholiques
 A ſçauoir de Lucerne, Vrv, Schuitz Vnder:

unalden dessus, & dessous le Bois Zug, ensemble les Offices de dehors, Tribourg, et les Catholiques d'Appenzel, d'aucuns Poincts particuliers qui sont contenus en la présente Declaration, Laquelle & tout le contenu en icelle aura pareille force & vertu comme si tout estoit inséré dans le Traicté general de l'Alliance, Lesquels Poincts & Articles ainsi conuenus & accordez comme dessus est dict sont declarez & apres, ainsi quil s'ensuit.

Premièrement, Que le Traicté d'Alliance qui sera fait, demeure en mesme forme que les precedens sans y rien diminuer. Et s'entendra pour tous les Pays Terres & Seigneuries qui sont à présent possedées par la Majesté, à cause de ses Royaumes de France et de Navarre & ceux qui luy ont esté cedez & transportez par le Duc de Savoye par le dernier Traicté fait à Lyon le dix septiesme Janvier mille six cents un.

Mais sur l'Instance & Remonstrance qui ont esté faictes par les Ambassadeurs des

dicts Cantons cy dessus nommez, Sa Ma-
 jeste faisant estime de leur foy, & de leur
 Amié, pour les contenter, & gratifier il
 voulu condescendre à consentir la presente
 Declaration, Par laquelle nonobstant le
 Traicté d'Alliance fait & passé le mesme
 jour, les dicts Cantons puissent reserver com-
 me de fait ils reseruent le Duché de Milan
 et Duché de Saouye pour la Defense desquels
 & pour certaines raisons, les dicts Cantons
 ont cy deuant fait un Traicté d'Alliance
 defensiue avec le Roy d'Espagne, & le Duc
 de Saouye, Et hors la defense des dicts Pa-
 ys de Milan, & de Saouye les dicts Can-
 tons promettrent d'observer & d'accom-
 plir entierement, & de bonne foy tout ce
 qui est contenu au dict Traicté d'Alliance
 et aussi ne donner passage ny commodi-
 tez aux ennemis du Roy, Comme ils sont
 obligez par les Traictés de Paix & d'Alli-
 ance qu'ils ont avec les Rois & la Cou-
 ronne de France.

Et sous couleur des dicts Traictés de Mi-
 lan, & Saouye, ou autrement le tout sans

dole & sans fraude, les dicts Cantons ne
pourront permettre suivant le contenu
du Traicté de Paix, Que leurs gens de guer-
re soient employez par qui que ce soit con-
tre le Roy & la Couronne de France, &
tous les Pays qui sont à present possédez
par sa Majesté comme il est dict cy dessus,
Et seront faire Serment en la meilleure
forme à tous les Colonels, Capitaines,
Officiers & Soldats avant que partir d'ob-
server sincerement, entierement, & de
bonne foy tout ce que dessus qui leur se-
ra baillé & declare par leurs Instructions,
& ce à peine d'estre chastiez en corps, en
l'honneur et aux biens et ne leur sera ve-
mis le dict Chastiment.

Et si leurs dicts Colonels, Capitaines,
Officiers & Soldats s'estoient tant oubliez
que de contrevvenir à leurs Sermens, & à
ce qui leur auroit esté si expressement or-
donné, Ils seront promptement & sérieux-
sément renuocquez, & puis apres punis,
comme dessus est dict sans leur estre ve-
mis, Et outre seront les dicts Colonels, Ca-

pitaines

pitaines, Officiers, & Soldats priuez de tout
ce qu'ils pourroient pretendre contre sa
Majesté, & la Couronne de France, soit
pour services faicts, ou pour autres Causes,
en quelque maniere que ce soit.
Et si les Colonels, Capitaines, Officiers,
& Soldats sujets des dicts Cantons, ou
aucun d'eux estoient employez par qui
que ce soit, au prejudice des Traictez de
Paix, & d'Alliance, & de la Declaration
avec l'auctorité & permission des dicts
Cantons ou d'aucuns d'eux, (ce que tou-
teffois on ne se promet nullement) En
ce cas sa Majesté demeurera quicte, libre
& deschargée enuers les dicts Cantons
qui auroient permis & auctorisé telles
Entreprises non seulement, mais aussi en-
uers leur sujets, & Bourgeois qui auroient
donné Conseil & Consentement de toutes
les Demandes & Pretentions generales &
particulières qu'ils pourroient auoir sur
le Roy, & la Couronne de France, Sans
touteffois en ce faict que les Innocens
doibuent patir, Afin de conseruer tant

mieux par ce moyen la Paix & Vnion
d'entre Messieurs des Liges, tant dedans
leur Parue que dehors, & pour euitier plu-
sieurs inconueniens, & malheurs.

Lesquels Poincts & Articles cy dessus de-
clarez, conuenus & accordez comme dict
est, par nos dictz Deputez, Nous Henry
Roy sus dict, Et nous les Aduogers, Lan-
cians, Conseil & Bourgeois des Cantons
Catholiques, cy dessus nommez, Auons con-
firmé & ratifié, uoulons & promettons
tenir & obseruer inuiolablement la pre-
sente Declaration, & toutes les choses con-
tenues en icelle, sans aller jamais ny ue-
nir au contraire. Et pour plus grande
Approbaton, nous auons de part & d'au-
tre faict apposer nos Seaux à la presente
Declaration, Faict & passé en la Ville de So-
leurre le dernier jour de Ianuier, mille
six cents & deux.

Traicté de Confederation & Alliance
du Roy Louis XIII. avec le Can-
ton de Zurich; A Zurich l'an
1614.

Nous petit & grand Conseil de la
Ville & Canton de Zurich, Certifions
à tous qu'il appartiendra, Que comme
ainsi soit que Noble & Magnifique
Seigneur Messire Pierre de Castille, Con-
seiller au Conseil d'Estat & Priue du
Roy Treschestien de France, & de Na-
uarre, nostre trèsbening Seigneur, &
son Ambassadeur ordinaire aux Li-
gues de Suisse, se soit aujourdhuy pre-
senté en nostre Assemblée tenue en
l'Hôtel de Ville pour nous faire en-
tendre de la part de sa Majesté, qu'ay-
ant reconnu, comme auoient faict
aussi ses predecesseurs Rois, le Zele, &
sincere affection de nostre Canton,
à desirer & procurer en tant qu'à
eux estoit la grandeur & prosper-

vité de l'Estat & Couronne de France, combien qu'ils ne fussent compris au Traicté d'Alliance faict par les autres Cantons, rendans ce tesmoignage de leur intention sans y estre obligez par autre debvoir & serment, le feu Roy son treshonoré Seigneur & pere, qui soit en la gloire de Dieu, auroit desiré, & sa Majesté qui regne à present à son exemple, a fermir & estendre ceste bonne uolonté d'une Declaration speciale & tesmoignage public, avec la mesme forme & solennité que les autres Cantons auoient faict, & par ce lien conjoindre tous les Membres & Cantons de nostre Nation à un mesme Traicté d'Alliance comme ils sont en celui de la Paix perpetuelle

Ce que mettans en consideration, & meus de ce mesme desir, par lequel sa Majesté rend un singulier tesmoignage de sa bienueillance enuers Nous,

Nous auons pour le bien commun des
 Estats de sa Majesté & de nostre Na-
 tion, declaré & declarons par ces Pre-
 sentes que nous approuuons, uoulons,
 & entendons garder & observer inui-
 olablement & de point en point
 sans souffrir ny permettre qu'il y soit
 aucunement contreuenu, le Traicté
 d'Alliance fait & passé à Soleurre,
 le dernier Ianuier mille six cents deux;
 & dy estre obligez tout ainsi que si
 nous y auions esté expressément
 nommez & compris. Fors & excepté
 que n'entendons approuuer le tiltre
 & qualité de Pape, & Sainct Siege
 Apostolique y mentionnez, comme
 contraires à nostre Creance & Reli-
 gion, Et à condition aussi qu'adue-
 nant qu'il y ait guerre en France
 & autres Terres & Seigneuries de sa
 Majesté; (Ce que Dieu ne ueuille) pour le
 faict de la Religion, nous ne serons te-
 nus y enuoyer ni fournir gens, ains en

ce cas s'il y auoit desja des nostres en
France, à son seruice il nous sera loi-
sible de les reuoyer & Sa Majesté en
estant par nous requise, tenie de les li-
centier amiablement & payer neant-
moins de ce qui leur sera deub de sol-
de, à raison du temps qu'ils auront
seruy, avec l'asseport & sauſconduit
pour s'en retourner seurement & libre-
ment en leurs maisons. Et Nous dict
de Castille estans bien informez que
l'intention de Sa Majesté est que le
dict Traicté d'Alliance soit obserué
en faueur des dicts Sieurs du Can-
ton de Zurich en tout ce qui les pour-
roit concerner, tout ainsi que le feu
Roy s'estoit obligé enuers les autres
Cantons denommez au dict Traicté,
Promettons la dicte Observation en
son nom, en uertu du Pouuoir & Let-
tres Patentes du.....iour de..... &
de luy faire ratifier approuuer & ap-
prouer le contenu cy dessus, dont

Lettres

Lettres de Ratification bien & deü-
ement expédiées leur seront four-
nies & delivrées par nous du jour
d'huy en deux mois. En tesnoing
de ce &c. A Zurich ce uingtiesme
Januier mille six cents quatorze



lamais la Cour ne fut plus paisible, ny
moins troublée de querelles & de broiil
leries qu'au commencement de ceste année.
On ne parle que de danses & de festins. Il
ny a exercice que de chasse, ny chasse que
d'amour. Aussi ny auoit il rien dans le
Royaume qui peust empescher la durée
de ceste grande tranquillité, bien que
les Sages eussent preuë que ces eaux
dormantes estoient dangereuses, que ceste
bonasse seroit suivie de quelque tempeste,
qu'il ne se failloit pas fier à ce calme, par
ce que la mer se rompoit en un moment,
& les naiffesaux s'enfonçoient au mes
me lieu où ils s'estoient joië. Le Roy
n'auoit plus qu'un Affaire hors le Roy
aume, lequel dependoit du contentez
ment qu'il pouuoit donner aux Suif
ses en confirmant la Promesse que son

Ambassadeur auoit faicte du Renou-
uellement de leurs Alliances. On auoit
tenu plusieurs Journées pour cest effect à
Bade, & à Soleurre, mais incertaines, com-
me d'ordinaire il y a eu Euuie plus in-
constant que telles Assemblées. Les Re-
solutions estoient demeurées uagues &
uvariables avec des nouvelles Deman-
des, qui ne retranchoient rien de la neces-
sité des premières. Ces diuerses agitati-
ons estoient soustenues par les uents des
Aduis de Milan, & de Sauioye, qui ne pou-
uoient souffrir de uoir les fleurs de lis
dans les rochers des Alpes & regret-
toient d'auoir inutilement espanché
tant de doublons & de ducats pour
estouffer les semences des bonnes affec-
tions de ceste Couronne. De Vic disposa
les choses en l'estat que le Roy les pou-
uoit desirer. Brulart y fut enuoyé pour
y apporter le couronnement & la per-
fection. Il feit entendre le dernières
Resolutions de sa Majesté avec tant de
prudence & de dextérité qu'elles fu-

rent approuuées de la plus saine partie
des Liges. Les jours entiers se passoient
à entendre & escouter les Plaintes & De-
mandes generales & particulieres, sans
autres diuertissement que pour toucher
plusieurs fois à la main des allans & ue-
nans, & aux mains non seulement des
Seigneurs & Capitaines, mais d'autres
si endurcis au travail & à la rigueur
du Fays, que Scipien Nasica eust doub-
té si elles seruoient pour marcher, ou
toucher

Après que les Partisans d'Espagne & de
Saugoye recongneurent que toutes leurs
trauerses apportoit plus d'aduange-
ment que de difficulté aux Affaires
du Roy, & que les plus opiniastres de-
uenoient moderez, & estoient contrains
de se rendre, & plus entendus & plus
endurans, ils ne peuvent empescher que
la clarté & la lumiere de la uertu &
de la fortune du Roy ne sertist du
Chaos de leurs artifices & brôüille-
ries.

C'est pourquoy Sillesy voyant que les
uolontez estoient bien preparées & dis-
posées à entendre & accepter les inten-
tions de sa Majesté il feit la Proposition
du Renouuellement d'Alliance en la
Diete tenue à Solcurre en la Maison de
Ville au mois de Septembre & fut en ces
termes: Magnifiques Seigneurs, Iay esté
enuoyé en ce Pays par le Roy Treschres-
tien, mon Maistre, vostre meilleur amy,
allié, & Confederé, avec Charge de uous
présenter ses amiables recommandati-
ons, ensemble les Lettres que sa Majesté
uous escript, par lesquelles uous pour-
rez comprendre son intention sur l'occa-
sion de mon Voyage, suivant lesquelles
sa Majesté m'a aussi expressément com-
mandé de uous asseurer de sa bienueil-
lance & affection, de l'estime quelle
faict de ceux de vostre Nation, pour
en auoir recongneir la ualeur & le
courage plus que tous autres Prin-
ces, s'estant trouué tant de fois avec
eux en bataille, et autres exploits
de guerre

de guerre, & de nous dire quelle deliue con-
tinuer avec nous l'ancienne Amitié, Alli-
ance & bonne Intelligence qui a si long
temps & si heureusement duré entre les
Rois de France (predecesseurs de sa Ma-
jesté) de tresheureuse memoire au bien com-
mun des uns & des autres.

Après auoir receu vostre amiable Respon-
se en date du 15. May, l'an six cents, sur ce
qui nous auoit esté proposé de sa part par
seu M. de Mortefontaine son Ambassadeur
touchant le Renouuellement de l'Allian-
ce sa Majesté tout aussitost ordonna ses
Deputez pour uenir traicter avec vous. Ce
qui auroit esté executé sansfaute. Mais la
guerre de Saugye inopinément suruenüe
contre l'intention de sa Majesté, auroit arres-
té le Voyage des dictz Deputez, lequel depuis
n'a esté différé que pour enuoyer par mes-
me moyen plus grande prouision de de-
niers qui ne peuvent estre si tost assen-
blez en si grande somme comme il seroit re-
quis, pour la pauureté qui est encores au

peuple, travail des guerres & calamitez
passées qui ont si long temps duré, & est
la seule cause qui a retardé payemens au
grand desplaisir de sa Majesté, & de tous
bons François, qui estoient marrys d'ueoir
uos incommoditez sans y pouuoir reme-
dier.

Cest excuse, Magnifiques Seigneurs, n'est pas
seulement ueritable, mais digne de compas-
sion, S'il uous plaist uous rememorer la
uraye & premiere cause de ce retarde-
ment, & les grands maux & iniures
que toute la France, et tant de pauures
innocens en ont depuis souffert.

Et combien que par la Paix heureuse
qu'il a plu à Dieu nous donner, il y ayt
occasion d'esperer toute prosperité, & que le
mal diminuant, & les commoditez aug-
mentans comme il se ueoit de jour en
jour par la grace de Dieu, il y aura
moyen de donner satisfaction aux bons
amis & seruiteurs de sa Majesté: Toutef-
fois cela ne peut esire si à coup, & est

besoing d'un peu de temps pour en ressentir
le fruit plus entier, mais cest un bien as-
suré dont la recolte & la jouissance est
proche & compensera la longue atten-
te

Estime, Magnifiques Seigneurs; qu'il se voit
superflu de vouloir demonstrier combien cest
te Alliance a este cy devant utile aux uns
& aux autres, d'autant que ceste chose no-
toire à tous qui se manifeste par les effects,
& n'a besoing de preuve

Nous recognoissons librement & fort volon-
tiers, que l'assistance & le secours de vos
gens de guerre, qui en divers temps & plu-
sieurs occasions ont esté employez dedans
& dehors le Royaume, a esté grandement
utile pour le secours des Rois & de la Cou-
ronne de France. Le m'asseur aussi que de
vostre costé vous recognoissez assez com-
bien l'Alliance & l'Amitié de France vous
vous a esté favorable & propice, depuis la
quelle vous avez esté non seulement res-
pectez des Princes & Potentats qui vous

sont plus voisins, mais encores auez esté
recherchez des plus eslongnez, n'aez esté
molestez ny attaquez d'aucuns, & par ce
moyen uous estes accreus de moyens, de
pouuoir & d'auctorité, & nostre Estat s'est
rendu plus heureux & plus florissant
qu'il n'auoit jamais esté.

Aussi uos sages predecesseurs ont tresbien
jugé que nulle autre Alliance ne uous
pouuoit estre commode pour plusieurs rai-
sons que uous scauez bien uous represen-
ter. Nous n'auons rien à demander les
uns aux autres, & y a certaine Conuen-
tion, entre uostre Nation & la nostre,
qui faict qu'elles compatissent & s'accor-
dent mieux ensemble qu'avec tous au-
tres. Nous desirons uos bataillons pour
fortifier nos Armées. Il se peut dire aussi
que uous ne uous estes jamais fiez & ac-
commoder si bien qu'avec l'Infanterie &
Cauderie Françoisse.

Magnifiques Seigneurs, ceux qui se feig-
nent & s'imaginent des Droicts & Preten-

tions suiv

lions sur quelque partie de uos Estats ne
 desirer point uostre bien ny uostre Vni-
 on, & si selon uos prudences il uous plait
 examiner au uif les Conseils & la procé-
 dure d'aucuns qui sous l'apparence des-
 guisée de quelque utilité présente seio-
 nent de rechercher uostre amitié, uous
 recognoistrez assez que leur but princi-
 pal est de uous separer les uns des au-
 tres, pour affoiblir & diuiser la force &
 corps des Liges & par ce moyen sou-
 uir & faciliter la uoie pour executer
 les ancien desseins qu'ils tirent & con-
 duisent de loing, & est besoin de gran-
 de preuoyance pour les preuenir &
 ne se laisser abuser à leurs artifices.

Vous debuez croire, Magnifiques Seig-
 neurs, que nous n'auéz point de plus
 dangereux ennemis que ceux qui noi-
 droient semer en Conseil la diuision
 parmy uous. Car c'est le chemin di-
 rectement contraire à uostre grandeur

& repos.

Les Rois de France Magnifiques Seigneurs ne pretendent de vous que vostre amitié, ils desirent vostre union & prosperité pour la bienveillance & pour l'affection qu'ils vous portent, mais afin qu'aucun n'en puisse douter, je dis qu'ils doibuent desirer pour leur propre interest que vous soyez toujours bien unis & fortifiez, afin que vostre assistance leur soit un prompt puissant & asseuré, qui ne leur puisse manquer quand ils en auront besoin.

Les Rois de France & leurs Ministres se sont toujours employez pour persuader & conserver la Paix entre vous, & se peut dire avec uerité que l'Alliance de France est le plus propre & le plus ferme lien de vostre Conjonction & de vostre Amitié pour par ceste commune intelligence vous maintenir puissans & bien heureux

ensemble. Ce qui ne peut estre quand uous
seriez separez & diuisez.

Le Roy Louis XI. s'est employé pour
composer les Differens qui estoient entre
uos illustres predecesseurs, & la Maison
d'Autriche, & par son auctorité & en-
treinise fut faict & conclu le Traicté de
la Ligue hereditaire avec l'Archiduc Si-
gismond en l'an 1474. Lequel depuis a
esté confirmé par ses successeurs & dur-
re encores à present.

En l'an 1521. les cinq Cantons ayans
quelque dissension avec ceux de Zurich, fu-
rent contraincts contracter avec Fer-
dinand lors Roy des Romains & de-
puis Empereur, frere de l'Empereur
Charles V.

Le fruct de ceste nouvelle Amitié fut
une guerre ciuile suscitée entre les diets
Cantons. Ceste guerre fut apaisée par
le soing & uigilance du Roy François,
qui rendit capables les uns & les au-
tres de ce qui leur estoit necessaire.

pour leur propre bien & Conservation
La Paix fut conclüe, mais il fut par
expres accordé que les Lettres & Se-
aux de ceste nouvelle Alliance seroient
rendus, comme si elle eust esté jugée
la cause principale de ce nouveau
trouble.

Et l'an 1582. le feu Roy Henry ne mon-
tra pas moins d'affection & de sollici-
tude pour empêcher le commence-
ment de guerre qui estoit apprehen-
de entre Monsieur de Sauoye & Messie-
urs de Berne, secouru par quelques
autres Cantons, il y a plusieurs vi-
uians qui peüent tesmoigner le bon
debuoir qui fut rendu par Messieurs de
Mandelot, & de Hautefort, pour es-
touffer ce trouble, dès sa naissance, com-
me en toutes autres occasions les
Rois de France, & leur Ministres ont
rendu preuve de leur affection pour le
bien & repos de Messieurs des Ligues
Magnifiques Seigneurs, avec l'Alli-
ance de

ance de France vous pouvez asseurer
vostre bien & prosperité sans rien crain-
dre d'ailleurs, & vous deliurer de plu-
sieurs dangers & inconueniens qui sui-
uent infailliblement la multiplicité des
Alliances.

Où si l'Alliance de France a jamais merit-
té d'estre estimée, si elle a esté cy deuant
desirée, j'estime que ce sera avec plus de
raison maintenant que nous sommes
plus proches voisins pouuans donner &
recevoir secours les uns aux autres sans
demander passage à aucun Prince es-
tant le Royaume de France en plaine
Paix, remis & reduict en son entier &
ses limites estendiées par la force ele-
mence, sagesse, & conduite de ce grand
Roy, qui à bon droict merite ce tilre
de grandeur, par la gloire & gran-
deur de ses uertus et de ses haults
faicts. Car en luy se peut ueoir l'Image
entiere d'un bon Roy, & grand Capitai-
ne qui est la plus haulte & plus par-

Jaicte loüange que les anciens Sages
ont jugé se pouuoir donner à un hom-
me mortel. Sa Majesté a faict sentir sa
ualeur & la force de ses armes pen-
dant la guerre. Elle a faict ueoir &
reluire sa bonté & prudence en temps
de Paix. Toutes diuisions sont cessées
en son Royaume, & le tout se maintient
paisiblement sous son auctorité, tant
par sa puissance que pour l'amour &
bienueillance de ses subjets, qui le reue-
rent & redoubtent comme grand Roy,
& l'ayment & obseruent comme bon
pere. Et certes sa Majesté n'a autre
soing que de rendre ses subjets bien
heureux sous son obeissance, remet-
tant la culture de la terre, le trafic,
la marchandise, l'ordre & la police
en toutes les parties de son Estat, &
est à esperer que son Regne abondera
en toute felicité, pour ses subjets, amis,
& bon uoïfins.

Ce grand Roy, Magnifiques Seigneurs,
desire uostre Amitié & uostre Alliance

telle & semblable que nous l'auez eüe
 avec les Rois de France ses predeces-
 seurs. Ce n'est point pour faire mal à
 aucun, mais pour faire bien à tous.
 Ce n'est point pour troubler la Paix pu-
 blique, mais plustost pour la conseruer,
 ayant sa Majesté donné bonne preuue
 de la droicture & sincerité de ses in-
 tentions pour le repos public, de la
 Chrestienté, par la facilité qu'elle a ap-
 porté au Traicté de Paix fait à Veuins
 avec le Roy d'Espagne, & depuis à Pa-
 ris & à Lyon avec Monsieur de Sa-
 uoye dont je puis rendre bon testimoig-
 nage pour auoir eu l'honneur de seruir
 en tout ce qui a esté negocié pour le
 fait des dicts Traictes de Veuins &
 Lyon. Sa Majesté nous offre sa bien-
 ueillance, & toute l'Affection qui se
 peut estimer d'un bon & juste Prince,
 la foy duquel n'a jamais manqué à
 ses Amis, ennemis, ny à ses propres
 subjets. Elle vous promet toute l'Affec-
 tion raisonnable qu'il luy sera possible,

tant pour uos payemens que pour toutes autres conditions qui seront requises, & a donné Pouuoir à Monsieur l'Ambassadeur & à moy d'aduiser avec uous des meilleurs moyens qui conuiendront pour renouueller l'Alliance avec uous, & l'establiir si ferme & si durable qu'elle ne puisse jamais estre changée ny alterée.

Sa Majesté s'assure aussi de uos prudences, & de uostre equité que uous ne le voudrez requerir de chose qui ne soit en sa puissance & qui ne soit selon raison, & que uous sçaurez bien considerer & adjouster à ce qui sera requis de uostre part pour assseurer l'effect d'une bonne Alliance, pour les pouuoir empescher à l'aduenir de ne plus tomber aux inconueniens du passé par le moyen desquels Sa Majesté se trouue charge de grandes & excessiues debtes, qui ne seroient point si l'on eust demeuré es termes d'Alliance, ce qui soit dict

avec

avec supposition, & sans offencer aucun, mais seulement par la nécessité du deuoir qui m'oblige de représenter la uerité du faict pour deux Raisons: L'une afin qu'il soit pcuru, l'autre afinque considérant la grandeur & 'qualité' des debtes nous pussiez cognoistre que cela merité de nous supporter un peu au payement dicelles.

I'espere en la diuine bonté comme il luy a pleu manifester par tant de miracles qu'il luy plaist prendre en protection les Affaires de ce bon Roy, de son Royaume, & de ceste puissante Republique, qu'il luy plaira encores inspirer sa prudence, en uos coeurs pour prendre une bonne & sainte resolution, qui soit premierement à sa gloire pour le salut des deux Estats & de tous gens de bien, & finalement pour l'accroissement de uostre honneur gloire & prosperité de uostre Estat, pour lequel l'Alliance de France uous

sera comme elle a tousiours esté tresutile
et honorable

Ce discours trouua une grande dispo-
sition en l'ame des escoutans, qui ju-
geoient bien que l'Alliance de la Fran-
ce, avec laquelle ceste Republique n'eust
jamais rien à desinesler & dont l'amiz-
tié n'a point esté troublée des vessen-
timens que l'injure de la guerre enra-
cine profondement en la memoire
des peuples, estoit plus utile & neces-
saire que celle des autres Princes, qui
ont des desseins hereditaires sur cest
Estat, qui voudroient refaire les lots
& uenir à nouveau Partage. Ceux cy
auoyent quelques fois tasché de faire
leur profit de la diuersité des Reli-
gions qui est entre les Liques, pour
affoiblissant le corps par le retranche-
ment des membres en uenir a bout.
La France au contraires les auoit touz-
iours exhorté de uiure en Paix, & de ne
saper le fondement de leur Estat, qui

sont la concorde & l'égalité. Aussi doivent desirer les Princes que leurs Alliez soient toujours en union & en Paix, afin qu'ils soient plus puissans & libres à leur secours. Car il est malaisé que ceux qui ont le feu en leurs maisons portent l'eau pour éteindre l'embrasement des autres, et qu'estans empêchez à détourner le coup qui bat sur leurs testes, ils se puissent mesler de pourvoir au mal d'autrui. Les Lignes qui en quelques endroits de leurs Cantons ont pour la sterilité du Pays plus de bergers que de laboureurs ne peuvent pas faire comme les Romains repousser Hannibal de leurs portes, & faire sortir des Legions pour secourir leurs Confederez.

Ainsi la Proposition du Renouellement de l'Alliance du Roy fut tres-agreable à tous, mais elle met en peine les petits Cantons Catholiques qui en auoient faict de nouvelles avec leurs voisins, & desirerent qu'on

proposast quelque moyen, par lequel
en contentant le Roy ils peussent
auec honneur garder leurs promes-
ses posterieures. Les Ambassadeurs
respondivent qu'ils debuient prendre
deux mesmes telles ouuertures sur
lesquelles ils contribueroient uolon-
tiers ce qui dependoit d'eux. Il n'est
raisonnable, disoient ils que vous soyez
remis au droit chemin par nous
puis que vous l'avez quitté sans nous
& contre nous.

Ceux la disoient que l'amitié qu'ils
auoient juré à la France estoit fon-
dée sur des Conditions lesquelles de-
faillans le debuoir de leur amitié deb-
uoir aussi de faillir.

L'Amitié qui n'est fondée que sur
l'utilité est peu durable; Celle des
Suiſſes ne se fonde & ne peut se cimen-
ter autrement. Ils ayment les davi-
ques plus que Darius mesme, & font
gloire de ueoir les plus grands Prin-
ces de l'Europe acheter leurs ami-

tiez. Il y

tiez. Il y en eust qui estoient d'aduis que le
 Roy quittast les petits Cantons, & qu'il
 en feist des ennemis; puis qu'ils auoyent
 rompu son amitié. Mais luy qui comme
 Auguste ne receit pas inconsidérément
 les nouuelles amitiéz, & ne perd pas
 legerement les anciennes estimoit de
 faire tort à sa reputation & dignité de
 sa Couronne, s'il perdoit les amis ac-
 quis par ses predecesseurs. Cest pour-
 quoy ses Ambassadeurs bien qu'en appa-
 rence ils feissent semblant de ne s'en
 soucier n'oublierent rien de ce qu'ils
 estimoient pouuoir seruir à les ramener
 au chemin, duquel l'opinion du profit
 fut plus que la force de l'affection les
 auoit estariez iugeant qu'il estoit
 raisonnable d'aymer les amis avec
 leur humeur, non pour le respect de la
 durée de leurs amitiéz ny de leur confi-
 ance, mais pour l'honneur de ceste
 Couronne. Ils ne voulurent obliger la
 parole du Roy à autre chose qu'à au

payement d'un million d'or en acquit
de leur dette ou Pension. Il faut enco-
res une autre Journée pour rapporter
ce qui seroit résolu par chaque Can-
ton sur les Offres & Propositions du
Roy.

Les petits Cantons assignerent une
Diète à Lucerne pour se résoudre des
Difficultez où ils se trouueroient entre
l'Alliance de France & d'Espagne, ne
pouuans retenir l'une sans quitter
l'autre. La Resolution fut d'accepter
le Renouuèlement de l'Alliance & de
tenir les vieux amis pour les meilleurs
Ils ne la publierent pas si tost, afin de
la faire trouuer meilleur, & fallut enco-
res des Assemblées à Bade & à Soleur-
re pour l'arrester & reduire à un point
immuable.

Tellement qu'en ces remises & lan-
gueurs on pouuoit dire de ceste negoti-
ation comme des Tableaux de Zeuxis,
que l'on y travailloit long temps, mais

que c'estoit pour long temps; Cependant de Vic alla aux Grisons, & fit assigner une Diete de trois Lignes Grises, & de leurs Communes, en la Ville Capitale, & Episcopale du Pays.

Il y trouua autant de difficultez, aussi scabreuses que le Pays est rude, tant les pratiques des Espagnols auoient alteré les affections enuers la France. Ils ne pouuoient dissimuler le regret qu'ils auoient de la Confirmation de ceste Alliance. Le Comte de Fuentes ne permettoit point qu'il sortisi aucune chose du Milannois, afin que la cherté & l'incommodité des uiures fait cognoistre aux Grisons que l'amitié d'Espagne leur estoit plus utile que celle de France: Qu'ils ne debuient pas tant desirer le nombre que l'utilité des amis parceque uolontiers ceux qui cherchent des nouuelles Colonies ou des ruches d'amis tombent en des guespieres d'ennemis.

De Vic proposa les intentions du Roy à

soixante sept Ambassadeurs deputez
des trois Lignes Grises & de plus d'au-
tant d'autres personnages choisis du
Pays. Ils tiennent en leurs Assemblées une
grande liberté des Opinions, chascun
dict ce qu'il croit, & ne dissimule pas ce
qu'il pense, Comme on ueoit que aux
Conseils des Princes plusieurs pour
crainte de l'enuie laissent de dire les
bonnes choses, & ne s'opposent aux
mauuaises. Icy ceux qui paroïssent
le moins parloient plus hault & quel-
ques fois plus raisonnablement que les
plus apparens, & de tant de sons & tons
differens ils seirent comme une uoix
qui acceptoit la Proposition du Re-
nouuellement des Traictez en y adjou-
tant des conditions r'outeffois si des-
auantageuses que deux seules suffi-
soient pour rendre l'Alliance inutile
au Roy. De Vie leur dist qu'ils ne deb-
uoient croire que sa Majesté souffrist
aucune addition ny retranchement des
anciens Traictez, & leur respondit par
script aux

escript aux dictz Articles, afin que les
Communs qui debuient deliberer sur ce
la jugeassent que leurs Raisons n'estoient
plus fortes que celles qu'on leur auoit
proposées, & leurs commoditez & seure-
tez plus grandes avec l'Alliance du Roy
que toutes autres;

Cependant que de Vic fut aux Grisons
Sillery alloit disposant les treize Can-
tons à ce que le Roy desiroit d'eux. Mais
Les uns & les autres ne peuvent si bien
sarre qu'il ny restast tousiours plus à
resoudre que ce qui estoit resolu, bien
que les Suisses n'ayent pas la promp-
titude ny la vivacité d'esprit des au-
tres Nations ils n'en sont pas moins
aduisés en la conduite de leurs Affai-
res: Les subtilitez les plus aigües ne
produisent pas les meilleures Resoluti-
ons, & les Entreprises qui sont plus
fondées sur le sable de subtilitez que
sur le rocher des raisons, se renuersent
d'elles mesmes, comme les horloges qui
ont les roües & les ressorts plus subtiles

& delicats se desreglent facilement.
De là vient que les Anciens ont plus
estimé les Conseils des Lacedemoniens
que ceux des Atheniens. Et les Veniti-
ens encores aujourd'huy sont plus es-
timez que les Florentins. Si bien les
Suisses n'ont pas ceste ardeur ny ceste
subtilité avec laquelle plusieurs pene-
trent dans le secret des Affaires: Ils ne
laissent pas d'avoir leur Resolution
aussi entiere & parfaite que les au-
tres, & pour aller pesamment aux
Affaires, ils ne laissent pas d'y aller
seurement & heureusement.

De maniere que lors que les Ambassa-
deurs du Roy pensoient qu'en la der-
niere Journée tenue à Soleuvre il n'y
auroit qu'une seance par ce que toutes
les difficultez avoient esté fort pri-
mement & exactement considerées,
il salut encores qu'ils se donnassent
par force une patience de douze jours
avec plus de traverses & de difficult-
tez qu'il n'en fut jamais traicté en

Suisse pour semblables Affaires. Car les
 amis & ennemis du Roy auoient
 conspiré de ne consentir à la concluz
 sion du Traicté, sans estre asseurez qu'on
 leur payast tous les ans des sommes
 impossibles, outre le million d'or accor
 dé. Aussi le retardement de la uoicture
 des deniers du Roy apportast un grand
 degoust à ceux qui debuient auoir la
 meilleure part de la distribution. Ils en
 furent frustrez lors qu'ils en auoyent
 plus d'assurance, & comme tant plus
 l'esperance est certaine, plus le retarde
 ment est fascheux, & le uomissement qui
 uient lors de la digestion & quand la uiz
 ande est à demy cuicte est plus nuisible,
 aussi le manquement leur fut insupor
 table, & les porta à des mauuaises
 Resolutions contre l'aduancement des
 Affaires du Roy. De sorte que ses Ambas
 sadeurs furent quelque temps en ceste
 creuance qu'ils gagneroient beaucoup
 de rompre avec les uns & differey

avec les autres, plustost que d'obliger
le Roy a des conditions, si rigoureu-
ses & forcées. Mais apres beaucoup de
travail de corps & d'esprit le Traicté
fut conclu sous le bon plaisir des Su-
perieurs de part & d'autre. Il ne restoit
plus qu'à faire venir le Duc de Biron
pour auctoriser de sa presence ce qui
auroit esté faict par les Ambassadeurs
du Roy. Il y ueint sur la fin du premie-
er, mois de l'année bien accompagné
& bien receu par les Seigneurs de ceste
Republique, & par les Colonels,
& Capitaines, ausquels ils sembloient
qu'ils fussent en France, voyant tous-
jours celui qui leur auroit comman-
dé aux Armées du Roy. Il parla en
ceste sorte en l'Assemblée generale
qui se fait à Soleurre.

Magnifiques Seigneurs, le Roy mon
Maistre faisant le mesme que ses pre-
decesseurs ont faict de vostre genera-
lité desirant la continuation de la
bonne Amitié & fidele Alliance

qui a esté

qui a esté depuis long temps entre sa
 Couronne & uos Communautés, ma
 commandé uenir en uos Pays pour
 mettre la derniere main à l'heureux
 acheminement auquel Messieurs de
 Silley & de Vic ont mis le Traicte
 du Renouuellement d'Alliance. Sa
 Majesté m'a aussi commandé de uous
 assurer de l'estime qu'elle faict de
 uostre foy, & qu'elle fera. entiere-
 ment observer les Promesses qui uous seront
 faictes. Elle s'assure aussi que uous
 apporterez de uostre part toute fran-
 chise & facilité. Maintenant que son
 Royaume est le plus florissant &
 faisant plus d'enuie que de pitié, elle
 desire plus ardenment de prendre
 & renouer ses anciennes Amitiez
 qui ont esté entre les Rois & la Cou-
 ronne de France, & uos Republi-
 ques, croyant que le bien qui en uen-
 dra uous sera utile, & sera le meil-
 leur & plus assuré moyen pour

vous faire subsister grandement &
heureusement.

Je ne vous tairay point combien j'estime cher l'honneur que le Roy mon Maistre me faict d'auoir faict choix de moy avec ces Messieurs pour seruir à un si saint & bon ceuvre, & aussi pour me ueoir parmy une Nation qui a esté souuent & uolontiers en paix & en guerre cherie & estimée de feu Monsieur le Marechal mon pere, & de moy. Pour preuue de mon affection je vous offriray tout ce que je puis voulant apporter toute faueur à vos contentements & vous seruir en ce qu'un Cheualier d'honneur doit & peut.

L'Alliance du Roy fut acceptée, & les Graces publiques rendies à Dieu. On feist un festin solemnel, auquel les Suisses firent ueoir que le bien boire est en aussi grande uertu en Suisse qu'en Perse. On y beut des bouteilles de uin à milliers. Il ny auoit person-

ne qui n'eust besoin de trois iestes. Comme le Simulachre de Diane, pour respondre à toutes ces beuueries. Le Duc de Biron beut aussi amplement, mais plus puissamment que nul autre, & encoresque l'excez du uin apporte l'oubliance de tout ce qui se doit faire il n'oublia rien de tout ce qui ne se faict que par gens sobres. Il iouia aux cartes & s'enferma en son cabinet, ou il feit de sa main des Lettres importantes au Roy pour luy rendre raison de ce qui cestoit faict pour son seruice & à ses amis pour les tenir tousiours aduertis de ses nouuelles & en feit encores d'autres plus secretes. Ainsi s'acheua ceste penible & peu congneüe Negotiation de l'Alliance des Suisses plus illustre & plus necessaire que toutes les precedentes. Celles là estoient seules avec la France, qui debuoit à ces peuples & les payoit bien, & neantmoins

elles ne duroient que cinq, six, au plus dix années apres la Vie des Rois, qui n'attendoient point la dernière Année à les renouveler. La dernière estoit expirée de plusieurs années. Les cinq Cantons Catholiques engagez par nouvelles Alliances contraires avec Milan, Espagne & Saugve. La France estoit redevuable dix fois plus qu'à la dernière, & pavoit tresmal avec peu d'esperance de faire mieux. L'Alliance qui autrefois n'estoit que pour la vie du Roy, fut accordée pour celle de Monsieur le Dauphin apres celle du Roy, & autant d'années apres qu'il en fust accordé au feu Roy, que Dieu absolue. Le Roy receut un grand contentement de veoir que ce Traicté s'estoit acheué à l'honneur de sa Couronne contre le gre' & les artifices de ceux qui auoyent empêché l'issue.

1652

Les Ambassadeurs des treize Cantons
des Suisses & des Grisons au nombre
de quarante deux vindrent à Paris
pour jurer l'Alliance entre la Couronne
de France & leur Republique. Action
des plus importantes de celles du Roy
ne du Roy. Car si les choses sont consi-
derées par leur origine, on trouuera en
la source de ceste Alliance des princi-
pes si saints & justes, des effects si heu-
reux & certains, qu'on ne doubtera
point qu'elle n'ait pour fondement sa
justice, pour ciment la foy, pour preu-
ue le temps, & que ses racines estans
attachées au Ciel elle ne merite d'est-
re appelée ueritablement le Traicté de
sel, que la parole de Dieu donne aux

Confederations plus fermes & asseu-
rees. Si les François debuoiẽt estre
alliez avec quelques Nations ce ne
pouuoit estre qu'avec celle qui a tous
iours eu une grande reputation de ua-
leur & de uertu.

Quand Cæsar uirayement grand aux
expeditiones militaires, comme en la
science de congnoistre les peuples, par-
le de plusieurs grandes Nations du
monde, il semble qu'il y ayt passé com-
me par des deserts remplis d'hommes
sauuages. Mais quand il parle des
Suiſſes, c'est comme des plus uail-
lans des Gaules, & des Gaules com-
me de la plus uillante & genereuse
Nation du monde. Que si ceux là doit-
uent estre estimez entre les premiers
peuples du monde, qui retiennent le
plus de ceste premiere liberte sous la-
quelle les hommes desirent naistre,
il est certain que ces deux Nations
ainsi confederées en emportent le
prix, ny ayant Monarchie au monde

dont le joug soit plus doux, ny où il
 y ait moins de seruitude, ny Republi-
 que où la liberté soit mieux limitée
 de la justice & de la raison que celle
 des treize Villes confederées. De sorte
 que si l'amitié peut uenir de quelque
 conformité elle a eu tant de rencontre
 entre ces deux Nations qu'ils ne pou-
 uoient estre separez que de montag-
 nes & de Riuieres, non d'affections
 ny de desseins, & ces deux peuples esti-
 mez de tout temps les premiers fils
 de la Vaillance, ne pouuoient estre que
 freres. Elle monstra les premiers ef-
 fects quand ils feirent ceste grande
 & haute resolution de les affranchir
 d'une domination que la grandeur de
 leur courrage iugeoit honteuse & in-
 supportable, ils n'eurent lors meilleurs
 uoysins, & n'ont depuis esprouué meil-
 leurs amis que les François qui leur
 tindrent la main en ce mauuais pas
 Apres ces memorables Batailles pour

asseurer leur liberté, dont toute l'Europe
parle avec autant de reputation,
comme auuefois de toute l'Asie de celle
de Miltiade, Leonides, & Themistocles,
pour la franchise des Grecs contre
l'ambition des Perses, le Roy Charles
VII. juge qu'estant en ualeur la
premiere Republique de l'Europe,
ils debuient estre plus estroitement
liez à la premiere Monarchie des Chrest-
tiens. Louis XI. la confirma, & continua
apres ces trois memorables rencontres
dont ils ont encores parmy eux de si
glorieuses enseignes contre le dernier
Duc de Bourgogne leur commun enne-
my. Le Roy Charles VIII. auant que pas-
ser en Italie uolut que les Traictes
d'Alliances entre sa Couronne & les
Ligues fussent confirmez, se seruir de
leur soldats en guerre pour corps d'Ar-
mée, & Gardes de sa personne & pour
ornement de la Majeste Royale en
temps de Paix. L'Empereur Maximiz-
lian marri des grands effects de ceste
bonne

bonne intelligence pour separer ce
qu'il ne pouuoit rompre ne cessa qu'il
ne les eust fait departir de l'Allian-
ce par la Ligue hereditaire de Conf-
tance, la prudence & la fortune du
Roy Louis XII. les y ramena, & tout
aussi tost que le Roy François I. par-
ueni à la Couronne & que l'Empe-
reur le sollicita de s'entendre ensem-
ble contre eux, il demeura en ceste
Alliance, & y adjousta des Condi-
ons plus aduantageuses pour ceste
Republique, qu'il garda si fermes &
entieres tant en guerres qu'en Paix,
qu'il s'est acquis parmy les Suisses
glorieux surnom de bon Pere de la
Nation des Ligues. Le Roy Henry
II. pour serrer d'un noeud plus estroit
ceste Alliance, les fait ses comperes,
& neust rien qui luy donna plus de
contentement en la renouuellant que
de uoir leurs amitez moins com-
munes & que les autres Princes
qui les ont acquis depuis en estoient

estlongnez Aussi est il certain que cest
re Republique n'a rien de plus glo
rieux que de se uanter d'auoir pour
allié le premier Roy des Chrestiens.
Alexandre accepta la Bourgeoisie
que les Corinthiens luy presenterent
parce que Hercules ne l'auoit refusé.
Les plus grands Princes de l'E'urope
ont recherché & desiré le mesme avec
les Liges quand ils ont ueu qu'un
Roy de France en faisoit estat, que
Louis XI. ne desdaignoit de s'appeller
Bourgeois de Suisse, comme Antigone
& Demetrius Roy d'Asie, Euaeraras
Roy de Chypre, & Denis de Syracuse
reputerent à honneur desirer Bour
geois d'Athenes, tant que ceste Allian
ce a esté moins commune elle a esté
plus chere; mais quand ils ont appel
lé de petits Princes, & des petits
Estats, & qu'ils accommodé leurs
affections au temps ils ont faict croi
re ce que l'on onsoit penser au com
mencement que leur Alliance estoit

plustost commerce qu'amitié rivans
 plusieurs ruisseaux d'une mesme rivie-
 re, & ne mesurant leur Alliance qu'à
 l'aune du profit
 Ceux qui sont alliez de deux ou plu-
 sieurs Princes ennemis ne sçavent
 auquel se joindre quand ils deman-
 dent les debvoirs & convenances de
 l'Alliance, sinon qu'ils fassent comme
 ceux là qui se rendoient ridicules
 pour vouloir demeurer amis à ces
 deux Republiques de Grece lors
 qu'ils esleurent une statue à Alci-
 biades d'Athenes, pour avoir mis
 en route les Lacedemoniens, &
 une autre à Alexandre de Lacede-
 mone, pour avoir triomphé des Athe-
 niens. Mais comme il faut aimer
 toutes sortes d'amis avec leur hu-
 meur, aussi faut il jouir de l'Amitié
 des Suisses selon & pour autant qu'ils
 en communiquent. Le Traicté fut
 conclu & arresté à Soleurre, mais

la forme qui luy donnoit l'estre ne
se pouuoit faire qu'à Paris en la pre-
sence du Roy.

Les quarante Ambassadeurs parti-
rent pour cest effect de Soleurre au
Mois de Septembre, pour s'achemi-
ner en France en troupes. Le Roy
auoit commandé aux Gouverneurs
Maires, & Escheuins des Villés où
ils passeroient de les recevoir le plus
honorablement qu'ils pourroient.
On leur fait toutes sortes d'honneurs.
On leur fait festin Solemnel à Dijon
en la maison du Roy, à Troyes en
la sale de l'Euesché; & par tout on
les salua de uins le plus honora-
ble present dont de tout temps on
a honoré les estrangers.

Ils se vendirent à Charenton pres
Paris, le Sabmedy 14. Octobre, où ils
furent uisitez & festoyez de la part
du Roy par Sillery & de Vic, au lo-
gis de Senamay au haut du Villaz-

ge de Cha-

ge de Charenton. Le disner fut plus court qu'en leur Pays. Car il ne dura que deux heures, mais toujours la saturation en fut la borne. Ils monterent à cheval pour marcher deuers Paris. Le premier des Ambassadeurs estoit conduict par Silley qui luy donna la main droicte apres l'auoir long temps refusé. Chasque Ambassadeur auoit un Gentilhomme François qui l'accompagnoit. Sur le michemin de Charenton à Paris ils rencontrerent le Duc de Montbazou, Pair de France avec Montigny Gouverneur de Paris accompagné de cent ou six uingts Gentilshommes, que le Roy auoit faict aduancer pour leur dire qu'ils estoient les tresbien uenus, & pour les conduire en la Ville de Paris. Ils ne mirent point pied à terre, pour euiter les desordres descendant & montant à cheval, parmy la grande troupe qu'il y auoit aux enuiron. Dès lors ils marcherent trois à trois,

Estant chaque Ambassadeur au milieu de deux Gentilshommes Français, Et comme le premier estoit entre le Duc de Montbazou & de Silley, aussi le second estoit entre de Montigny, & de Vic. On ne leur pouuoit donner rang plus honorable. C'estoit grand honneur entre les Hebreux, les Egyptiens, les Romains & les Affricains d'estre à la dextre, plus grand au milieu, tresgrand d'aller seuls sans pair. En cest ordre ils arriuerent à la porte Sainct Anthoine. Hors laquelle environ de cinquante pas le Preuost des Marchands accompagné des Escheuins, de Conseillers de Ville, Quarteniers, & principaux Bourgeois, ensemble de leurs Arquebusiers Archers & Arbalestriers uestus de leurs hoquetons aussi des liurées sans que aucun met pied à terre, leur parla en ceste sorte au nom de la Ville.

Messieurs par Commandement de

nostre Souuerain Seigneur Tresmag-
 nanime Tresuertueux, & Tresuictori-
 eux Roy de France, & de Nauarre,
 les trois Estats de ceste Ville Capita-
 le de son Royaume representez par
 nous Preuost des Marchands & Es-
 cheuins uous uiennent saluer & con-
 gratuler du succez heureux que uous
 auez eu en uostre Voyage, entrepris
 pour une bonne & si sainte occasion
 du Renouuellement de l'Alliance d'en-
 tre sa Majesté Monseigneur le Dau-
 phin, & Messieurs de uos Lignes et
 Alliez. Il y a quatre uingts ans & plus
 que nous auons recongneu que uostre
 Confederation a apporté grand sou-
 lagement & aduancement à l'heu-
 reux succez des Affaires publiques des
 deux Estats. Les preuues de uostre
 amitié sont parües au besoin, la
 France s'en est assurée par l'usage &
 l'effect, comme d'une monnoye qui n'a
 jamais esté descriée. On n'a peu enco-
 res trouuer sujet de blasmer uostre

Nation, & nous croyons que nous con-
tinuerez en vostre ancienne loyauté,
promptitude, & affection en toutes
les expéditions qui se presenteront
pour le service de leurs Majestez. Si
jamais Messieurs vos Cantons & Al-
liez ont esté loüez d'auoir faict Alli-
ance avec les Rois de France, ce nous
est honneur de l'auoir continuée a-
uec le nostre à present regnant, en
la Maïesté duquel tous les tiltres
d'honneurs, qui ont esté donnez aux
Rois ses predecesseurs, sont depeincts
de uiuantes & brillantes couleurs
Aucuns Rois ont esté appelez Au-
gustes, Dieu donnez, Victorieux, & Pe-
res du peuple. Nostre Roy par ses
uertus & proüesses a acquis toutes
ces qualitez outres lesquelles il y en
a deux qui sont comme propres &
nées avec sa Maïesté la Clemence,
& la Verité, & pouruons iustement
dire que nostre Roy est Prince de
Foy de parole, & de promesse; Par
le passé

le passé vous auez tousiours congneu
l'amitié & bienveillance du Peuple
de Paris; Nous vous promettons la
continuation de ceste bonne uolonté
& affection & tout ce qui est en leur
puissance sous l'obeissance qu'ils doi-
uent à sa Majesté, comme bons fide-
les & obeissans subjets vous faisant
offre avec toute la démonstration
publique de la ioye & contentement
qu'ils receurent de vostre arriuée et
Renouuellement de Paix & de vostre
Alliance. Vous saluant de rechef, di-
sant que vous soyez les tresbien ue-
nus.

Cela faict ils entreurent en la Ville
ensemblement & furent conduicts
aux logis qui leur auoient esté mar-
quez par les Mareschaux des logis
du Roy, où ils trouuerent pour pre-
miere preuue des caresses & mag-
nificences de la Ville, bon nombre de
bouteilles d'hypocras blanc & clai-
ret, de jambons de Mayence, des con-

fitives seiches, & des flambeaux de
cire jaune. Le second iour de leur ar-
riuée ils furent priez à dîner au lo-
gis du Chancellier qui les traita
fort somptueusement. Apres dîner il
les pria trouuer bon qu'il s'allast. ven-
dre au pres du Roy pour les recevoir,
& qu'ils eussent un peu de patience
attendant que sa Maiesté les enuoye-
roit prendre pour les conduire au
Louure: Ce qu'ils feirent. Le Duc
d'Esquillon grand Chambellan de
France, accompagné de cinquante
ou soixante ieunes Gentilshommes
des meilleures Maisons qui fussent
en Cour les alla trouuer pour les
mener au Roy; qui les attendoit. Ils
passerent à pied dans les Gardes
Françoises & Suisses, qui estoient en
armes & en haye depuis le Lou-
ure jusques à l'Hostel de Longue-
uille; Celle là alla à la main droic-
te; celle cy à la gauche. Comme ils
entroient en la grande Cour du Lou-

Monsieur le Duc de Montpensier Prin-
 ce du Sang accompagné de plusieurs
 Cheualiers du Saint Esprit, & Seig-
 neurs qualifiez les receut de la part
 du Roy Monsieur le Comte de Soif-
 sons, Prince du Sang, & grand Maîs-
 tre de France les receut au bas du
 grand escalier du Louvre, accompa-
 gne de plusieurs Gouverneurs de Pro-
 uinces, & uieux Cheualiers, entre les-
 quels estoit de Souuay, Ramboill-
 let, la Rochepot, & autres. Les cent
 Suisses de la Garde du Roy estoient
 le long du degré de part & d'autre
 Les Archers de la Garde du Roy
 faisoient deux hayes jusques à la
 porte de la diete chambre, où il y
 auoit une telle presse qu'à paine les
 diets Ambassadeurs pouuoient passer
 à trauers

Sa Majesté les receut dans sa cham-
 bre estant accompagnée de plusieurs
 Princes du Sang, & autres Officiers
 de la Couronne Gouverneurs des Pro-

uincés, & Cheualiers. Elle leur tou-
cha la main à tous, Puis l'Aduoyer
Sagner luy dit Sommairelement, mais
en sa langue, qu'ils estoient uenus
par Commandement de leurs Superi-
eurs pour asseuer sa Majesté de leur
fidel service, & que suivant ce qu'ils
auoient promis en renouuellant l'Al-
liance ils se promettoient que sa Ma-
jesté auoit tresagreables tous leurs
comportemens, estans uenus expres
pour iurer l'observation des choses
promises, à quoy ils estoient prests
d'obeyr, quand il luy plairoit, & de
luy faire entendre la Charge par-
ticuliere qu'ils auoient de leurs
Superieurs. Cela fut interpreté par
l'un des interpretes du Roy. Sa Ma-
jesté tesmoigna avec une façon Roy-
ale, & contenance fort gaye qu'elle
demeuroit trescontente de la Declara-
tion qu'ils luy auoient faicte de la
part de leurs Superieurs, lesquels
il asseuoit de la sienne semblable,

comme

comme aussi eux & qu'ils fussent les
 tresbienueus, tant au nom du pu
 blic qui les auoit enuoyez que de leur
 particulier. Ce qui fut aussi interpre
 té par le mesme interprete. Plusieurs
 capitaines, & autres de leur Nation
 qui les auoit accompagnez firent
 aussi la reuerence au Roy les uns
 apres les autres, & leur toucha à
 tous la main. Ce qu'estant ils deman
 derent au Roy qu'il luy pleust auoir
 agreable qu'ils allassent saluer la Roi
 ne. Ce que sa Majesté agreea. Sur quoy
 ils prindrent congé, & repassant par
 la grande sale ils trauerserent la co
 court, puis monterent par le degré
 qui est au coing à la chambre de la
 Roine, laquelle ils trouuerent ac
 compagnee de plusieurs Princeesses,
 Dames, & Damoiselles, & de quel
 ques Seigneurs qualifiez. Ils luy fi
 rent la reuerence les uns apres
 les autres en luy offrant leur ser
 uice, & les bonnes affections de leurs

Superieurs mais ce fut sans luy
baïser la main, Car tout baïser luy
est incogneu, comme aux Rois des
Numides, & ne se presenterent pas
pour luy baïser la robe. La Roïne
les remercia fort courtoisement. Le
lendemain ils allerent ueoir Mon-
sieur le Dauphin, ce jeune fleuron
du lys, l'orient des prosperitez de la
France, que le Roy faict esleuer à
Saint Germain. Ils le ueirent entre
les bras de sa Nouuice uestu de sa-
tin blanc, & pres luy Souuay, son Gou-
uerneur & la Dame de Monglas sa
Gouuernante; Il estoit lors âgé de dou-
ze mois, & quelques iours. Il toucha
en la main de la plus part des Am-
bassadeurs qui luy souhaitoient ac-
croissement de benedictions avec ce-
luy des années, qu'ils eussent le bon-
heur de jouir longuement & heuren-
nement de son Alliance. Ils admire-
rent sa grandeur pour son peu d'aa-
ge, sa contenance asseurée & son œil

terme. Ils furent apres conduicts à la grande Sale, qui est sur le grand iardin où le festin estoit preparé. Le Duc de Longueuille que le Roy sçait nourrir pres de son fils, & deux Dames uindrent le festin, & du bout de la table beurent à toute la Compagnée au nom de Monsienn le Dauphin. Apres dîner on leur feit ueoir les nouveaux bastimens qui sont sur la Riuere, les grottes, & les fontaines, les jardins, & tant d'autres merueilles desquelles on parlera desormais en l'Europe, comme autres fois du Labyrinthe & des Pyramides d'Egypte.

Ils reueindrent sur la nuict à Paris. Pour tout cela ils noublioient point de presser l'aduancement de leurs Affaires, & disoient ne pouoir boire de bon courage que le Roy ne les eust resolu en leurs demandes; Ils ne deliberent à la table comme Tacite dit des Alemans. Car

ils font Les Affaires le matin. Aussi
ny a il Nation qui n'ait congneu
que le corps saoul rend les fonctions
de l'esprit plus lourdes. Le luth n'a
point d'harmonie quand il est plein.
Ils menstroient n'estre contents en
leur particulier qu'ils n'eussent don-
né l'entier contentement à ce que
leurs Superieurs attendoient de
leurs Charges. C'estoient toutes per-
sonnes choisies qui alloient grave-
ment & froidement aux Affaires.
& qui par l'âge ou par la pruden-
ce auoient desja brulé toute leur
choleüre, & tesmoigné en plusieurs
actions leur fiddité au bien pu-
blic. On ne se sert point d'autres en
leurs Pays. Ceux qui ne condui-
sent pas bien leur fortune priuée
& font negligemment leurs Affai-
res ne sont pas iugez capables de
mānier les publiques. On leur au-
oit preparé le logis de la chasse
pour s'assembler toutes les fois qu'ils
uouloient

uouloient conferer & resoudre en
semble les Affaires de leur Lega
tion

Le Roy leur feit dire qu'il auoit
ordonné le Chancelier, Rhofny, Ville
roy Sillevy & de Vic pour entendre
d'eux ce qu'ils desiroient de luy a
uant que de iurer l'Alliance. Ils s'as
semblerent au logis du Chancelier
Ils furent assis à main gauche de la
table, comme le Chancelier & les
Seigneurs nommez par le Roy pour
les ouyr estoient à la droicte. L'Ad
uoyer de Berne proposa plusieurs
Poincts au nom de tous; & supplia
le Roy d'accroistre la somme de qua
tre cents mille escus que sa Majeste
auoit ordonné pour estre distribuée
en Suisse, sur ce qu'il y estoit deu Car
elle n'estoit suffisante pour payer
seulement les intersts. Que les Assig
nations baillées cy deuant aux Cô
lonnels, & Capitaines fussent con
tinuées sans aucun changement ny

diminution Que le Privilleges &
exemptions des Marchands de leur
Nation trafiquans en France fus-
sent confirmez Ceste Proposition faic-
te en Alemand & reduicte en Fran-
çois par l'Interprete du Roy fut
bien considerée par le Chancellier &
les Seigneurs qui l'assistoient les-
quels donnerent aduis à sa Majes-
té de ce quelle pouuoit respondre
sur chasque Poinct. Elle ordonne
aux Cantons Catholiques la Decla-
ration qui leur auoit esté promise
pour pouuoir continuer l'Alliance
de Milan, & de Sauoye, sans man-
quer ny defaillir à celle de sa Ma-
jesté selon les Conditions y conte-
niues, & aux Cantons protestans
de n'estre forcez de bailler des gens
de guerre, suivant le Tvaicté, au-
cas que ce fust pour faire la guer-
re à ceux de leur Religion qui
sont en France, & les pouuoir re-

iurer s'il y en auoit desia dedans
 le Royaume Et bien que nul des
 Ambassadeurs doubtaſt de la pa
 role du Roy qui doit eſtre tenue
 auſſi aſſeurée que l'eſſect ils voulu
 rent toutesſois que tout fut ſigné
 auant que d'aller au Serment Com
 me de Vie leur euſt ſourny ces De
 clarations que le Roy auoit reſ
 pondu ſur leurs Demandes ils pro
 mitent d'eſtre preſis le lendemain
 pour iurer l'Alliance. Et l'atten
 dant Monsieur le Comte de Soif
 ſons leur donna à diſner, les poiſ
 ſons que les plus uoluptueuſes
 Nations ont mis entre les man
 des plus exquisés & delicieuſes es
 toient en ce feſtin en ſi grand nom
 bre & de telle grandeur & uarié
 té que Pompée & Ciceron ne fuſſent
 pas ſortis de là pour aller man
 ger chez Lucullus en la ſale d'A
 pollon.

Le lendemain Dimanche 20. du
Mois d'Octobre, de Vie par le Com
mandement du Roy les alla pren
dre au logis de la Chasse les mena
en douze carrosses à la Sale de l'Ef
nesché où ils attendirent que le
Roy qui sortit à cheval du Lou
vre accompagné des Princes & Seig
neurs de sa Cour fust arrivé en
l'Eglise nostre Dame richement ta
pissée, & pleine de toute sortes de
personnes tant par le bas que sur
les noules d'en hault. Au milieu
du Choeur qui estoit tapissé de deux
riches tapisseries toutes d'oy, & de
soye, & environ dix pas de la gran
de porte d'iceluy estoit le Siege
Royal du Roy relevé de trois de
grez sur un petit eschaffaut d'un
pied de hault, qui avoit trente
deux pieds de long, & seize de lar
ge couverts de grands tapis uelus,
& le Siege estoit couvert d'un drap
de pied de uelours cramoisy violet.

Item de

semé de fleurs de lys d'or sans nom-
 bre. A la chaire du Roy y estoit aussi
 sous un dais tresriche. A main droite
 le sur le paue estoient les Princes
 du Sang, le Connestable, le Duc de Mont-
 bazon. A la gauche estoient preparez
 deux bancs couverts de drap d'oy,
 l'un deuant & joignant l'autre
 pour asseoir les quarante deux Am-
 bassadeurs. La Roine estoit sur un
 petit eschaffaut au bout des chai-
 res à la main droite, avec la Prin-
 cesse de Condé Comtesse de Soissons,
 Duchesse de Montpensier, Duchesse de
 Nemours, & la Chanceliere, sans
 qu'il y eust aucun dais sur l'eschaf-
 faut. A la main droite du grand
 Autel estoient les Cardinaux de Loy-
 euse & de Gondy, derriere eux le
 Chancelier, l'Admiral d'Anville, &
 quelques Seigneurs du Conseil. A
 la gauche du mesme Autel le Non-
 ce du Pape, & l'Ambassadeur de Ve-
 nise. Comme le Roy fust assis en son

252
Siege Royal, les Princes de Condé
& de Contx allerent prendre les
Ambassadeurs en la sale de l'Eues-
ché & les amenerent en leurs pla-
ces, où ils s'arrestèrent jusques à ce
qu'ils uerrent que l'Archeuesque de
Vienne se presenta pour entrer a l'Au-
tel. Car ceux qui faisoient professi-
on de la Religion contraire sortirent
du Choeur, & monterent au
pulpitre pour uoir sans estre ueus.
Après la Messe ils retournerent en
leurs places.

L'Archeuesque de Vienne portant
en ses mains le Liure des Saints
Euangiles s'approcha de sa Majesté.
Les Ambassadeurs se presenterent
pour faire le Serment. Deuant eux
& entre Silley & de Vie marchoit
Viguiier Secrétaire d'Etat de Soleur-
re portant sur un grand oreiller
de velours cramoisy rouge garny des
deux Traictez d'Alliance sçavoir
un en François & l'autre en

Alemand,, scellez chascun du grand
 Seau de sa Majesté & des Seaux des
 douze Cantons & alliez. Apres qu'ils en-
 rent faict la reuerence au Roy Sille-
 ry dit, Sire Monsieur de Vic & moy a-
 uons conelu le Traicté d'entre uostre Ma-
 jesté & Messieurs des Lignes, suiuant
 ce qu'il auoit pleu à uostre Majesté com-
 mander. Ce Traicté Sire comme il a esté
 conuenu & accordé uous est icy repre-
 senté. Ils contiennent tous les Poincts &
 Articles qui sont és autres Traictes
 precedens qui ont esté faict avec les Roys
 uos predecesseurs. Outre lesquels il y en
 a d'autres adioustez, qui sont gran-
 dement à l'honneur & aduantage
 du seruice de uostre Majesté. Messieurs
 les Ambassadeurs des Lignes en-
 uoyez exprez par leurs Superieurs
 se presentent pour uous en iurer l'ob-
 seruation.

Nous prions Dieu ardemment & de
 tous nos coeurs qu'il luy plaise espan-
 dre ses samctes benedictions afin

que uostre Maiesté en puisse jouir lon-
guement & heureusement, & Monseig-
neur le Dauphin apres elle avec tou-
te grandeur & prosperite.

Ces paroles dictes l'Advoquer de Berne
Chef de l'Ambassade, porta en Lan-
gue Alemande ce qui fut interprete
en ces termes. Treshaut Tresillustre
& Trespuissant Prince Roy Treschre-
tien, Allié & Confederé les Traictez
d'Alliances qui ont cy deuant esté en-
tre les Rois de France predecesseurs
de uostre Maiesté de tresheureuse me-
moire, & Messieurs des Liges nos
Seigneurs & Superieurs lesquels a-
uoient pris fin apres le decez du
feu Roy Henry III. ont de tout temps
esté recongneus si utiles à l'un & l'aut-
re Estat que nos dicts Seigneurs
auroient avec plus d'affection em-
l'occasion de la fauorable recherche
que uostre Maiesté a faict du Re-
nouuellement d'iceux par Messieurs
de Sillery & de Vie, desquels elle au-
ra esté plus amplement informée

de tout

de tout ce qui a esté negocié & traicté
 par la conelusion d'un si saint oeuvre
 & en plusieurs Dietes & Assemblées
 qui pour ce regard ont esté tenues à
 Soleurre & ailleurs. Et comme il ne rest
 te plus rien pour l'entier accomplisse-
 ment d'iceluy par la Prestation du
 Serment qui en semblables occasions
 a accoustumé d'estre Solemnellement
 faicte, nos dicts Seigneurs nous ont
 enuoyez vers vostre Majesté avec Pou-
 uoir de ce faire, & pour luy tesmoig-
 ner aussi combien ils estiment & font
 estat de l'honneur qu'il a plu à vos-
 tre Majesté de leur faire par une tel-
 le recherche qui monstre l'affection
 & bienveillance qu'à l'exemple de
 ses predecesseurs Rois elle porte à
 nostre Nation, de laquelle comme
 ils se ressentent tresobligez aussi nous
 ont ils tresexpressément enjoinct de
 la remercier tres humblement, & de
 luy offrir de leur part en reuanches,
 toutes les occasions qui se presenteront

leur tres humble service, & tout ce
quelle peut desirer & attendre de
ses vrais et entiers Alliez & Confede-
rez conformement & suivant le dict
Traicté d'Alliance. Nous nous asseu-
rons Sire, que tout ainsi que nous
promettons au nom de nos dicts Seig-
neurs de garder fidellement & de bon-
ne foy tout ce qui est contenu en icez
luy, que aussi vostre Maiesté en fera
de mesme, ainsi qu'il appartient à
vrais & loyaux amis Alliez &
Confederez. Nous sommes donc com-
parus aux Commandements de
vostre Majesté, pour avec elle met-
tre la dernière main à ce saint Oeu-
vre, sur lequel nous prions Dieu de
verser ses saintes benedictions pour
servir premierement à son honneur
& gloire, puis au contentement &
repos de tous les gens de bien, &
particulierement des deux Estats
Alliez. Qu'il luy plaise aussi conser-
uer vostre Majesté Monseigneur
le Dauphin, nostre nouveau Allie

en toute prosperité, uous donner un
Long & paisible Regne tresheureux &
tres longue uie

Le Roy estant debout la teste cou-
uerte, & tous les assistans teste nue
respondit en ceste sorte: Messieurs i'ay
desiré renouueller Les Traictez de Paix
et d'Alliance, qui ont si long temps
& si heureusement continué entre les
Rois mes predecesseurs & Messieurs
des Liges, pour les grandes estimes
que ie fais de la uertu et ualeur de
uostre Nation, laquelle ie pense auoir
esprouuee plus que pas un de mes
predecesseurs, d'autant qu'aux Victoi-
res & heureux Sucez qu'il a pleu à
Dieu me donner i'ay esté heureuse-
ment assiste de ceux de uostre Na-
tion qui ont participé avec moy en
l'honneur de mes Victoires: Ce qui me
faict les aymer & estimer dauanta-
ge; Et partant uous pouuez attendre
de moy toute l'affection & bienueillan-
ce qui se peut esperer d'un Prince uos

ire meilleur Amy, Allié & Confédéré ;
Et comme j'estime & accepte tresuo-
lon tiers les Offres de vostre secours,
ie promets aussi en soy & parole de
Roy qui n'ay iamais manqué en
mes promesses de uous assister de tou-
tes mes forces & moyens, uoie de ma
propre personne alencontre de ceux
qui uoudroient opprimer vostre liber-
té, ou entreprendre a vostre preiudi-
ce. Ce que ie uous prie croire, avec
toute assurance comme procedant
de la pure & uerayce sincerité de mon
coeur, étant prest de iurer avec
uous le Traicté d'Alliance avec in-
tention de l'observer inuictable-
ment en toute vndeur & franchi-
se, comme i'ay donné Charge à Mon-
sieur le Chancelier uous dire plus
plus amplement de ma part.
Le Chancelier étant à main gau-
che du Roy parce que les Princes
du Sang estoient à la droicte apres
auoir mis un genouil en terre de-
uant la

uant Sa Maïesté commença son discours en ces mots:

Messieurs uous auez ouy de la bouche du Roy le contentement qu'il recoit de uostre Legation & l'estime qu'il faict & ueut tousiours faire de la bonne amitié, Alliance, & Consideration de Messieurs des Liges anciens & fideles amis alliez & considerez de la Couronne de France. A quoy i'adjousteray la joye & le contentement uniuersel que pareillement en regoiuent les trois Ordres de ce Royaume De toute memoire & tout ce que l'Histoire nous peut enseigner l'on a estimé les Estats plus puissans & asseurez, qui ont esté appuyez de plus grand nombre d'amis, & neantmoins il s'est ueu peu souvent quelque besoing que les Potentats ayent eu de se fortifier de l'Alliance de leurs voisins qui ne leur soit demeuré quelque defiance que

le trop grand accroissement de leurs
Alliez ne leur apportast enfin la ru
ine de leurs Estats. L'Alliance de
France avec la tresvertueuse Nation
des Ligues a toujours este exempte
de soupçon. En premier lieu il ny eust
iamais debat, pretention ny conten
tion entre les deux Estats pour vai
son des Pays qui de part & d'autre
ont esté possédez.

Les Roys de France depuis les Traic
tez & long temps auparavant ont
toujours desiré favoriser la grandeur
& la prosperité de la Nation des Li
gues, à quoy outre leur inclination
& bonne uolonté ils ont esté poussez
par interest & par raison d'Estat.
Plus grands & plus heureux uous
auez esté & serez plus ils se sont te
nus; & se tiendront appuyez & for
tifiez d'un plus puissant Army.
Vous auez cy devant fait mesme
iugement des Rois de France; et
sa Majesté cy presente sasseur que

vous continuerez en son endroict l'o-
 pinion qu'en cela vous avez eüe de
 ses predecesseurs, comme aussi elle
 prend & aura toujours la mesme af-
 feurance de vostre amitié. Il iuge que
 vostre grandeur est la sienne, Il vous
 aime & estime pour les grandes &
 signalées preuues qu'il a faictes de
 vostre valeur & affection au bien de
 ses Affaires nous prie de croire que
 sa grandeur & prosperité sera tou-
 iours la vostre, ne s'estimant pas seule-
 ment obligé à l'assistance qui vous
 est promise par le Traicté d'Alliance.
 Mais ou il aduiendroit qu'aucun Prin-
 ce ou Potentat quel qu'il soit sans nul
 excepter, entreprist contre vos Estats
 il est bien resolu de vous faire con-
 gnoistre par les effects que vostre
 grandeur & consideration luy est en
 pareille recommandation que la sien-
 ne propre, & que pour une telle occa-
 sion il ne ueut. espargner ny sa personne

ny aucun autre moyen que Dieu luy
aye donné. Je uous diray que comme
uous auez espronné les Rois de Fran-
ce affectionnez à uous aymer & che-
rir uous auez pareillement congneu
leurs Ambassadeurs tresprompts &
tresaffectionnez à uous seruir, & s'em-
ployer en tout ce qui pouuoit concerner
le bien & prosperité des Affaires des
Ligues. Ils n'ont oncques estimé ce
que nous auons blasimé en certains
de se debuoir preualoir de nostre uni-
on pour nous desunir & troubler
nostre repos, au contraire ie puis dire
de scauoir auez uerité qu'ils ont faict
les meilleurs Offices qui leur a esté
possible afin de nourrir entre uous
la Paix concorde, union, & bonne in-
telligence qui uous a rendus jusques
a present formidables a tous uos en-
nemis & uos Pays heureux floris-
sans & tranquilles autant & plus
qu'aucuns autres de la Chrestien-
té.

Le succez

Le Suceez & la suite des choses ad-
uenies donnent aussi un grand test-
moignage du bien qui est en ceste
heureuse Alliance

Du uiuant du Roy François I. de
vne glorieuse memoire nous ueismes
en l'an quarante quatre toute l'Ale-
magne, le Pays bas de Flandre, les Es-
pagnes & presque tous les Pays d'Ita-
lies coniuerez à la ruine du Royau-
me de France, sous la conduite de
l'Empereur Charles Quint, auquel
aussi s'estoit joinct le Roy Henry VIII.
d'Angleterre; Le Roy François n'auoit
lors autre amy, Allié ne Confederé
que la Nation des Lígues, dont
ayant fortifié ses Armées, il feit don-
ner & gaigna la bataille de Ceriso-
les, s'opposa aux grands efforts que
le dict Empereur auoit mis ensem-
ble de toutes le parts de la Chrest-
tienté, luy feit consumer son Ar-
mee qui estoit entrée en Champag-
ne, & le contraignit de demander
la Paix qui luy fut depuis accordée

à Crespy. Comme l'Alliance avec les
Ligues a esté heureuse à la France,
aussi il se peut dire que l'Alliance de
nos Rois a porté ce bonheur à vostre
Nation que comme l'on a veu la
France joincte d'amitié & d'Allian-
ce avec les Ligues ny les Empe-
reurs ny aucun Prince de leur Mai-
son ou autre, ont osé entreprendre
de vous faire la guerre bien qu'au-
paravant du temps de l'Empe-
reur Maximilian I. & de ses prede-
cesseurs, vous avez esté contraincts
pour la conservation de vostre li-
berté de hazarder plusieurs Batail-
les dont la grace à Dieu, la victoi-
re vous est toujours demeurée.
Nous esperons & promettons moyen-
nant la grace de Dieu que ce bon-
heur continuera de part & d'autre
si nous suivons les sages Conseils
& résolutions de nos bons pères,
nous tenans bien unis & joincts en-
semble sans prester l'oreille à chose
qui puisse apporter alteration ou

refroidissement à nostre Alliance
 que nous conseruons soigneusement
 en la mesme foy sur laquelle elle
 a este fondée, & la cultiuons par
 tous les bons Offices qui se peuuent
 attendre de vrais & parfaicts Amis
 Alliez & Consederez. C'est le Serment
 & promesse que uous faictes pre-
 sentement au Roy. C'est le Serment
 et promesse que le Roy uous faict
 presentement:

Ces paroles acheuées, le Chancellier
 les inuita au Serment, & a mettre
 les mains par Ordre de Cantons
 & Alliez sur les Saincts Euangi-
 les, comme en la presence du Dieu
 uiuant qui ne peut point estre appelle
 à Tesmoin d'une perfidie, & leur dit
 Vous iurez & promectez sur les Saincts
 Euangiles au nom de uos Seigneurs
 & Superieurs de bien & fidelement
 obseruer le Traicté d'Alliance faict
 entre sa Majesté & uos Superieurs
 sans aller ou faire aucune chose

au contraire directement ou indirectement. Apres que tous les Ambassadeurs eurent iuré le Roy dit tout haut qu'il iuroit aussi l'observation du Traicté ainsi qu'il auoit esté conuenu & le faisoit de bon coeur. Le Serment acheué on chanta le Cantique d'allegresse, la Musique de toutes sortes d'instrumens retentissoit en l'Eglise, & l'artillerie tira plusieurs coups de canon en la place de Greue. De l'Eglise on alla en la sale de l'Euesché, où une table de cent assietes les attendoit, laquelle fut couuerte, non de bœufs ou de sangliers comme faisoient les Perses & les Romains, mais des plus exquises viandes de France, incogneues en Suisse, Monsieur le Prince de Condé, estoit au bout de la table, à la droicte Monsieur le Prince de Conty Monsieur le Comte de Soissons, Monsieur le Duc de Montpensier, le Connestable, le Duc

hle, le Duc de Nemours, le Duc d'Es-
guillon, le Comte d'Auvergne, le Com-
te de Sommeville, et plusieurs au-
tres. De l'autre costé estoient les qua-
rante deux Ambassadeurs et par-
my eux quelques Gentilshommes de
qualité pour les entretenir. Sur la sor-
tie du dîner qui dura plus de deux
heures le Roy qui auoit dîné à part,
vint en la Sale accompagné des Car-
dinaux de Joyeuse, & de Gondy, et
d'autres Seigneurs, & s'estant mis
au bout de la table sans s'asseoir, ny
permettra qu'aucun des assis sortist
de sa place, se fait porter du uin, &
beut à ses Compères. Commanda
aux Cardinaux d'en faire autant.
Les Ambassadeurs luy en sceurent
aussi bon gré que s'il leur eust fait le
brings qu'Alexandre fait à son hôte,
& luy firent raison, avec laquelle le
Roy s'en retourna au Louvre. On
fit les feux de joye, en la place de

Grêle, & le Consulat fait enfoncer
deux tonneaux de uin, pour donner
à boire à tous uenans. Le Marquis
de Rosny. fait tirer trois uolées de
canon en l'Arcenal à chascune des-
quelles il y auoit vingt pieces. Ceste
bonne chere ny tout ce bruiet ne leur
osta la souuenance de s'assembler dès
le lendemain, & deputer six d'entre
eux uers le Roy qui estoit au petit
iardin des Tuilleries pour luy re-
monstrer que le million d'or qu'il
auoit fait distribuer en Suisse ayant
esté si peu de chose à leur peuple, à
cause de la grandeur des debtes, les
quatre cents mille escus promis
tous les ans ne leur rendroient pas
grand contentement s'il ne luy plai-
soit d'en accroistre la somme.

Le Roy leur respondit qu'il eust uol-
ontiers desiré que l'estat des Affai-
res peuvint de leur baillei deux ou
trois millions d'or. Mais la necessité
qui est la Loy du temps, & à laquelle

Les Conuentions rendoit ses bon desseins
 impossibles de faire mieux apres tant
 de ruines des guerres ciuiles & es-
 trangeres dont son peuple estoit acca-
 blé les priant de se contenter du passé
 et de ce quelle leur auoit promis pour
 l'aduenir. Elle y adjoustoit plusieurs
 paroles plaines de bonne esperance
 Les Ambassadeurs s'en contenterent
 & s'en allerent tant plus allegrement
 en la Maison de Ville, où Le Preuost
 des Marchands, les Consuls & Esche-
 uins les traicterent d'une magnifi-
 cence & somptuosité digne de Paris
 La plus commode Ville pour les de-
 lices du Monde qui fut oncques, &
 où l'ordre pour la despence de bouche
 est incomparable

Madame de Longueuille, comme
 Comtesse de Neuschastel ayant Com-
 bourgeoisie avec plusieurs Cantons
 leur donna à dîner le Ieudy ensui-
 uant & le lendemain ils furent con-
 duicts en la gallerie haute du Lou-

ure, par de Vic, en laquelle ils remercièrent le Roy des honneurs, qu'ils auoient receus en leur Legation, & luy demanderent permission pour s'en retourner. Ce congé fut accompagné des effects de la liberalité du Roy ayant ordonné à chasque Ambassadeur une chaisne d'or & une medaille, dont le reuers estoit sur l'iniolable fermeté des Alliances du Roy. Le corps & la devise chronique rapportant l'année estoit de mon inuention. Les chaines des Ambassadeurs des treize Cantons estoient de douze cents, celles des Alliez de neuf cents & les moindres de six cents liures. Outre ce la veille de leur depart, le Tresorier des Liges, assisté de Pervot, Secretaire & Interprete du Roy en langue Germanique porta à tous les Ambassadeurs ce que Sa Majesté auoir ordonné, tant pour leur Voyage, que sejour, & retour.

1602

Ne tristis, omnino hic annus esset,
qui à ludis & pompis nocturnis in-
ceperat, renouatum cum Heluetiis
Foedus. Ad eos anno superiore Nico-
laus Brulartus Sillerius, qui Orator
apud eos antea fuerat, Septembri
Mense missus, qui longa & apposita
Oratione Soloturni in ædibus pu-
blicis habita rei à Francisco Hot-
mano Morfontano propositæ & sæ-
pius dilatæ rationes in belli Sabau-
dici moras reiecit, Foederis mutuas
commoditates & utilitates exposuit,
malignitatem eorum, qui illud dis-
suadebant Juggillauit, ut dissidii se-
mina rupto cum Rege foedere in-
ter eos spargerent, & per discordias
infracta illorum potentia antiquas
spes resumerent, & liberos populos
tandem sub iugum mitterent, & con-

trario laudata Regis uirtute et pru-
dentia, fide, Facis Studio, quantas in-
de utilitates sperare, & percipere pos-
sint, ostendit. Nec abnuebant uniuers-
si, sed Quinquepagici ob nouum cum
Hispanis Fœdus cunctabantur & Ora-
tores nostros rogabant, ut rationes
explicarent quibus & Regi de anti-
quo Fœdere Satisfacere & posteriora
pacta seruare possent. Hic aliquan-
diu altercatum, Fontano Mediola-
ni Prolege, nullum non lapidem mo-
uente, ut negotium bene procedens
conturbaret. Decies centena aureo-
rum millia promissa. Tum Quin-
quepagici Lucernæ conueniunt
VII. Kalend. Viubres, & Badenis No-
nis VII. bibus uniuersi, ac postre-
mò Soloturni VII. Kalendas X. bres.
Eucherius Vicus qui tunc Oratoris
ordinarij munereungebatur, uir
solers, & impiger Curiam Ræto-
rum missus, ut cum III. populis age

ret, qui coram LVII. Delegatis ab iis
 missis quid Regi uoluntatis & de-
 siderii esset grauitè exposuit, ut ni-
 mirum iisdem conditionibus quibus
 maiores cum ipsis Fœdus iniuissent
 nullo addito aut detracto cum ip-
 sis conueniret, & illud renouaret.
 Pecuniæ retardata ex occasione sub-
 uectio, cum spes multorum frustra-
 vetur, nonnihil negotium turbauit
 quod tandem aduentu Bivoni, qui
 magno comitatu sub id exeunte Ia-
 nuario uenit, & Soloturni humilita-
 ti oratione uniuersos compellauit
 Fœdus eò magis optandum ipsis
 quòd Rex rebus florentibus, & par-
 ta cum uicinis Pace, non uicis &
 belli necessitate amicitiam eorum
 expetiuerit, Renouata interim &
 patris memoria, & sua erga eos
 præcipua caritate, ac beneuolentia,
 quam Pace & bello integra fide sem-
 per sit seruaturus.

Secundùm hæc Fœdus renouatum
iisdem quibus, superiora Legibus,
sed prorogato ampliùs tempore, ut
quàm diu Rex & Delphinus uiue-
ret & ultra ut præcedentibus du-
raret

Hic ultimus fuit Bivono honorifi-
cus dies, quo & Delegatos Heluetio-
rum, & Rætorum lautissimo con-
uiuio excepit, qui postea ipso uiuis
exempto pridie Eid. VIII bres qui in
Saturni diem incidebat, Lutetiam
amplissimo comitatu ad Regem uer-
nere, ad Charentoni pontem à Sil-
lerio & Vico in Bartholomæi Cenæ-
mii ædibus conuiuio excepti. Inde
Hercule Roano, Monbazonio, &
Francisco Grangeo Montinio ac
multis è Nobilitate deducuntibus,
ad Sancti Antonii portam Præfec-
tum Mercatorum cum Ædilibus, &
urbana Militia, obuiam habuerunt,
qui eos Regis nomine, quem a uir-
tute ipsis

tute ipsis perfecta ac fide præcipue
 laudauit, honorificè salutauit, dela-
 ta item Parisiensium amicitia, inde
 per hōspitia à Mercatoribus Regi-
 iis designata distributi sunt. A Pom-
 ponio Belleuræo Cancellario, qui o-
 lim apud eos Oratoris munere de-
 functus fuerat primum conuiui-
 o excepti, postridie Luparam ad Re-
 gem ab Henrico Emanuele Lotarin-
 gio Equillonii Duce, Meduanii filio,
 eum L. è primaria Nobilitatis auli-
 cæ iuuentute introducti fuerunt. In-
 de ad Reginam pervexerunt, & pos-
 tridie Finum Germani inierunt, &
 Delphinum bimulum salutauit.
 cum quo educabatur Henricus Au-
 relianus Longauillæ Dux, puer, qui
 ipsis ad mensam sedentibus uenit,
 & Delphini nomine propinquit.
 Postquam in Cancellarii ædibus au-
 diti sunt, uerba pro uniuersis faci-
 ente Aduocato Seguero Bernensi,

duce conditiones addite, ut Quinquepagici in Fœdere cum Mediolanensi Principatu & Sabaudo nupericto manere possent, dummodo ante omnia antiqua cum Regibus inita seruarent. Et Protestantes, si bellum contra Protestantes in Regno gereretur, ad auxiliares copias ex Fœdere mittendas non tenerentur, & si quas in eo haberent, eas saluo eodem Fœdere reuocare possent. Sueffionum Comes eos Saturni pisculento die sumptuoso admodum & opiparo conuiuio excepit. Postvi die solemni ceremonia in æde Beate Mariæ coram Rege & aulico omni Comitatu Sacrum celebrauit Archiepiscopus Viennensis: Protestantes templum ingressi ad pulpitum, extra chorum concesserunt. Sacro peracto cum Cancellarius pro Rege uerba fecisset & Rex uerbo Regis ex formula & singuli Pagorum Delegati

ad Foedus seruandum tactis sacrosanctis Euangelis iurejurando adacti sunt; In Episcopi aedibus dein celebratum magna pompa epulum, cui Rex cum omni Principum coetu interfuit, & uniuersis honorifice propinauit. Cum postridie instarent ut ad decies centena aureorum millia aliqua insuper summa adderetur, (nam cccc. millia annua ad aēs alienum exsoluendum nequaquam suffectura,) Rex se excusauit per bella praeterita, & exhaustum aerarium caussatus; & inde illi ad aedeis publicas in quibus parato ab urbano Magistratu lautissimo conuiuio excepti sunt perrexere. Longouillani itidem parens, quae cum Ciuitate Heluetiorum ob Nouocastrensem Comitatum aetam foederationem habet, eos altero post die excepit, & inde à Vico ad Regem deducti comeatum ab eo petierunt. Lauti & praeterea in memoriam foederis cuius grandiores nummi ex auro nuper

in Sebastianis apud nos effossio, ut p[ro]ce
le fert inscriptio.

fracte.

Traitté entre le Roy Henry
III et Messieurs de Berne
et de Geneve.

Comme ainsy soit, Que l'une des principales choses que le Chrestien Roy de France et de Lorraine Henry III de ce nom a present regnant, Se seroit tousjours proposee ait esté de desirer et pour chasser tout ce qu'il estime roit appartenir au bien et repos de son estat et des Sujets que Dieu luy a commis en sa garde: Aussi de ses tres chers amis, allies et confederes, les Seigneurs des ligues de Suisses, et ala conservation dela paix et tranquillite' publique, le desir dela quelle auoit esté cause, que Sans aucune apparence de raison, luy ayant esté pris et usurpé par Monseigneur le Duc de Savoie, le Marquisat de Salusse, memoire dependant de la Couronne, combien que sa dignite' l'obligeat d'en poursuivre la reparation par les armes. Toutes fois pour n'exciter nouueaux troubles en la

Chrestienne, Sa Majeste' auroit trouver bon
de patienter et essayer toute voye de dou-
ceur pour la restitution de ce qu'il luy
auoit esté injustement occupe', mais voyant
que ledict S^r. Duc de Saugye ne faisoit
compte de prendre autre resolution que
de se tenir Saisy de la prise, s'aidant de
diuers artifices et deguisements pour tirer
l'affaire en longueur, en esperance de
gagner par le temps ce que la raison
ne luy peut attribuer: considerant aussy
qu'en mesme les ministres dudit Sieur
Duc auoyent fait diuerses pratiques
pour Surprendre la ville de Geneue, com-
me ils auoyent fait Souuent auparauant
ayant ledict Sieur Duc de Saugye hos-
tilement assailly et par guerre ouuerte
ladicte ville, et depuis tousjours contenue
toute maniere d'hostilité enuers icelle,
Mesmes en haine de ce qu'il a plu a
Sa Majeste' par traite' passe avec les
Seigneurs Cantons de Berne et de
Sollicure en faueur de la dite ville la

comprendre avec son territoire au traité
perpetuel fait entre la Couronne de France
et tous les Seigneurs du pais des Lignes,
Suivant lequel S^{adict}e Majesté est obli-
gée d'assister auxdits Seigneurs de Geneve
pour la conservation de leur ville et terri-
toire. Pour donc Satisfaire au devoir d'un
bon et legitime Prince, qui est obligé d'
employer sa vie et ses moyens non seule-
ment pour conserver ses Subjects et son
Estat en leur entier, mais aussi pour s'
opposer aux desseins de ceux qui manifes-
tent assez par leurs effets le desir et
intention qu'ils ont de troubler la paix
universelle et le repos public, de rompre
l'union et l'intelligence d'entre lesdits
Seigneurs des lignes (dont l'adite ville
de Geneve est une clef) pour s'accroistre
et profiter a leur dommage, et pareille-
ment au prejudice desdits Seigneurs de
Geneve, Sa Majesté par avis et meure
deliberation de son conseil, auroit reso-
lu de prendre vengeance sur les pays

dudit Duc de Savoie, pour luy donner
occasion de se contenir et empescher un
plus grand progres de ce mal, et pour y
parvenir auroit par ses lettres patentes
signées de sa main, et du Sieur Reuot
l'un de ses Conseillers et Secretaire d'Etat
en date du 10 Fevrier dernier passé don-
né pouvoir et mandement Special aux
Sieurs de Sillery et de Sancy Conseillers
en ses Conseils d'Etat, et ses Ambassa-
deurs aux Liges, et a chascun d'eux en
particulier, de traiter, composer et accorder
avec tel Canton desdits Seigneurs des liges
et leurs allies, et a telles conditions qu'ils
estimeront pour le mieux, et pour l'avan-
cement de la dite entreprise, suivant les-
quelles creances ledit Sieur de Sancy a-
pres avoir diverses fois traités avec les
dits Seigneurs de Geneve des conditions
qui ensuivent, c'est a sçavoir.

Que Sa Majesté sous le nom et autorité
et aux despens de la quelle la guerre

Sera conduite pour gratifier les dictz
 Seigneurs de Geneue en esgard aux grandissi-
 mes et indicibles frais qu'ils ont esté con-
 traints supporter dez plusieurs années ença
 par le moyen des hostilitéz susmentionnées,
 comme ausy en recognoissance des frais
 extraordinaires que ladite ville a fait jus-
 ques icy a l'acheminement de cette guerre
 et pour le service de la Couronne de
 France, ladicte Majesté par la stipula-
 tion dudit Sieur de Sancy auroit promis
 auxdits Seigneurs de Geneue leur bailler
 et remettre en possession du baillage de
 Sernier, et mandement de Gaillard, en-
 semble la Souveraineté sur les terres de
 Saint Victor et Chapitre, lesquelles
 terres appartiennent auxdits Seigneurs
 de Geneue, le tout ainsy que lesdits
 Seigneurs de Geneue en ont cydeuant
 jouy, en outre les terres adjacentes au-
 dict Sernier. Le mandement de Vache,
 Courvilles et Chaumont depuis le
 Rhone jusques au territoire de Suisses

pour le tout tenir et posséder dorénavant
en toute propriété par icelle ville de Geneve,
pour la conservation desdites terres la
Majesté sera tenue assister et secourir
lesdits Seigneurs de Geneve tout ainsi
que pour ladicte ville et autres terres aux
dits Seigneurs appartenantes.

Item et d'autant que lesdits Seigneurs de
Geneve pour aider à la presente guerre,
ont secouru la Majesté de sommes
notables de deniers, viures, armes, munitions
et gens de guerre, suivant l'Estat
qui en a esté fait avec eux signé par
ledit Sieur de Sancy, et lesdits Seigneurs
de Geneve de la date d'aujourd'hui
reuenant à la somme de cinquante
cinq mille deux cens escus d'or sol, desirant
les rendre contents d'icelle somme
en vertu du present traité et du surdict
pouvoir qu'il a pleu à ladicte Majesté
donner audit Sieur de Sancy, il auroit
dés à present obligé et oblige tous les

Biens Domaines de Sa Majesté presents
 et aduenir, pays, terres, Seigneuries, Senses,
 gabelles, rentes, tributs, fructs, reuenus,
 obuentions et emolumens quelconques de
 desdits Biens, meubles et immeubles de
 quelque qualite' et espee qu'il soyent tant
 generalement que. Specialement, et da bon-
 tant pour grande assurance desdits Seig-
 neurs de Geneue ledit S^r. de Sancy au
 nom susdict leur a accorde' et accorde la
 Souuerainte' de tout le pais de *Fouffigny*,
 pour d'icelle perceuoir ^{les} fructs et reuenus
 lesquels ledit Sieur de Sancy laisse et
 abandonne entierement auxdits Seigneurs
 de Geneue pour les charges qu'il leur
 conuendra supponer, pour la garde et tui-
 tion du dit pais et de leur ville.

Et dauantage ledit Sieur de Sancy au
 nom susdict a promis et accorde' payer
 auxdits Seigneurs de Geneue l'interest
 de ladicte somme de cinquante cinq mille
 deux cens escus d'or sol, a raison du

denier douze jusques à l'entier paiement
d'icelle, à condition toutes fois qu'en rem-
boursant par ladicte Majesté auxdits
Seigneurs de Geneve icelle somme prin-
cipale avec les susdits interents, ensemble
tout ce qu'ilsourniront cy apres pour la
presente guerre, et pour le Service de la
Majesté, ils seront tenus rendre et restituer
à ladicte Majesté ou à qui elle ordonne-
ra les pays de Fousigny avec les appar-
tenances. Saut et reserve la terre et man-
dement de Sernier, appartenant à ladicte
ville de Geneve. Item le mandement de
Montsons et de Bonne et ce qui en
depend enclauetz entre ladicte ville de
Geneve et ladicte terre de lesquels
trois mandements seront laissez, et
appartiendront des a present comme
des lors en toute propriété auxdits
Seigneurs de Geneve, tout ainsy com-
me ladicte terre de Sernier, Gaillard,
et appartenances, Avec le Surplus
qui leur a esté cy dessus laissé et

remis depuis les Suisses jusques au
Rosne.

Sera encore ladicte ville de Geneve avec
son territoire, ensemble ledit pais tant
celuy qui luy est laissé en propriété que
celuy qui luy est baillé en hypoteque et
engagement, compris au mesme traite
que la paix perpetuelle avec la Couronne
de France, avec le general des Seigneurs
du pais des Ligues comme dessus.

Sa Majesté ny lesdits Seigneurs de Geneve
ny aucun de leur part ne feront paix ny
accord avec ledit Sieur Duc de Saugey,
ses Successeurs, Sujets et adherans sans
le Sceu et consentement les uns des autres,
et ne sera rien innoué ny changé au
saiet de la Religion aux pais qui seront
conquis sur ledit Sieur Duc de Saugey,
qui sont les conditions traitées et con-
cues entre ledit Sieur de Sancy pour et
au nom de Sa Majesté, et lesdits Seigneurs

de Geneue, lesquelles conditions seront
inviolablement et de bonne foy observées
tant par Sadicte Majesté que par lesdits
Seigneurs de Geneue, aux quels ledit Sieur
de Sancy auroit d'abondant promis faire
ratifier par Sadicte Majesté tout le conte-
nu cy dessus, et leur en fournir lettres et
seaux en bonne forme. En témoignage
dequoy ledit Sieur de Sancy a signé ces
présentes de sa main, et apposé le Seel de
ses armes, comme auſoy lesdits Seigneurs
de Geneue les ont pareillement fait signer
par leur Secrétaire d'Etat, et a icelles fait
mettre et apposer leur Seel. Le 19 Avril
1589.

Declaration baillée
 par le Roy aux Cantons
 allies d'Espagne et de
 Sauoye pour la reserve
 des Duchez de Milan
 et de Sauoye non obstant
 le traite fait avec Sa
 dicte Maiesse le dernier
 Januier 1602.

Comme ainsy soit qu'entre nous
 Henry IV de ce nom par la grace de
 Dieu Roy de France et de Navarre,
 et les Bourguemaistres, Aduyers,
 Santamans, Conseillers et bourgeois des
 Cantons, allies et confederes des
 anciennes ligues des hautes Alle-
 maignes, il ^{est} ~~est~~ conuenu, arresté et
 conclu vne louable amitié, alliance
 et confederation, Suivant le traite
 qui en a esté fait et passé ce jourd'
 huy. Outre lequel il auroit esté conuenu.

et accordé entre les députés de nous
Henry Roy Suddict, et de nous les
Aduogers, Lantamans et Conseil des
Cantons Catholiques, A Scauoir de
Lucerne, Vry, Schuitz, Vnderuualden
dessus et dessous le bois, Zug, ensem-
ble les officiers de dehors Fribourg et
les Catholiques d'Appenzel, d'aucuns
point particuliers qui sont contenus
en la presente declaration. Laquelle
et tout le contenu en icelle aura
pareille force et vertu comme si le
tout estoit inseré dans le traité
general de l'alliance, Lesquels points
et articles ainsi conuenus et accordez
comme dessus est dict sont declares
cy apres ainsi qu'il s'ensuit. f.

Premierement.

Que le traité d'alliance qui sera fait
demeure en mesme forme que les pre-
cedens sans y rien diminuer, et s'en-
tendra pour tous les pais, terres, et

Seigneuries, qui sont a present possee-
 dees par Sa Majesté, a cause de ses
 Royaumes de France et de Navarre, et
 ceux qui luy ont esté cédés et trans-
 portés par le Duc de Savoye, par le
 dernier traité fait a Lion le 17 Jan-
 uier, 1601. Mais sur l'instance et
 remonstration qui ont esté faites par
 les Ambassadeurs desdits Cantons cy
 dessus nommez, Sa Majesté faisant
 estime de leur Loy et de leur amitié,
 pour les contenter et gratifier a voulu
 condescendre a consentir la presente
 declaration, par laquelle nonobstant
 le traité d'alliance fait et passé
 le mesme jour lesdits Cantons puis-
 sent reserver comme de fait ils reser-
 vent le Duché de Milan et Duché
 de Savoye, pour la defense desquels et
 pour certaines raisons lesdits Cantons
 ont cydeuant fait un traité d'alliance
 defensive avec le Roy d'Espagne et le
 Duc de Savoye, Et hors la defense

desdits pais de Milan et de Saugge,
lesdits Cantons promettont d'observer
et accomplir entierement et de bonne
foy tout ce qui est contenu audict
traicte d'alliance. Et aussy de ne
donner passage ny commodite' aux
ennemis du Roy, comme ils sont
obligés par les traitez de paix, et
d'alliance, qu'ils ont avec les Rois et
la Couronne de France.

Et sous couleur desdits traitez de
Milan et Saugge ou autrement, le
tout sans dol et sans fraude, lesdits
Cantons ne pourront permettre, suivant
le contenu du traicte de paix, que leurs
gens de guerre soyent employés par
qui que ce soit contre le Roy et la
Couronne de France, et tous les pais
qui sont a present possédés par Sa
Majeste, comme il est dict cydessus,
et feront faire serment en la meilleu-
re forme a tous Colonels, Capitaines,

officiers, et Soldats avant que partir
d'observer Sincèrement, entièrement et
de Bonne foy tout ce que dessus qui
leur sera baillé et déclaré par leurs
instructions, et ce a peine d'estre chas-
tiés en corps, en l'honneur et aux biens,
et ne leur sera remis ledict chasti-
ment.

Et si leursdits Colonels, Capitaines, offi-
ciers et Soldats s'estoyent tant obliés
que de contravenir a leurs Serments,
et a ce qui leur auroit esté si expre-
sément ordonné, ils seront prompte-
ment et sérieusement reuqués, et puis
après punis, comme dessus est dict, sans
leur estre remis. Et outre seront lesdits
Colonels, Capitaines, officiers, et Soldats
privés de tout ce qu'ils pourroient
pretendre contre Sa Majesté et la Couron-
ne de France, soit pour Services, faits
ou pour autres causes en quelque manie-
re que ce soit. Et les Colonels, officiers

Capitaines et Soldats Sujets desdits
Cantons, ou aucun d'iceux estoient em-
ployés par quel que ce soit au préjudice
des traittez de paix et d'alliance, et de la
présente déclaration, avec l'autorité et
permission desdits Cantons, ou aucuns d'
iceux (ce que toutesfois on ne se promet
nullement) en ce cas Sa Majesté
demeurera quitte, libre et deschargée
envers lesdits Cantons qui auroient
permis et autorisé telles entreprises non
seulement, mais ausoy envers leurs
Sujets et Bourgeois qui auroient don-
né Conseil et consentement de toutes
les demandes et prétentions générales et
particulières qu'ils pourroient avoir sur
le Roy et la Couronne de France. Sans
toutesfois en ce fait que les innocens
endoient patir. Afin de conserver tant
mieux par ce moyen la paix et l'union
d'entre Messieurs les ligués, tant dedans
leur patrie que dehors, et pour éviter
plusieurs inconueniens et malheurs. /.

Lesquels poinctz et articles cy dessus
 declarez, conuenus et accordez comme
 dict est par nosdits deputez, nous
 Henry Roy susdict, et nous les Aduoyers,
 Saramans, Conseil et Bourgeois des
 Cantons Catholiques cy dessus nommez.
 Auons confirme' et ratifie', voulons et
 promettons tenir et observer inuola-
 blement la presente declaration et toutes
 les choses contenues en icelle, Sans aller
 jamaisny venir au contraire. Et pour
 plus grande approbation, nous auons
 de par et d'autre fait apposer nos
 sceaux a la presente Declaration.
 Fait et passe' en la ville de Solleuvre
 le dernier jour de Januier mil six cens
 et deux. /



